RECLAME HOY SU SUPLEMENTO HIPICO

TIEMPO PARA SANTIAGO: Bueno.

TEMPERATURA DE AYER: máxima, 9,8 grados C a las 17 horas; mínima, 3,9 grados C a las 7.40 horas.

APRECIACION GENERAL.— Se espera para mañana una disminución general de la nubosidad con nieblas matinales en las zonas central y sur. La región austral todavía acusará algunas precipitaciones.

LA NACION

AÑO XLIV — SANTIAGO DE CHILE. VIERNES 15 DE JULIO DE 1960 — PRECIO: Eº 0,05 — N.o 15.563

OFRECIERON FUTBOL DE GRAN JERARQUIA:

La "furia española" justificó su fama

Cuatro a cero se impuso al Seleccionado Chileno

Cuatro goles por cero le hizo ayer en el Estadio Nacional el Seleccionado de España al de Chile, en un encuentro que significó un record de recaudación. Los españoles dominaron sin contrapeso ante la debilidad de sus oponentes chilenos, e hicieron dos tantos en cada tiempo.

Los goles fueron señalados por Di Stéfano (2) en el primer lapso, y por Collar, de penal, y Martínez, desde posición discutible, en el segundo.

Antes del partido y en el entretiempo, la Colonia Española residente rindió homenajes de admiración a sus compatriotas, que dieron una acabada demostración de fútbol vistoso y ejecutivo. **(Amplias informaciones de las páginas de deportes.)**



ESPAÑA DERROTO A CHILE por 4 goles contra cero en el match disputado ayer en el Estadio Nacional. Este grabado corresponde al segundo gol hispano, logrado, como el primero, por Alfredo Di Stéfano. El piloto recibió un pase de Vergés y tiró a media altura, aprovechando una indecisión de la defensa chilena. Escuti vuela infructuosamente y Navarro no consigue rechazar de cabeza.

LA NU ENVIA TROPAS AL CONGO BELGA

NACIONES UNIDAS, 14 (UPI).— Dag Hammarskjold, Secretario General de la NU, anunció hoy el nombramiento del mayor general Carl Carlsson von Horn, de Suecia, como jefe de las fuerzas de la NU para el Congo. El envío de la fuerza a la flamante República africana fue autorizado por el Consejo de Seguridad en las primeras horas de hoy.

Ralph Bunche, el Subsecretario de la NU, que se encuentra en la República del Congo desde su advenimiento a la independencia, el 30 de junio, anunció hoy en Leopoldville que dentro de las 48 horas deben llegar a ésa las primeras unidades de las fuerzas de la NU. Se cree que serán integradas por soldados de Ghana, la Federación Mali, Guinea y Túnez.

El coronel norteamericano Robert Rickert reemplazará temporalmente a Von Horn al frente de las fuerzas de la NU, que vigila las fronteras entre Israel y sus vecinos árabes.

Según la resolución adoptada por el Consejo de Seguridad, a las tres de la mañana de hoy, las fuerzas de la NU en el Congo constarán de tropas no combatientes reclutadas de entre los países africanos neutrales. A las dos horas de pronunciarse el Consejo, por ocho votos a cero y la abstención de Francia, Gran Bretaña y China Nacionalista, Hammarskjold había ordenado el traslado de 10 oficiales de la fuerza en Palestina a Leopoldville, donde constituirán el conjunto de jefes que adiestrará a las fuerzas de seguridad del Congo. Además de restablecer el orden en el Congo, la NU organizará su economía y preparará las fuerzas de seguridad del país.

No se ha calculado oficialmente los efectivos de la fuerza de la NU para el Congo, pero se entiende que podría equiparar la fuerza del Ejército congoleno, que consta de unos 25.000 hombres.

Gran Bretaña y Francia se abstuvieron de votar la resolución propuesta por Túnez, porque contiene un llamado para el retiro del Congo de las tropas belgas, que fueron puestas en acción contra el pillaje y los desmanes de los amotinados soldados congolenos.

EL MUNDO NO SE ACABO AYER

El que se acabó fue el profeta

MONT BLANC, Italia, 14 (UPI).— El Sol salió de las nubes sobre este picacho nevado a las 12.45 GMT de hoy, y el fanático religioso que afirmó que el mundo terminaría hoy admitió, cabizbajo, que "cometimos un error".

Al mismo tiempo, las mujeres gritaban y un tirolés, con calzones de cuero, comenzó a tocar una corneta como la trompeta de Gabriel.

El mundo no se acabó a las 12.45 GMT y el auto-titulado "Emman", joven médico de Milán nombrado Eli Bianca, quedó en ridículo.

El barbudo profeta predijo que ocurriría una inundación en todo el mundo, de la cual sólo se librarían Mont Blanc y los montes del Himalaya. El profeta afrontó su fracaso capipálido, pero sereno.

Salió de su casa, situada a dos mil metros de altura en el Mont Blanc, al pasar el "momento mágico", y leyó el siguiente comunicado a unos 200 seguidores, periodistas y curiosos:

"Nuestras reuniones aquí se han efectuado en un ambiente muy sereno. Todos saben que uno puede cometer un error. Cometimos un error. Pero nuestra fe no ha flaqueado. No estamos ligados a propósito material alguno, sino a Dios. Amén."

Más tarde dijo que el mundo civilizado, de donde él y sus seguidores salieron hacia el Mont Blanc, les acepta; "regresaremos a casa".

Sin embargo, para tener la seguridad de que el mundo no tocará a su fin, proyecta pasar otros 30 a 40 días en la montaña. Si el "Emman" es víctima de burlas a su vuelta a Milán, dijo, regresará al Mont Blanc para pasar el resto de su vida allí.



EL CUARTO Y ULTIMO gol de los españoles fue convertido en posición off-side por Eulogio Martínez. Aquí se le ve solo frente a Escuti, cuando tira a un rincón. El pase adelantado lo dio Luisito Suárez, jugador de maniobras suaves, elegantes. El vencedor fue muy superior.

MAÑANA DAN VIA LIBRE A MAYOR CAUDAL:

CRECERA DESBORDE PERO SIEMPRE BAJO CONTROL

SOLO ENTONCES SE NOTARA ESTA DIFERENCIA DE VOLUMEN EN LOS RIOS SAN PEDRO Y CALLE—CALLE.

Por PEDRO N. REYES V. Enviado Especial

VALDIVIA, 14.— Entre mañana y pasado, los técnicos que dirigen la "operación Riñihue" darán la pasada a mayor caudal de aguas en el canal del taco número tres. De esta manera, el caudal, que hoy era de 6 metros cúbicos por segundo, aumentará hasta 25, según informó en la tarde de hoy a este reportero el general Alfonso Cañas Ruiz-Tagle, jefe de la Plaza. Sólo entonces —agregó la máxima autoridad de la provincia— se comenzará a notar esta diferencia de caudal en los ríos San Pedro, Calle Calle y sus afluentes.

El general Cañas informó también que ya se encuentra en marcha el plan de autoconstrucción, a base de los obsequios de fonolitas, clavos y maderas que han hecho llegar a las autoridades diversas firmas comerciales. Dicho plan comprende la construcción de 40 casas en Corral, en el sector denominado Boldo, y en terrenos cedidos por la Municipalidad; en Niebla, un número aún no determinado de construcciones; 40 casas en Mehuín, en un extremo del actual campo de aviación; 30 casas en terrenos cedidos por la Municipalidad de Amargos, y, finalmente, 300 casas en Valdivia, en los terrenos que posee la Corporación de la Vivienda en la Avenida Argentina.

Mientras tanto, esta ciudad sigue desarrollando sus actividades dentro de un estado de ánimo que se aproxima bastante a la normalidad. La neblina matinal no fue obstáculo para que los valdivianos salieran a sus ocupaciones diarias, y el comercio se mantuvo en un ritmo de normalidad con respecto a los últimos días.

Lea HOY

JOHNSON: Lyndon Baynes Johnson, senador demócrata por Texas, fue elegido anoche como compañero del candidato presidencial John F. Kennedy, para postular a la Vicepresidencia de los Estados Unidos. De esta manera, los demócratas reunieron en su fórmula a los dos candidatos que exhibieron mayor poderío en la lucha interna, además de concertar un católico y un protestante. .... (Pág. 11)



ACCIDENTE: Un avión FACH se accidentó en el aeródromo de Lago O'Higgins. El mal tiempo reinante ha impedido a otras máquinas llegar hasta el sitio del accidente. (Pág. 6)

UNIDAD: Contra el terror se unieron los partidos de extracción democrática de San Miguel y designaron candidato único al doctor Luis Schmidt Herman, para las elecciones municipales del 7 de agosto, en esa comuna. (Pág. 6)

EDUCACION: El Consejo de Educación rechazó el proyecto de creación de un Liceo Científico, y resolvió, en cambio, crear un nuevo Liceo Experimental. .... (Pág. 2)

Ayer HOY y Mañana

Liceo de Hombres de Rancagua

El jueves 28 del presente será abierta la propuesta para la construcción del Liceo de Hombres de Rancagua, informó ayer el Departamento de Arquitectura del Ministerio de Obras Públicas. El presupuesto oficial para estas obras es de 116.000 escudos.

Accidente de Túnel Chacabuco

Ayer fue designado por decreto del Ministerio de Obras Públicas, el ingeniero Santiago Arias, para reemplazar a Hernán Bertling en la investigación de las causas del accidente del túnel de Chacabuco.

Reglamento de la Ley de Caminos

Ayer fue modificado el Reglamento de la Ley de Caminos, en el sentido de reemplazar por informe favorable del Ingeniero Provincial, los acuerdos de las Juntas Departamentales.

Baja de vehículos en Obras Públicas

Por decreto firmado ayer se autorizó la baja de 7 camiones de la Dirección de Pavimentación Urbana y 29 camiones y camionetas de la Dirección de Obras Sanitarias del Ministerio de Obras Públicas.

Centro Panamericano de Fiebre Aftosa

El Ministro de Agricultura, Jorge Saelzer, informó favorablemente ayer la consulta formulada por el Ministerio de Relaciones Exteriores, en el sentido de una mayor contribución de nuestro país al Centro Panamericano de Fiebre Aftosa que funciona en Sao Paulo, Brasil.

Atención médica infantil

EL SNS informó ayer que el programa de atención médica infantil del Area Hospitalaria Oriente, se continúa desarrollando en el Hospital "Calvo Mackenna", ubicado en Antonio Varas 248. El control de niños sanos y enfermos se atiende en el consultorio externo de dicho hospital y en los consultorios de Washington 191, Simón Bolívar 5834, Guillermo Mann 2511, Población Rosita Renard y local de la Cruz Roja de Lo Barnechea.

Oficina de Higiene Ambiental

Ayer se informó en el SNS que la Oficina de Higiene Ambiental fue trasladada de Irarrázaval a Manuel Montt 303, donde atiende las consultas sobre condiciones sanitarias, instalación de redes de agua potable y alcantarillado.

Plan Caminero

En reunión celebrada ayer, con asistencia del Director de Vialidad, ingenieros de Obras Públicas y de la CORFO y el Ministro de Agricultura, se acordó que esa Secretaría de Estado informe sobre la producción de las zonas que serán favorecidas con el nuevo plan caminero financiado por préstamo internacional.

Comisión de Ayuda a Pescadores

Hoy a las 16.30 horas se llevará a efecto la reunión de la Comisión que estudia el Plan de Ayuda a Pescadores y reconstrucción de caletas de la zona devastada. Asistirán a esta reunión, Luis Marty, Subsecretario de Economía; Ernesto Pinto, de la CORVI; Vicente Izquierdo; Carlos Croxato, de la CORFO; Director de Pesca y Caza y el Ministro de Agricultura.

Agradecimientos de la CORFO

En el Ministerio de Agricultura se recibió ayer una comunicación del vicepresidente de la CORFO, Pierre Lehmann, por la cual agradece la colaboración prestada por funcionarios de esa Secretaría de Estado en la evaluación de los daños causados por los sismos.

Charla sobre Daños en los Suelos

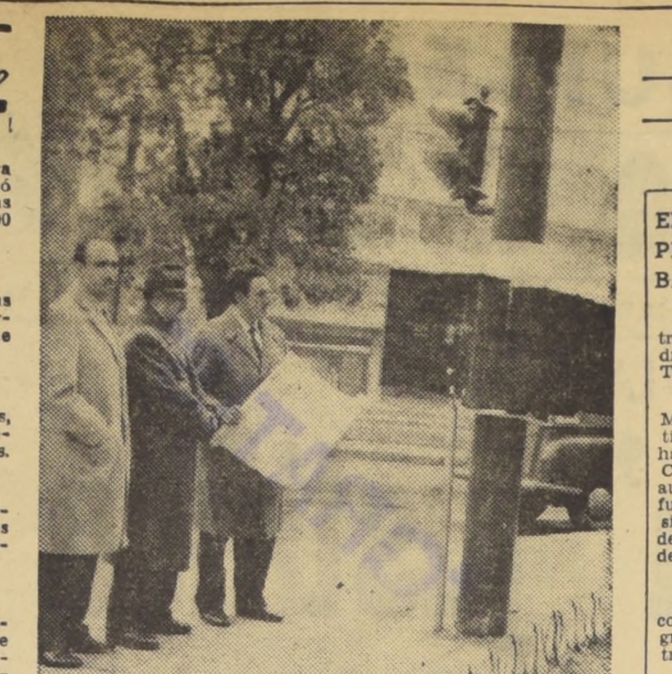
En el Salón de Conferencias del Ministerio de Agricultura, hoy, a las 11 horas, los técnicos Charles Wright y Arnoldo Mella dictarán una charla sobre los daños en los suelos, con proyección de diapositivas explicativas.

Jira de Director de Arquitectura

Ayer se dirigió a las ciudades de La Serena y Coquimbo, el Director de Arquitectura, Alberto Risopatrón, para inspeccionar y activar los trabajos de esa zona.

Planta de Concreto

El Ministro de Obras Públicas, Pablo Pérez Zañartu, concurrió a las 9.30 horas de ayer a la inauguración de una nueva planta, que producirá concreto de alta resistencia.



ENTREGAN NUEVOS SEMAFOROS.— Nuevos equipos de señalización automática y luminosa del tránsito se inauguraron ayer en cuatro cruces de intenso movimiento. El grabado muestra al Director del Tránsito, Guillermo Wormald, con técnicos de la firma SOSECAL, instaladora de los semáforos, durante el acto en el que fueron puestos en servicio estos aparatos en las esquinas de la Avenida José María Caro con Merced, Monjitas, Ismael Valdés Vergara y José Miguel de la Barra. Entretanto, la Comisión de Finanzas aprobó ayer un gasto de 57 mil escudos para instalar nuevos semáforos en sectores de Teatinos, San Antonio y Mac Iver.

UN NIÑO, VICTIMA DE LA HIDROFOBIA

En el Hospital Barros Luco, en el Pabellón de Infecto-contagiosos, dejó de existir ayer a las 9.45 horas el menor Eduardo Labraña Almuna, víctima de la hidrofobia. El menor, de 6 años, contrajo la enfermedad al ser mordido por un perro hace dos meses, en las cercanías de su domicilio, Placer 529.

El diagnóstico de la enfermedad fue comprobado con el examen del cerebro del enfermo en los laboratorios del Instituto Bacteriológico del SNS, y, a juicio de los médicos, el menor pudo ser salvado si oportunamente hubiese sido sometido al tratamiento antirrábico, luego de haber sido mordido.

Con esta nueva víctima, son cinco los casos humanos de rabia, fatales, cuatro de los cuales corresponden a personas mordidas por perros en Santiago y una en Quillota.

Consejo de Educación rechazó proyecto de Liceo Científico

El Consejo Nacional de Educación sesionó ayer extraorinariamente para tratar dos consultas de la Cámara de Diputados sobre proyectos de ley que crean el Liceo Científico de Chile, y aplicación de normas de orientación profesional en la educación.

El Consejo no acogió el proyecto para el Liceo Científico tal como lo presenta la Cámara, porque existen disposiciones legales que permiten la creación de este tipo de establecimientos. Este organismo prestará toda la cooperación que le sea posible a través de la Oficina Técnica de la Superintendencia de Educación para elaborar un proyecto de Plan Experimental, que contemple todas las exigencias y aspiraciones de este tipo de colegio.

En relación con la aplicación de normas de orientación profesional en la educación, el Consejo estimó que el proyecto de ley ya carece de vigencia, porque el decreto con fuerza de ley 338 del presente año estableció los nuevos requisitos para el ingreso a la Administración Pública, que exigen como mínimo 4º año de humanidades, y la equivalencia de los estudios, que será calificada por el Ministerio de Educación.

Propuestas por Eº 300 mil para Escuelas en Concepción

Próximamente se abrirán propuestas para locales escolares en Llanquihue, Osorno y Cautín, por 900 mil escudos

El lunes 25 del presente se abrirán las propuestas públicas para la construcción de 9 escuelas primarias en la provincia de Concepción, por un valor de 300 mil escudos.

Entre las escuelas que se incluirán figuran la N.o 23 de Concepción; las 5 y 6 de Carampangue; la Escuela Berta Acevedo de Coronel, por un valor de 100 mil escudos; la 4 de Copiulemu; 33 y 21 de Tomé; la Escuela Las Canchas de Talcahuano, y las 28 y 29 de Bulnes.

Para los grupos escolares de la provincia de Llanquihue, que corresponden a 37 escuelas, se destinaron 500 mil escudos, y los 400 mil restantes, hasta completar el total de 1 millón 200 mil escudos que entregó del fondo de erogaciones con este fin, el Ministerio del Interior, se destinan para 10 escuelas en la provincia de Osorno y 10 escuelas en la de Cautín.

Las inscripciones de contratistas para éstas obras se cerraron el 12 del presente, y fueron seleccionados 50 entre contratistas y firmas constructoras interesadas.

Charla dará hoy en Radio Minería el Dr. F. Casasbellas

Hoy, a las 14.40 horas, hablará por Radio Minería el Dr. Fernando Casasbellas, Vicepresidente de la Soc. Científica de Chile, sobre la célebre gorila del Zoo Colombus, y otros acontecimientos de actualidad del mundo de las ciencias.

LICEO MANUEL DE SALAS CELEBRA SUS 28 AÑOS

Sus 28 años de existencia celebra hoy el Liceo Experimental "Manuel de Salas" con un acto que se celebrará a las 11 horas en su local de Brown Norte 103 y al que se invita a todos los ex alumnos.

El acto se iniciará con el himno del Liceo, seguido de un discurso del presidente del Centro de Alumnos, Pablo Toledo Solovera. Actuará el Coro de Humanidades, dirigido por el profesor Carlos Kroeger, y la Academia de Arte Dramático, dirigida por el ex alumno Horacio Muñoz, presentará la obra "Quien mucho abarca..."

El autor de ella, Rafael Frontaura, hará también uso de la palabra.

LA ESTADISTICA AL DIA:

La población chilena aumenta en un 2,4 o/o al año: somos 7.465.117

En 1959 hubo 264.478 nacimientos inscritos, de los cuales un 17% corresponde a hijos ilegítimos.— Las defunciones alcanzaron a 93.433, y los matrimonios a 54.891.— La ilegitimidad prospera en el Norte, mientras de Curicó al Sur, la mortalidad alcanza sus cifras records.

La población del país, al 31 de diciembre de 1959, alcanzaba —según estadísticas recientes de la Dirección de Estadísticas y Censos— a 7.465.117 habitantes, de los cuales 2.208.147 corresponden a la provincia de Santiago.

En el mismo año, el movimiento demográfico acusó los siguientes guarismos:

—54.891 matrimonios (7,4%);
—264.478 nacimientos inscritos (35,4%);
—27.835 inscripciones extraordinarias de nacimientos (más de 2 años de edad), y
—93.433 defunciones, de las cuales 31.651 corresponden a menores de un año.

Esas cifras significan, que la mortalidad en general ha disminuido de 3% anual en 1925, a sólo un 1,2% en 1959, es decir, en un 60% en un lapso de 35 años; que la mortalidad infantil ha disminuido de un 23,4% en 1930, a un 12% en 1959; que la natalidad a su vez, ha disminuido, pero en mucho menor cantidad, de un 4,1% en 1920, a un 3,6% en 1959, es decir, sólo en un 15%; y que el efecto combinado de la natalidad y la mortalidad, indican que el crecimiento vegetativo de la población chilena alcanza a un 2,4% anual, contra solo un 1,1% en 1920.

La mortalidad en Chile, comparada con la de los países europeos, es extraordinariamente alta, pero en cambio la natalidad es superior en más de un 70% a la natalidad media en Europa. Entre los países de América Latina, el promedio anual de crecimiento de la población, la mayor en el mundo, alcanza a un 2,5%. Chile, con un 2,4% está levemente bajo ese promedio.

MATRIMONIOS

El análisis de las estadísticas sobre matrimonios, permite llegar a las siguientes conclusiones:

—El mayor número de matrimonios —20.289— lo exhibe la provincia de Santiago, pero el porcentaje de matrimonios fue superior en Magallanes, a pesar de haberse realizado sólo 699. Ese porcentaje fue de 9,2% en Santiago, y de 10,1% en Magallanes.

—En Valparaíso hubo 4.885 matrimonios (7,8%);
—En Concepción, 3.944 (7,6%);
—En Cautín, 2.490 (5,4%);
—En Chiloé, 612 (4,8%); y
—En Aisén, 260 matrimonios (7,9%).

El promedio de matrimonios en el país es de 7,4%.

NACIMIENTOS

Las cifras sobre nacimientos revelan:

—que de 264.478 nacimientos producidos en el país, 135.358 fueron de hombres y 129 mil 120 de mujeres;

—que los hijos ilegítimos alcanzaron a un 17% del total de los nacimientos del año, con 44.857 nacimientos fuera de matrimonio;

—que de las 27.835 inscripciones extraordinarias (niños de más de dos años), 15.699 corresponden a hijos ilegítimos;

—que en Santiago se produjeron 92.199 nacimientos (38,6%); en Valparaíso, 21.686, y en Concepción, 22.965;

—que Aisén registra el menor número de nacimientos (1.675), pero el más alto porcentaje de los mismos (44.8%);

—que los mayores porcentajes de hijos ilegítimos, los arrojan las provincias del norte: el 32% de los inscritos en Coquimbo (4.445 de 12.388 nacimientos); el 29,5% en Atacama (1.446 sobre 4.501 nacimientos); el 23,2% en Tarapacá (1.126 de 3.981); el 21,9% en Antofagasta (1.866 sobre 7.710), y

—que en Chiloé, el porcentaje de hijos ilegítimos también alcanza el nivel de Antofagasta, 21,9% sobre el total de inscritos (1.193 sobre 3.840 inscripciones).

MORTALIDAD

Los índices de mortalidad revelan, en cambio, que son las provincias de Colchagua al sur, las que contribuyen con un mayor porcentaje de mortalidad en general y de mortalidad infantil, en particular.

He aquí las estadísticas:

—Curicó, con 1.920 defunciones en 1959 y un 17,1% de mortalidad en general, tiene además, el record de defunciones infantiles, con 759, cifra que corresponde al 174,5% sobre los nacidos vivos;

—Con escasa variación siguen con los más altos porcentajes de mortalidad las provincias de Linares, Ñuble, Concepción, Arauco y Bío Bío, y también la provincia minera de Atacama en el norte;

—La mortalidad infantil del país, en general, registró en 1959, un total de 31.651 menores de un año, lo que corresponde a un 119,7 por cada 1.000 nacidos vivos.

Ciclo de conferencias para jueces y abogados se inicia el lunes

El lunes comienza a desarrollarse en diversas ciudades del país una serie de conferencias y sesiones de mesa redonda destinadas al perfeccionamiento de los jueces y abogados programadas por la Facultad de Ciencias Jurídicas y Sociales con auspicios del Departamento de Extensión Cultural de la Universidad de Chile.

Las conferencias estarán sujetas a la siguiente programación:

Antofagasta: 18 y 19 de julio: Derecho Comercial, Raúl Varela, presidente del Colegio de Abogado, y Derecho Civil, Fernando Fueyo.

Iquique: 18 de julio: Derecho Procesal, Ramiro Méndez, Ministro de la Corte Suprema. Miércoles 20: Derecho Comercial, Raúl Varela y Derecho Civil, Fernando Fueyo.

Arica: Jueves 21: Derecho Comercial, Raúl Varela; Derecho Civil, Fernando Fueyo y Derecho Procesal, Ramiro Méndez.

La Serena: Miércoles 27: Derecho Penal, Eduardo Novoa y Derecho de Minería, Gonzalo Figuero Tagle.

Talca: Lunes 18: Derecho Civil, Lorenzo de la Maza y Derecho del Trabajo, Héctor Humeres.

Chillán: Lunes 25: Derecho Civil, Antonio Zuloga y Derecho Constitucional, Mario Bernaschina.

Punta Arenas: Martes 27: Derecho Civil, Leopoldo Ortega; Derecho Penal, Miguel Schweitzer y Derecho Administrativo, Patricio Aylwin.

ARTE Y CULTURA

EL CUERPO DIPLOMATICO PRESTIGIO ESTRENO DEL BALLET "DROSSELBART"

En una función de gran brillo social, anoche fue estrenado "Drosselbart", un cuento coreográfico en seis cuadros basado en la leyenda de Grimm, que ofreció en el Teatro Victoria el conjunto del Ballet Nacional.

Esta obra, con coreografía de Ernest Uthoff, música de Mozart, y libreto de Kurt Joos, sirvió para que Chile testimoniara sus agradecimientos a los pueblos amigos que han acudido con su ayuda, en las personas integrantes del Cuerpo Diplomático residente. Esta función contaba con el auspicio de la Comisión Chilena pro Año Mundial del Refugiado y del Instituto de Extensión Musical de la Universidad de Chile. Asimismo, el producto de las entradas fue destinado a incrementar la ayuda para los damnificados de la zona sur.

La Orquesta Sinfónica fue dirigida por Agustín Cullel. Esta obra, estrenada hace varios años por el mismo conjunto, tuvo ahora una versión remozada en su coreografía (original de Ernest Uthoff), en la escenografía y los trajes.

En su sencillo argumento destacaron en sus respectivos papeles, Virginia Roncal (la Princesa), José Uribe (el Rey), Charito Hormaeche (el príncipe mesurado) y Heinz Poll (el príncipe Drosselbart). El público premió con nutridos aplausos y varias cortinas este primer estreno del año que realiza el Ballet Nacional.



BELLA PRINCESA.— Virginia Roncal, como la Princesa del Ballet "Drosselbart" arrancó los mejores aplausos del selecto público que asistió anoche al preestreno de esta obra del Ballet Nacional, en el Teatro Victoria. Está función, que contó con el auspicio de la organización Año Mundial del Refugiado, se efectuó como un agradecimiento a los pueblos amigos que han acudido con su solidaridad y ayuda en estos momentos que vive Chile. "Drosselbart", es una reposición, mejorada y remozada, que el Ballet Nacional del Instituto de Extensión Músical de la Universidad de Chile ofrece como su primer estreno del año.

LA MUSICA ELECTRONICA Y CONCRETA TIENEN PLENO DERECHO A LLAMARSE MUSICA

La Sala "Valentín Letelier" y todo el tercer piso del Departamento de Extensión Musical de la Universidad de Chile se llenaron ayer de ruidos extraños. Sonidos guturales, murmullos de conversación, especie de maullidos de gato y otros de parecida índole, acompañaron la charla que, a las 19 horas, dictó el compositor Samuel Claro sobre "Música electrónica y concreta".

Estas nuevas manifestaciones sonoras, señaló Claro, tienen pleno derecho a denominarse música. "¿Por qué se ha de negar el carácter estético de una obra "sonora" producida por otros medios que los instrumentales a los que estamos acostumbrados?", preguntó.

El conferenciante explicó detalladamente el proceso de elaboración y la técnica de composición requeridos para una obra de música concreta o electrónica. A esta última se refirió más extensamente y destacó el equipo electrónico generador de sonidos y las infinitas posibilidades con que cuenta el compositor, tanto en su producción como en la grabación en cinta magnética. El proceso de montaje definitivo de la composición por la superposición y mezcla de distintos trozos de cinta grabada y la técnica de corte de cinta, se asemejan, dijo, en cierto modo al montaje de un film cinematográfico.

Las proyecciones de estas nuevas modalidades son por el momento incalculables, señaló, con múltiples posibilidades y aplicaciones inmediatas en el cine, teatro y ballet.

Finalmente, presentó al público un completo panorama de obras realizadas en Europa y Chile, único país sudamericano donde se ha compuesto esta clase de música. Creaciones de Hen Badings (Holanda), Pierre Henry (Francia), Pierre Schaeffer (Francia), José Vicente Asuar (Chile), Samuel Claro (Chile) y Karlheinz Stockhausen (Alemania), hicieron sonreír al público por lo novedoso, y más de una dama saltó en su asiento al escuchar el rápido paso de un tono bajo a otro agudísimo.



NUEVA MUSICA.— Samuel Claro: la música electrónica y la concreta tienen múltiples posibilidades y proyecciones incalculables. Compositor y musicólogo, Claro Valdés dio verdaderas lecciones de esta nueva modalidad musical, ayer, al público de la Sala "Valentín Letelier".

OPINA DIRECTOR DE LA SINFONICA DE MINNEAPOLIS:

LA GUERRA PRODUJO EN EUROPA MUSICOS DE GRAN SENSIBILIDAD

"Los compositores de países cuyo folklore es muy sólido, tratan de escapar de él. Chile, al igual que Polonia, es un país con folklore muy bien formado", dijo el maestro Stanislav Skrowaczewsky, director de la Orquesta Sinfónica de Minneapolis desde marzo de este año y "con un contrato por muchos años".

Llegó hace cuatro días a nuestro país, en una jira americana que comprende México, Perú, Chile y Argentina. En conferencia de prensa, efectuada ayer en el Instituto de Extensión Musical de la Universidad de Chile aclaró algunos conceptos, a los reporteros, sobre música actual y nuevos compositores.

LA NUEVA GENERACION.— "Los sufrimientos y dificultades de la última guerra produjeron en Europa un grupo grande de compositores jóvenes de gran sensibilidad", expresó el maestro.

"Existen tres grupos en la actualidad: los basados en la música dodecafónica, los que ocupan una posición ecléctica y los conservadores."

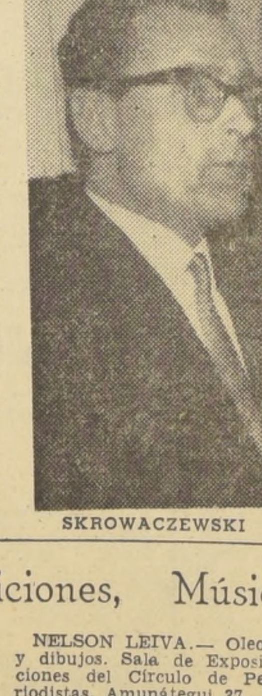
En cuanto al nivel de la música norteamericana, lo definió como "maravilloso". "Especialmente algunos del grupo progresista son verdaderos valores", afirmó.

Entre los solistas jóvenes chilenos, Skrowaczewsky nombra a Oscar Gacitúa y Flora Guerra, y entre los mejores del siglo 20 señala a Lukowslasky, quien primero se ocupó del folklore, pero ahora ha cambiado de tendencia. En su programa para Chile, el director incluye una obra de este autor.

Una novedad que el maestro dio a conocer es que la música electrónica no es nueva como creación, aunque sí como instrumento. "Con ella podemos hacer lo que queramos —dijo—: arreglos, adaptaciones e interpretar hasta a Beethoven. Por lo demás, "es muy indicada para la complicación de la música moderna. En cien años más podría decir a qué grupo pertenece".

Skrowaczewsky señala como padres de la nueva época a Schoenberg, Alvan Berg y Anton Weber. En cuanto a su propia creación, explica que le es difícil catalogarla, porque en cinco años no ha escrito nada.

Esta tarde, en el Teatro Astor, el maestro dirigirá a la Sinfónica en su 11.o concierto de la Temporada Oficial, en la que actúa como solista Flora Guerra.



SKROWACZEWSKI

ACTRIZ VENEZOLANA INVITADA A CHILE

El Embajador de Venezuela en Chile, almirante Wolfgang Larrazábal, ha invitado para venir a este país, a la notable artista de teatro y cine, Juana Sujo, con el objeto de poner en escena en Santiago la famosa obra del teatro venezolano "Chuo Gil", de Arturo Uslar Pietri.

Juana Sujo, es directora en Caracas, de la Escuela Nacional de arte escénico y del prestigioso conjunto teatral, "Los Caobos". Ha actuado en el cine en Argentina y Alemania, habiendo filmado hasta el momento 54 películas.

En Chile permaneció una temporada de seis meses, logrando captar la amistad de los artistas chilenos, y la admiración del público, por sus interpretaciones.

RELIGION EN USA Y LATINOAMERICA, TEMA DE CHARLA

Mañana, a las 19 horas, en el Salón de Honor de la Universidad de Chile, el Dr. Roland H. Bainton, profesor de Historia Eclesiástica en la Escuela de Teología de la Universidad de Yale, disertará sobre las diferencias históricas de las religiones de los Estados Unidos y de América Latina. El Dr. Roland H. Bainton dictará su conferencia en castellano.

El domingo próximo a las 10.45 de la mañana, predicará desde el púlpito del Santiago Unión Church, en Avenida Pedro de Valdivia 54. El Dr. Bainton es autor de varios libros y es conocido como especialista en teología liberal.

Recientemente ha terminado una serie de conferencias en la Facultad de Teología de la Universidad de Buenos Aires. El lunes próximo seguirá viaje a Lima.



JUAN MATTEUCCI, maestro titular de la Orquesta Filarmónica de Chile, que esta tarde, a las 19 horas, en el Teatro Municipal, dirigirá tres obras, que, sin duda, acapararán el interés de los melómanos santiaguinos. En primera audición será interpretada la obra de Santoro, "Ponteio". La obra central será la Sinfonía N.o 6 en Si Menor, "Patética", de Tschaikowski. Como solista intervendrá el afamado violinista norteamericano, Ruggero Ricci, quien interpretará el Concierto N.o 1 para violín y orquesta, de Paganini.

CHARLAS DE LA UNION DE ESCRITORES

El viernes próximo a las 18.30 horas, en la sala de conferencias del Instituto Nacional, el doctor Armando Sáez Saldías disertará sobre el tema "Vida, pasión, muerte y resurrección de la bandera de Chile".

Con este acto se inaugura un ciclo de conferencias con que la Unión de Escritores Americanos adhiere a la celebración del Sesquicentenario de la Independencia de Chile.

Conferencias, Exposiciones, Música.-

HOY:

FOTOGRAFIAS de "El Hermoso Sur".— Obras de los fotógrafos: B. Borowicz, I. Hochausler, T. Vásquez D. Ulloa, y otros. Instituto Chileno-Norteamericano de Cultura, Moneda 1467.

FOLKLORE CHILOTE.— Acto pro reconstrucción de Chiloé. Charlas sobre poesía, danzas y música folklórica de la isla. Sala de la Biblioteca Nacional, 19 horas.

"ASPIRACIONES de la Juventud en el Mundo Actual", conferencia del Rvdo. P. Dr. Ireneo Rossier van Egmond, Escuela de Psicología de la U. Católica, Alameda 341, 18.45 horas.

ORQUESTA FILARMONICA.— Décimo concierto oficial. Dirige, Juan Matteucci: solista, el violinista Ruggero Ricci. Teatro Municipal, 19 horas.

ORQUESTA SINFONICA.— 11º concierto oficial. Dirige, Stanislav Skrowaczewsky; solista, la pianista chilena Flora Guerra.

MARUJA PINEDO. — Oleos y gobelinos. Sala de Previsión del Banco de Chile, San Antonio 327.

CONRAD WESTPFAHL. — Pinturas, litografías y grabados. Instituto Chileno-Alemán de Cultura, calle Londres 81.

MUESTRA COLECTIVA. — Acevedo, Carrizo, Catalán, Gidi, Muñoz y Valenzuela, pintores y dibujantes de Valparaíso y Viña. Sala de Arte Libertad. Agustinas 1022, piso 3.

CARMEN SILVA Y RAUL VALDIVIESO. Oleos y esculturas. Instituto Chileno-Británico de Cultura, Teatinos 307.

ROSER BRU.— Oleos. Sala de Exposiciones de la U. de Chile, Alameda casi esquina A. Prat (altos Librería Universitaria.)

L. CALDERON ZORZANO.- Acuarelas. Sala Transportes Unidos, Agustinas 1130, subsuelo.

NELSON LEIVA.— Oleos y dibujos. Sala de Exposiciones del Círculo de Periodistas, Amunátegui 37.

LAUREANO GUEVARA. Paisajes. Sala del Banco de Chile, Huérfanos 972.

CARLOS ORTUZAR.— Pinturas. Sala de Arte del Ministerio de Educación Pública, Alameda 1371, piso 1.o, 19 horas.

LA LOCA DE CHAILLOT. — Teatro de Cámara de habla alemana. Teatro Marconi, 22 horas.

PROBLEMAS NUCLEARES.— "Algunos problemas de la ingeniería nuclear. Efectos de fuga de potencia eléctrica en un reactor comercial", por el profesor Charles F. Bonila, de la U. de Columbia, USA. 19 horas. San Martín 352.

MAÑANA:

CONFERENCIA.- "El dolor en el arte y en el genio". Dr. Alfonso de la Fuente Chaos, Catedrático de Cirugía de la Universidad de Madrid. 19.30 horas. Círculo Español.

DOCUMENTALES ITALIANOS.— Sala de Actos del Ministerio de Obras Públicas, seis films documentales. 19 horas.

PROXIMAMENTE:

PELICULAS DANESAS.— Sala de actos, Biblioteca Nacional (cinco documentales). Martes 19, 18.30 horas.

"RECORDANDO CON IRA", la afamada y polémica obra de John Osborne, montada por la "Compañía de los Cuatro" y dirigida por Reinhold Olszewski. Teatro Petit Rex.

RECITAL DE CANTO.— Teresa Reinoso. Salón Musical del Club de la Unión. Miércoles 20, 19 horas.

HARDY WISTUBA. — Acuarelas. Sala Previsión del Banco de Chile, San Antonio 327. Lunes 18.

N.o 15.563

Año XLIV

Empresa Periodística "LA NACION", fundada el 14 de enero de 1917.—AGUSTINAS 1269.— TELEFONO 82222.—CASILLA 81-D.

PRESIDENTE DEL CONSEJO: Fernando Claro Salas.
DIRECTOR: Marcos Chamudes.
SUBDIRECTOR: Mario Garfias Pacheco.
JEFE DE INFORMACIONES: B. Saverio Sprovera.

Santiago de Chile, viernes 15 de julio de 1960

Chile visto de afuera

En la buena y en la mala fortuna, Chile tiene dos graníticos puntales de supervivencia: la firme estructura de su democracia, sustentada en una tradición honrosa y en un profundo respeto de la personalidad humana, y la disciplina social, la responsabilidad y la heroica capacidad de su pueblo.

El ex Presidente de la República don Gabriel González Videla, en declaraciones exclusivas formuladas a nuestro colega "El Mercurio", ha hecho una reseña alentadora sobre la resonancia de Chile en el exterior, recogida con emoción en sus contactos con los círculos gobernantes y económicos del Viejo Continente, en una jira en que mostró especial preocupación por los problemas nacionales.

El señor González Videla, voz patriota y ajena por firme resolución a la menuda lucha partidista en que se empecinan algunos sectores de nuestro país, nos ha revelado la comprensión cordial que el mundo tiene para Chile en estos instantes de apremio, en que el país se levanta resuelto y con fe sobre las ruinas de los terremotos que destruyeron la organización material de una tercera parte del territorio nacional.

El ex Mandatario nos devuelve, en términos sobrios pero reconfortantes, el eco de Chile en el exterior. Se nos estima, se nos comprende y se nos ofrece ayuda preferente, porque somos un país organizado en la democracia, porque nuestra estabilidad política resuena en el exterior, porque se aprecian afuera la capacidad de sacrificio y la voluntad de superación de nuestro pueblo, y porque en los círculos directivos de las potencias amigas se observa con admiración y respeto la gestión directiva del país, a la que no titubea en dar el calificativo de ejemplar.

Las palabras del ex Jefe del Estado de Chile no constituyen una novedad para las conciencias de la inmensa mayoría de los chilenos, alertadas en la emergencia nacional. Pero alientan escucharlas, máxime cuando emanan de una personalidad que no busca los halagos de nadie. Nuestra democracia la vivimos sin sentirla en su riqueza, pero la apreciamos sobresaltados y con asombro cuando vemos que en otros pueblos soplan vientos de caudillaje y resuenan las turbias intrigas internacionales. Nuestra capacidad de sacrificio y nuestra vocación de progreso son nuestro ánimo de siempre, y sólo se opacan cuando decae el ejemplo de nuestros dirigentes. La conducción ejemplar de nuestros asuntos nacionales, por último, despojada de bulla electorera, firme y sobria, la conocemos por el resultado espectacular de la lucha antiinflacionista, que logró colocar al país en posición de encarar hasta la emergencia más dura, como la de la catástrofe del Sur, con la entereza moral que las circunstancias reclaman.

El Convenio de Navegación

Ante la campaña que realiza un diario de Valparaíso en contra del Convenio de Navegación suscrito con la República Argentina, creí del caso recordar que las disposiciones vigentes van más allá que ese Convenio, al permitir el paso por todos los canales australes de barcos de guerra de todas las naciones extranjeras, llenando el requisito de un aviso previo al Ministro de Relaciones o a la Jefatura Naval. Demostré, además, que, de acuerdo con las disposiciones vigentes, hasta tres barcos de guerra de la misma bandera pueden fondear y permanecer 15 ó 20 días, según el caso, en cualquier puerto de las múltiples rutas que indica el Art. 4 del decreto supremo N.o 1.385, de 16 de octubre de 1951, modificado por el decreto supremo N.o 2.623, de 16 de noviembre de 1955.

Comparando esa situación con el Convenio de Navegación suscrito con la República Argentina, que autoriza el "paso inocente", por una sola ruta, previo aviso oportuno, y sin derecho de fondear, salvo caso de fuerza mayor, se llega a la conclusión de que el Convenio es menos amplio que la Reglamentación vigente, y no justifica ninguna alarma razonable.

Ayer, sin embargo, el referido diario reitera su extraño punto de vista, y me enrostra que no haya mencionado el hecho de que, si bien existe esa amplia autorización para que todas las naves de guerra extranjeras puedan navegar los canales australes, ellas están obligadas a solicitar, con ese objeto, un pilotaje obligatorio.

El hecho es perfectamente exacto, en cuanto a la letra del "Reglamento de Practicaje y Pilotaje" de 1956, pero debe advertirse que, si no se cumplió antes, es porque no se ha aplicado, entre otras razones que no deseo considerar, porque no se dispone del número de prácticos oficiales y autorizados para un servicio, que pueden reclamar todas las naves de cualquier nacionalidad, que naveguen los canales australes.

Pero lo que sorprende en la argumentación que estoy examinando, es que la objeción fundamental que se hace al Convenio, es la de que haya autorizado el "paso inocente" por una ruta de los canales australes; y ahora no es eso lo que se impugna, sino que ese pasaje se haga sin un piloto práctico chileno...

En realidad, no es fácil comprender esta posición, porque si se encuentra peligroso autorizar a naves extranjeras para navegar esa ruta, porque, según el propio impugnador del Convenio, eso les permitirá "conocer a fondo nuestros canales interiores", mucho más peligroso será proporcionar a cada nave un práctico oficial chileno, que deberá "enseñar" a cada capitán de buque extranjero, cuál es la manera más segura para surcar esos canales sin ningún peligro.

En su posición actual, el impugnador no se alarma ya por el "paso inocente", sino porque se ha omitido una exigencia que elimina todo peligro para que las naves extranjeras naveguen esa ruta.

Los barcos de guerra de todas las naciones agradecerán, sin duda, esta generosa preocupación.

Pero si es un hecho que desde tiempo muy remoto se han navegado los canales australes por naves extranjeras, sin aviso, sin práctico y sin limitación de ruta, no puede ser repudiable un Convenio que regulariza esa situación, exigiendo el aviso, limitando la navegación a una ruta única y omitiendo la onerosa obligación de proporcionar un práctico, que es sólo en beneficio de los navegantes extranjeros.

Por lo demás, el artículo de ayer, del diario a que contesto, me prueba que cometí un error al comentar sus afirmaciones.

ERNESTO BARROS JARPA

Vida y pasión del candidato demócrata

(Traducido del "U. S. News & World Report")

La mayoría de la gente sabe que el senador John F. Kennedy es un hombre de fortuna, católico romano, autor que ha sido premiado, héroe de la guerra y político de gran preparación, dotado de atractiva personalidad.



Aparte de esto, los conocimientos que el público tiene acerca del senador y su carrera parecen, en vista de las preguntas que se hacen, ser limitados. Las preguntas se refieren a la carrera del acaudalado padre de Mr. Kennedy, a la familia del senador Kennedy, en lo que atañe a su linaje, crianza y educación.

Existe también mucha curiosidad con respecto a sus antecedentes como ciudadano elector, y su posición acerca de impuestos, trabajo, gastos, asuntos mundiales, religión y Estado.

Todas las averiguaciones pueden condensarse en una pregunta:

¿Qué clase de Presidente sería Mr. Kennedy?

Veamos sus datos personales: El senador Kennedy nació el 29 de mayo de 1917, es decir, acaba de pasar la marca de los 43 años. Si llegara a la Casa Blanca a esa edad, sería el Presidente más joven que ha tenido la nación. Teodoro Roosevelt llegó a la Presidencia a la edad de 42 años, pero ello no fue a raíz de una elección, sino como sucesor del Presidente William McKinley, fallecido mientras desempeñaba el cargo. Entonces Roosevelt había prestado servicios como Subsecretario de Marina y Gobernador del Estado de Nueva York. Mr. Kennedy no ha tenido experiencia ejecutiva comparable.

El senador nació de una familia políticamente activa, de extracción irlandesa, en Brookline, cerca de Boston. Formó parte de un grupo de nueve hijos, de los cuales siete viven en la actualidad. La familia es muy unida, y este año se ha agrupado estrechamente para trabajar en la campaña a favor de Kennedy.

Muchos hogares, muchas escuelas.— Para los numerosos Kennedy, el hogar familiar cambió a menudo con las estaciones. Hubo residencias en Brookline y Cape Cod, en el Estado de Massachusetts; en Nueva York y en Palm Beach, Estado de Florida, y se viajó mucho.

El pequeño John asistió a escuelas particulares y públicas, pero nunca a una escuela parroquial. Fue a la Escuela Choate, en Wallingford, Estado de Connecticut, y se graduó en 1935, a la edad de 18 años. Ese año su padre lo envió al extranjero a estudiar en la Escuela de Economía, de Londres, bajo el profesor socialista Harold J. Laski, y, según lo expresado por un biógrafo, a "rozar hombros" con diversos puntos de vista. Regresó a los Estados Unidos para ingresar a la Universidad de Princeton, pero una enfermedad interrumpió allí su primer año de estudios. Pasó entonces a la Universidad de Harvard.

En Harvard, Mr. Kennedy estudió inglés, francés y economía, pero se concentró en Historia y Gobierno. Leyó numerosas obras sobre esas materias. También se dio tiempo para realizar un viaje a Europa en 1939, cuando se aproximaba la guerra, y trabajar con su padre, Joseph P. Kennedy, a la sazón Embajador de los Estados Unidos en Londres.

De regreso en Harvard, Mr. Kennedy se graduó en ciencias políticas, **cum laude**, en 1940. Basó su memoria en observaciones recogidas en Europa. La revisó y la publicó bajo el título de "Por qué Inglaterra Dormía". En 1956, mientras convalecía de una operación, escribió "Perfiles Valerosos", con el que obtuvo el Premio Pulitzer de biografía. El libro fue un best-seller.

Héroe de la guerra.— Mr. Kennedy se alistó en la Armada en septiembre de 1941, y más tarde recibió sus despachos de oficial. En 1943 tuvo bajo su mando un barco auxiliar en las islas Salomón, el que fue espoloneado por un destróyer japonés. Kennedy quedó con la espina dorsal seriamente lesionada. Sin embargo, mantuvo juntos a sus 10 hombres enfermos y heridos durante una lucha de supervivencia de nueve días. Recibió por ello la Medalla de la Armada y de la Infantería de Marina.

Las heridas sufridas por el teniente Kennedy dieron motivo para que se le acordara el retiro en 1945.

Luego de su retiro de la Armada, Mr. Kennedy quiso dedicarse al trabajo periodístico. Para una agencia noticiosa cubrió la Conferencia de las Naciones Unidas en San Francisco, en 1945, y las elecciones británicas. Pero la política se convirtió para él en un imán de fuerza irresistible.

Primera victoria política.— En 1946 el joven ex marino aspiró a un asiento en la Cámara de Representantes, por un distrito de una sección poco importante de Boston. Dicha sección era, y es, un distrito sólidamente democrático. Primero, Mr. Kennedy ganó una enconada lucha primaria, y enseguida alcanzó la victoria. Fue reelegido en 1948 y 1950.

Entretanto, las aspiraciones de Mr. Kennedy estaban fijas en un asiento en el Senado. En 1952 desafió al fuertemente atrincherado Henry Cabot Lodge. Ese año, Dwight D. Eisenhower, el republicano, triunfó en Massachusetts por 209.000 votos. Mr. Kennedy, el demócrata, derrotó al senador Lodge por 71.000 votos.

Al senador Kennedy se le presentó su gran oportunidad en 1956. La selección de un demócrata para ser proclamado candidato a la elección vicepresidencial fue lanzada en la convención abierta. El senador llegó cerca. Hubo un momento en que estuvo a 38 1/2 votos de la victoria. En última instancia triunfó el senador Estes Kefauver, de Tennessee.

La nación estuvo sentada ante sus receptores de televisión aquella tensa tarde. Vio al senador, esbelto y juvenil, avanzar para desear buena suerte al vencedor. Los políticos consideraron esa actitud muy digna de elogios. Hizo del senador una figura nacional. Y aquella tarde comenzó su campaña presidencial.

Desde entonces el senador Kennedy ha estado en constante actividad. Ha pronunciado centenares de discursos, en total, repartidos en los 50 Estados. En 1958, reforzando sus aspiraciones a la proclamación, fue reelegido senador por 1.363.000 votos, contra 488.000.

"Moderadamente liberal".— El ambiente que rodeó al senador Kennedy en los primeros años de su vida, y la influencia de su padre, le señalaban el camino del "conservantismo". En el Congreso, no obstante, ha tenido una trayectoria clasificada como "moderadamente liberal".

Mr. Kennedy está en favor de los gastos federales para sanidad y bienestar, vivienda y escuelas. Ha estado en favor de que se alivie la carga de los impuestos que pesan sobre las rentas más bajas. Ha estado también en favor de que se destinen sumas mayores para la defensa.

Mr. Kennedy debió encarar temprano los problemas obreros. En su primer año en la Cámara de Representantes votó contra el proyecto de ley Taft-Hartley y en apoyo de un veto presidencial. Como miembro del Comité del Trabajo de la Cámara presentó un informe individual, en el cual deploraba lo que denominó puntos de vista extremos tanto de los trabajadores como de los patronos.

Su interés por los problemas obreros continuó, agudizado por su carácter de miembro del comité senatorial que investigó los manejos turbios relacionados con las cuestiones obreras. En 1958 presentó un nuevo proyecto de "reforma obrera", el cual no pasó en la Cámara. En 1959 presentó otro, y votó contra una enmienda que los que la propiciaban sostenían estaba calculada a proteger a los miembros de los sindicatos contra prácticas injustas de los dirigentes.

La Cámara agregó enmiendas, a las que se oponían tanto Mr. Kennedy como los sindicatos. Trató de suavizar el proyecto en conferencia y se mostró francamente descontento con el proyecto que surgió bajo el nombre de proyecto Landrum-Griffin. Lo apoyó, no obstante, como el "mejor proyecto que podemos aprobar". Dicha medida llegó en último término a ser ley.

Mr. Kennedy también ha votado en favor de ayuda a zonas devastadas y de mejoramiento y aumento de la compensación por cesantía. Los trabajadores lo han apoyado en todas sus campañas electorales, excepto en la de 1958, en que la Unión de Trabajadores del Transporte, encabezada por James R. Hoffa, estuvo contra él. Si es proclamado candidato a la Presidencia, puede anticiparse que la clase obrera le prestará amplio apoyo.

Pro reducción de impuestos.— En relación con otros problemas domésticos, las actuaciones de Mr. Kennedy muestran que ha votado en favor del aumento de las exenciones personales, disminuyendo así los impuestos en los grupos de rentas más bajas. Ha votado en favor de la reducción de los impuestos que pesan sobre las empresas pequeñas, aumentándolos simultáneamente a las grandes empresas. Ha votado también en favor de la derogación del impuesto crédito a las rentas por concepto de dividendos.

El senador ha apoyado al poder público. Votó en favor de la Represa de Hell's Canyon. Ha aprobado la reducción de la compensación por agotamiento de producción, entregada a los pozos de gas y petróleo, con fines de impuestos.

En relación con la ayuda a los agricultores, Mr. Kennedy apoyó en un principio el concepto Eisenhower-Benson de precios flexibles. Se ha alejado de esto en los últimos años. Encarece un programa agrario que incluye un aumento en la conservación de los suelos, un mínimo para los precios de la producción agrícola o renta, y control de la producción mediante la fijación de la cantidad de bushels que se deberán cosechar, así como las hectáreas que se deberán sembrar.

Desde sus primeros tiempos en la Cámara de Representantes, el actual senador ha encarecido la destinación de fondos federales para la supresión de los barrios insalubres y la construcción de viviendas de alquileres económicos. El año pasado presentó un proyecto que destinaba 450 millones de dólares anuales para renovación urbana. Un veto lo anuló. El senador también ha apoyado constantemente la ayuda federal a la educación, incluso la provisión de buses y la construcción de locales escolares.

En general, los Americanos pro Acción Democrática, grupo "liberal", aceptan íntegramente la forma como votó Mr. Kennedy en las sesiones parlamentarias de 1958 y 1959, en relación con problemas importantes.

El senador estuvo ausente por enfermedad cuando el Senado emitió en 1954 un voto para "condenar" las actividades del finado senador Joseph R. McCarthy. Más tarde declaró que "no simpatizaba en absoluto" con el senador McCarthy.

Ataques a la política externa.— Como joven miembro de la Cámara de Representantes, en 1949, el representante Kennedy culpó por la pérdida de China, al pasarse ésta a los comunistas, a "la Casa Blanca y el Departamento de Estado", o sea, al Presidente Truman y el secretario Dean C. Acheson.

En tiempos más recientes recomendó la desocupación de las islas de Quemoy y Matsu, situadas a corta distancia de la costa de China roja. Su defensa es una parte cardinal de la presente política exterior de los Estados Unidos. Mr. Kennedy las calificó de "indefendibles" y de "irritante innecesario, que podría arrastrarnos a una contienda con China roja".

En 1957 Mr. Kennedy creó una pequeña tempestad internacional con un discurso en el Senado relativo a Argelia. Encareció que el Presidente tratara de lograr una solución mediante los buenos oficios de las naciones norafricanas, una solución que reconociera "la personalidad independiente de Argelia". Francia se mostró irritadísima.

El senador se ha mostrado repetidas veces en desacuerdo con la política exterior de la Administración Eisenhower. La llama demasiado rígida, demasiado inflexible, y dice que, en el Medio Oriente, la política de la Administración se basa en conceptos que "han dejado de ser válidos".

Sobre el reciente episodio del avión-espía norteamericano, criticó la manera como la Administración había manejado ese incidente, y el 17 de mayo dijo que esto indicaba que era "tiempo de hacer un cambio". A través de su carrera, Mr. Kennedy ha apoyado la ayuda al exterior, pero piensa que debería ponerse mayor énfasis en la ayuda económica a importantes áreas, y menos ayuda militar. Votó en favor del Plan Marshall, de la doctrina Truman de ayuda a Grecia y Turquía y de la resolución sobre la política que debería seguirse en Formosa, la cual autorizaba el empleo de fuerzas norteamericanas en defensa de esa área.

La cuestión de la religión.— En sus primeros años de parlamentario, Mr. Kennedy apoyó medidas de ayuda a la educación, las que incluían asistencia médica, material escolar y buses, para alumnos de escuelas particulares y parroquiales, así como las escuelas públicas. En los últimos años ha respaldado vigorosamente medidas educacionales que no contenían tales características.

Esta es una faceta del argumento en torno a "un católico en la Casa Blanca". Se ha hecho mucho caudal de la religión del senador. Se han planteado preguntas acerca de si, como Presidente, estaría sujeto a la influencia de su iglesia. El senador dice categóricamente: "No". Y hay constancia de que en una ocasión se opuso a la designación de un Embajador norteamericano ante el Vaticano.

El Kennedy padre.— El padre del clan de los Kennedy, Joseph P. Kennedy, que en la actualidad tiene 71 años, ganó millones en una diversidad de empresas.

Joseph Kennedy, fervoroso partidario de Roosevelt, prestó servicios como presidente de la Comisión de Valores y Cambios, y la Comisión Marítima Nacional. Fue designado Embajador en Londres en 1938. Adoptó una actitud aislacionista y se opuso al tercer período de Roosevelt. Su rompimiento con el Presidente fue enfático.

La fortuna de Kennedy padre ha sido calculada en más de 175 millones de dólares. Hace años entregó más de un millón de dólares a cada uno de sus hijos. Al hacerlo, uno de sus objetivos fue el de que tuvieran libertad para entregarse al servicio de la nación.

"Arreglé las cosas —dijo más tarde Joseph P. Kennedy— en forma de que cualquiera de mis hijos, financieramente hablando, pudiera mirarme de frente y decirme que me fuera al diablo."

Una oficina en Nueva York atiende los asuntos financieros de los Kennedy. Se encarga de las rentas, contabilización y pagos de impuestos. Los miembros de la familia simplemente hacen que sus cuentas sean enviadas a dicha oficina para su cobro.

John Kennedy permaneció soltero hasta que fue miembro del Senado. Su esposa, Jacqueline Lee Bouvier, cumplirá 30 años el 28 de julio.

El desafío del decenio de 1960.— El senador pronostica "tiempos terriblemente difíciles" para los Presidentes del decenio de 1960. Promete una Presidencia fuerte, que reconozca la "verdadera naturaleza de este duro desafío" y pueda colocarse a la altura correspondiente para enfrentarlo.

Las inquietudes de don Aníbal

Don Aníbal Jara, que esconde su efigie bajo el seudónimo de Ayax, consagra un artículo aparentemente dedicado a exaltar la revolución cubana a condenar en bloque la política norteamericana respecto a la América Latina. No es actitud nueva ni original en él. Dentro de todas sus inconsecuencias, exhibe una perfecta constante en su agresividad contra los Estados Unidos. Se ve en él, nítidamente, un prejuicio antinorteamericano que no sabemos si surge de una convicción profunda o del hecho de que anda en busca de un candidato presidencial con el cual hacer coincidir su punto de vista para sumarse a su carro.



No es extraño que sienta nostalgia de la protección del Poder. Aunque con la candidatura de don Salvador Allende no le fue lo que pueda llamarse bien, con la del General Ibáñez se sacó la lotería. Todavía no había terminado de machacar los oídos de la ciudadanía con la propaganda del candidato, cuando éste, convertido en mandatario, lo convirtió a su vez en Embajador de Chile en Washington.

Es de pensar que el pan y el vino de la amistad resultaron ácidos para el señor Jara, seguramente un tanto taciturno por ancestro, porque desde entonces no ha hecho sino alimentar encono contra el pueblo que lo trató como amigo y como igual. A más, para su desgracia, la Embajada, como en la canción, sólo le duró lo que dura una flor. Al cabo de dos años fue violentamente arrancado de su idílico destierro, y al parecer, por la más peregrina de las tramas.

La tradición oral —esa que se transmite en cafés y redacciones— dice que el señor Jara fue víctima de un "boomerang", de un compromiso no cumplido. Según esta versión, antes del triunfo del General Ibáñez contrajo un "pacto de honor" con el señor Darío Sainte-Marie, más conocido por su divulgado alias de "Volpone", para prestarse asistencia fuese cual fuese el seleccionado por la diosa fortuna. Esto es, un virtual convenio de ayuda mutua, una especie de "Plan Marshall" destinado exclusivamente a la promoción económica de su sociedad de socorros recíprocos. Humano era que así fuese, porque ambos eran antiguos camaradas de los tiempos prósperos de la dictadura y de la revista "Hoy", y esperaban reeditar sus éxitos. Pero también, como es humano el olvido, una vez adornado con la casaca diplomática don Aníbal olvidó aquello de que el hábito no hace al monje, para no recordar aquello de la mona. El hecho es que don Darío salió totalmente de su foco visual y de la órbita de sus preocupaciones. Pero como no hay enemigo chico, el señor Sainte-Marie fue trepando, trepando, con esa cualidad ofidia que le reconocen hasta sus peores enemigos. Hasta que llegó un día en que, sin títulos aparentes, fue el poder detrás del trono. La "eminencia gris", como dicen los que conocen el periodo de Richelieu. Pero él sí que no había olvidado. Y don Aníbal cobró su desahucio. ¿Para qué negar que por una vez siquiera Volpone sirvió al país?

Hay que reconocer que el señor Jara no era el más indicado para representarnos en Estados Unidos. Por múltiples motivos. Bastará sin embargo, con señalar uno sólo, pero el más importante; su malquerencia del país. No queremos analizar la Administración del General Ibáñez, pero no hay necesidad de ello para admitir lo desacertado del nombramiento. ¿Cómo se puede hacer buenas relaciones con un país al que se detesta? Puede que su deseo de vestir la casaca lo llevara a engañar al Mandatario y a mentirle afecto por la nación de destino, pero en tal caso engañó a su superior y al país y no fue honrado consigo mismo.

¡Ah, la honradez! Si don Aníbal la practicara tanto como la predica, guardaría el estilete y sacaría de sus faltriqueras la pluma de ganso de sus aficiones bucólicas. Para pintar atardeceres no es precisamente Azorín hablando de Castilla, pero está bastante bien. Para odiar es demasiado elocuente y tan dañino como una piraña.

¡No se vaya a dañar a sí mismo, como ya le ocurrió con don Darío.

POLIBIO

El Ballet Drosselbart

El Ballet Nacional vivió anoche uno de sus grandes momentos. Se presentó en el Teatro Victoria con Drosselbart —El Príncipe Mendigo—, en función de preestreno, con fines de beneficencia, bajo el auspicio de la Comisión Chilena Pro Año Mundial del Refugiado.

Drosselbart es —como dice el programa— un cuento coreográfico. Trata de los juegos del amor. Esto es en la superficie. Su trama es muy diversa, alternada y fluctuante, en el sentido y en el significado. Lleva de lo noble a lo popular; de la luz a la sombra; del esplendor palaciego a la pobreza de extramuros; de la realidad a la superrealidad de los sueños; de la gracia lírica a los broncos acentos del drama.

El tema es como una flor de cuento medieval.

Uthoff trabajó sobre esa materia con dominio completo. Desde las bases de su significado elaboró una forma coreográfica con sensibilidad plena. De allí la riqueza multifacética de la expresión y de la forma. Y todo era, en verdad, un desafío.

La idea germinó en Jooss. Escogió la música de Mozart. La creación ha sido de Uthoff. Ya esto nos dice cómo, del cuento gótico, pasamos por una música rococó para llegar a una forma de danza expresionista. Lo admirable —con todo— ha sido la unidad. Todo se subordinó y fue fiel a la forma dancística moderna. Vinos viejos en odres nuevos. Tal es la fórmula.

Examinemos algo de esta forma y su estilo.

Uthoff sabe extrovertir, hacer visual lo musical. Y no sólo eso. Sabe cómo, por un proceso de correspondencias estilísticas, debe existir, en todo momento, una fusión estética total. Y, además, una fluyente continuidad. Por eso es que con Drosselbart hemos podido confirmar anoche, una vez más, una de las virtudes que destacan a nuestro ballet: la embriagadora secuencia de la idea coreográfica en todos sus vaivenes dinámicos y expresivos.

Eso no es el resultado del azar. Tras el avasallador flujo de la danza, hay la voluntad sensible que mueve los hilos de la composición, de la articulación y de la organización formal.

No hay fracturas, no se advierten dislocaciones, no hay cortes ni uniones a la vista. La integración es total. Ordena conjuntos; los diluye; los reagrupa; destaca al solista; desplaza, como movible dintorno, a todo el cuerpo de baile, para que señoree la pareja de un dúo, y todo con la gracia y la precisión más refinada.

Contó para todo eso con intérpretes que se encuentran en óptima forma. Ninguno desfallece en la calidad. Destaca Virginia Roncal, con su plenitud técnica y expresiva, y Heinz Poll, estatuario en la perfilada elegancia de la línea.

La música careció de la obediente ductilidad que debe exigírsele. Así fue como en el cuadro del sueño pareció más pesante y físico el sonido de la orquesta que la forma de los bailarines sobre el escenario.

Una mención particular debe hacerse de la escenografía, trajes y luces. Hedi Krasa logra una esplendidez colorista, expresiva y ornamental magistrales. El primer cuadro, sobre una armonía binaria, de rojos y verdes, inspirada en un tapiz "verdure" medieval, tiene todo el acento bifronte de estampa maravillosa, de cuento y de iluminación profana, como para esmalte. En el cuadro que llamaremos de la pobreza, el color negro, gris y verde frío, complementado con una escenografía de texturas adicionales, que se revierten por transparencias, mediante un juego de luces, en el sueño, hay un raro acierto. El golpe final, pasando antes por la plasticidad de la cocina, es un bello chisporroteto de plena luz en una armonía vibrante, cálida, en la que culminan el oro, el amarillo, el malva y el anaranjado sobre los barrocos arabescos del fondo.

El espectáculo que nos ofrece el Ballet Nacional con Drosselbart nos retrotrae a sus comienzos. Es un punto de llegada en uno de sus puntos de partida para la vida artística del país. Merece reconocimiento unánime.

VICTOR CARVACHO

PINCELADAS.—

Frente al fin

NADA tiene de extraño que el anuncio del fin del mundo, expresado por el hermano "Emman", haya sido motivo de preocupación de millones de los seres que pueblan este díscolo globo terráqueo. Unos lo echaron a la broma, otros guardaron cauteloso silencio, y no faltaron los que prefirieron la muerte voluntaria a la otra, en la que no quedaría títere con cabeza. Francisco Mijovilovic me decía ayer que quien merece una descarga de ametralladora es el hermano "Emman", o Dr. Elio Blanca, por loco o por malo. Y lo califica de malo, porque estima que ya hartas calamidades está padeciendo el mundo para que venga a agregarle este sobresalto, que, para muchos, hizo demasiado largo y angustioso el día 14 de julio de 1960.

Frente a la muerte, el ser humano se quiebra, se deshace, se desdobla. El peligro de sucumbir hace buenos a los malos y santos a los buenos por antonomasia. Recuerdo que en Quito, cuando un loco transmitió "La Guerra de los Mundos", sin decir "agua va" a la población, y cuando ya los marcianos atacaban por Cotocollao, bella puerta de la colonial ciudad, la gente corría por las calles en busca de sus enemigos, de sus mujeres e hijos abandonados, para pedirles perdón y morir en paz con su conciencia y, por ende, con Dios. Maridos infieles confesaron sus flaquezas a sus esposas. Contumases tramposos pagaron sus cuentas a la carrera, contando los minutos de vida que les restaban. Pero, de pronto, cuado se supo que todo no había pasado de la ficción y que los marcianos seguían felices en su planeta, se produjo la grande. Había desaparecido la inminencia de la muerte y la realidad mostraba sus fieras garras agresivas.

O. CABRERA LEYVA

Tribuna Libre

EXHIBE PASCUAL GAMBINO

Una vez más exhibe el maestro Pascual Gambino, en la Sala Banco de Chile, una colección de 30 telas, pero son en realidad más, porque creo que hay algunas fuera de catálogo. Y una vez más, también, acusa su maestría en el arte de pintar. Para nuestro gusto personal, podrá gustarnos un cuadro más que otro, pero debemos reconocer que toda esa pequeña colección tiene un sello respetable, cual es el que le impone un maestro.

Para llegar a serlo, Gambino ha debido trabajar mucho, además de poner espontáneamente un gran temperamento de pintor, trabajo de día a día, hace ya muchos años, y sólo así se consiguen en el cuadro esa limpieza, esa transparencia en el color, esa impresión de haber corrido el pincel sobre la tela sin tropiezos, sino con una gran alegría y facilidad.

En algunos cuadros suele ser frío, pero esta frialdad está puesta de intento, porque así la sintió el maestro, porque así le convenía a sus fines y porque así expresaba un momento de labor de su paleta y de su espíritu. Esta frialdad de que hablamos suelen tenerla maestros muy grandes. Greco suele ser frío, pero a cambio de ello tiene una fuerza maravillosa. La comparación es muy alta; podría ser descontrolada entre uno y otro pintor, pero así la expongo, para revelar que esa frialdad no es ignorancia o falta de calor, sino conveniencias para el cuadro que se trata.

Pero en otras ocasiones es caliente, arde su color, la pasta se compone de elementos cálidos, como, por ejemplo, en los cuadros de naturalezas muertas, números 20, 21, 23, que dan una impresión deliciosa de temperamento de ricas dotes pictóricas. El 23 tiene unos caquis admirables de volumen, de verdad y de recomposición del modelo.

Suele en ocasiones tocar apenas la tela, dando una impresión muy fina de acuarela o de pastel, porque así lo quiso el maestro, como en las telas números 4 y 5, dos cabecitas de niños adorables, tan bien ejecutadas, con tanta destreza, pero dan la sensación de que todo eso salió de un soplo.

Un cuadro delicioso, fuera de catálogo, es el de la derecha, según se entra a la sala, unas rosas en primer término y un fondo de parque inglés, todo ello dando la sensación elegantísima de un modelo muy bien elegido. Un retrato de hombre, pilar de la derecha, pintado con gran sobriedad.

Una vez más el maestro Gambino acusa su maestría.

N. Y. S.

En torno a "Proceso", de Sánchez Guerrero

A propósito del libro "Proceso", de Sánchez Guerrero, un amigo mío que es miembro de diversas instituciones culturales e intelectuales me decía que él, habiendo servido por espacio de veinte años al Estado —lapso en el que estuvo en contacto con los Tribunales de Justicia y establecimientos penales, e incluso fue enviado al extranjero—, no se consideró nunca con la capacidad suficiente para escribir un libro que criticara nuestro sistema penal y penitenciario.

Y conste —me agregó— que hasta ahora he escrito más de diez obras, todas inscritas en el Departamento de la Propiedad Intelectual. No lo hice para no aparecer sabiendo más que los magistrados, que los miembros del Instituto de Ciencias Penales y Penitenciarías y que los propios directores de cárceles, pues aquello habría sido tan ridículo como pretencioso".

"¿Cómo puede creerse, entonces, que un analfabeto, un gañán que aprendió a leer y a escribir a los 20 años de edad, sea capaz de escribir una obra de tal naturaleza? —se ha preguntado mi amigo—. "Conozco Concepción y también su cárcel, y en ella di, hace ya años, unas cuantas conferencias —añadió—, y no sé cómo pudo dar el material para un libro que necesitó muchas experiencias y una excepcional capacidad". Y mi amigo hasta se atrevió a insinuar el nombre de la persona que lo escribió realmente.

A mí, desde un principio, me llamó la atención también. Sánchez, creo que ése no es su apellido, era dueño de un boliche de vinos, en donde a diario infringía la ley, pues en su interior se bebía y emborrachaban gentes que no eran de la mejor especie. O sea, vivía del delito, y viviendo del delito, era un delincuente. Un delincuente profesional. ¿Cuántos partes le habían pasado Carabineros al Juzgado? Bueno, un día, porque no lo dejaban trabajar a su gusto, cuando pasó la Comisión, sacó su revólver y mató a un carabinero. Si los otros no se parapetan y defienden, los mata a todos. Eran tres. Un carabinero, el que representa la ley y la seguridad interior de la República, moría en manos de un delincuente. Este mismo, algunos años más tarde, indultado, es llevado al Salón de Honor de la Universidad de Chile. Resultado: en el futuro, las reformas penales y penitenciarias será necesario encomendárselas al hampa, en donde habrá otros que escriban como Sánchez.

TORRES



LA VIDA SENTIMENTAL de Valdivia no ha sido amilanada por la catástrofe. Un soldado y una joven valdiviana ofrecen esta tierna escena en la costanera del Calle Calle, olvidados de la destrucción y de la amenaza del Riñihue. Aquí, simplemente, son "ella" y "él". Sesenta parejas han traspasado los umbrales del Registro Civil, después del 22 de mayo, en la azotada ciudad fluvial. (Foto de ROLANDO DAZA, Enviado Especial)

Enviado de CARITAS y una locutora concretaron boda N.o 60 en Valdivia

La novia lució ramo de aromos, por la emergencia

Por PEDRO N. REYES V. Enviado Especial

VALDIVIA.— Ni los maremotos ni los terremotos y su secuela de sismos, inundaciones, casas destruídas y "riñihuazos", han quitado a los valdivianos su sentido vital y sentimental. Al trajín de los auxilios y la reconstrucción, siguen floreciendo los matrimonios, casi en la misma proporción de épocas normales.

Sesenta matrimonios se han formalizado ya en Valdivia, desde el 22 de mayo a la fecha, muchos de ellos nacidos como una contrapartida a la dramática situación que vive la ciudad. El número 60 lo completó una joven pareja que, a las 9.45 horas de anteayer, atravesó los umbrales del Registro Civil de esta ciudad, para contraer el sagrado vínculo. Eran Mario Benjamín Kaplán Gallero, santiaguino, nacido el año 38, y Norma Iris Monzón Berrocal, valdiviana, de igual edad.

Mario Benjamín Kaplán llegó a Valdivia pocos días después de la destrucción que dejaron los terremotos y el maremoto. Vino enviado por la Organización Cáritas, para ayudar en la evacuación de niños valdivianos cuyos hogares fueron destruídos por la furia de los elementos.

Ella es locutora de Radio Sur. Al igual que muchas mujeres en otras actividades, Norma Iris Monzón, desde el micrófono, ha llevado aliento y ha informado a la sufrida población de esta ciudad fluvial.

La ceremonia fue sencilla. La lectura del artículo legal, que forma una nueva pareja humana, dos testigos solidarios en el afecto, y un ramo de aromos. Porque Valdivia, pese al invierno y a toda su tragedia telúrica y humana, está florido de aromos. Amarillean en las riberas del Calle Calle, de trecho en trecho.

Una vez que terminó la ceremonia, ella, convertida en señora y esperando la reconstrucción para ser dueña de casa, volvió a su trabajo tras el micrófono. El, con la libreta de matrimonio en el bolsillo, también regresó a su humanitaria tarea. Los dos testigos también encaminaron sus pasos hacia sus trabajos: Sergio Arancibia, hacia la agencia de LAN, y Alfonso Elías Rivera, a su local comercial.

El terremoto del día 22 de mayo cerró por dos días las oficinas del Registro Civil. El 25, el oficial Hernán Vega, el abogado Ulises Melo y la funcionaria Julieta Medina, se reintegraban a sus labores, que registran en libros la vida y la muerte de la ciudad.

Una de las primeras bodas registradas después del sismo fue la de María Sonia Cañas Cruzat, hija del actual Intendente y Jefe de la Plaza, general Alfonso Cañas Ruiz Tagle. María Sonia se casó con Jorge Contreras Valck.

Y así, hasta ayer 14 se habían formalizado sesenta matrimonios, con lo cual se eleva a 290 el número total desde enero a la fecha. Sin embargo, en 1959, desde enero a igual fecha, hubo 340 matrimonios.

En cuanto a los nacimientos, desde los movimientos terráqueos ha habido 289, entretanto, desde enero al 14 de julio de 1959, éstos alcanzaron a 2.040, en circunstancias que en 1960 hay en total, hasta ahora, 1.726; pero aquí habría que agregar a aquellas madres valdivianas que fueron evacuadas y que han dado a luz fuera de su ciudad.

Las defunciones alcanzaron a 180 en el período comprendido entre el 22 de mayo y 14 de julio.

TECNICOS DE LA FAO VISITARAN ZONA DEVASTADA

Tres representantes de la Misión de Asistencia Técnica de la FAO, junto con profesionales chilenos, recorrerán las provincias para inspeccionar las actividades nutricionales y agrícolas.

El Dr. Arthur R. Delley, especialista en pastos y forrajes; Fernando Baeza y Walter Holberch, ingenieros del Ministerio de Agricultura, inspeccionarán la región de Leyda. La Dra. Marjorie Hesseltine, experta en alimentación y nutrición escolar, y Raquel Nieves, nutrióloga del Servicio Nacional de Salud, trabajarán entre Ñuble y Linares. En este mismo sector, el Dr. Charles S. Wright, experto en suelos, junto con los ingenieros de DECAT, Jaime Espinoza y Gonzalo Lorca.

ENVIO DE LINTERNAS PARA ZONA DEVASTADA

Union Carbide International Company, con sede en Nueva York, cuyos productos Eveready son distribuidos en Chile por Grace & Cía., ha obsequiado 2.000 linternas completas, para ser aprovechadas en aquellas regiones del Sur donde esta interrumpido el suministro de electricidad.

Esta es una medida tomada por la institución neoyorkina que viene a solucionar un problema de urgencia en las zonas afectadas por el terremoto.



DELE TECHO A UNA FAMILIA.— El Consejo Nacional de la Cámara Chilena de la Construcción se reunió ayer en el Club de la Unión para analizar, en primer término, los óptimos resultados que ha tenido la campaña lanzada por la institución bajo el lema "Dele techo a una familia", campaña que tuvo repercusión no sólo entre los socios, sino en diversos sectores del país y del extranjero. Los fondos reunidos han permitido entregar hasta el momento 200 casas, que se han repartido en Angol, Puerto Montt, Ancud y Castro. Igualmente, se han enviado fondos para construir 120 viviendas en Valdivia. Asimismo, se han destinado 22 mil escudos para ayudar a obreros de la construcción de Concepción. EN EL GRABADO, la mesa directiva de la Cámara durante la reunión realizada ayer. De derecha a izquierda, el presidente de la institución, Luis Prieto Vial; Eduardo Ugarte Edwards, Renato Simonetti, Manuel Valcarcel y el Subgerente de la Cámara, Francisco Cristi.

Amplias facilidades crediticias se han otorgado a la Zona Sur

En relación con las observaciones formuladas por el senador Eduardo Frei Montalva sobre los créditos concedidos a las industrias de Valdivia, la Superioridad del Banco del Estado de Chile entregó la siguiente aclaración:

"1.o) El Consejo del Banco aprobó inmediatamente después del terremoto, una línea de créditos de emergencia que ha permitido que las industrias de esa ciudad mantengan en trabajo a sus obreros. Por estos créditos industriales se carga un interés del 12 por ciento neto:

2.o) Para iniciar la inmediata reconstrucción de las plantas industriales deterioradas o destruídas, el Banco del Estado acordó un margen especial de E° 1.000.000 (un millón de escudos) para otorgar créditos a cuenta de los préstamos a largo plazo que concederá la Corporación de Fomento para estos mismos fines;

3.o) Asimismo y con igual propósito, el Banco del Estado ha destinado E° 1.500.000 (un millón quinientos mil escudos) en bonos del 10-6% para reconstrucción de industrias e instalaciones agrícolas. Estos préstamos en bonos serán estudiados y recomendados por la CORFO, institución que otorgará, a su vez, los créditos complementarios para la importación de maquinarias;

4.o) Además de las ayudas anteriores, el Banco del Estado otorga créditos para trabajos de reparación hasta por un monto de E° 2.500 cada uno, a un año plazo y al 10% de interés neto, y préstamos contralados para artesanos e imponentes de ahorro hasta por E° 1.000 cada uno al 12% de interés y pagaderos en plazo de treinta meses;

5.o) Simultáneamente, el Banco del Estado ha venido consolidando las deudas de numerosos industriales y empresarios de la región afectada, previo estudio individual de cada caso, y

6.o) Finalmente, se ha destacado en Valdivia a un alto funcionario del Banco del Estado con facultades especiales para efectuar estos préstamos con la mayor expedición y celeridad, y en estrecha colaboración con los programas de ayuda de la CORFO."

MEDIDAS DE FOMENTO AGRICOLA, GANADERO Y PESQUERO EN CHILOE

Los problemas que afectan a las actividades agrícolas, ganaderas y pesqueras, le fueron planteados al Ministro de Agricultura, Jorge Saelzer, por una delegación representativa de Chiloé entre los cuales figuraba la Mesa Directiva de la Sociedad de Agricultores de la Isla.

Entre los problemas planteados figuran la organización de Cooperativas Pesqueras en un plan financiado por la CORFO; instalación de un Instituto de Biología Marina y una Escuela Técnica y Vocacional de Pesca; Plan de Fomento Ganadero, construcción de Cobertizos e instalaciones y un Centro Agronómico en la isla, para ser atendido por funcionarios que colaboran en el Plan de la CORFO.

Respecto al Instituto de Biología Marina y la Escuela de Pesca, se hará la solicitud para que la Universidad Austral de Valdivia sea la que lo instale en dicha zona.

INDUSTRIALES DE ARGENTINA VENDRAN A NUESTRO PAIS

El presidente de la Sociedad de Fomento Fabril, Eugenio Heiremans, se entrevistó ayer con el Embajador argentino, Enrique Nores, para comunicarle que en agosto próximo visitará Chile una delegación de la Unión Industrial de Argentina, invitada por la SFF., con el fin de intensificar el intercambio de informaciones y estudios relacionados con el área de libre comercio.

Durante esta entrevista se conversó también del programa de labores y festejos que desarrollará la delegación visitante durante su permanencia en el país.

FUERZAS ARMADAS

ASCENSOS.— El Senado aprobó el mensaje del Ejecutivo por el cual se asciende a General de Brigada al actual Director de la Escuela de Aviación, coronel Osvaldo Croquevielle Cardemil y a coronel, al Comandante del Grupo 10, Walter Heitman.

El coronel Croquevielle ingresó a la FACH el 27 de abril de 1934 y obtuvo el título de piloto de guerra el 24 de diciembre de 1935 y el coronel Heitman, lo hizo el 1.o de enero de 1938 y obtuvo su título de piloto de guerra el 29 de diciembre de 1938.

Harina canadiense se convertirá en dinero para socorrer al Sur

El Ministro del Interior, Sótero del Río; el Ministro de Agricultura, Jorge Saelzer, y el Subsecretario de Economía, Luis Marty, sostuvieron una reunión en el día de ayer para estudiar el problema suscitado a raíz de la donación efectuada por Canadá, de 10 mil toneladas de harina para la zona devastada por los siniestros.

El problema tiene su origen en el hecho de que la región destruída es el gran centro productor de harina del país. Tanto es así, que desde Osorno y Puerto Montt se está enviando normalmente este producto para el abastecimiento del centro y norte del país.

Después de analizado el problema, se resolvió que de la harina canadiense se venda en el norte del país la cantidad de 6.000 toneladas, y el producto de esta transacción sea enviado a las provincias azotadas por los terremotos, con el fin de ayudar a la reconstrucción de la zona y aliviar la situación de los damnificados.

Municipio de Valdivia estudia su reconstrucción urbanística

Con financiamiento solicitado al Gobierno, valdivianos hermosearán su ciudad. Expropiación de terrenos para mercado, matadero y Palacio Consistorial

VALDIVIA, julio 14.— (Por Pedro N. Reyes V., enviado especial).— La Comisión Municipal que preside el alcalde Luis Damnn estudió el proyecto de la reconstrucción urbanística de Valdivia, cuyo financiamiento solicitará al Supremo Gobierno, ya que el actual desequilibrio económico que afecta a toda la zona impide afrontar estos gastos

Dicho proyecto consulta un plan total de urbanización y hermoseamiento de Valdivia y Niebla. Para ello, la Comisión ha considerado la ampliación y el mejoramiento del alumbrado público, reconstrucción de la Plaza de la República, rehabilitación de la Biblioteca Municipal, expropiación de terrenos para la construcción de un mercado y un matadero municipales y para la edificación de un nuevo Palacio Consistorial. También están consultados en este plan la reposición de los monumentos públicos, la mayoría de los cuales quedó totalmente destruído con los sismos, y la adquisición de equipo mecanizado con todos sus implementos para los diversos servicios municipales.

En lo relativo a las actividades escolares, éstas se reiniciarán el próximo lunes, en la Escuela de Técnicos Industriales. Su director, Eduardo González Villa, informó a este enviado especial que los cursos funcionarán normalmente. Los cursos de grados de Oficios se reiniciarán en esa fecha con todos los alumnos que se encuentren en Valdivia.

Las clases de la Escuela Normal serán reanudadas el 1.o de agosto, y su director, Ramón Sotomayor informó de tal decisión a los padres y apoderados de los alumnos, por medio de una carta circular.

OEA prestará ayuda técnica a la agricultura del Sur

Personero de ese organismo se encuentra en Santiago para poner en marcha un plan de asistencia

La OEA (Organización de Estados Americanos), se preocupará fundamentalmente de contribuir con ayuda técnica para el fomento de la agricultura en la zona devastada y en particular de Valdivia, según anunció anoche el Subsecretario de Economía, Luis Marty, quien había sostenido previamente una larga reunión con el técnico de la OEA, señor José Luis Pistono.

Este funcionario llegó recientemente a nuestro país, con el fin de estudiar en la zona afectada los problemas y necesidades agropecuarias. El señor Pistono es de nacionalidad chilena y conoce a fondo la región de los sismos.



ABASTECEN EL MERCADO DE CARNE.— Se han puesto en práctica diversas medidas para aprovisionar de carne al Gran Santiago y evitar escasez de este artículo, situación que podría acarrer especulación y alzas indebidas de precios. Entre estas medidas figura el transporte de carne enfriada desde Mendoza, vía LAN, y desde Osorno, vía LASA. Esta última ruta se utiliza por primera vez y con muy buenos resultados, según lo manifestó el Subsecretario de Economía, Luis Marty. Esta carne es faneada en el Matadero-frigorífico de Osorno, y en poco más de tres horas llega a Santiago. Los vuelos trayendo carne enfriada de esa provincia, agregó, se incrementarán en los próximos días. EN EL GRABADO, el desembarco de una partida traída de Mendoza.

Fomento Fabril fija posición ante proyecto de reconstrucción

Anoche entregó una declaración oficial al respecto.

La Sociedad de Fomento Fabril, consideró en sesión de Directorio, el proyecto de reconstrucción de la zona devastada, actualmente en estudio en el Congreso, y al respecto, entregó la siguiente declaración:

"La Sociedad de Fomento Fabril, después de haber analizado las disposiciones que se contemplan en el Proyecto de Ley de Reconstrucción que pende de la consideración del Congreso Nacional y muy especialmente, ante las alzas de tributación contenidas en él, y con la cabal conciencia de la magnitud de la catástrofe y la imperiosa necesidad de Chile de hacer resurgir muy pronto la prosperidad en el territorio asolado por los sismos y maremotos de mayo último, desea plantear la posición de la industria, que se resume en las siguientes consideraciones:

1.—Frente a la catástrofe que asolara el territorio nacional comprendido entre las provincias de Ñuble y Chiloé durante los últimos días de mayo último, corresponde desarrollar al país entero, un gran esfuerzo que permita el levantamiento y desenvolvimiento de esta zona en un plazo razonable.

2.—Los recursos necesarios para la reconstrucción deben provenir de un equilibrado reparto entre el aporte económico interno inmediato y la obtención de créditos externos, teniendo presente que estos últimos no son sino un adelanto sobre recursos internos que el país forzosamente deberá poner a disposición de la reconstrucción en el futuro.

3.—La posibilidad de obtención de fondos en el país está limitada por la capacidad efectiva de tributación, hoy día muy cerca de la saturación, lo que se demuestra en nuestra escasa tasa de capitalización.

4.—La industria durante los últimos años, especialmente en 1959, y en lo que va corrido de 1960, ha contribuido con lo mejor de sus esfuerzos para devolver a Chile un clima de estabilidad monetaria y un sentimiento de confianza en nuestra moneda que se ha materializado en la contención total del aumento ante tradicional, del índice de precios al consumidor o índice de costo de vida.

5.—La industria, en aras de esta aspiración patriótica, ha venido durante el presente año reajustando sus sueldos y salarios sin subir los precios, dando al país de esta manera, la mejor demostración de responsabilidad social al hacer un efectivo sacrificio en las utilidades que legítimamente le corresponden."

OTRAS MATERIAS

El Consejo de la SFF analizó la tendencia decreciente de la producción y ventas industriales y su relación con las colocaciones y medios de pago, quedando establecido que el proceso económico-industrial ha reaccionado sensiblemente ante las variaciones que ha experimentado la política monetaria y crediticia.

El Consejo se impuso, además, de las características y costo actual de las operaciones crediticias, como también, de la influencia que ha tenido en la política económica del país la emisión y la utilización de bonos-dólares fiscales, en depósitos previos para importación.

Se autorizó a la Mesa Directiva para que represente al Supremo Gobierno esta situación y solicite se tomen las medidas pertinentes.

ENDESA realizará un vasto plan de electrificación en la provincia de Chiloé

Debido a la situación anormal producida por los sismos en la provincia de Chiloé, la Empresa Nacional de Electricidad, ENDESA, tomará a su cargo en forma inmediata los servicios eléctricos de las ciudades de Castro y Ancud.

También la ENDESA, se hará cargo, según informó el vicepresidente de la CORFO, Sr. Pierre Lehmann, de los servicios eléctricos de los demás pueblos de esta provincia. Para lo cual se ha elaborado un plan que contempla dos etapas.

En la primera se hará cargo de los servicios eléctricos de Dalcahue, Curaco de Vélez y Achao.

En la segunda etapa, se contará ya con la puesta en funciones de la central de Piruquina, y se proporcionará energía eléctrica a los pueblos de Chonchi, Quemchi, Chacao, Queilén, Puqueldón y Quellón.

Esta labores significarán una inversión de 571.000 escudos para 1961. Para 1962, la inversión será de 560.000 escudos. Para 1963 dicha suma llegará a 590 mil escudos.

ESTUDIAN POSIBILIDAD DE REABRIR JUAN SOLDADO

Mayor demanda de cemento en el país, hace surgir esta posibilidad

Sobre la necesidad y posibilidad de poner en marcha la fábrica de cemento de Juan Soldado, conversaron ayer los alcaldes de La Serena Jorge Martínez y Copiapó Orlando Poblete con el Subsecretario de Minería, Jorge Fontaine, en su carácter de Director Ejecutivo de la Comisión Coordinadora para la Zona Norte y de la cual también son miembros estos alcaldes, por derecho propio, en razón del cargo que desempeñan.

Manifestaron al señor Fontaine, que en el Norte Chico la opinión pública está muy preocupada de este problema, ya que de ponerse en marcha dicha empresa, significaría un fuerte estímulo a las actividades económicas de la región.

El Subsecretario Fontaine decidió convocar a una reunión amplia del Comité de Minería de la Comisión Coordinadora, para el jueves 21 del presente mes, a la que se invitará especialmente a los dirigentes de las actividades regionales, parlamentarios de la zona, representantes de la CORFO y fabricantes de cemento. En dicha reunión se considerará a la luz de las nuevas condiciones la posibilidad de la reapertura. Estas nuevas condiciones son entre otras, la ampliación del mercado interno a causa de la reconstrucción en el sur y la modernización del puerto de Coquimbo, que permite una rebaja en los costos, en el aspecto de los fletes.

EN LA MONEDA:

Más aportes extranjeros para el Sur

ARGENTINA, PORTUGAL, BELGICA, INDIA Y COLOMBIA FORMALIZARON DONATIVOS.

NUEVO MINISTRO DE NICARAGUA LLEGA AL PAIS

Hoy llegará a Santiago el Ministro consejero Armando Luna Silva, quien se desempeñará como Encargado de Negocios de Nicaragua en Chile. Por otra parte, el Encargado de Negocios de China Nacionalista, Yi-Seng-King se despidió ayer del Canciller Enrique Ortúzar y del Subsecretario de RR. EE. Fernando Donoso, con ocasión de viajar hoy a Estados Unidos en uso de su licencia anual.

Saludos con ocasión del Día de Francia

El Presidente Alessandri envió ayer cablegramas de congratulación al general Charles de Gaulle, al conmemorarse el Día Nacional de Francia. El Canciller Ortúzar, por su parte, remitió una comunicación similar al Ministro francés de RR. EE., Maurice Couve de Murville, y dirigió una nota al Embajador galo en Santiago, Bernard Dufournier.

ADVERTENCIA SOBRE VENTAS ATRIBUIDAS A DIPLOMATICOS

El Departamento del Ceremonial y Protocolo del Ministerio de Relaciones Exteriores entregó la siguiente declaración oficial: "En relación con la aparición reiterada de avisos en los diarios, bajo el título de "Diplomático Vende", y después de efectuadas las investigaciones correspondientes por el Departamento de Ceremonial, el Ministerio de Relaciones Exteriores se hace un deber de advertir al público que el Cuerpo Diplomático Residente y los organismos internacionales son ajenos a estos anuncios, por lo que dichos avisos corresponden a impostores, que nada tienen que ver con la diplomacia y cuyas intenciones son sorprender la buena fe del público.

El Ministerio de Relaciones Exteriores ha hecho llegar las denuncias pertinentes a la Dirección de Investigaciones y Dirección de Impuestos Internos, para las sanciones contempladas en la ley".

450 MIL ESCUDOS SE GIRARON PARA ZONA DEVASTADA

El Ministerio del Interior cursó ayer dos decretos, por los cuales se giró la suma de 450 mil escudos con cargo al dos por ciento constitucional, reservado para casos de calamidad pública, a fin de hacer frente a gastos derivados de la situación del sur. 250 mil escudos fueron destinados a reponer existencias de la Dirección de Aprovisionamientos del Estado.

Nuevas donaciones de países extranjeros se dieron a conocer en el día de ayer, las que serán destinadas a la zona devastada por los sismos de mayo último. El Gobierno de Portugal se sumó a las naciones donantes, con una contribución de 300 mil escudos portugueses, entregados por el Encargado de Negocios lusitano, Carlos Lemonde de Macedo, al Director Político de la Cancillería, Fernando Orrego Vicuña.

Asimismo, el Embajador argentino, Enrique Nores Martínez, visitó ayer al Ministro del Interior para entregar un aporte de la Universidad de Córdoba —ciudad natal del diplomático— y anunciar que regresará en breve a su país para coordinar diversos aspectos de la llamada "Operación Maipú".

Igualmente, el Embajador de la India, R. S. Mani, comunicó al Canciller Enrique Ortúzar que el Gobierno de Nueva Delhi había resuelto enviar ropa hecha y tejidos de yute por valor de 17 mil escudos, aporte que se sumará a los cargamento de té indio que ya se encuentran en el país.

La misión chilena en Bruselas informó a la Cancillería que el Rey Baudoin ha hecho un llamado a la ciudadanía belga para contribuir con fondos a la campaña pro ayuda a Chile y que se ha solicitado información acerca de las necesidades más urgentes del sur, a fin de hacer las inversiones del caso.

Finalmente, el Dr. Jorge Andrade, representante personal del Presidente colombiano, Alberto Lleras Camargo, visitó al Ministro del Interior, Dr. Sótero del Río, para hacer entrega oficial de la ayuda enviada a bordo de la nave "Ciudad de Tunja". El representante colombiano regresará hoy a Bogotá para informar de su misión.

S. E. RECIBIO A JEFES DE CEPCH

El Presidente Alessandri recibió ayer en audiencia a un grupo de dirigentes de la Confederación de Empleados Particulares, que acudieron en compañía del presidente de la CUT, Clotario Blest. Al término de la entrevista los dirigentes señalaron que habían solicitado al Jefe del Estado la fijación de un sueldo vital para 1960, reincorporación de cinco dirigentes despedidos de la Cía. de Teléfonos por su participación en la última huelga, subsidios para los empleados cesantes de la zona sur, modificaciones al Plan Habitacional y la implantación de medicina curativa como beneficio previsional para los empleados.

Expresaron esos mismos dirigentes, en rueda de prensa, que el Primer Mandatario había considerado con interés y cordialidad sus peticiones, a las que estudiará rápida solución.

SE REEMPLAZARA LANCHA "GLORIA" PERDIDA EN CHILOE

El Subsecretario del Interior, Jaime Silva, informó que se adquirirá en Alemania occidental una lancha de 60 toneladas para reemplazar la embarcación "Gloria", que se hundió en Chiloé con todos sus ocupantes durante el maremoto del 22 de mayo. Agregó que nueve lanchas del mismo tipo —60 toneladas de desplazamiento, casco de acero y 15 tripulantes— están siendo construidas por orden de Turquía, por lo que se solicitará al Gobierno de Angora que facilite una de esas embarcaciones a nuestro país, en vista de que se la necesita con urgencia para el patrullaje y abastecimiento del archipiélago chilote.

EXPOSICION DE LA SNA. SERA ACTO DEL SESQUICENTENARIO

Con el Ministro del Interior se entrevistó ayer el presidente de la Sociedad Nacional de Agricultura, Guillermo Noguera Prieto. En esta ocasión se ratificó el carácter de acto oficial del sesquicentenario que tendrá la exposición agrícola en octubre en la Q. Normal. Dicha exposición no irrogará gastos fiscales y su carácter oficial permitirá la libre importación de maquinarias y otros elementos que están interesados en exponer diversos países que han comprometido su asistencia al certamen.

EXPROPIACION DE LA CASA DONDE SE JURO LA INDEPENDENCIA

Por otro decreto del Ministerio del Interior, basado en la ley que concedió fondos para la celebración del sesquicentenario, se expropió la casa de Talca en que fue proclamada la independencia nacional por el general Bernardo O'Higgins. El Intendente de Talca quedó facultado para efectuar la expropiación y hacer los trabajos de reparación que convertirán al inmueble en un centro cívico e histórico de esa ciudad.

EXPEDICION BELGA VISITARA PASCUA

El Encargado de Negocios de Chile en Bélgica comunicó a la Cancillería que en fecha próxima viajará a nuestro país el transporte "Kamina", de la Armada belga, con el propósito de efectuar trabajos de investigación botánica y oceanográfica en la isla de Pascua por un período de 30 días. El Gobierno de Bruselas había solicitado la autorización correspondiente para esta expedición, que preside el profesor I. A. Capart.

Eº 1.137.150 será el costo del edificio de la ONU en Santiago

Se abrió el concurso de anteproyectos para los arquitectos chilenos. El ganador tendrá un premio de Eº 21.000. Hay plazo hasta el 30 de septiembre. Un palacio en el Parque Vitacura

Quedó abierto definitivamente el concurso de anteproyectos para el edificio que construirá la NU en Santiago. Los miembros del Colegio de Arquitectos de Chile podrán presentar sus trabajos hasta el 30 de septiembre próximo, a las 12 horas.

Los anteproyectos que se presenten se someterán a la consideración de un jurado, que integrarán el director principal de la CEPAL, Dr. Raúl Prebisch, o en ausencia suya, el subdirector, señor Louis N. Swenson; el señor Ole W. Danielson, en representación de las Naciones Unidas, o el señor Guy Trancart, como suplente; el arquitecto don Oscar Zacarelli M., en representación del Colegio de Arquitectos de Chile o su suplente; el arquitecto don Juan Astica M., y el arquitecto brasileño señor Henrique Mindlin, designado por las Naciones Unidas. Será también miembro del jurado el arquitecto a quien los concursantes elijan como su representante, por mayoría de votos.

Los anteproyectos que seleccione el jurado serán remitidos a la sede de las Naciones Unidas, para la decisión final del Secretario General de la NU, quien, asesorado por dos arquitectos de reputación internacional, elegirá el que se destine para la construcción definitiva del edificio. El proyecto ganador recibirá un premio de 21 mil escudos.

El nuevo edificio estará situado en el Parque Vitacura, en la comuna de Las Condes, dentro de una extensión de cerca de cinco hectáreas cedidas por el Gobierno de Chile. El deberá corresponder, dentro del presupuesto proyectado —Eº 1.137.150—, a la importancia de las entidades que deberá alojar y entre las cuales se cuentan la CEPAL, la FAO, la UNICEF y la Junta de Asistencia Técnica.

Las necesidades de espacio que requerirán los organismos de la ONU, son del orden de los 8.620 m2. de superficie, en las que se comprenden oficinas, servicios comunes, salas de conferencias, bibliotecas, una editorial, salas de descanso, un restaurante y una provisión para futuras ampliaciones.

El edificio deberá contar con dos subterráneos y cuatro pisos, como máximo, para que guarde armonía con las construcciones de la zona —que es estrictamente residencial— y para que no obstruya la belleza del paisaje de la cordillera.

Las bases del concurso y otros antecedentes pueden obtenerse en la Secretaría del Colegio de Arquitectos.

VISITAN CHILE PRINCIPES DE THAILANDIA

El Príncipe y la Princesa Prem Purachatra, de Thailandia, llegarán a Chile el miércoles 3 de agosto en la combinación de SAS. Antes de su arribo a nuestro país asistirán en Río de Janeiro a la Conferencia del Pen Club.

El Príncipe Prem es propietario de una empresa editora de Bangkok. Goza de gran prestigio como es-

PROMULGADA LEY QUE GRAVA CON 10% LOS PREMIOS DE LOTERIA

Fue promulgada la Ley 13.964 del Ministerio de Educación, que grava con el 10 por ciento, y durante 10 años, el premio mayor de cada sorteo que efectúen la Lotería de Concepción y la Polla Chilena de Beneficencia.

El producto de este gravamen beneficiará a las Universidades de Concepción y Austral, de Valdivia, en la proporción de un 90 por ciento para la primera y de un 10 por ciento para la segunda.

Completo Plan de Fomento Pesquero está en estudio

Financiado por la NU, se propone asistencia técnica, investigación y comercialización de los productos del mar

La Dirección de Agricultura y Pesca, ha elevado a la consideración del Ministro de Agricultura, Jorge Saelzer y del vicepresidente de la CORFO, un programa de investigación, asistencia técnica y fomento de la pesca en el país, y comercialización de los productos del mar. Este programa servirá de base para una solicitud que se presentará por intermedio del Ministerio de Relaciones Exteriores al Fondo Especial de las Naciones Unidas, el cual ayudaría a su financiamiento, y prestaría la Asesoría Técnica necesaria.

El programa comprende proyectos de investigación básica, como ser la prospección oceonográfica y biológica; de asistencia técnica para la racionalización e incremento de la eficiencia de la pesca mayor y menor, y de la industria pesquera; estudios estadísticos, económicos y capacitación de personal en las diversas faenas de pesca e industrialización.

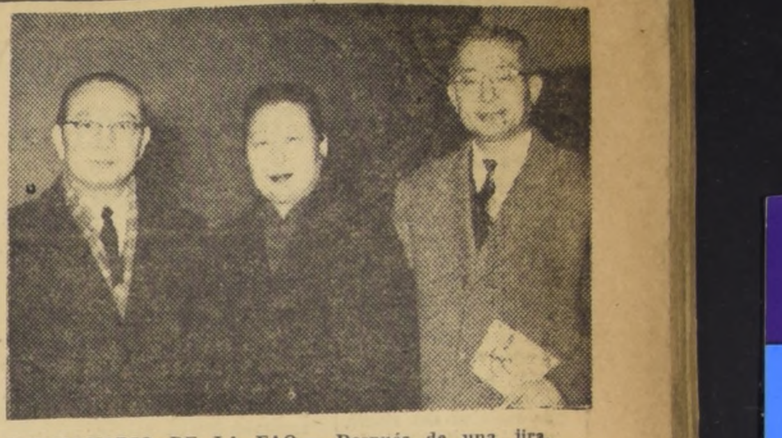
El desarrollo del mismo se comenzaría a partir del próximo año, dando, en lo posible, prioridad a aquellos proyectos de asistencia técnica y ayuda a los pescadores e industrias de la zona devastada.

Empleados "camouflados" como obreros: viejo vicio municipal

Ayer quedó redactado el oficio por el cual el Alcalde de Santiago denuncia a la Corporación la existencia de anomalías en la labor de numerosos obreros de diversos departamentos y solicita la instrucción de un sumario colectivo para la adopción de las medidas disciplinarias de rigor.

Los antecedentes que envía el jefe comunal a la sala son determinantes —según opinión del mismo Alcalde— para la declaración de vacantes de los diversos cargos. La mayor parte de los afectados por la denuncia son obreros del Departamento de Aseo y de Pavimentación. La misma fuente señaló que trece postulantes propuestos para reemplazar a trabajadores interinos que fueron despedidos, no tenían —salvo uno— la calidad de obreros, por cuyo motivo fueron rechazados. Con este sistema de llevar a puestos que deben servir obreros a empleados, se había establecido afirma el oficio un vicio administrativo que explica la inoperancia y lentitud que caracteriza a algunos servicios municipales. "Terminaremos definitivamente con esta irregularidad", expresó el Alcalde.

El oficio será incluído en la tabla de la sesión del lunes, pero sólo podrá debatirse en sesión secreta.



FUNCIONARIO DE LA FAO.— Después de una jira, en relación a sus funciones de Oficial Regional de Estadística de la FAO, por Río de Janeiro, Sao Paulo, Asunción, Montevideo y Buenos Aires, llegó a Santiago el doctor Pei-Ching Tang. EN EL GRABADO, en Los Cerrillos, en compañía del Encargado de Negocios de la República China, Yi-seng Kiang, y de la esposa del diplomático, quienes concurrieron a recibirlo.

S. E. insistirá en derogar franquicias de ley 12.919 sobre armadurías de autos

El Ejecutivo estima que son contrarias al interés general. Aclaración a "La Libertad"

La Secretaría General de Gobierno entregó, por intermedio de la Oficina de Informaciones y Radiodifusión de la Presidencia de la República, la siguiente declaración:

"El diario "La Libertad", ataca la iniciativa del Gobierno contenida en el proyecto de reconstrucción, de derogar las franquicias contempladas para las armadurías de automóviles por el artículo 7.o de la Ley N.o 12.919. Sin embargo, cuando se trató de reglamentar este precepto legal, la prensa de oposición protestó escandalizada porque efectivamente se establecerían armadurías en todo el país, pues los coches se traerían desarmados y los fuertes ingresos de aduanas y de impuestos que hoy percibe el Fisco por la internación de automóviles, pasarían de hecho a mano de los dueños de tales armadurías, quienes no sería otros que los actuales importadores de estos vehículos, ya que los fabricantes extranjeros que no las establecieran verían cerrarse el mercado chileno para sus coches.

Por otra parte, no es posible circunscribir a la Zona Norte el otorgamiento de tales franquicias, porque ello importa crear un privilegio irritante para dos o tres firmas que ya se han establecido sin contar con la competente autorización para gozar de la exención del impuesto, aparte de que ello podría significar la violación de compromisos internacionales contraídos por nuestro país en materia arancelaria.

Finalmente, debe tenerse presente que las armadurías legalmente instaladas en virtud de otras leyes que favorecen al Norte y que se instalaron en conformidad a ellas, no recibirán perjuicio alguno por la decisión del Ejecutivo de obtener la derogación de un precepto legal a todas luces inconveniente que ciertos grupos hicieron deslizar en una ley, aprovechándose del apremio con que el Parlamento debió legislar en esa oportunidad.

Redactada esta declaración, el Presidente de la República ha tenido la dolorosa sorpresa de imponerse que la Comisión de Hacienda de la Cámara de Diputados, seguramente sin antecedentes completos sobre la materia, ha decidido mantener en vigencia la disposición legal que el Ejecutivo proponía derogar por las razones que se señalan en este comunicado. S. E., convencido como está que tal precepto es contrario al interés general, se propone insistir en su derogación en todos los trámites constitucionales y reglamentarios del proyecto que pende de la consideración del Congreso."

Reserva de universitarios por Torneo Juvenil Cubano

Solicitaron postergación de la fecha —26 de julio— para asegurar garantías

Las Federaciones de Estudiantes de la Universidades de Chile y Católica acordaron anoche solicitar la postergación del Congreso de Juventudes anunciado para el 26 del mes en curso, en La Habana. Junto con manifestar su decisión, ambos organismos revelaron que en caso de accederse a la solicitud, declinarán su asistencia.

Como razones para postergar la realización de ese torneo, señalaron ambas federaciones que la fecha coincide con el aniversario del partido oficialista cubano, lo que daría un carácter político a la reunión. Por otra parte, se ha anunciado la misma fecha como la probable iniciación de la visita del Primer Ministro soviético, Nikita Khrushchev a Cuba, lo que podría crear un clima poco propicio para la discusión de los problemas del temario y tendería a aminorar las garantías necesarias para que los grupos disidentes puedan expresar sus opiniones.

Visita Extraordinaria de Cárceles tendrá lugar el 1º de agosto próximo

El primero de agosto próximo se realizará una visita extraordinaria de cárceles en el país. Esta determinación incide en una ley de reciente promulgación —iniciativa del Ministro de Justicia— en que se dispone otorgar la libertad condicional a los reos que propondrá el Poder Judicial.

Esta idea tiende a liberar de la prisión a las personas que, por razones del sismo, fueron alejadas de los lugares de reclusión en donde a su vez residían los familiares. Muchos de ellos —casados especialmente, perdieron todo. Se ha estimado que la dolorosa situación de los suyos puede servir de estímulo a los que delinquieron, para rehacer su vida junto al grupo familiar.

Ayer empezaron a declarar los carabineros en caso del ex edil Guillermo Henríquez

Se solicitará ampliación del protocolo de autopsia del extinto

Seis carabineros —vistiendo de civil— se presentaron ayer ante el Ministro en Visita, Roberto Smart Fabres, a prestar declaración en el proceso por la muerte del ex regidor de San Miguel, Guillermo Henríquez.

Esta diligencia y el estudio de los antecedentes allegados a los autos hasta ahora, fue la actividad que desplegó durante el día de ayer el Ministro Smart, en esta causa.

Durante el día de hoy continuará acudiendo al Tribunal el personal de Carabineros ue le cupo actuación directa en los bochornosos sucesos protagonizados por las brigadas palestristas los días 15 y 16 de mayo último.

En esferas del Tribunal logramos saber que se oficiaría al Instituto Médico Legal con el objeto de que se amplíe el informe de necropsia del ex edil Guillermo Henríquez. Se trataría de precisar si las facturas costales de reciente consolidación —así rezaba el documento primitivo— tuvieron influencia en el cuadro patológico (cáncer ganglional) que presentaba el extinto y que le llevó a la muerte.

En conversación con la prensa, el Ministro Smart, aún cuando se mostró reticente, demostraba que el curso de la causa "no daba para más".

Manos criminales destruyen los asientos de buses y trolebuses

Habrá una constante vigilancia en esos medios de locomoción colectiva, informó la ETCE.— Doce millones mensuales cuesta a la empresa la vandálica acción.

Manos vandálicas destruyen diariamente entre 20 y 25 asientos de buses y trolebuses. Esto significa para la Empresa de Transportes Colectivos del Estado (ETCE) una pérdida de 240 millones de pesos al año.

Es tal la cantidad de asientos rotos que los talleres de reparaciones de la ETCE ya no dan abasto y debe recurrir a talleres particulares, lo que demanda un gasto excesivo. La mayor parte de los asientos tiene cortados grandes trozos de pergamoide y en su interior falta la espuma de goma. El Director de la empresa, ingeniero Jorge Taulis Bravo, dispuso que en lo sucesivo todo asiento destruído se reemplace por otro de material plástico.

La Oficina de Relaciones Públicas, de ese organismo informó que este atentado criminal viene ocurriendo desde hace mucho tiempo. Se ha dispuesto vigilancia especial en esos medios de locomoción colectiva, para apresar a todo individuo que se sorprenda rompiendo intencionadamente los asientos.

La ETCE solicita la colaboración del público, para que denuncie de inmediato ante el chofer o Carabineros a cualquier persona en actitud sorpechosa o que esté tajeando algún asiento.



MUESTRAS DE IRRESPONSABILIDAD Y VANDALISMO.— Entre 20 y 25 asientos deben ser reemplazados diariamente de los buses y trolebuses de la ETCE, en Santiago, a causa del espíritu vandálico, oculto en la irresponsabilidad del anonimato. Ello significa: pérdidas de 12 millones de pesos mensuales, por lo menos. La ETCE hace un llamado al público para que denuncie al chofer o a carabineros cualquier actitud sospechosa de pasajeros. EN EL GRABADO, en los talleres de la Empresa se amontonan en las noches los asientos destruidos.



DESTRUCCION CASI TOTAL DE ASIENTOS.— El estado en que quedan los asientos de buses y trolebuses por obra de cortaplumas destructores, ha resuelto al Director de la ETCE a ordenar su reemplazo por otros de material plástico. Al mismo tiempo, dispuso vigilancia especial en las máquinas. EN EL GRABADO, cómo quedan los asientos en su interior.

INSERCION

La Posición del Cobre Chileno en los Mercados Internacionales

Los intereses nacionales requieren que el cobre chileno tenga la mayor gravitación posible en los mercados y enfrente del modo más ventajoso a sus competidores; para lo cual es de fundamental importancia todo aumento de capacidad de producción.

En el caso de Chuquicamata, por ejemplo, debe observarse que sólo se obtendrían 200 millones de libras de cobre anualmente, de no haberse construido la Planta de Sulfuros a un costo superior a los 130 millones de dólares. Pero, además, en los últimos cuatro años, debido al agotamiento de los minerales oxidados, han tenido que efectuarse en el mismo yacimiento otras instalaciones que representan una inversión de más de cuarenta y cinco millones de dólares.

Por otra parte, Potrerillos se encontraría total y absolutamente paralizado, por el agotamiento de sus reservas, si no se hubieran realizado en sus proximidades otros trabajos de exploración y reconocimiento, que han permitido construir y poner en marcha el mineral de El Salvador, cuyas reservas aseguran la vida económica de la región por más de medio siglo, mediante una inversión que sobrepasa los cien millones de dólares.

En consecuencia, durante los últimos cuatro años, la Chile Exploration Company y la Andes Copper Mining Company han aumentado su capacidad productiva de 250 a 400 mil toneladas de cobre anuales, invirtiendo para ello alrededor de 150 millones de dólares, de acuerdo con su política de promover y acrecentar la producción chilena de metal rojo. De este modo, las subsidiarias de Anaconda en Chile han aportado un valioso esfuerzo, para que nuestro cobre se vea fortalecido frente a la competencia y alcance una mayor significación en los mercados internacionales, todo lo cual redunda en beneficio de la economía y de la balanza de pagos del país.

Estas cuantiosas inversiones no han correspondido únicamente al propósito de alcanzar una expansión de las instalaciones, sino también al anhelo de procurar un mayor bienestar al personal. A este efecto, se han refaccionado las viviendas, se han construido nuevas poblaciones modernas en ambos planteles, establecimientos educacionales, centros deportivos, clubes sociales, el edificio sindical con su Auditorium, que en Chiquicamata, junto con la construcción del nuevo hospital, señala la magnitud de los esfuerzos que se realizan para proporcionar a los trabajadores las mayores comodidades y el mejor nivel de vida posibles dentro de la naturaleza de un centro minero.

No obstante, la actividad de las compañías no se limita a la obra realizada, y actualmente se proyectan nuevas iniciativas de trabajo, con miras a proporcionar al país mayores y mejores medios de beneficiarse, mediante una mayor capacidad productiva que otorgue más significación al cobre chileno en el mercado internacional.



UNIDOS CONTRA EL DESORDEN DE SAN MIGUEL.— Manuel Madrid Arellano, dirigente liberal del Tercer Distrito lee el acta según la cual se proclama candidato a regidor por San Miguel al Dr. Luis Schmidt Herman. Le escuchan dirigentes de los demás partidos pactantes, entre los cuales puede observarse a Gustavo Alessandri, Hernán Pérez, Jorge Cayaso, Julio Muñoz, el Dr. Jorquera; Alejandro Cominetti, Lucy Olivares y Sergio Urbina. Todos se comprometieron a luchar contra el desorden de todo tipo que ha introducido en la vecina comuna la actual mayoría edilicia, encabezada por Tito Palestro.

Contra la corrupción y el terror se unen los Partidos democráticos en San Miguel

Radicales, liberales, conservadores, démocratacristianos y nacionalpopulares apoyarán al Dr. Luis Schmidt Herman.— Esta tarde se designa el comando de la candidatura.

El Dr. Luis Schmidt Herman fue designado anoche candidato único a regidor por San Miguel, por todos los partidos de extracción democrática de esa comuna. Con este acuerdo culminó una serie de conversaciones que empezaron por iniciativa de personeros del Partido Conservador. Participaron en ellos los partidos Radical, Liberal, Conservador, Demócratacristiano y Nacionalpopular.

La elección del Dr. Schmidt Herman fue una especie de transacción. De las anteriores reuniones habían surgido dos candidatos: el radical, Jorge Boher, y el nacionalpopular Luis Reinoso. Sin embargo, ninguno de los dos logró reunir la mayoría que se había fijado previamente para el nombramiento del candidato.

En esta circunstancias, los dirigentes comunales de los partidos mencionados, se decidieron por la candidatura independiente del Dr. Luis Schmidt Herman.

Hoy, a las 19.30 horas quedará nombrado el Comando que dirigirá los trabajos electorales de esta candidatura.

Refiriéndose al acuerdo, los dirigentes formularon las siguientes declaraciones:

Dr. René Jorquera, representante del liberalismo, dijo:

"El Partido Liberal ha apoyado al señor Schmidt Herman, considerando ante todo su calidad de independiente, y la garantía de seriedad, honestidad y capacidad que le da a todos los sectores de la comuna".

Explicó que la unidad lograda anoche tenía por objeto unificar las fuerzas democráticas de San Miguel para elegir un hombre que representara un sentimiento de rectitud dentro de la Comuna.

El radical Sergio Urbina manifestó:

"El Partido Radical tiene como plataforma constituir un régimen municipal de honestidad y limpieza, al margen del espíritu político de nuestra colectividad. Hemos apoyado al doctor Schmidt Herman, seguros de que el Municipio entrará en una correcta administración. Luchamos contra la actual mayoría municipal que actúa bajo la presión de elementos desplazados del sentimiento comunal".

Alejandro Cominetti, representante del P. D. C., expresó: "Hemos apoyado a un hombre independiente que a pesar de no tener trayectoria política conocida, es una garantía de que podremos librar a la comuna de sus actuales males. Es un candidato de acuerdo, que representa a todos los sectores y, por tanto, dedicaremos todos nuestros esfuerzos a lograr su triunfo".

El PANAPO estuvo representado anoche por Luis Reinoso, quien se retiró antes de terminar la reunión. Sin embargo, dos de sus correligionarios manifestaron ue los nacionalpopulares de San Miguel se plegarían a la mayoría formada.

Víctor Labbé, delegado del Partido Conservador, dijo:

"El directorio conservador tomó la iniciativa de conversar con todos los partidos de orden democrático para elegir un hombre que contribuya a formar una nueva mayoría municipal, con lo cual lograremos implantar una correcta administración comunal. En el fondo, el feliz término de estas conversaciones sintetiza el sentimiento de todos los sectores de la comuna, que ven con aprensión cómo se han adueñado del Poder Comunal clanes o grupos, que no han respetado ninguna norma de correcta administración. Hemos dejado de lado todo interés político o particular, para apoyar al señor Schmidt, seguros de que representará a los sectores sanos de San Miguel".

EN PROCESO MADECO:

Ayer declaró Eduardo Sepúlveda, obrero internado en Neurocirugía

El Fiscal ad-hoc, Francisco Saavedra, continuará hoy interrogando a policías uniformados.

El obrero Eduardo Sepúlveda Medina, internado en el Instituto de Neurocirugía del Hospital Salvador, fue interrogado ayer por el Fiscal Militar ad hoc, Francisco Saavedra Moreno. Como se recordará, este obrero, que resultó gravemente herido en los incidentes de MADECO y MADEMSA, era el único que aún no había podido prestar su declaración indagatoria, debido a su precario estado físico. Ahora —según los informes médicos— se encuentra en franco tren de recuperación.

También concurrió a la Primera Fiscalía —citado previamente— el personal de Carabineros aludido en el parte-denuncia de las incidencias, que culminaron con la agresión de los obreros a la fuerza policial que brindaba protección a las industrias en conflicto.

Hoy continuarán compareciendo los funcionarios policiales aludidos anteriormente, los que en total suman una treintena, entre oficiales y tropa.

Avión FACH se accidentó en lago O'Higgins

El Comandante de la Ala N.o 3 de la FACH, con asiento en Punta Arenas, informó ayer a las 18 horas al Comandante en Jefe de la Fuerza Aérea de Chile, que un avión de esa unidad sufrió un accidente a la salida de cancha en el Lago O'Higgins.

Las malas condiciones atmosféricas han impedido hasta el momento llegar al lugar del accidente y conocer la verdadera magnitud y estado de la tripulación. Integran la dotación del aparato el piloto, subteniente Edison Muñoz Pino y el soldado mecánico Arturo Díaz Núñez.

Síntesis POLICIAL

MEZCLA QUIMICA HIRIO A UN MENOR.— En Maule 848 —Fábrica de Radios—, el menor de 14 años, Peter Tanca Bayer, resultó gravemente herido en un ojo, al explotar una mezcla química que preparaban su hermano y un amigo. A las 13.20 horas, en un tiesto de fierro, Tiboy Tanca Bayer, 16 años, y Ramón Cereceda Torres, 18, depositaron pólvora, potasio, azufre y carbono, mezcla que hacían para experimentar resultados. Cuando Tiboy Tanca ubicó las cantidades necesarias, cerró la caja de fierro y para asegurar la tapa, dio algunos golpes con un martillo. Esta maniobra provocó una explosión y un trozo de fierro hirió gravemente el ojo izquierdo de su hermano Peter. El menor quedó internado en el Hospital del Salvador. Los otros dos menores resultaron con lesiones leves en ambas manos.

AGRICULTOR ASESINADO.— José Arellano Valdés, agricultor, de la localidad de Belco —Cauquenes— fue asesinado a las 17 horas de ayer, por cinco desconocidos que —según informó Carabineros— en su huida a uno de ellos se le cayó una carta. Esa carta estaba dirigida desde la capital a un tal Enrique Cariz P. La remitente es María Palma. De inmediato se iniciaron las averiguaciones tendientes a ubicar a Cariz. Los agresores dieron muerte al agricultor Arellano, estrangulándolo con una cuerda.

DISPARO ACCIDENTAL.— A las 0.50 horas de ayer, Jorge Muñoz Astudillo, recibió una herida a bala en el abdomen, cuando conversaba en una pieza del Hotel Mery, ubicado en Baquedano 546, con su amiga Lucrecia Núñez Núñez. Interrogado por la policía, Astudillo declaró que su amiga examinaba el revólver cuando se le salió un disparo. Aún cuando ella hizo análoga exposición del hecho, Carabineros la detuvo por presunta responsabilidad.

Querella contra "El Siglo" por noticias sobre Riñihue

En la tarde de ayer, el Secretario-Abogado de la Presidencia de la República, don José Miguel Campino, presentó al 4.o Juzgado del Crimen de Mayor Cuantía una denuncia contra el diario "El Siglo", por infracción al decreto ley 425, sobre Abusos de Publicidad.

El diario señalado publicó, en su edición del día 7 del presente, una información sobre la labor realizada por los técnicos chilenos en la Operación Riñihue, haciendo diversas preguntas capciosas al respecto.

La Secretaría General de Gobierno, por intermedio de un Notario, hizo llegar a "El Siglo" un desmentido a tales aseveraciones, desmentido que el diario no publicó.

Eo 5.385,45 SUMARON LOS APORTES RECIBIDOS AYER

En la Oficina Coordinadora, que funciona en el Ministerio del Interior, encargada de registrar las erogaciones para ir en ayuda de los damnificados del Sur, se recibieron ayer Eº 5.385,45. Con este importe, el total registrado hasta ahora alcanza a la suma de Eº 3.051.210,66.

La nómina de los erogantes, es la siguiente:

C. V., 2.000 escudos; B. S. (US$ 350), 367,85; Enrique Méndez Carrasco y su personal, 50; Erogaciones recibidas en la Gobernación de Arica, desglosado como sigue: Producto de la Semana del Deporte, 1.405,39, Asociación de Fútbol, 66,37, Centro Pro Adelanto "Hijos de Miñi-Miñe", 16,40; Andes Cooper, El Salvador, 845; Firma Personal A. Giarda, El Salvador, 324,22; Juan Arias, 5; Empleados Fábrica Almacenes París, desglosado como sigue: Amaro Bustos, Amaro, Camilo, 3; Alvial Bustos, Enrique, 0,50; Antolín Trejedo, Gregorio, 2; Fracchini Olivares, Ernesto, 3; Ilabaca Quezada, José, 1; Ilabaca Guajardo, Segundo, 1; López Ramírez, Pedro, 0,50; Llorens Sabaté, Alejandro, 5; Muñoz Campos, Osvaldo, 2; Orellana Ramírez, Héctor, 3; Rojas Valdes, Orlando, 2; Silva Leyton, Miguel, 3; Valdebenito Dávila, Gabriela, 2; Vergara Córdova, Mario, 5; López González, José, 2; Comité Central Cruz Roja Chilena, 270,22 escudos.

Rotarios chilenos agradecen solidaridad de países amigos

El presidente del Comité de Relaciones Internacionales del Rotary Club de Santiago, Luis Ramírez Sanz, en sesión del Rotary Club de Buenos Aires, rindió homenaje al espíritu solidario de los países de Europa y América, con motivo de la tragedia del sur de Chile.

"Todos los chilenos que salen al exterior después de la catástrofe en las provincias del sur del país, dijo, llevamos en nuestros espíritus un sentimiento de especial gratitud para los países, de Europa y América, especialmente, que han sabido señalar ante el mundo cómo se acrecientan las necesarias y nobles demostraciones de solidaridad humana".

"Los rotarios esparcidos en más de cien países, continuó, proclamamos que "se beneficia más el que mejor sirve, y vamos construyendo puentes de amistad para lograr un mundo más amistoso. Nuestros consocios, Embajador de Italia, señor Luciolli; de Estados Unidos, señor Howe; de Argentina, señor Nores Martínez, y del Brasil, señor Ferreira de Mello, nos secundan en esta labor en forma permanente y entusiasta".

Terminó diciendo: "Elevemos nuestras plegarias a la Divina Providencia porque se prosiga esta solidaridad internacional, y confiemos en que nuestros respectivos ilustres Mandatarios, señores Alessandri y Frondizi, puedan encontrar en sus Poderes Públicos y prensa, el patriótico apoyo tan necesario para ir solucionando los problemas nacionales".

Disposiciones de proyecto radical de reconstrucción son constitucionales

Lo determinó la Comisión de Constitución, Legislación y Justicia de la Cámara

La Comisión de Constitución, Legislación y Justicia de la Cámara de Diputados acordó declarar que el proyecto presentado por el Partido Radical, que fija normas para la reconstrucción del Sur y para fomentar la economía nacional, no es inconstitucional en sus disposiciones.

Este pronunciamiento se produjo en respuesta a una consulta del Presidente de la Cámara en lo que se refiere a la constitucionalidad de los artículos 11, 16 y 22 del proyecto. El acuerdo se adoptó por 4 votos contra 3.

El artículo 11 autoriza al Presidente de la República para crear el Servicio Nacional de Planificación; el 16, crea un Departamento de Estudios Ministeriales, dependiente del Servicio anterior, y el 22 autoriza la creación de dos Subsecretarías: una de Planificación y Fomento y otra de Reconstrucción, en el Ministerio de Economía, Fomento y Reconstrucción, nombre que, según el artículo 7.o del proyecto, tendría el actual Ministerio de Economía.

Corresponde ahora que se determine la Comisión de la Cámara a la cual deberá enviarse en informe esta iniciativa. De todos modos, varios de sus artículos ya han sido presentados y aprobados como indicaciones en el proyecto del Ejecutivo sobre la materia, que conoce actualmente la Comisión de Hacienda de la Cámara.

Pleno Sindical efectúan los demócratacristianos

Mañana a las 15 horas se iniciará un Pleno Interprovincial Sindical del Partido Demócrata Cristiano, con delegados de todas las provincias centrales.

En esta oportunidad se analizará la política sindical de la democracia cristiana, muy criticada en algunas esferas por ser demasiado coincidente con la política comunista en el mismo campo, especialmente en lo que a métodos y tácticas se refiere.

Dirigente del Comercio de Aisén se entrevistó con diputados de la zona

El presidente de la Cámara de Comercio de Puerto Aisén, Emilio Paluán, estuvo en la tarde de ayer en la Cámara de Diputados para dar a conocer a los parlamentarios de la Agrupación de Llanquihue y Aisén, el pensamiento de la institución que preside acerca del impuesto de 25 por ciento sobre el valor Cif de las mercaderías que se internen en las zonas liberadas, que se propone en el artículo 28, letra d) del proyecto de reconstrucción.

El señor Paluán conversó con los diputados Julio von Mühlenbrock y Rolando Schmauk, a quienes manifestó que las internaciones que se efectúan por Aisén son mínimas y de artículos no suntuarios, y que el impuesto que se propone acarrearía una depresión económica en la zona. Estima que a la provincia de Aisén debe dársele el mismo tratamiento que a Chiloé, provincia que el proyecto exime de este impuesto.

Los diputados informaron al señor Paluán que el Gobierno retiró tal disposición sobre este impuesto.

Té a beneficio de los damnificados organizan mujeres radicales

El Departamento Femenino del Partido Radical se encuentra empeñado en la organización de un té, que se efectuará el 30 del presente, a beneficio del Ropero del Departamento, formado, a su vez, para ayudar a los radicales damnificados por los sismos.

Con la misma finalidad, las mujeres radicales han continuado reuniendo dinero, ropa y medicamentos.

OTRAS ACTIVIDADES

El Departamento Femenino ha estado desrrollando intensa actividad en otros sentidos. Entre otras cosas, ha organizado un curso de primeros auxilios, a cargo de la señora Eulalia Brum, y está formando una biblioteca, para lo cual recibe libros, especialmente de política, historia y filosofía.

RUMORCILLOS

Más a mano

Se incorporó a la Junta Ejecutiva del Partido Conservador Ricardo Vial, el juvenil presidente de la ONEC, sigla que significa Organización Nacional de Empleados Conservadores.

El hecho ha sido muy comentado, ya que ésta es la primera vez que un representante gremial figura en tan alto organismo del conservantismo.

Se ha dicho también que este ingreso será muy ventajoso para Jorge Prieto Letelier. Así tendrá más a mano a Ricardo Vial y mayor facilidad para "tirarle las orejas" cuando la ONEC se arranque con los tarros y actúe "tipo guatemalteco", como ha venido haciéndolo a menudo en los últimos tiempos.

Parlamentarios piden hospital para Salamanca

El senador Isauro Torres y el diputado Julio Mercado se entrevistaron ayer con el Ministro del Interior, con el Director subrogante del Servicio Nacional de Salud y el gerente de la Sociedad Constructora de Establecimientos Hospitalarios, a quienes expusieron la situación del Hospital de Salamanca.

Según los parlamentarios, dicho establecimiento es viejísimo y no sirve a los fines a que ha sido destinado. Recibieron la promesa de que se construirá un nuevo edificio, con preferencia a cualquier otro. Además, lograron que se envíe de inmediato a Salamanca una ambulancia reparada, y una nueva a fines del presente año.

ENRIQUE RODRIGUEZ B. ELEGIDO PRESIDENTE DEL P. DEMOCRATICO

El diputado Enrique Rodríguez Ballesteros fue elegido anoche presidente del Partido Democrático.

En la sesión constitutiva de la Junta Ejecutiva de los partidos Democrático y Democrático Popular, fusionados, se eligió también a los vicepresidentes, cargos para los cuales fueron designados Héctor Rocha y Serafín Soto. Secretario general se eligió a René Peña, y tesorero general, a Apolonides Vera.

El presidente informó anoche que la Mesa se reunirá hoy a mediodía para tratar diversos asuntos internos y para comunicar su designación a la directiva del FRAP, entidad a la cual queda afiliado el partido fusionado.

JUVENTUD LIBERAL PROCLAMO AYER A GREGORIO EGUIGUREN

Anoche la Juventud Liberal proclamó como candidato por el Primer Distrito de Santiago a Gregorio Eguiguren Amunátegui.

Hablaron el presidente provincial Marcelo Labarca de Barra; Victorino Sánchez, representante de los universitarios, y el presidente nacional de la Juventud. Todos ellos destacaron la personalidad del candidato, quien usó de la palabra en último término para analizar los problemas de la juventud y proponer soluciones. Prometió que la juventud no se sentiría defraudada si llegaba al Parlamento.

Plazo para presentar indicaciones a proyecto de riego, acordó Senado

El Senado acordó anteayer fijar un plazo hasta el martes próximo, a las 18 horas, para presentar indicaciones al proyecto informado por la Comisión de Obras Públicas, que modifica la ley 9.962, sobre construcción de obras de riego por el Estado. Enseguida el proyecto, que consta de un artículo único con veinte disposiciones, volverá a Comisión para el estudio de las indicaciones.

ASCENSOS EN FF. AA.

Constituido en sesión secreta, el Senado aprobó el ascenso a general de brigada aérea del coronel Osvaldo Croquevielle, y a coronel de la FACH, rama del Aire, del comandante Walter Heimann Woerner.

MUNICIPALIDADES

En la misma sesión se aprobaron también los proyectos que conceden empréstitos a las Municipalidades de Isla de Maipo, de Río Bueno y de Monte Patria.

MATERIAL DIDACTICO OFRECIO LA UNESCO A ESCUELAS CHILENAS

UNESCO ofreció al Ministerio de Educación elementos y material didáctico para los establecimientos escolares de las zonas devastadas por un valor de 100 mil dólares, así lo comunicó ayer el Subsecretario de Educación, Emilio Pfeffer.

Por otra parte, la Comisión Fulbrigth prestará ayuda de este tipo y para este objeto solicita una lista de las escuelas que necesiten elementos que se utilizan en la enseñanza. Así lo expresa en carta enviada a Pfeffer el presidente del Comité de Becarios de dicha institución.

SERA NORMALIZADO SISTEMA DE RIEGO EN CERRO SANTA LUCIA

Veintitrés mil escudos destinó la Comisión de Finanzas e Inversiones de la Municipalidad, para cambiar el sistema de riego del Cerro Santa Lucía.

Actualmente, el antiguo sistema que se aplica para regar ese paseo público ha sido la causa del empobrecimiento paulatino de su arborización. El plan del Departamento de Aseo y Jardines consulta la instalación de equipos automáticos, que permitirán cubrir toda la superficie verde del cerro, desde el mirador hasta su base.

También se estudia una modificación substancial del riego en el Parque Forestal.

EN LA COMISION DE HACIENDA:

Facultado S. E. para modificar las actuales normas sobre construcciones

Gobierno retiró disposición que establecía impuesto de 25% sobre valor CIF de mercaderías que se internen en las zonas liberadas. — Hoy quedaría terminado estudio del proyecto de reconstrucción.

Hasta la una de la madrugada sesionó anoche la Comisión de Hacienda de la Cámara de Diputados, prosiguiendo el debate del proyecto del Ejecutivo sobre reconstrucción de la zona sur. El estudio ha avanzado con rapidez y se estima que es posible que la Comisión finalice hoy su trabajo, es decir, el pronunciamiento sobre el resto del proyecto y las nuevas indicaciones, que alcanzan a un centenar.

Ayer se terminó el estudio del título sobre "Disposiciones Tributarias". En este título se rechazó el artículo 27, que aumentaba diversos impuestos a la compraventa. Se aprobó, en cambio, el 28, que establece, en su letra a), una contribución adicional a los bienes raíces, durante cinco años, a contar desde el 1.o de enero de 1961. Será de un 0.5 por ciento, y los siguientes que establecen tasas adicionales a los contribuyentes de tercera, cuarta y sexta categorías.

El Ministro Roberto Vergara Herrera retiró la letra d) de este artículo, que establecía un impuesto de un 25 por ciento sobre el valor CIF de las mercaderías que se internen en las zonas liberadas y que actualmente están exentas de impuestos de internación.

También se aprobó el artículo 29, que establece una imposición adicional de un 1 por ciento a sueldos y salarios, por el plazo de tres años.

A través de una indicación se eximió de esta imposición a los empleados y obreros que ganen menos de tres vitales y a los que durante el presente año no hubieran recibido un reajuste a lo menos de un diez por ciento.

Se aprobaron enseguida una serie de disposiciones relacionadas con esa imposición y con las cuentas de ahorro para la vivienda.

Otra disposición importante, que fue aprobada, es la del inciso 2.o del artículo 40, que dispone que la contribución de los bienes raíces del presente año se pagarán con un recargo del 23 por ciento, facultándose al Presidente de la República para que exima del recargo a los contribuyentes de las comunas que determine. También se le facultó para que, previo informe del Departamento de Cobranza Judicial declare incobrable en todo o parte impuestos y contribuciones de cualquiera especie adeudados al 1.o de junio del presente año, por contribuyentes que hayan sufrido daños a raíz de los sismos.

En el Título IV, "Facultades", se aprobó el artículo 47, que autoriza al Presidente de la República para modificar las actuales reglas y normas generales o locales, sobre construcción y en especial las disposiciones del DFL 224 y sus modificaciones posteriores.

Todos los demás artículos sobre facultades fueron retirados por el Gobierno, salvo el 53, que dispone que los DFL que se dicten en virtud de la anterior facultad quedarán sometidos a las disposiciones del artículo 209, de la Ley 13.305, y el 54, que señala que la facultad expirará el 31 de diciembre del año 61. También quedó despachado el Título V, que legisla sobre nuevas obligaciones de la CORVI, de la CORFO y de la Caja de Colonización Agrícola.

Proyecto sobre pago de pensiones de periodistas se aprobó en Comisión

La Comisión de Trabajo y Previsión Social de la Cámara de Diputados aprobó ayer el proyecto que mejora las pensiones de los periodistas jubilados. Informante de la iniciativa ante la Cámara se designó al diputado Jacobo Schaulsohn.

Además, la misma Comisión aprobó un proyecto que autoriza a los empleados para que puedan usar sus fondos de retiro de inmediato, con el exclusivo objeto de abrir cuentas de ohorro para viviendas en el Banco del Estado. Igualmente, se aprobó un proyecto que crea la Junta de Contratación de Obreros Marítimos.

Quedó pendiente una iniciativa del diputado Schaulsohn, que prorroga por un año los efectos de la ley de la continuidad de la previsión.

COMISION RADICAL TERMINO ESTUDIO DE PROTOCOLOS

La Comisión Especial designada por la directiva del Partido Radical para estudiar los protocolos firmados con la República Argentina, que solucionan los problemas limítrofes, puso término a sus labores en la tarde de ayer.

Según se informó, la comisión aprobó ampliamente los protocolos que se refieren a los problemas de Palena, del Beagle y arbitrajes automáticos para el futuro, y estimó que el protocolo sobre el Convenio de Navegación sería susceptible de perfeccionamiento, en algunos aspectos.

El informe de la comisión será conocido por el CEN en sus próximas reuniones.



CON MOTIVO DE CUMPLIR 40 AÑOS al servicio de Casa García, el Gerente de esta institución fue festejado por el personal superior de esa empresa con una comida que le fue ofrecida en el Círculo Español. EN EL GRABADO, los asistentes, señores Joaquín García Navero, Julio Lagarini Navero, Sergio García Ghiringhelli, Rafael Díez García, Américo Carbone Araya, Leandro Salgueiro Vásquez, Abilio Zavala Maquieira, José E. López Santiago, Mario Candia Henríquez, Santiago Cabeza García, Antonio Checa Reccio, Isaac Muñoz Urzúa, Carlos Vásquez Acosta, José Pérez Pérez, Juan Umarán Dávila, Enrique García Ghiringhelli, José Cortés Pascual Enrique Flores Espina.

DOMINGO PROXIMO SE REUNIRA EL DIRECTORIO GRAL. CONSERVADOR

Se pronunciará sobre la cuenta de la mesa directiva y elegirá nueva Junta Ejecutiva

El próximo domingo, desde las 10 horas, se reunirá en sesión ordinaria el Directorio General del Partido Conservador con el objeto de conocer y pronunciarse sobre la cuenta que debe dar su presidente, Jorge Prieto Letelier, y elegir nueva Junta Ejecutiva.

El directorio se compone de más o menos 600 miembros, pero se cree que por la situación que atraviesan las provincias del sur a esta reunión sólo concurrirán entre 350 y 400 directores generales.

En círculos conservadores se estima que el directorio ratificará la línea política de adhesión y apoyo a la acción social y económica que desarrolla el Gobierno del Presidente Alessandri, y en este sentido se han pronunciado ya numerosas asambleas y organismos internos de ese partido.

Ayer se afirmaba que como presidente será reelegido Jorge Prieto Letelier, y para vicepresidente, se daban los nombres del diputado Ismael Pereira, que actualmente ocupa uno de esos cargos, y del diputado Luis Valdés Larraín.

VOTO DE ADHESION DE LA ORNAOC

La Organización Nacional de Obreros Conservadores (ORNAOC), por una amplia mayoría de sus consejeros nacionales, acordó dar un voto de confianza a la mesa directiva, que preside Jorge Prieto Letelier. Este acuerdo se tomó en consideración a que se estimó que su actuación en todo momento ha sido eficiente y desinteresada, lo que honra a todos los conservadores y mantiene al partido en la patriótica posición que le reconoce no sólo la ORNAOC, sino que también la opinión nacional.

ACUERDO DE LA OCTAVA COMUNA

La Octava Comuna Conservadora, por su parte, aprobó un voto de apoyo a la posición mantenida por la Junta Ejecutiva "de colaboración al Gobierno, exigiendo de ella una actitud franca y digna en defensa de nuestro programa". Además, en el voto se acuerda "oponerse a todo movimiento interno que signifique un cambio de la actual política con el Gobierno, quitándole a éste las herramientas indispensables para dirigir al país y llevando al Partido Conservador a una posición política difícil y de dudosa seriedad".

Entre los considerandos de este voto se dice en uno de ellos "que el Presidente de la República, Excmo. señor Jorge Alessandri, a un año 9 meses de Gobierno, ha logrado detener el proceso inflacionista, que es el punto inicial para lograr el bienestar económico y social que el país reclamaba desde hace años".

La información QUE UD. NECESITA

SANTORAL

Hoy: Enrique y Julia.
Mañana: Nuestra Señora del Carmen.

BOMBEROS

Cuerpo de Santiago:
Comandancia en Santo Domingo 978 61171

ITINERARIO DE AVIONES

LAN-CHILE

RUTA SANTIAGO-ARICA

Santiago-Arica: Todos los días sale un DC-6-B en vuelo directo a las 8.15 horas, salvo el viernes, que sale, a las 07.15 horas.

Santiago-Antofagasta: Todos los días, menos el domingo, sale un DC-3, a las 09.30 horas: el lunes, miércoles y sábado, hace escala en La Serena, Copiapó, y Chañaral; el martes en La Serena, Copiapó y Taltal; el jueves en Ovalle, La Serena, Vallenar, Copiapó y Taltal; y el viernes en La Serena, Vallenar, Copiapó y Chañaral.

Santiago-Arica: con combinación en Antofagasta: Diariamente menos el domingo, sale a las 07.30 un DC-6-B a Antofagasta, ciudad en la cual combina con dos DC-3: uno hace la ruta Antofagasta, Calama, Iquique, y Arica, y el otro hace Antofagasta, Tocopilla, Iquique y Arica.

Santiago-Copiapó: El lunes, miércoles y sábado, sale un DC-3, a las 08.45 horas, hacia Copiapó, con escala en Ovalle, La Serena y Vallenar.

RUTA: STGO.-PUNTA ARENAS.

Santiago-Valdivia: Todos los días sale un Martín 202 directo a Valdivia, a las 10 horas.

Santiago-Osorno: Todos los días sale a las 8.30 horas, un DC-3 a Osorno, con escala en Concepción y Valdivia.

Santiago-Puerto Montt: El lunes, miércoles y viernes, a las 8.30 horas, sale un DC-3 a Puerto Montt, con escala en Concepción, Temuco, Valdivia, Osorno, Puerto Montt, Castro, Ancud, y Puerto Montt, nuevamente.

Santiago-Puerto Montt: el martes, jueves, sábado y domingo, sale a las 8.45 horas, un DC-3 a Puerto Montt, con escala en Concepción, Temuco, Valdivia y Osorno.

Santiago-Puerto Montt: Todos los días sale, a las 07.00 horas, un DC-6-B, que va directo a Puerto Montt.

Santiago-Coyhaique: El martes, y viernes, sale a las 9.15 horas, un DC-3 a Coyhaique, con escala en Temuco.

Santiago-Punta Arenas: Martes, jueves y sábado, sale a las 8 horas, directo a Punta Arenas un DC-6-B.

CARABINEROS

Santiago, Moneda-Radio Patrullas Central, Plaza Bulnes 1196 . . .	62261
Prefectura General de Morandé	60151
Prefectura Santiago Norte, Dávila B. 898 . .	374011
Prefectura Santiago Central, San Pablo N.o 1353	64130
Prefectura Santiago Sur, Chiloé 1474 . . .	51050
Prefectura Radio Patrullas, Agustinas 1284	65102
Prefectura del Tránsito, Merced 142	32012
Prefectura Rural de Santiago, Victoria Subercaseaux 143	30101

ASISTENCIA PUBLICA

Casa Central, San Francisco 85 . . . . . (Llamados de urgencia, 4 líneas).	69191
Posta N.o 2, Maule 875 (Llamados de urgencia, 3 líneas).	50061
Posta N.o 3, Chacabuco-Compañía	91011
Posta N.o 4, Villaseca 25	43360
Posta N.o 5, Avda. Manuel Montt 309	45671
Asistencia Pública Infantil, Sta. Rosa 1234 .	52681
De San Miguel, Gran Avenida 2304	51434
De La Cisterna, Esperanto 0115 Cist.) . . .	83

INVESTIGACIONES

Servicios de Investigaciones, General Mackenna-Teatinos 82217

ITINERARIO DE TRENES

Expreso Rápido, Santiago- Pto. Montt. Martes y Jueves. Sale de Estación Alameda, a las 7 horas. Combinación a Concepción y Valdivia.

Ordinario, Santiago-San Rosendo. Diario. Sale de Estación Alameda a las 8 horas. Combinación Talcahuano y Temuco.

Ordinario, Santiago-Pichilemu. Diario. Sale de Estación Alameda a las 8.30 horas.

Expreso. Santiago-Concepción, Lunes, miércoles y viernes. Sale de Estación Alameda a las 10 horas. Combinación a Temuco.

Ordinario, Santiago-Talca. Diario. Sale de Estación Alameda a las 14 horas.

Ordinario, Santiago-Curicó. Diario. Sale de Estación Alameda a las 16.30 horas.

Directo, Santiago-Temuco, Lunes, miércoles y viernes. Sale de Estación Alameda, a las 18 horas. Combinación a Puerto Montt.

A VALPARAISO.— Expresos diarios, salen de Estación Mapocho a las 7.45 horas, 11.45 y 17.45 horas. Expreso, sábados, excepto festivos, sale a las 16 horas. Expreso rápido, días de trabajo, excepto sábados, sale a las 19 horas. Expreso, domingos y festivos, sale a las 22 horas. Ordinarios, salen de Estación Mapocho diariamente a las 8.30, 14 y 20 horas. Ordinario, sábados, sale a las 13.45 horas.

DE VALPARAISO. — Expresos diarios salen a las 7.45, 11.45 y 17.45 horas. Expreso rápido, sale de Valparaíso, días de trabajo a las 7.20 horas. Expreso, domingos y festivos, sale de Valparaíso a las 20 horas. Ordinarios, salen de Valparaíso, diariamente, a las 8.30 y 14 horas. Ordinarios, domingos y festivos, salen de Valparaíso a las 18 y 20.30 horas.

Expreso rápido nocturno. Santiago-Puerto Montt. Viernes. Sale de Estación Alameda a las 20.45 horas. Combinación a Valdivia.

Nocturno, Santiago-Talcahuano, Diario. Sale de Estación Alameda a las 21 horas. Combinación Temuco y Valdivia.

Automotor, Santiago-Talca. Lunes, martes, miércoles, jueves y viernes. Sale de Estación Mapocho a las 7.40 y 13.45 horas.

Automotor, Santiago-Talca. Diario. Sale de Estación Mapocho a las 19.30 horas.

FARMACIAS DE TURNO

TURNO DE FARMACIAS EN LA SEMANA COMPRENDIDA ENTRE EL 9 AL 16 DE JULIO DE 1960.

Santa Fe, Avda. Independencia 4290; Rosas, Santa María 2301; Pacífico, Avda. Independencia 748; Bolívar, Avda. Valdivieso 0575; Ecuador, San Pablo 1277; Salamovich, San Pablo 3242; La Piedad, Mapocho 5085; Real, Sotomayor 699; Fénix, José J. Pérez 6116; Suc. del Indio, Avda. Matucana 2 C.; Tucapel, San Alfonso 1005; Meléndez, Avda. Buzeta 470; Rojas, Avda. B. O'Higgins 1410; Santo Domingo, 21 de Mayo 5186; Santiago, Arturo Prat 901; Pinto Soto, San Diego 1325; Kraisel, Avda. Portugal 698; San Judas Tadeo, Santa Elena 1344; San Luis, Avda. Berlín 773; Lo Ovalle, Fuenzalida Urrejola 472; Subercaseaux, Gran Avenida 3802; Compañía, Quinchi 5956; Manuel Montt, Avda. Manuel Montt 30; Andina, Hernando de Magallanes 972; Padig. Villagra 25; San José, Avda. Suecia 2668; San Luis, Román Díaz 965; Stadio, Covarrubias 476; Urgencia, San Francisco 75, turno permanente.

CIA. CHILENA DE ELECTRICIDAD LIMITADA

Conversión de acciones y emisión de acciones liberadas

Por decreto del Ministerio de Hacienda N.o 5.265, de 18 de mayo ppdo., publicado en el "Diario Oficial" de 10 de junio último, se aprobaron las reformas introducidas a los Estatutos de la Compañía, que tienen fundamentalmente por objeto dar cumplimiento a las disposiciones del Contrato celebrado el 1.o de octubre de 1959 entre el Gobierno y el Fisco de Chile, la South American Power Company y la Compañía Chilena de Electricidad, Ltda., y aumentar el capital social de $ 2.250.000 y $ 180.000.000 a US$ 16.180.684, dividido en 16.180.684 acciones de un valor nominal de un dólar (US$ 1) cada una, en la siguiente forma: a) las 2.250.000 actuales acciones preferidas "Clase A" se convertirán en 6.300.000 nuevas acciones ordinarias de un valor nominal de un dólar (US$ 1) cada una, que se entregarán a los accionistas que aparezcan como tales a la fecha del cierre del Registro de Accionistas, en la proporción de 2,8 acciones nuevas por cada una de las antiguas; b) las 1.500.000 actuales acciones preferidas "Clase B" se convertirán en 4.750.415 nuevas acciones ordinarias de un valor nominal de un dólar (US$ 1) cada una y se entregarán a los accionistas que aparezcan como tales a la fecha del cierre del Registro, en la proporción de 3,166943 acciones nuevas por cada una de las antiguas; c) los 6.000.000 de actuales acciones ordinarias se convertirán en 28.571 nuevas acciones ordinarias de un valor nominal de un dólar (US$ 1) cada una, que se entregarán a los accionistas que aparezcan como tales a la fecha del cierre del Registro, en la proporción de 0,00476183 de acción nueva por cada una de las antiguas; d) se emitirán 2.550.849 acciones ordinarias de un valor nominal de un dólar (US$ 1) cada una para integrar al Fisco de Chile su participación, libre de pago, en acciones de la Compañía; e) se emitirán 2.550.849 acciones ordinarias de un valor nominal de un dólar (US$ 1) cada una, que se entregarán liberadas de pago a los tenedores de las actuales acciones ordinarias que aparezcan como tales a la fecha del cierre del Registro, en la proporción de 0,4251415 de acción nueva por cada una de las antiguas que posean.

El aumento de capital proveniente del reemplazo y revalorización de las actuales acciones preferidas Clases A y B y de la emisión de las acciones señaladas en las letras d) y e), se hará con cargo a la revalorización del Activo Inmovilizado de la Compañía, según lo establecido en el Contrato de 1.o de octubre de 1959.

Las acciones provenientes de fracciones de acciones que resulten de la conversión y de la emisión liberada de pago, serán vendidas por el Directorio en la Bolsa de Comercio al precio del mercado, y su producto se entregará a los dueños de dichas fracciones. En todo caso, si el accionista lo estimare conveniente, tendrá derecho a optar a pagar en efectivo la fracción que resulte para completar el entero y recibir la nueva acción que corresponda, y para este efecto el Directorio dispondrá de las acciones suficientes para enterar dichas fracciones de acciones. Oportunamente se comunicará a los señores accionistas que aparezcan como tales a la fecha del cierre del Registro, por carta dirigida a los domicilios que tengan registrados en la Compañía, la fracción de acción que les corresponda, a fin de que manifiesten si optan por pagar en efectivo la fracción necesaria para completar el entero y recibir la nueva acción.

También oportunamente se avisará por la prensa a los señores accionistas, la fecha desde la cual podrán canjear sus actuales títulos por los correspondientes a las nuevas acciones que se emitirán.

CIERRE DEL REGISTRO DE ACCIONISTAS

Para los efectos de la conversión y emisión de acciones, el Registro de Accionistas permanecerá cerrado desde el 27 de julio en curso hasta el 6 de agosto próximo, ambas fechas inclusive.

SANTIAGO, 14 de julio de 1960.

EL DIRECTORIO

CORPORACION DE LA VIVIENDA

PROPUESTAS PUBLICAS

HABILITAMIENTO CUERPO DE OFICINAS

Solicítanse propuestas públicas a suma alzada para el habilitamiento de un Cuerpo de Oficinas sobre la terraza de propiedad de la Corporación de la Vivienda, en el edificio de calle Arturo Prat esquina Avda. Bernardo O'Higgins, de Santiago.

Podrán optar a la presente licitación los contratistas inscritos en Tercera, Cuarta Cartegoría y los contratistas inscritos en obras menores de los nuevos registros de la institución.

Las propuestas se abrirán el día 2 de agosto de 1960, a las 17 horas, en la oficina del jefe del Departamento de Construcción, calle Arturo Prat 48, 4.o piso, Santiago.

Bases, planos, especificaciones técnicas y demás antecedentes podrán solicitarse en la secretaría de la Sección Zona Central de esta Corporación, 4.o piso, a contar del día 11 de julio de 1960.

Se hace presente a los señores interesados que podrán retirar los antecedentes oficiales anteriormente indicados y formular observaciones a los mismos, hasta las 17 horas del día 18 de julio de 1960.

SANTIAGO, julio de 1960.

EL VICEPRESIDENTE EJECUTIVO

AVISO

Solicita concesión definitiva para establecer y explotar una subestación transformadora de energía eléctrica en la localidad de Paine.

La Empresa Nacional de Electricidad S. A., está solicitando del Supremo Gobierno que, en conformidad con la Ley General de Servicios Eléctricos, le otorgue concesión definitiva de servicio público, para establecer y explotar una subestación transformadora de energía eléctrica en la localidad de Paine, Departamento de Maipo, provincia de Santiago.

Esta subestación tiene por objeto mejorar las condiciones de operación del sistema de 66 KV de la Empresa Nacional de Electricidad S. A., que sirve los consumos de la zona Rancagua-Guindos-Melipilla, y quedará ubicada en la Parcela N.o 3 de Paine, de propiedad de don Efraín Donoso Navarro, ocupando en ese predio una extensión de 6.000 m2. sobre los que habrá que constituir servidumbre en conformidad a la ley.

Se hace la presente publicación en conformidad con la Ley General de Servicios Eléctricos y para que, dentro de un plazo de 30 días, contados desde esta fecha, se hagan ante la Dirección General de Servicios Eléctricos y de Gas, por escrito y en triplicado, las objeciones a que haya lugar.

EL DIRECTOR GENERAL DE SERVICIOS ELECTRICOS Y DE GAS

CORPORACION DE LA VIVIENDA

PROPUESTAS PUBLICAS

Solicítanse propuestas públicas a suma alzada por la ampliación de las propiedades del Servicio de Seguro Social, ubicadas en las calles Santa Rosa N.o 642 y Santo Domingo N.o 4060, de Santiago, ambas destinadas a servir de oficinas del Servicio.

Las propuestas serán independientes y podrán licitar en ellas las firmas contratistas inscritas en 3a. y 4a. categorías, en los registros de la institución.

Las propuestas se abrirán el día 9 de agosto de 1960, a las 16 horas, en calle Arturo Prat N.o 48, oficina N.o 42.

Los antecedentes pueden ser solicitados en la Asesoría Técnica del Departamento de Construcción, calle Arturo Prat N.o 48, oficina N.o 43, de 14.30 a 17 horas, desde el día 18 de julio hasta el 1.o de agosto, fecha máxima en que las firmas contratistas podrán presentar observaciones a los mismos.

VICEPRESIDENTE EJECUTIVO

DEFUNCIONES.—

✝ Ha dejado de existir nuestro querido padre, tío, suegro y abuelito, don

VIDAL PORTUS ARAYA

Sus restos serán sepultados hoy en el Cementerio General.

El cortejo partirá desde su casa habitación, Carretera Presidente Roosevelt 1017 (Población J. A. Ríos 2), a las 16.30 horas.

La familia.

✝ Ha dejado de existir nuestra querida e inolvidable hija y sobrina, señorita

BERTA VERGARA DIAZ

Sus funerales se efectuarán hoy, a las 10.30 horas, partiendo el cortejo desde la Iglesia de la Asunción (Vicuña Mackenna, esquina de Marcoleta, al Cementerio Católico.

Se oficiará una misa por el eterno descanso de su alma, a las 10 horas, en la Iglesia antes indicada.

La familia.

✝ Tenemos el sentimiento de comunicar el sensible fallecimiento de nuestro querido esposo, padre, suegro, y abuelito, señor

RAFAEL VALENZUELA CATALAN
(Q. E. P. D.)

Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio General, partiendo el cortejo desde la Iglesia San Miguel (Paradero 6 de la Gran Avenida), después de una misa que se oficiará, a las 10.30 horas.

La familia.

IN MEMORIAM.—

✝ Con motivo de ser hoy el día de su onomástico, se oficiará una misa por el descanso del alma de nuestro inolvidale deudo, señor

ENRIQUE ZUÑIGA MARCHANT

en la Parroquia Santa Filomena, a las 7.30 horas.

Su esposa, hijas, yernos y nietos.

FALLECIMIENTOS

Informaciones proporcionadas por las empresas funerarias: Azócar, Beneficencia Pública, Hogar de Cristo, La Buenos Aires, La Central, La Humanitaria, La Nacional, La Popular, La San Francisco, La San Vicente, La Nueva York, Valparaíso, Fátima, Lourdes.

Los siguientes fallecidos serán sepultados hoy en los cementerios que se indican:

MARGARITA CADIZ TOLEDO. Parroquia San Francisco Solano; 9.30 horas, Cementerio Católico.

AGUSTIN SALINAS SALINAS. Capilla Cementerio General; 11 horas.

EUFROSINA ROCA GODOY. Tercer Pasaje Lo Plaza, sitio 687; 11 horas, Cementerio General.

GUMERCINDA AGUILA SILVA. María Magdalena 420; 16 horas, Cementerio General.

MARIA ALVAREZ ALVAREZ. Población Quinta Bella, Albano 2536; 15 horas, Cementerio General.

CLARA MUÑOZ RODRIGUEZ. Bascuñán Guerrero 596; 15 horas, Cementerio General.

CLARA HERRERA C. vda. de TORRES. Parroquia San Andrés; 10.30 horas, Cementerio General.

INES JIMENEZ MORALES. Capilla Cementerio General.

BERTA VERGARA DIAZ. Iglesia La Asunción; 10.30 horas, Cementerio Católico.

ZOILA SANCHEZ G. DE AGUILERA. Santa Elvira 642; 16.30 horas, Cementerio General.

GRACIELA MARTINEZ. Chiloé 5585; 11 horas, Cementerio General.

VIDAL PORTU ARAYA. Presidente Roosevelt 1017; 16.30 horas, Cementerio General.

KATHLER EENWOOD. Iglesia San Andrés; 10 horas, Cementerio de Olmué.

MARGARITA DIAZ FERNANDEZ. Parroquia del Sagrario; 16.30 horas, Cementerio General.

INFORMACIONES DE VALPARAISO

Hasta hermosos techos plásticos envía la Cruz Roja para el Sur

VALPARAISO. — La Cruz Roja de Chile, tiene actualmente en Aduana, en Valparaíso, mil toneladas de ayuda extranjera.

Esta ayuda enviada por la Cruz Roja de diferentes partes del mundo es de la más diversa naturaleza. Hay techumbres plásticas de colores muy vivos, enviadas por la Cruz Roja de Estados Unidos.

También hay grandes partidas de ropa y de frazadas. Pero la mayor parte de esta ayuda son medicamentos para atender a los damnificados de la Zona Sur.

Esta ayuda está saliendo poco a poco de la Aduana, por cuanto la Cruz Roja no tiene bodegas en Valparaíso donde almacenar esta valiosa carga.

Sin embargo, la organización en Estados Unidos, envió una suma de dinero para que se adquiriese en Chile un moderno camión. Este ya se compro y se adapta para que lleve en forma intermitente a la capital toda la ayuda que está en Valparaíso. (El Corresponsal).

Próximo mes se inicia Academia de Bellas Artes

VALPARAISO.— El próximo mes, será inaugurada la primera Academia de Bellas Artes, con que contará Valparaíso.

Los amantes de las bellas artes, pintura, escultura, canto, etc., podrán seguir cursos en esta escuela, que funcionará en el Museo de Bellas Artes, al cual el Alcalde Guillermo Winter, le ha dado especial impulso. (El corresponsal).

Alcalde propone darle mayores atracciones al Casino de Viña

VALPARAISO.— El Casino Municipal, debe ofrecer mayores atracciones y entretenimientos que la sala de juego y su boite. El Alcalde Gustavo Lorca, expuso este plan en una reciente visita que hiciera al Casino en compañía del cuerpo de regidores.

Se ordenó darle una mejor ventilación a las salas de descanso de los obreros y empleados, que funcionan en el subterráneo del edificio.

Pero al mismo tiempo el Alcalde Lorca, dispuso estudiar el aprovechamiento de las teterrazas del Casino, que están sin acceso del público, durante la temporada de juego. La firma concesionaria del Casino, acogió de inmediato las ideas del Alcalde Lorca Rojas. Manifestó el gerente de la firma, Joaquín Escudero, que hará un detallado estudio de las mejoras y nuevas atracciones que propicia el Alcalde para el Casino, para luego llevarlas a la realida_. (El corresponsal).

Inauguran variante que dejará a Valparaíso a dos horas de Stgo.

VALPARAISO. — El 20 de este mes, se inaugurará la variante de Santos Ossa, la nueva entrada a Valparaíso, que eliminará la subida del camino a Santiago, que por espacio de más de dos siglos han tenido toda clase de vehículos que viajan entre este puerto y la capital.

Al acortarse la empinada e irregular subida del camino a Santiago, más la nueva variante que ya está en uso, el trayecto entre Valparaíso y Santiago podrá cubrirse en sólo 2 horas y tal vez menos.

Por esta razón, la variante de Santos Ossa es esperada con verdadera ansiedad por todos, tanto hombres de negocios, comerciantes como empresas de transporte. (El corresponsal).

INFORMATIVO TALQUINO

JEFE ZONAL DE INDUSTRIA Y COMERCIO

Ha sido designado jefe zonal del Departamento de Industria y Comercio de Talca, Luis Cubillos Toro, ex Alcalde de la ciudad de Temuco. La jurisdicción de Cubillos Toro se extiende de Curicó a Cauquenes. Le hizo entrega del cargo José Aránguiz, quien tendrá otra destinación dentro del servicio.

Cubillos presentó sus saludos oficiales al Intendente de la provincia, José Escobar.

FUNERALES DE CONOCIDO VECINO

Con numeroso acompañamiento se realizaron en esta ciudad los funerales del conocido vecino de Talca, Crisólogo Gaete Opazo.

Gaete era uno de los socios fundadores del Círculo de las Fuerzas Armadas en Retiro.

ELECCION DE DIRECTORIO DE UNION SOCIAL

Ante la renuncia colectiva del directorio del Club Unión Social, de Talca, se iniciaron ayer las votaciones para designar a los nuevos dirigentes de esa organización. La comisión receptora de sufragios atenderá de 19.30 a 20.30 horas, en la sede de 3 Oriente, entre 1 y 2 Sur.

JORNADAS DE PERFECCIONAMIENTO

Entre los días 18 y 21 del presente mes se efectuarán en esta ciudad las jornadas de perfeccionamiento y extensión para abogados y jueces de la zona central, a través de la Facultad de Derecho de la Universidad de Chile. Estas jornadas serán auspiciadas por la Asociación de Profesionales Universitarios y el Colegio de Abogados de Talca. Este torneo estará a cargo de los profesores universitarios señores Víctor Humeres y Lorenzo de la Maza.

CURSO ELEMENTAL DE ITALIANO

El martes de la próxima semana se iniciarán las clases de un curso elemental del idioma italiano, bajo el patrocinio del Instituto Chileno-Italiano de Cultura de Talca. Las clases serán dictadas por Angela Bertucci, los días martes y miércoles, a las 19.30 horas.

CONGRESO DE INGENIEROS AGRONOMOS

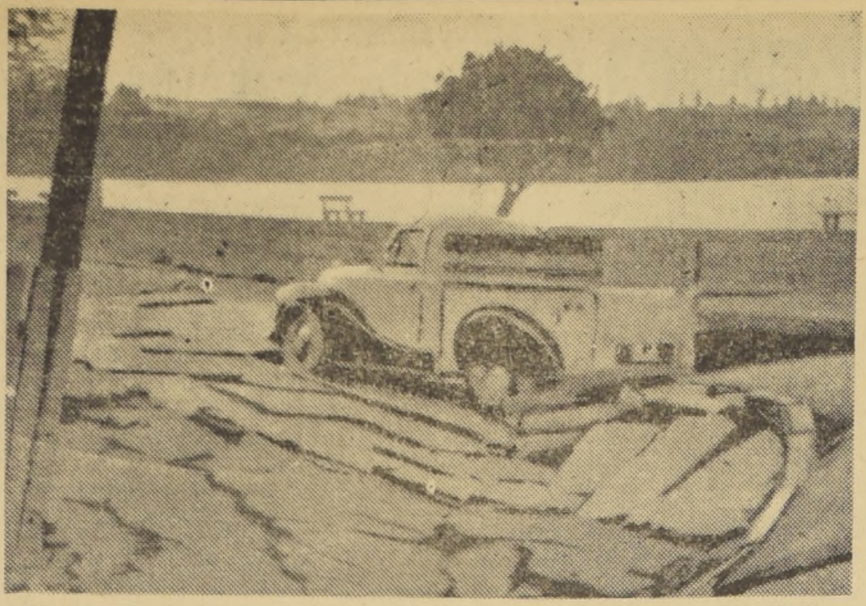
Una delegación de ingenieros agrónomos de la provincia de Talca asistirá al Congreso Nacional que se efectuará en Santiago en el próximo mes de agosto. En este certamen serán debatidos asuntos de carácter profesional, en los cuales intervendrán agrónomos nacionales y extranjeros.

PROPUESTAS PARA UNA POBLACION

Hasta el 22 del presente mes permanecerán abiertas las propuestas públicas a que está llamando la Corporación de la Vivienda para la adquisición de terrenos destinados a la construcción de habitaciones para los sectores populares. Los predios que se ofrezcan en venta deben tener una cabida mínima de tres hectáreas.

ELECCION EN COLEGIO DE PRACTICANTES

El Consejo Provincial del Colegio de Practicantes de Talca ha llamado a elecciones para la designación de consejeros por el período 1960-1962. El acto eleccionario se abrirá el 24 del presente mes, para ser cerrado el día 2 de agosto próximo. (VILLARROEL MEDINA, corresponsal.)



FRUTILLAR.— El hermoso balneario de Frutillar Bajo quedó con sus calles enormemente perjudicadas después de los sismos de mayo. Sin embargo, el empuje de sus autoridades y habitantes en general hace que poco a poco desaparezcan las trágicas huellas. La apacible vida de la localidad está recuperando su ritmo normal, aun cuando deterioros como el que aparece en el grabado, donde una camioneta se hundió en el pavimento destrozado, significan trabajo extraordinario para sus pobladores. (R. Vera, Corresponsal).

Subida de mar inundó avenida costanera de Quellón, Chiloé

La semana pasada en Quellón, toda la Avenida Pedro Montt, quedó inundada debido al fuerte oleaje y subida de mar. Toda la población tuvo que movilizarse para ayudar a salvar los efectos personales de los vecinos de esta calle.

Además todas las casas de la mencionada avenida, 110 en total, quedaron inhabitables y sus moradores no encuentran actualmente un lugar adecuado para ubicar la madera que se les dio para reconstruir sus casas.

Afortunadamente, el nuevo Subdelegado del Gobierno, está actuando con gran sentido de equidad en el reparto de los auxilios, que se hacen directamente en los diversos distritos, evitando largos recorridos de los habitantes de los alrededores para llegar hasta Quellón.

Sin embargo, los vecinos de esta localidad temen peores inundaciones en agosto, ya que las mareas son más altas. (Vera Hernández, corresponsal).

Bonito gesto de los pensionados del SSS: Quillota

El Administrador del Servicio de Seguro Social, de Quillota, Oscar Moraga, entregó al Gobernador Renato Jung Paulsen, la cantidad de 100,70 escudos, suma que donaron en forma voluntaria los pensionados del mencionado servicio, para incrementar los fondos de ayuda a los damnificados del Sur.

Al agradecer esta donación, el Gobernador manifestó: "el bello gesto de los pensionados, muchos de los cuales perciben bajas pensiones, no han vacilado en desprenderse de parte de sus emolumentos para ayudar con toda generosidad a su compañeros en desgracia, y contribuir con ello a mitigar el dolor que los aflige en estos momentos.— (JIMENEZ SALINAS, corresponsal).

TALCA:

Vecinos protestan a dinamitazos por el cierre de vía ferroviaria

TALCA, 14.— Un tiro de dinamita fue hecho estallar a las 01,05 horas de hoy junto a la pandereta que cierra el paso a nivel de los Ferrocarriles del Estado a la altura de la calle Cinco Sur con Once Oriente de esta ciudad.

El estallido del explosivo sólo alcanzó a alarmar al vecindario del sector porque los daños fueron ínfimos ya que sólo abrió un pequeño orificio en el bloque de cemento.

La explosión ha sido atribuida a la reacción de un grupo de pobladores del sector oriente de esta ciudad ante el cierre de la vía.

Los presuntos autores de la singular protesta quedaron aislados del centro de Talca por la pandereta que obstruye la vía.

Nuevo acueducto para dar más agua potable a La Serena y Coqbo.

El delegado zonal de Obras Sanitarias anunció que, a fines de este mes, se abrirán las propuestas públicas para la construcción del nuevo acueducto entre La Serena y la localidad de Punta de Piedra, ubicada 14 kilómetros al interior del Valle de Elqui.

La obra tendrá por finalidad aumentar el caudal de agua potable para La Serena y Coquimbo, que están sufriendo la escasez de este elemento.

Para comenzar, ya se han perforado seis pozos en Punta de Piedra, cada uno de los cuales proporciona un abastecimiento de más de cien litros por segundo.

También se está fabricando la tubería de cemento necesaria para la obra, en una planta especialmente construída para estos efectos por la Dirección de Obras Sanitarias, llamada "Las Vizcachas", ubicada en Algarrobito que ha producido ya más de mil trescientos tubos de cemento centrifugado, de la cuota de cinco mil tubos necesarios para el acueducto.

Asimismo el ingeniero delegado zonal, Germán Silvester, anunció que los planos y presupuestos ya están listos, y se están estudiando en la Dirección de Obras Sanitarias, por lo que sólo falta llamar a propuestas públicas. (Muñoz Leiva, corresponsal).

VICUÑA:

Céntrico sitio incendiado hace poco fue donado a los bomberos

VICUÑA.— "La donación de 96 metros cuadrados de terreno frente a la Plaza de Armas de esta ciudad, hecha por Margarita Pinto de Callejas al Cuerpo de Bomberos, es una actitud admirable". Así se expresó el Superintendente del Cuerpo de Bomberos de Vicuña, Emilio Puerta R., al referirse al gesto de la señora de Callejas, que regaló para los bomberos un sitio donde un incendio destruyó el negocio de su propiedad que allí existía.

"Esta actitud es de superior contenido y significación — continuó diciendo el Superintendente Puerta—, por cuanto, a pocos días del siniestro, en que se destruyeron dos propiedades, uno de sus dueños tiene esta bondadosa actitud para con nuestra entidad. Esto es francamente emocionante, si se consideran las cuantiosas pérdidas que esta dama ha debido sufrir al reducirse a la ruina su comercio de tienda y paquetería".

"El anhelo nuestro es poder hacer realidad los proyectos de construcción de un Hogar Social —continúa el Superintendente—, y es opinión unánime de la Compañía, destinar la donación de Margarita de Callejas, para la construcción de este inmueble, que vendrá a satisfacer una sentida necesidad".

Termina manifestando el Superintendente, que el Cuerpo de Bomberos guardará una honda gratitud por este gesto. — (RETAMALES, corresponsal).

CURICO:

CORVI levantará moderno grupo habitacional

Propuestas públicas para la adquisición de terrenos

La Corporación de la Vivienda ha abierto propuestas públicas para la adquisición de un terreno en Curicó, con el objeto de poder construir una moderna población en esa ciudad.

Se recibirán las ofertas en el Departamento de Planeación de Santiago hasta el 22 del presente mes, y los interesados deberán acompañar los certificados y los planos respectivos, que acrediten que los terrenos son de una superficie superior a las tres hectáreas, que están ubicados frente a calles existentes o caminos públicos, y que tengan posibilidad de abastecimiento de agua potable, luz y alcantarillado. (Merino Bustos, Corresponsal).

ANTOFAGASTA:

Nuevo local para Bellas Artes de la U. del Norte

La Universidad del Norte inauguró recientemente el nuevo local de la Academia de Bellas Artes, con asistencia de las autoridades profesores y alumnos.

Dirige la Academia de Bellas Artes el señor Waldo Valenzuela y dicta clases de Historia del Arte, el señor Reinaldo Lizama.

En el acto de inauguración, el rector del establecimiento R. P. Francisco Dussuel Díaz S. J., bendijo las nuevas aulas e hizo uso de la palabra el señor Waldo Valenzuela, poniendo de relieve la importancia del arte en la formación integral del alumno.

NOTICIARIO DEL GRAN SANTIAGO

Quinta Normal

ANIVERSARIO DE LA II COMPAÑIA DE BOMBEROS.— La Segunda Compañía de Bomberos de esta comuna celebró recientemente su 18.o aniversario, con una sesión solemne, durante la cual se entregaron premios y diplomas por años de servicios a los voluntarios.

El directorio de esta Compañía es el siguiente: director, Alonso Gajardo Toledo; capitán, Jaime Sebastián Zapata; teniente 1.o, Humberto Miranda Arriaza; teniente 2.o, Carlos Puentes Ibacache; secretario, Alcibíades Ugarra M.; tesorero, Sergio Retamales D.; ayudante 1.o, René Vielma; ayudante 2.o, Carlos Díaz; cirujano, doctor Ricardo Rojas Narváez y oficial cuartelero René Vera Vera.

FERIAS LIBRES.— Miembros del Sindicato de Ferias Libres decidieron solicitar a las autoridades respectivas que el tránsito entre Nueva Imperial y Avenida Ecuador, sea desviado los viernes entre las 7 y las 13 horas, que es cuando funciona la Feria, facilitando así su labor.

SEPELIO DE UNA EDUCADORA.— El día 13, a las ... horas en el Cementerio Católico se efectuaron los sepelios de la educadora Hilda Betancourt, profesora de la Escuela Superior N.o 183.

Antes se realizó un acto religioso en la Parroquia San Saturnino, a la que concurrieron alumnos, y miembros de su familia.

DIRECTIVA DE LOS CANILLITAS.— Los canillitas de esta comuna hacen un llamado a todos sus compañeros para que asistan hoy a las 9.30 horas a un acto religioso en memoria de Laura R. Carrasco vda. de Muñoz, al cumplirse un año de su fallecimiento. La ceremonia se efectuará en la Parroquia Guadalupe.

La señora Carrasco era madre de varios propietarios de quioscos de diarios de Quinta Normal. (SILVA VERA, corresponsal.)

Renca

CRUZ ROJA COMUNAL.— En una reunión general las damas de la Cruz Roja de esta Comuna, fue elegido el directorio para el período 1960|61.

Esta directiva quedó integrada por: presidenta, Nelly López de Sarmiento; vicepresidenta, Carmen Artigas de Delpiano; secretaria, María Ramírez de Rivano; prosecretaria, Matilde Días; tesorera, Feliciana Barrientos de Navarro; protesorera, Gladys Machuca Rocha; directores, Samuel Flores Fernández; Guillermo Toro Pezoa, Custodio Guajardo, Luis Henríquez Vergara, Hernán Rivera González, Hernán Parga, doctor Héctor Lehuedé y otras personas.

Maipú

ANIVERSARIO DE COOPERATIVA 5 DE ABRIL.— La Cooperativa de Ahorros "Cinco de Abril" de esta comuna cumplió un nuevo año de servicios en favor de sus asociados.

En esta ocasión el presidente leyó la memoria anual y posteriormente se realizó un acto alusivo que contó con la asistencia de gran número de miembros de la institución.

Esta Cooperativa ha otorgado entre sus asociados diversos préstamos para reparación de los hogares, adquisición de elementos de trabajo y otros.

La directiva está formada por: Consejo de Administración: presidente, Hernán Guzmán Iturras; vicepresidente, Isaías Cabello Villanueva; secretario, Sergio Ortiz Axtell; consejeros propietarios Alfonso Alvarado Manríquez, cura párroco de Maipú; Amelia Ruiz Tagle Léniz; suplente, Alfonso Vásquez Díaz, Víctor Pino Marbán, y Héctor Guzmán Iturra.

Gerente, Rafael Asenjo Amor; directores propietarios, Hugo Cuevas Sanhueza, Fernando Mery Alfonso, José Domingo Moraga; director suplente Pedro Molina.

Junta de Vigilancia: directores propietarios: Hugo Pinochet Ramírez, Hernán Correa Pérez, José Manríquez Ibarra; suplentes, Fernando Olivares de la Huerta y Luis Molina B... tay. (Bustos Cubillos, corresponsal.)

PATENTES DE INVENCION

Las siguientes personas se han presentado al Departamento de Industrias solicitando se les conceda patente de invención por las materias que se indican:

457—60 ALFRED HORN, de Alemania.— "Procedimiento para la fabricación de tubos filtrantes de hormigón de alta porosidad; el molde para poner en práctica el procedimiento, y los tubos fabricados de acuerdo con la invención.

458—60 VEITSCHER MAGNESITWERKE ACTIENGESELLSCHAFT, Austria.— "Cuerpos refractarios, con forma especialmente de ladrillo, para la construcción de la mampostería refractaria de hornos industriales".

459—60 JORGE HENOCH AGUIAR, Argentina.— "Una estructura para construcción, especialmente apta para la ejecución de muros".

460—60 YPASLUX, SOCIETE ANONYME, Luxemburgo.— "Fachada prefabricada que comprende por lo menos una placa monobloque que se extiende por toda su superficie y constituida por un aglomerado de fibras, caracterizado por el hecho de que lleva por lo menos una capa que procura rigidez".

461—60 A. P. GREEN FIRE BRICK COMPANY, de Norteamérica.— "Método para fabricar un ladrillo refractario recubierto con metal, y el ladrillo fabricado".

462—60 ENRIQUE LORCA GAMBOA, Santiago.— "Control eléctrico, de personas en buses y cines".

463—60 STAMICARBON N. V., Holanda.— "Procedimiento para la preparación de polímeros cristalinos de alto peso molecular, derivados de hidrocarburos (alfa), olefínicos".

464—60 FRANZ PHILIPP, Austria.— "Un nuevo procedimiento químico para descubrir la existencia de trizaduras y saltaduras en el interior de piezas de metal, sin destruirlas.

465—60 C. H. BOEHRINGER SOHN, Alemania.— "Un procedimiento para la fabricación de nuevos derivados de la purina que presentan valiosas propiedades terapéuticas, en particular una acción broncolítica".

466—60 RESEARCH ENGINEERING AND MANUFACTURING INC., Norteamérica.— "Método para fabricar tornillos auto roscantes.

467—60 CROWN ZELLERBACH CORPORATION, Norteamérica.— "Papel extensible y procedimiento para producirlo".

468—60 FOOD MACHINERY AND CHEMICAL CORPORATION, Norteamérica.— "Un procedimiento para producir material carbonoso".

469—60 RICHARD BUCKMINTER FULLER, Norteamérica.— "Un domo geodésico laminar".

470—60 WALTER SILBERSTEIN ROSENTAHL, Santiago.— "Tapón prensado de algodón para absorber la menstruación".

471—60 RENE GUZMAN PARADA, Santiago.— "Cubierta abovedada autosoportante".

472—60 MONTECATINI, Società Generale per l'Industria Mineraria e Chimica, Italia.— "Nuevos polímeros lineales de vinilpiridinas útiles en el campo de los materiales plásticos y fibras textiles, y un procedimiento para obtenerlos".

475—60 LEON BERLIN, Argentina.— "Procedimiento para preparar pasta dentífrica".

476—60 THE MOND NICKEL COMPANY LIMITED, Inglaterra.— "Mejoras relacionadas con la producción de fierro fundido".

477—60 ALPHA RESEARCH CORP., de Norteamérica.— "Unidad de alambre espiral mejorada, para separadores o cojines de ventilación".

478—60 ETERNIT-WERKE LUDWIG HATSCHEK, Austria.— "Aparatos destinados a la producción de bandas de material de fibrocemento o similar".

479—60 ALFONSO WOLF CLIMAS ARTIFICIALES SOCIEDAD LTDA., Santiago.— "Mejoras en bloques de hormigón para edificios".

480—60 JEAN DELORME MABILON, Santiago.— "Mejoras en losetas o azulejos de material plástico para el revestimiento de muros y sus semejantes".

481—60 SHELL INTERNATIONAL RESEARCH MAATSCHAPPIJ N. V., Holanda.— "Un procedimiento para aglomerar menas pulverizadas".

482—60 ETABLISSEMENTS CONSULTING, Liechtenstein.— "Un material registrador termosensible que puede recibir una impresión originada por una fuente de calor localizado".

483—60 JUNKERS & CO. G. m. b. H., Alemania. — "Calentador de agua para paredes exteriores y calentado mediante gas".

485—60 ESSO RESEARCH AND ENGINEERING COMPANY, Norteamérica.— "Composición de película dura, preventiva contra el moho".

486—60 RASMUS KRISTIAN AUSTRAAT WIIG, Noruega.— "Sierra a motor dirigida a mano".

487—60 ENRIQUE BONE e HIJOS, Santiago— "Sistema para techar estructuras metálicas".

488—60 PECHINEY COMPAGNIE DE PRODUITS CHIMIQUES ET ELECTROMETALLURGIQUES, Francia.— "Dispositivo de sujeción para conexiones eléctricas, en conductores de elevada intensidad".

490—60 SIDNEY HEDLEY BINGHAM, Norteamérica.— "Mejoras en bogies simétricos para carros sobre monorriel".

491—60 DEMETRE POLYMERIS TZELEPE, Santiago.— "Empleo de pilares de concreto armado prefabricados o pilares metálicos en las construcciones de madera".

492—60 SAF-T-BOOM, INC., Norteamérica.— "Un protector para impedir que la pluma de grúas, etc., entre en contacto con líneas de corriente eléctrica cuando choca con las mismas".

493—60 PEDRO RIBES FERRER, Argentina.— "Un encofrado móvil para hormigonar".

494—60 ANTONIO RIBOTTA LEOTARDI, Santiago.— "Embudo automático".

496—60 SOCIETA FARMACEUTICI ITALIA, de Italia.— "Procedimiento para producir derivados alcaloides de ácidos lisérgico.

498—60 CATAGAS LIMITED, Inglaterra.— "Aparato para la producción de gases combustibles de aceites de hidrocarburos".

499—60 MARVEL SOCIEDAD ANONIMA INDUSTRIAL y COMERCIAL, Argentina.— "Procedimiento para el prensado por extrusión de metales y aleaciones".

500—60 TOMAS BURON LABBE y RAUL CASTRO VEGA, Santiago.— "Bomba mejorada para extraer líquidos de baja presión".

501—60 AMERICAN CYANAMID COMPANY, Norteamérica.— "Procedimiento para preparar 4-sulfanilamido-pirimidina 6-substituída".

502—60 AMERICAN CYANAMID COMPANY, Norteamérica.— "Procedimiento para preparar pirimidinas 4.6-disubstituídas".

503—60 CIBA SOCIETE ANONYME, Suiza.— "Procedimiento para la obtención de nuevos compuestos diaza".

504—60 RODOLFO SANCHEZ LEYTON, Santiago — "Máquina vibradora portátil para fabricar bloques de concreto para construcciones".

505—60 JAVIER QUIROGA MOURE, España.— "Mejoras introducidas en las máquinas para la congelación y la distribución de helados".

506—60 DRAVO CORPORATION, Norteamérica.— "Mejoras en descargadores del tipo de almeja charón bivalvo".

508—60 CIBA SOCIETE ANONYME, Suiza.— "Procedimiento para la obtención de nuevos compuestos diaza".

509—60 KNUD AAGE FABER e INMANUEL JOHANNES OLESEN, Dinamarca.— "Dispositivo de aprisionamiento de cables y procedimiento de unión de dos partes de cable mediante este dispositivo".

510—60 FOOD MACHINERY AND CHEMICAL CORPORATION, Norteamérica.— "Método para la formación de una comunicación subterránea entre pozos perforados en formaciones no permeables".

512—60 WESTINGHOUSE AIR BRAKE COMPANY, Norteamérica.— "Un relevador de tiempo autodeterminado del tipo de funcionamiento retardado, caracterizado porque el dispositivo de tiempo incluye un péndulo oscilante conectado operativamente con la armadura".

513—60 FOOD MACHINERY AND CHEMICAL CORPORATION, Norteamérica.— "Método para formar una comunicación subterránea entre dos puntos para extraer depósitos subterráneos por disolución".

514—60 SOCIETA FARMACEUTICI ITALIA, de Italia.— "Procedimiento para preparar 17-ciclopentilpropionato de 4-hidroxi-19-nortestosterona con actividad miotrópica".

515—60 AMERICAN CYANAMID COMPANY, Norteamérica.— "Procedimiento para preparar una composición antibiótica mejorada de tetraciclina".

516—60 KALLE AKTIENGESELLSCHAFT, Alemania.— "Revelador para fines electrofotográficos, conteniendo resinatos metálicos".

517—60 WERNER SCHOPPMEYER, Alemania.— "Procedimiento para la fabricación de material de embalaje impermeable e impermeable de agua y grasas y resistente en estado mojado, compuesto de papel pergamino vegetal y una lámina de material sintético".

520—60 JAIME GARRETON RISOPATRON, Santiago.— "Nuevo tipo de panel de madera laminada de maderas u otro material para construcciones prefabricadas".

521—60 SOCIETA FARMACEUTICI ITALIA, de Italia.— "Procedimiento para preparar derivados 3-y 3.5-substituídos de 2-amino-pirazina, terapéuticamente útiles".

522—60 JORGE MORA RIERA, España.— "Dispositivo presostático perfeccionado para actuación de contactores".

409—60 JULIO CORDERO VALLEJOS, Santiago.— "Vivienda económica tipo bóveda radial de ladrillo prensado reforzada con cadenas de hormigón armado y amarras de fierro galvanizado".

Piden ampliación de plazo para las patentes que se indican y por el tiempo que se expresa:

473—60 DORR-OLIVER INCORPORATED, de Norteamérica.— "Cinco años más para la patente N.o 12.128, que fue concedida por: "Un clasificador de rastrillo mejorado del tipo de vaivén".

497—60 LORENTZEN HARDWARE MFG CORP., de Norteamérica.— "Cinco años más para la patente N.o 12.220, que fue concedida por: "Un dispositivo inclinador para tornillo sin fin para persiana veneciana, del tipo de tornillo sin fin... etc.".

RECTIFICACION:

En la publicación correspondiente al mes de junio próximo pasado, se rectifica el N.o del 454-60 por el 455-60; y donde dice 455-60, debe decir 454-60.

Santiago, julio de 1960.

Jefe del Departamento de Industrias

14-15-16-VII

GRAN Mundo
POR E.B.V.

En la Embajada de Italia.-

El Embajador de Italia, Dr. Mario Luciolli, y la señora Loredana de Luciolli ofrecieron en su residencia de Avda. Miguel Claro un almuerzo en honor del Excmo. señor Cemal H. Taray, Embajador de Turquía para despedirlo con motivo de su próximo alejamiento del país.

Asistieron, además del festejado, Excmo. Sr. Embajador de Argentina, y la señora de Nores; el senador don Fernando Alessandri Rodríguez, y la señora de Alessandri; el diputado don Salvador Correa; el diputado don Raúl Yrarrázaval Lecaros, y la señora de Yrarrázaval; don Ramón Rodríguez, Subdirector del Depto. Económico del Ministerio de Relaciones Exteriores, y la señora de Rodríguez; el Prof. Ab. don Luis Cousiño Mac Iver, y la señora de Cousiño; la Marquesa d'Aurelle de Paladines; la señorita Anita Helfant; don Gastón Ruddoff; el Dr. Pier Marcello Masotti, Consejero de la Embajada de Italia, y la señora de Masotti; don Armando Band F. y Monseñor Carlo Curis, Secretario de la Nunciatura Apostólica.

En el Waldorf.-

Muy concurrido se ve, los días sábado y domingo, por la juventud que pasea, el Waldorf, a la hora de los aperitivos bailables.

En las últimas reuniones hemos divisado a las siguientes personas: Virginia Lira Montes, María Elena Bulnes Cerda, María Angélica Bulnes Ripamonti, Carmen Cruzat Amunátegui, Isabel Cruzat Infante, María de la Luz Sierra Délano, María Teresa Doerr Zegers, Pilar Vergara Donoso, Rebeca Llona Rodríguez, Verónica Detmer Mackenna, María Angélica Joannon Salas, Violeta Azócar Latorre, Maruja Galielea Linares, Cecilia Rodríguez Onfray, Teresa Peregrini García-Moreno, Pilar Errázuriz García-Moreno, María de la Luz Correa Vásquez, Cecilia Morel Vigil, Olga Subercaseaux del Río, Patricio Mackenna Sala, Carlos Alberto Cruz Claro, Eduardo Mackenna Salas, Juan Carlos Echenique Lyon, Arturo Silva, Beltrán de la Barra Abascal, Roberto Irarrázaval Wilson, José Dulanto Rencoret, Gonzalo Infante Arrieta, Andrés Infante Arrieta, Andrés Lavín Besa, Manuel Gana Correa, Jaime Fuenzalida Rioseco, y otros.

En la Clínica Santa María.-

Ha sido operado, en la Clínica Santa María, el señor Horacio Vial Ovalle.

—Delicada de salud se encuentra, en la misma Clínica, la señora Carmen Viale de Rigo Serrano.

En la Embajada argentina.-

En la residencia del Embajador argentino tendrá lugar el día 16 del corriente a las 19 horas, una reunión social que con motivo de festejar el décimoquinto aniversario de su hija Nancy Liliana, ofrecen el Agregado Naval, Capitán de Navío Laerte J. Santucci y señora Luz Aliaga Jáuregui.

A los EE. UU.-

Se han dirigido a los Estados Unidos, el señor Manuel Infante Fernández, y su hermana, señorita Gloria Infante Fernández.

De Río de Janeiro

Han regresado de Río de Janeiro, el señor José María Benavente Ruiz-Tagle y señora Pilar Bañados de Benavente, y el señor Germán Larraín Benavente y señora Mónica González de Larraín.

De Europa.-

Ha regresado de Europa el señor Luis del Villar Valenzuela.

Visita.-

Ha llegado a nuestra capital para visitar a su señora madre, esposa del Ministro de Finanzas, Antonieta Bence-Pieres de Vergara, el distinguido miembro de la sociedad argentina, señor Iván Cullen.

Recepción.-

La señora Violeta Cousiño Lyon de van den Treeck, ofreció en su magnífica residencia de la Avenida Pedro de Valdivia una recepción a la que asistieron el Ministro de Justicia, señor Julio Philippi, y señora Luz Yrarrázaval de Philippi; el Ministro de Hacienda, don Roberto Vergara, y señora Enriqueta Bence-Pieres de Vergara; el Embajador de Italia y señora Loredana de Luciolli; el Embajador de Brasil, y señora de Ferreira de Mello; el Embajador de Holanda y señora de Voute; el Embajador de Alemania y señora de Strack; el Consejero de la Embajada de Francia y señora marquesa d'Aurelle de Paladines; el Embajador de España y señora de Suñer y Ferrer; el Embajador de Turquía señor C. Taray; el Consejero de la Embajada de España, marqués de Loureda; el Embajador de Francia, señor Dufournier; el Conde Miniscalchi-Erizzo, y señora Emiliana Concha de Miniscalchi; señora Matilde Sanfuentes de Latuf; señor Ricardo Lecaros Amunátegui y señora Yolanda Antúnez de Lecaros; señor Octavio Méndez y señora Anita Valdés de Méndez; señor Gregorio Amunátegui Jordán; señor Hernán Cuevas Yrarrázaval y señora María Teresa Herman de Cuevas; señor Mariano Fontecilla y señora Olivia Concha de Fontecilla; señor Secretario de la Embajada de España y condesa de San Román; señora Ema Valdés de Claro; señora Alicia Marchant Lyon; señor Vicente Sanfuentes; señor Fernando Alessandri y señora Juana Izquierdo de Alessandri; señor Secretario de la Embajada de España, don Gonzalo Fernández de Córdoba; señor Domingo Merry del Val y señora Babhs de Merry del Val; señor Eduardo Balmaceda; señor Armando Chelew y señora Vergara de Chelew; señor Alfredo Searle y señora Oriana Castillo de Searle; señor Ciro Herrera y señora Mercedes Villamil de Herrera; señor Benito del Villar y señora Victoria Valenzuela de Del Villar; señora Elizabeth Radulescu de Goytisolo; señor Domingo Amunátegui Lecaros; señor Orlando dell'Orto y señora Marta Benard de Dell'Orto; señora Mary Zañartu; señor Luis Moro y señora Carmen Amunátegui de Moro; señora Carmen von Schroeders; señora Gabriela Marchant Lyon; señor Consejero de la Embajada de Italia y señora de Masotti.

En Río de Janeiro

Se encuentra pasando una temporada en Río de Janeiro la señora Anita Larraín de Errázuriz. Se hospeda en casa de su hermana la señora María Angélica Larraín de Blanco.

D. Valerio Quesney Mackenna.-

Con el fallecimiento del señor Valerio Quesney Mackenna desaparece de la sociedad chilena una figura llena de distinción.

Como funcionario público el señor Quesney se distinguió por su preparación, el celo que puso en toda misión que estuviera en relación con sus cargos y una honestidad a toda prueba. Durante la Administración del Presidente don Pedro Montt, fue designado Subsecretario de Justicia, cargo que desempeñó más de un cuarto de siglo con tal capacidad y ecuanimidad, que el recuerdo de su actuación quedó allí como un ejemplo, por muchos lustros.

Hasta sus últimos años conservó su figura de "gran señor del buen tiempo"; en su físico revelaba la sangre de Bretaña y de Inglaterra que le venía por línea paterna y materna y que tanto brillo han dado a la sociedad chilena.

El señor Quesney Mackenna, fue casado con la señora Anita Besa D., formando una distinguida familia que hoy recibe el valioso legado que les deja al morir un cumplido caballero.



NUEVO PRESIDENTE DE LEONES.— Oscar Lizana Pizarro hace uso de la palabra al asumir la Presidencia del Club de Leones de Santiago, durante la comida efectuada antenoche en el Club de la Unión. En el grabado aparecen, además, la señora María de Gorroño, el Consejero Económico de la Embajada de EE. UU., de Norteamérica, don Thomas Favell, y la señora Marily de Díaz.

EL HOGAR Y LA MUJER.—

La alegría en los niños

El hogar influye decisivamente en el carácter de los niños. Su alegría o tristeza depende del ambiente en que crecen y se educan. Padres ceñudos, malhumorados, tristes, producen niños taciturnos.

La casi totalidad de los niños neuróticos, coléricos, tímidos, tienen un hogar en el que el padre da la sensación de vivir amargado y en el que la madre gruñe por todo y contra todo.

El niño siente más que piensa que la vida es dura, desapacible y difícil y se le va creando una concepción triste del mundo a que ha venido. Esa tristeza repercute muchas veces en su desarrollo físico y siempre en su psicología. Sin un mínimo de optimismo cómo vencer en ningún empeño?

El deber de los padres, cualesquiera que sean su situación y la magnitud de los problemas que tengan, es hacer del hogar un sitio alegre para su hijo. Basta para ello con evitar el tono agrio en las palabras y que el niño no perciba las situaciones de ánimo tirante o preocupado.

La casa será entonces amable para él y la visión de lo que guarda la vida para sus años venideros será más grata, más dulce, más llena de esperanzas. No olvide, aunque esté lleno de preocupaciones, tener siempre una sonrisa agradable y mucha paciencia con sus hijos.

Recetas caseras

FILETE DELICIAS

1 kilo de filete, 3 cucharadas de mantequilla, 2 tazas de crema, media copa de jerez, sal, pimienta y nuez moscada. Se pone al horno el trozo de filete bañado en mantequilla y sazonado con sal, pimienta y nuez moscada. Cuando ya está dorado, se le echan encima unas tres cucharadas de jerez. Enseguida, se sigue rociando la carne con cucharadas de crema, hasta enterar un cuarto de litro, con lo cual ya debe estar a punto. Entre cucharadas y cucharadas, el filete deberá quedar dorado nuevamente. Se sirve acompañado de su propio jugo, que resultará una salsa oscura y muy sabrosa. Se acompaña de cualquier legumbre saltada en mantequilla.

PAPAS SORPRESA

Se lavan unas papas grandes y se asan con su cáscara. Se les corta una tapa a lo largo. Se les hace una cavidad, y el interior que se saca se sazona bien con sal y pimienta, y se le echa mantequilla, queso rallado y crema. Se rellena la cavidad con este puré y se ponen al horno por un momento. Se sirven boca abajo.



ANDRE MAUROIS *dice...*

APRENDA A ACEPTAR DIFERENCIAS

Hablando de su esposo, usted me dijo: "No creo que pueda resistir más. No que lo malquiera. Estoy lista aún a admitir sus cualidades. Pero somos tan diferentes. Nuestros gustos no son los mismos. El quiere ser siempre puntual, yo siempre estoy atrasada. El dice siempre que la habitación está demasiado caliente, pero yo nunca la encuentro lo suficiente. A él le agrada el ejercicio, a mí me gusta el reposo. El se siente infeliz si no está haciendo algo, yo soy feliz si no tengo nada qué hacer. El hace planes para la vida, yo detesto los proyectos y me gusta hacer las cosas como vayan resultando. Nunca podré trabajar."

No estoy de acuerdo con usted. Por supuesto, es posible que su matrimonio no resulte un éxito, pero ello no es inevitable. Yo conozco a muchas parejas felices que fueron una vez tan diferentes como ustedes dos. Hasta conozco a algunas gentes que han estado casadas durante cuarenta años, que eran diferentes y lo siguieron siendo y no son por eso infelices. Por el contrario. Usted dirá: "¿Cómo lo hicieron, acaso por un milagro?"

Trataré de explicarlo. Primero, la fuerza de la costumbre es muy grande, y le da a una mujer cierto placer al sentir que conoce a su compañero lo suficiente para predecir todas sus reacciones. Usted adivinará, tan pronto como conoce a nuevos amigos, si le agradarán o no a su esposo. Sabrá también exactamente porqué será así, y la divertirá ver que todo salió como usted pensó. Después de ver una obra teatral o una película, usted predecirá el juicio que él se formará de ella. Puede ser contrario al suyo, pero la exactitud de su predicción la complacerá.

Luego, poco a poco usted comprenderá que las diferencias se compensan unas a otras. El es tan puntual que sin usted llegaría siempre demasiado temprano; usted es siempre tan poco puntual que si fuera por usted misma perdería todos los trenes, aeroplanos y citas. Debido a que él gusta de la vida al aire libre, la obligará a caminar al sol y esto le hará bien a usted debido a que a usted le gusta descansar y leer, y podrá inducirlo a buscar libros y más tarde, a amarlos. Marido y esposa que se parecen el uno a la otra demasiado, lo hacen todo demasiado fácil. Sus rasgos comunes pueden llegar a ser exagerados. Pero es distinto cuando un cónyuge es el complemento del otro.

Por lo tanto, le recomiendo paciencia. En vez de enojarse por las diferencias, trate de hacer buen uso de ellas. Tal vez los primeros meses o años sean difíciles. Más tarde, se sentirá sorprendida al hallar que se han allanado. La edad ayudará. Su esposo no la hará fatigarse, porque él mismo no desea fatigarse. Sin darse cuenta del cambio, él adquirirá algunos de los gustos suyos, y usted algunos de los de él. Es mejor transformar y adaptar lo que uno ya posee que ir tras lo que no se posee y tal vez resulte inadaptable. Sea sincera con su elección, aún cuando crea que no sea la mejor que haya hecho. La constancia en la juventud hace la felicidad en la edad mediana.

PARROQUIA SAN RAFAEL ARCANGEL. (Avda. Matta esq. Arturo Prat).— En esta Parroquia se celebrará mañana, 16 de julio, día de la Virgen del Carmen, con especial solemnidad la fiesta de la Patrona de Chile. Durante la mañana habrán 4 misas: a las 8.30, 9, 9.30 y 11.30, todas estas Misas serán acompañadas con cánticos segrados. En la tarde, se celebrará una Solemne Misa Cantada oficiada por el párroco a las 7.30. Terminada ésta, se iniciará la imposición de los escapularios de la Santísima Virgen del Carmen y se dará término a la Novena con las preces finales.

DIA DE SANTO.— Con motivo de ser el día de su santo, la señora Sara Vergara de Del Sante recibió el saludo de sus familiares y relaciones sociales.

ALMUERZO DEL CLUB ZONTA.— A las 13.45 horas de hoy en el Hotel Emperador se realizará el almuerzo sesión del Club Zonta.

Asistirán como invitados de honor el señor Nathaniel Hicks, representante en Chile de Catholic Relief Services y el señor Sequerist, Director del Junior Red Cross. La señorita Rosa Huber hará una exposición sobre su viaje a la zona damnificada del sur.

CORONAS DE CARIDAD "FUNDACION MI CASA".— Víctor Fernández Jara, Carlos Covarrubias Varas, Hernán Errázuriz, Carlos Ibáñez del Campo, Graciela O. de Ibáñez, Blanca Lyon de Eyzaguirre, Enrique Rodríguez M., Teresa Correa, Isabel de la Fuente de Izquierdo, Adriana Lyon de Valdés, Manuela Vicuña de Bianchi, Clementina Sepúlveda, Ricardo Larraín del Campo, Julio Garrido Matte, Florencia Lane de Cereceda, Fernando Tupper, Gustavo Yrarrázaval, Sergio Noguera Prieto, María Viel de Peña, Teresa Concha de Walker, Hernán Vial Vergara, Carlos Videla Pineda, Raquel Barros Vicuña, Alfredo Johnson Gana, Ismael Espinoza, Alberto Munita Lira, Ernesto Garbarino, Dionisio Fernández, Jorge Skarmeta S., Gustavito Aguirre Cancino, Manuel Marambio Z., Raúl Ignacio Aristegui Ruiz, Juanita Lijavetzky de Litvak, Juan Bulnes, Carlos Jiménez Torrealba, Manuel Francisco Marchant Sutil, Laura Fernández de Cruz, Marcelo Pacheco G., Carlos Vicente Monti, René Hurtado Borne, Gerardo Cabrantes, Miró Bakovic, Julia Kattan de Saíd, Clara Gómez de Arteaga, Francisco Meza Varas, Alberto Bahamonde, Juan Arcos Halyburto, Inés Donoso de Alliende, Osvaldo Soto Concha, Gunther Heine L., Carlos Davidson Cofré, Oscar Videla R., Berta Sae de Marty, Amelia Zañartu Eguiguren, Guillerma Sánchez de B., Carlos Saffer, Alberto Zegers Combett, Angel Kokaly, Constanza de Alessandri, Enrique Ibaseta, Carmela de Rio Seco, Alejandro Ahumada Arredondo, Cora Peña de la Madrid, Eugenio González Gonzalez, Antonieta Nava de Bariggi, Valerio Quesney Mackenna, Ricardo Court Echeverría.

En la Fundación Mi Casa se ofrecen misas diariamente por las personas en cuya memoria se hacen donaciones.

Quienes deseen cooperar con esta Obra pueden dirigirse a las señoras:

Rebeca F. de Izquierdo, J. M. de la Barra 536, teléfono: 31465; Carola Pretot de Ossa, M. Rodríguez 44-B, tel.: 61945; Carmen F. de Reyes, Avda. Suecia 0161, telf.: 46412; Carmen R. de Cortés, Padre Mariano 231, telf.: 42654; Eugenia M. de Goldemberg, Concordia 2240, telf.: 498582; Carmen G. de Sánchez, Montolín 150, telf.: 491523; Amalia Brunet de Braun, Avda. Apoquindo 5470, telf.: 480231; y a la Secretaría General de Fundación Mi Casa, Moneda 973, Of. 739, telf.: 35307.

EL SR. OSVALDO MARQUEZ VIDAL.— Sus numerosos amigos santiaguinos han sido sorprendidos hoy con la triste noticia. Fue don Osvaldo el gran caballero de las comarcas de Curicó y Colchagua. El nombre tradicional de los Márquez de Curicó era sinónimo de grandes hacendados progresistas que abrían sus viejos corredores para brindar una hospitalidad no igualada a sus amigos de todo Chile.

Los rodeos y las carreras a la chilena de don Osvaldo Márquez eran famosas y sus caballos detentaron muchos récords. Era el campesino a la antigua querido de sus inquilinos y siempre dispuesto a mejorar condiciones de trabajo.

Casado con la señora Aida Bisquert, formaron un hogar, donde primaba la belleza y distinción de sus hijas y el incansable espíritu de trabajo de los muchachos. Su nombre quedará siempre en la memoria de sus numerosos amigos que hoy lamentan su prematuro fallecimiento.

D. de la G.



Concurso de anteproyectos
EDIFICIO DE LAS NACIONES UNIDAS

Después de agradecer la generosa decisión del Gobierno de Chile, de donar a las Naciones Unidas terrenos situados en el Parque Vitacura, comuna de Las Condes, la Asamblea General de la Organización ha destinado los fondos necesarios para la construcción de un edificio donde se instalarán las oficinas de la Comisión Económica para América Latina (CEPAL), de otras dependencias de las Naciones Unidas y de sus organismos especializados que se encuentran representados en Chile.

El edificio de las Naciones Unidas en Santiago de Chile, para cuyos planos se abre el presente concurso, deberá corresponder, dentro del marco de los fondos destinados para su construcción, a la importancia mundial de la Organización.

Con este fin, el Director Principal de la CEPAL, en representación del Secretario General de las Naciones Unidas, convoca a un concurso de anteproyectos, abierto a todos los arquitectos inscritos en el Registro del Colegio de Arquitectos de Chile, de acuerdo con las bases que han sido aprobadas por el H. Consejo del Colegio.

Ha sido designado Director del Concurso el arquitecto don Jorge Aguirre Silva.

Los premios y honorarios para los concursantes ascienden a un total de E° 72.922,97, que se distribuirán conforme a las bases indicadas.

El Concurso queda abierto a partir del viernes 15 de julio y la recepción de los proyectos se cerrará el 30 de septiembre de 1960.

Las bases del Concurso, el programa técnico y los planos del terreno, quedan a disposición de los arquitectos interesados en la Secretaría del Colegio de Arquitectos (Teatinos 248, décimo piso), de 10 a 12 horas.

SANTIAGO, 15 de julio de 1960

24) BOMBEROS

CUERPO DE BOMBEROS DE ÑUÑOA. Cuarta Compañía. "Centinelas del Fuego y de la Patria".— Bomba "Colectividad Arabe". — Cito a la Compañía a los siguientes ejercicios: mañana miércoles 13, viernes 15, y lunes 18 de los corrientes, a las 22 horas. Punto de reunión, Avenida Irarrázaval con Los Jardines. Tenida, uniforme de trabajo.— El ayudante. (24) 13-7 O.

CUERPO DE BOMBEROS DE RENCA. Primera Compañía "Deber y Abnegación". — Bomba "Miguel Varas".— De orden del señor director, cito a la Compañía a reunión general para el viernes 15 del presente, a las 22 horas. Tabla: Elección de teniente 2.o, y otras a que hubiere lugar.— El secretario. (24) 15-7 O.

DECIMA COMPAÑIA DE BOMBEROS "Bomba España".— De orden del señor director, se cita a la Compañía a reunión ordinaria para el día 15 del presente, a las 22 horas. Tabla: a) Informe de la Comisión revisora de libros; b) Elección de nueva Comisión revisora; c) Estado de tesorería y aprobación de gastos; d) Renuncia de ayudante, y elecciones a que haya lugar, y e) Asuntos varios.— El secretario. (24) 15-7 O.

OCTAVA COMPAÑIA DE BOMBEROS "La Unión es Fuerza".— Cito a la Compañía a reunión ordinaria para el viernes 15 del presente, a las 19.30 horas. Tabla: Informe de la Comisión revisora de libros; balance de tesorería; reformas al reglamento, y demás asuntos a que hubiere lugar.— El secretario. (24) 15-7 O.

CUERPO DE BOMBEROS DE Ñuñoa. Primera Compañía. "Unidos Serviremos".— Por orden del señor Director, cito a sesión ordinaria, para el viernes 15 del presente, a las 22 y 22,05 horas. Tabla: Informe de la Comisión Revisora de Libros, admisión de voluntarios y otros asuntos. (24) 15-VII P.

PRIMERA COMPAÑIA DE BOMBEROS. "Deber y Constancia". Bomba Mapocho.— Cito a la Cía. a reunión para el viernes 15 del presente, a las 19.30 horas. Punto de reunión, el cuartel. Tabla: Informe comisión revisora de libros, balance tesorería correspondiente al segundo trimestre 1960, admisión de voluntarios y demás a que haya lugar.— El secretario. (24) 15-VII P.

CUERPO DE BOMBEROS DE Quinta Normal. 2a. Cía. Cito a reunión de Cía. para el domingo 17 del presente, a las 11 horas. Tabla: a) Informe Comisión Revisora de Libros; b) Balance del segundo trimestre de tesorería; c) varios. El Secretario. (29) 15, 16 y 17 _7 - O

CUERPO DE BOMBEROS DE SAN Miguel. Tercera Compañía. Por orden del señor Director, cito a reunión para el viernes 15 del presente, a las 21.30 horas. Tabla: Admisión de voluntarios. Cuentas Tesorería y Comisión Revisora de Libros, correspondiente al 2.o trimestre. Punto de reunión: El Cuartel. (24) 15 - 7 O.

25) CITACIONES

CITACION: Citase a Junta General extraordinaria, a la Sociedad Cooperativa de Consumos "El Progreso", para el próximo domingo 17 del presente, a las 9 horas, en primera citación, y a las 9.30 en segunda citación con el número que asista en Nueva Imperial 4745. Tabla: 1.— Cuenta del movimiento de la Sociedad; y 2.— Disolución anticipada de la Sociedad.— Gustavo Zambrano, secretario. (25) 15-16-VII P.

30) CONSEJOS UTILES

CECILIA: mentalismo, sicología, naipe inglés. París 849, esquina Londres. (30) 22-7 P.

36) DINEROS, SOCIOS, PRESTAMOS

DINERO: Facilitamos desde Eº 1.000,00, con garantía hipotecaria. Consorcio Comercial de Chile, Ahumada 370, oficina 704. (36) 28-7 C.

INVERSIONISTAS: Coloquen su dinero totalmente garantizado en primera hipoteca, pagamos intereses anticipados. Sin ningún gasto capitalista. Consorcio Comercial de Chile, Ahumada 370, oficina N.o 704 (36) 28-7 C.

38) DOCUMENTOS EXTRAVIADOS

HABIENDOSE extraviado cheque Serie A. N.o 88545, de cuenta corriente N.o 14183, del Banco Continental Santiago, queda nulo por haberse dado aviso correspondiente. (38) 15-7 P.

EXTRAVIOSE cheque N.o 00042517, del Banco Arabe, Huérfanos, por 87 escudos, queda nulo por aviso. (38) 15-7 P.

POR HABERSE sustraído los cheques N.o S. A. 290221 al 250, de la cuenta N.o 75202-5, del Banco de Londres y América del Sud Limitada, quedan nulos, se dio aviso al Banco. (38) 15-7 P.

HABIENDOSE extraviado un talonario de cheques del Banco de Chile, sucursal Estación, con los N.o 161506 al N.o 161525, Serie T. A. cuenta N.o 20520, quedan sin valor por haberse dado el aviso correspondiente. (38) 15-7 P

HABIENDOSE extraviado talonario de cheques N.o 8709207 al 8709250 cuenta N.o 6496, Banco del Estado, sucursal Huérfanos, quedan nulos por haberse dado el aviso correspondiente al Banco. (38) 15-7 P.

HABIENDOSE extraviado las letras de cambio aceptadas por don Nahin-Cahin Pino, por la suma de Eº 50 al 20 de julio, Eº 50 al 20 de agosto y Eº 56,89 al 20 de septiembre de 1960, sin haber sido giradas ni endosadas por Ramón Teutsch S., quedan nulas por haberse dado el aviso correspondiente. (38) 15-7 P.

HABIENDOSE extraviado nueve letras cambio a la orden Carlos Sáez Silva por 60 escudos cada una, quedan nulas por haberse dado aviso. (38) 15-VII P.

HABIENDOSE EXTRAVIADO LOS títulos de la Cía. de Seguros "La Previsión" N.os 1289, 1393, 1511, 1564, 1630, 1720,1826 y 1965, por un total de 30 acciones, quedan nulos por haberse dado el aviso correspondiente. (38) 15, 16 y 17 .7 _ P.

40) EDUCACION Y MEDIOS

CURSOS capacitación: contadores auxiliares, taquígrafos, en tres meses. Dactilógrafos, tres semanas. Instituto "Alonso Figueroa", Catedral 1257. (40) 19-7 P.

MODAS, corte y confección. Cursos rápidos. Profesora especialista, alumnas confeccionan trajes primer mes. Clases diurnas, nocturnas. Diplomas válidos. Academia Nacional Corte y Confección Rosas 1353. H|O. C.

40) EDUCACION Y MEDIOS

"INSTITUTO Moderno", Amunátegui 267, prepara rápidamente oficinistas, ayudantes contadores, dactilógrafos. Asegura éxito. (40) 19-7 P.

DIAZ-GASCOGNE: Escuelas Politécnicas profesionales, fundadas 1914, reconocidas oficialmente Supremo Gobierno, matrícula abierta, contabilidad, práctica, pedicuro, tejido máquina, cortador sastre, modas, corte, confección, moda infantil peluquería completa señoras, caballeros, niños, camisería. Enseñanza práctica rápida individual, diplomas profesionales. Internado femenino, alumnas provincias, establecimientos serios, prestigiados Chile extranjero. Unica dirección, Monjitas 341, fono 36856, casilla 2724. (40) 24-VII C.

SECRETARIAS taquígrafas, dactilógrafas, secretarias comerciales, redacción, taquigrafía, contabilidad, aritmética, escritura máquina, un mes, dos meses. Cursos diurnos, vespertinos. Instituto Contabilidad, fundado 1922, Santo Domingo 1030, fono 69595. (40) 31-7 P.

"ESCUELA Nacional Peluquería". Amunátegui 267. Empiezan cursos segundo semestres. (40) 19-7 P.

"ACADEMIAS excelsior", Catedral 1257. Los mejores, más rápidos, baratos cursos: Modas, Cortador, Camisería, Peluquería. Diplomas. (40) 19-7 P.

52) JOYAS, RELOJES, FANTASIAS

NOVIOS, compren sus argollas en la fábrica más antigua de Chile, Casa Sostín. Nueva York 66. H|O. C

63) MODAS, ELEGANCIA

CALCETINES de lana peinada, 3 pares $ 1.200, $ 1.500. García Reyes 428. (63) 16-7 P.

71) NEGOCIOS COMPRAVENTA

VENDO MUY acreditado negocio con puesto de almacén y bodega de frutos del país, carbón y leña, por no poderlo atender, por pasar enfermo. Ventas comprobadas. San Dionisio 2719, Santiago. (71) 15-7 P.

83) PROPIEDADES VENDEN

QUINTERO vendo sitios hermosos, vista al mar. Tratar en Quintero, Emilio Pezoa Santiago, fono 67954. (83) 18-VII P.

85) RADIOS Y DISCOS

CHASSIS para radioelectrolas, Radios y radioelectrolas Omega, calidad suprema, pida una demostración sin compromiso a su distribuidor más próximo. Fabricantes Bonacic y Caro Ltda, María Auxiliadora 937, paradero 6 1|2, Gran Avenida, casilla 2749. (85) 31-7 P.

90) REMATES

REMATE: Ante Quinto Juzgado Civil Mayor Cuantía, Santiago, 1.o agosto próximo, 15.30 horas, rematárase propiedad, sitio 15, Avenida América 649, manzana I. Mínimo subasta Eº 800 al contado. Gastos, impuestos cargo subastador. Interesados acompañarán vale vista, boleta o dinero Eº 80. Demás antecedentes autos 84459 Del Fierro Carlos con Vásquez Alfonso. Ejecución. Secretario. (90) 17-VII P.

REMATE: Ante Quinto Juzgado Civil Mayor Cuantía, Santiago, rematárase, 11 agosto próximo 15 horas, sitio 9, Manzana C, Parque Residencial Manquehue "Lo Curro", Las Condes. Mínimo subasta Eº 1.333,32. Precio pagarase 50 por ciento contado, saldo, tres, seis meses. Entrar remate, necesario vale vista o dinero 10 por ciento mínimo. Demás antecedentes autos 81112 Nellen con Marianne Yutta Dommasch.— Secretario. (90) 15-VII P.

TERCER Juzgado Civil Mayor Cuantía.— Remate.— Audiencia cinco agosto próximo, quince horas, se rematará propiedad calle Vega de Saldías N.o 367 de Chillán, embargada en autos ejecutivos "Martínez Candia Marcelo con Kritzler Siemers Federico", inscrita a fojas 231 vta. N.o 485 del Registro de Propiedades Conservador de Bienes Raíces Chillán, año 1949. Mínimum será 5.000 escudos. Pago contado. Boleta 10 por ciento mínimum. Bases y antecedentes en secretaría.— Eduardo Fernández Z.— Secretario. (90) 15-VII P.

REMATE SEMANAL DE MENAJES de casa. Viernes 15 de julio de 10.30 a 12.30 y 3 de la tarde adelante, Compañía 1390, por orden de Felipe Morales, Héctor Sagredo, Luis Peredo, Miguel Negredo, Marta Muñoz, María Pérez, José Rojas, Catalina Cerine, Berta Guerrero, Manuel Contreras, Amada Cortés, Donatila Castro, Sofía, Antonio Fuentes, Francisco Benko, Juan Balde, Casa Bella, Blanca Allendes, Fernando Montes, Sixta Núñez, Desiderio Braño, Hernán Sepúlveda, Germán Kraushan, Fábrica Resv. Leonor Huerta, Manuel Estévez, María Pérez, Angel Ovalle, Jorge Gaete, Gabriel Sanhueza, Emilia Cruz, Humberto Loiselle, Hebe Tapia, José Moreno, Irene Araya, Sucesión Araya, Leonor Eskenoz, Irene Frei, Francisco Bunster, Amada Jiménez, Ettianette Baltra, Lita Valenzuela, Patricio Gallardo, Oscar Zavala, Manuel Núñez, Adolfo Pavicevic, Natilde Simpson, Tomás Aguilar, Rafael Garretón, Francisco Kastner, Elena Hellman, Carmen Parreil, Enrique Feldman, David Germán, Leonor Rodríguez, Abdón Húmeres, Rosa Claro, Albertina Barry, Troudat, Víctor Valenzuela, Sebastián Rodríguez, Clemencia T. Yáñez, Raúl Raggio, Bresler Butelman, Hernán Giles, Tulio Moreno, Teresa Vigñeau, Francisco Castelli, Jorge Villalobos, Eugenio Salcedo, Alejandro Stuven, José Villasante, M. Baltra, José Castro, Esperanza Herrera, David Gómez, Julio Farfán, Gastón Giordano, Olga Saavedra, Carmen Cousiño, Tomás Aguilar, Elena Hellman, Lita Valenzuela, Sonia Abalos, Víctor Echaurren, Marcelo Martínez, Germán Muñoz, Isabel Barros, Sergio Soto, Arturo Moscoso, Sienkevitz, Jorge Navarrete, Alejandro Belmar, Leonidas Wangnet, José Garaw, Carlos Santa María, Juan Rodríguez, Adriana Cousiño, Duery Hnos., Fidel Gacitúa, María Valdivia, Alfredo Gómez, Adriana García, Marcos Pantoja, Raúl González, Leonidas Wangaret, Teresa Mery, Oscar Saavedra, César Guzmán, Ernestina Avila, Alicia Pacheco, Carlos Araya, Licia Puga, Héctor Danerl, Alfonso Guzmán, Sergio Navarro. A la vista. Alfredo Recart Schmidt, Gustavo Echeverría Vigil, Ricardo Araya Navarrete, Martilleros Públicos. (90) 15 _7 - C

REMATE MENAJE ORDEN B Levai, E. Figueroa, L. Salvo, G. Meyer, G. León, R. Cerda, R. Prieto, C. Cavagnaro, M. Morán, J. Fuente, J. Stamm. Sábado 3.30 P. M. Toledo 885. J. Balmaceda, G. Gómez. Martilleros Públicos. (90) 15 y 16 _7 - C

DICK TRACY — POR CHESTER GOULD



90) REMATES

REMATE MENAJE DE CASA Orden de la señora Florencia Aldunate de Berger, Vicuña Cifuentes 2570. Sábado 15, a las 4 de la tarde. H. Fco. Rivera, Fco. Tockos. M. Silva. S. Correa. A. Nagel. C. Pérez. A. Whiple, Inés Riveros, Sergio Navarro, H. Theodoluz. Luis Latorre. E. Zañartú. M. Gabler. A la vista hoy de 4 a 8. Alfredo Recart Sch., Gustavo Echeverría V., Ricardo Araya Navarrete. Martilleros Públicos. (90) 15 y 16 _7. C.

REMATE.— Primero agosto próximo, quince horas saldrá remate ante Segundo Juzgado Civil Mayor Cuantía Santiago, parte sitio 32 manzana "B", Chacra Santa Elisa Comuna Barrancas, Santiago. Inscrito fs. 6519, N.o 11831, Registro Propiedad Conservador Bienes Raíces, Santiago 1953. Mínimum Eº 933,22. Garantía Eº 140. Bases, antecedentes, Secretaría Tribunal, juicio ejecutivo 38673 "Schusterman Benjamín-Lécaros Ramón.— Secretario. (90) 17-VII P.

REMATE del departamento, por orden del señor Mario Claro Matte y consignantes: A. Falabella, P. Obuljen, R. Espinoza, S. Arditi, M. de Salas, R. Campos, E. Imnof., F. Montero, G. Domínguez, M. Gutiérrez, C. Riesco, S. Osborne, C. Solar, Suc. P. F. Vicuña, J. Casanova, M. R. de G. Huidobro, F. Ansaldo, A. M. de Sinn, E. Lezaete, G. Avaria, A. B. de Baeza, R. Espinoza, R. Barros, A. Montes, S. Hoellman, M. Ossa, E. de Subercaseaux, C. Flesch, E. Figueroa. Mañana sábado, a las 15 horas, en Orrego Luco 125, a la vista hoy, de 3 a 7 P. M. Hernán Eyzaguirre, Roberto Rivas, Alberto Soffia. Martilleros Públicos. (90) 16-VII C.

REMATE: Ante Quinto Juzgado Civil Mayor Cuantía, Santiago, 1.o agosto próximo, 15 horas, rematárase propiedad, calle Maipú 183, Comuna Cisterna. Mínimo posturas Eº 4,500.— Precio pagárase contado. Gastos, impuestos cargo subastador. Interesados acompañarán vale vista, boletas, dinero 450 escudos. Demás antecedentes autos 83215. "Rojas Walter con Quezada Guillermo". Ejecución.— Secretario. (90) 17-VII P.

HOY VIERNES 15, A LAS 15 horas en calle Chacabuco 763, remataré especies consignadas por los señores Liborio Rojas, Héctor González, Artemio Varela, Juan Carvajal, Ofelia Guzmán, Basilio Hazopulo, Germán Rojas, Cristina Westphal, Eduardo Marambio, Dante Carvallo, Eduardo Yaconi, Alfonso Marambio, Sergio Hazard, Jaime Rivas, Amaro Orostica, Juan Gajardo, Heriberto Sánchez, Carlos Loustch, Alejandro Soria.— Juan Becerra, Segundo Escalona, Julio Márquez. Distribuidora Austral, Galvarino Anabalón.— Nicanor Marticorena, Martillero Público. (90) 15-VII C.

92) SASTRERIA Y AFINES

CASIMIRES desde $ 1.950 el metro. Depósito directo de fábrica. Casa Salazar, Avenida Bernardo O'Higgins 2783, esquina Libertad.

SASTRERIA Salazar, caballeros niñas, extenso surtido, corte elegante. Precio- incompetibles. Avenida Bernardo O'Higgins número 2783, esquina Libertad. H|O. C.

102) JUDICIALES Y LEGALES

QUINTO Juzgado Civil, quiebra: Soc. Rocafort y Cía. Ltda., Fs. 285, Mario Guzmán Tobar por José Fernández, Luis Fernández, Nelio Pesce, José Barros, Germán Ortiz y Pedro Rojas, verificó crédito por $ 2.573.255.— Juzgado proveyó: téngase presente.— Secretario. (102) 15-VII P.

POR RESOLUCION DEL QUINTO Juzgado Civil de Mayor Cuantía, se concedió la posesión efectiva de la herencia intestada dejada por don Juan de la Cruz Campos Cifuentes a su hijo legítimo don Juan Alberto Campos Garrido, sin perjuicio de los derechos de la cónyuge sobreviviente doña Eduvina Garrido Valdés. Secretario. (102) 15 y 16 _7. P.

GUIA PROFESIONAL

ABOGADOS

SANCHEZ DEL POZO
Especialmente asuntos matrimoniales, posesiones efectivas, particiones. Moneda 1137, oficina 78, fono 80813. H|O C.

MANUEL CARTES
Divorcios, nulidades matrimonio, particiones, Huérfanos N.o 1294, oficina 42, teléfono 64559. H|O.

RAQUEL KOGAN B.
Abogado
Atiende toda clase de asuntos. Compañía 1048, fono 84844 Edificio Teatro Real. Atención 6 a 8 P. M. P.

MARCOS TOPAZ
Abogado
Convenios comerciales, prevención quiebras, cobro judicial cheques, letras, asuntos criminales, sociedades, contratos, impuestos, Huérfanos 979, Of. 829, fono 89026, 11 a 1, 7 a 8. H|O C.

ELIAS NEGHME RODRIGUEZ
Juicios del trabajo y quiebras, Ahumada 131, oficina 318, teléfono 88387. H|O

ADRIAN MOLINA
Huérfanos 1294, Ofic. 42. Jubilaciones, desahucios, redacción contratos. H|O C.

MEDICOS

Dra. LUISA PACHECO PIZARRO
Médico-cirujano, señoras y niños Consultas de 15 a 18 horas Lord Cochrane 177, Fono 86762.

DR. MARKUS
MEDICINA GENERAL RAYOS
Reumatismo — Corazón — Hígado — Riñón — Estómago. Agustinas 657. Departamento 13. Consulta 4-6. Fono 30646. 4-VIII P.

MEDICOS

Dr. IVAN VIDELA
Medicina interna
Consulta diaria de 4 a 6 P. M. Alameda Bdo. O'Higgins 2951 (frente al Portal Edwards). Fono 94881. H|O. C.

Dr. GASTON RAMIREZ
Piel, Manuel Rodríguez 56. Fono 68828. H|O C.

Dr. HERNAN DEL PINO
Enfermedades de niños
Consultas 2 a 4, Mac Iver 142, 2.o piso. Oficina 204 teléfono 393601. Martes, Jueves y Sábado. Pedir hora al fono 471009. H|O C.

Dr. GORGEWSKY
Rayos X
Estómago, Hígado, Broncopulmonar, Diabetes, Pedregal 9 (393695) 2 a 6. 25-2 61.

DENTISTAS

Clínica Dental "Central": Prótesis inmediata. Trabajos urgentes. Reparaciones, Compañía 1068, Oficina N.o 1103, Teléfono 85702 30-7-60 G. P.

TECNICA DENTAL

"Rápido", soldaduras dentales: Placas dentales artificiales quebradas. Pasaje Agustín Edwards N.o 29, entrepiso N.o 111 (Ahumada 312). Teléfono 67378. 30-7-60 G. P.

MATRONAS

SEÑORA PHERINY
Lord Cochrane 114. H|O C.

TERESA SANTANDER
Salvador Sanfuentes 2141. 21-8 G. P. M.

102) JUDICIALES Y LEGALES

NOTIFICACION: Quinto Juzgado Civil Mayor Cuantía, Santiago, fs. 19 preséntase Roberto Santelices Greve, abogado, calle Agustinas 972, solicitando "Medida Precautoria, Carácter Prejudicial", contra Julia Domínguez Hernández viuda de Iriondo, sin profesión, domiciliada Catedral 1788, carácter cónyuge Eugenio Iriondo Goicochea, y otros herederos, fin prohibir celebración actos-contratos, respecto propiedad calle Carrascal 5598, porque Eugenio Iriondo aceptó 12 letras, orden Erhard Krziwan por 6.652.915 de pesos, que fueron protestadas y cheque protestado totalizando $ 8.764.578, falleciendo aceptante, concediósele posesión efectiva cónyuge sobreviviente y demandada 11 diciembre 1958. Juzgado proveyó: Santiago 1.o de junio de 1960. A lo principal, con el mérito de los instrumentos acompañados, fianza ofrecida y fiador propuesto y visto lo establecido por los Arts. 279, 290 y 296 del C. de Procedimiento Civil, se concede en el carácter de prejudicial la medida precautoria de prohibición de celebrar actos y contratos solicitada, la que podrá llevarse a efecto una vez extendida ante el secretario el acta de fianza respectiva, y en la forma pedida; al primero, segundo y cuarto otrosíes, como se pide; al tercero y quinto, téngase presente. Papel de $ 84. N.o 85.418.— Eduardo Ramírez, Juez. Luis Manterola, secretario.— No ubicándose demandada solicitóse notificación avisos. Tribunal 12 julio 1960, dispuso notificación demandada mediante cuatro avisos "La Nación", "El Mercurio", correspondiente "Diario Oficial". — Consecuencia notifico Juliana Domínguez Hernández, viuda de Iriondo, medida y providencias insertas.— Secretario. (102) 14-15-16-18-VII P.

NOTIFICACION.— ANTE CUARTO Juzgado Civil Mayor Cuantía Santiago, presentose don José Fernández Richard, abogado, Moneda 856, demandando juicio sumario cobro honorario por $ 400.000.00, a Alberto, Fernando y Hernán Amengual Astaburuaga, y a Eduardo Torres Davidson, en representación cónyuge Aurora Amengual Astaburuaga, por haberlos representado profesionalmente en juicio arbitral ante Juez Partidor, señor Hugo Guerra Baeza, partición bienes René Amengual Astaburuaga, y en diligencias nombramiento partidor. Que existiendo diferencias de apreciación con sus representados y entre ellos, ha renunciado a su patrocinio y poder. Que no habiendo recibido anticipos por honorarios ni expensas para costas, ha deducido demanda contra personas individualizadas. Juzgado proveyó con fecha 2 marzo último: "A lo principal, vengan partes a comparendo audiencia 5.o día hábil, después última notificación, a las 15 horas, y a las 10, si lo fuere sábado; al primer otrosí, como se pide; al segundo, téngase presente. Rol 149136. Papel $ 45.— Abraham Meerschm.— Francisco Pérez, secretario. Por tanto, notifícase a Hernán Amengual Astaburuaga, demanda y proveído anteriores.— El secretario. (102) 15-7 P.

SEGUNDO Juzgado Civil modificó auto posesión efectiva de don Luis Salinas Molina, en sentido que su hijo Carlos Ernesto Salinas Arévalo, lo hereda una sola vez, y eliminó como su heredera a doña Mamerta Salinas Molina. (102) 16-VII P.

QUINTO JUZGADO CIVIL MA. yor Cuantía-Santiago - Soc. Germán Domínguez Echeñique y otro, corredores Bolsa Comercio, domiciliados calle La Bolsa 64, preséntanse formulando siguientes Proposiciones Convenio Judicial: **Primero:** Comparecientes expusieron acreedores situación negocios, desprendiéndose que activo es superior pasivo. Mediante convenio ofrécese acreedores pagar acreencias totales, pidiendo facilidades necesarias; **Segundo:** Germán Domínguez Echeñique entrega acreedores bienes totales ascendentes escudos 300.000; **Tercero:** Pasivo firma Domínguez y Cía. asciende Eº 223.117,75. Realizándose bienes resultaría exceso Eº 76.882,25. **Cuarto:** Como pasivo es inferior activo proponente Germán Domínguez Echeñique ofrece acreedores ganar interés 10% anual desde firma presente convenio; **Quinto:** Realizándose bienes y no alcanzándose pagar total créditos más intereses indicados, proponente Germán Domínguez Echeñique; entregará acreedores otros bienes fin pagar diferencias insolutas. Excedente resultante devolverase proponente; **Sexto:** Dar cumplimiento acuerdos, designase comisión liquidadora compuesta cinco miembros, cuatro parte acreedores, uno deudor; **Séptimo:** Junta procederá mayoría votos. Acuerdos mayoritarios serán inapelables; **Octavo:** Junta liquidadora investida amplias facultades fin dar cumplimiento convenio; **Noveno:** Remuneración Junta será 6% cada pago total o parcial, cargándose gastos liquidación fondos resultantes realizaciones bienes; **Décimo:** Convenio será obligatorio para todos acreedores, facultándose abogado Carlos Ruiz Fuenzalida obtener aprobación convenio judicial preventivo propuesto deudores, otorgándosele poderes y facultades necesarias. Faltando esta condición, convenio quedará sin efecto; **Décimoprimero:** Junta facultada reconocer acreedores omitidos; **Décimosegundo:** Documentos acreedores deberán entregarse dentro 5.o día Junta Liquidadora, desde convenio sea obligatorio; **Décimotercero:** Junta autorizada cancelar honorarios abogados gestionantes proposiciones convenio extrajudicial y presente. Proponentes acompañan documentos exigidos Ley Quiebras, designan abogado, confiriéndole poder a don Carlos Ruiz Fuenzalida, domiciliado Ahumada 312, Of. 504. Juzgado citó siguientes acreedores día 7 septiembre 1960, 15 horas, fin deliberar proposiciones mencionadas: Luis Alvear Puyol, Amiro Avila; Elena Arroyo; Pedro Ameglio, Ana Besa de Johnson, Wáshington Bascuñán, María Barros, Miguel Bravo, Nelty Brown, Matilde Barrenechea, Olimpia Basauri, Margarita Bergonzo, Confederación de la Producción y El Comercio, Mario Cuneo, Inés Carvacho, Atilio Crovo, Carlos Canales, Genaro Contardo, Eugenia Clark, María Canales, Juan Díaz Salas, Alfredo Díaz Costa, Carmen Domínguez, Signe Engelhardt, Leonor Errázuriz, Aída de Faverio, Luis Felini, Domingo Firmani, Jorge Gazmuri, Carlos González, Amanda González, Guillermo Gómez, Esperanza Godoy, Sara Godoy, Herz Luz, Alicia Henot, Enrique Haverman, Raquel Illanes, Rebeca Illanes, Alfredo Johnson, Arnaldo Letelier, Estela Lobos, Emilia López, Oscar Magman, Olga Morán, Vicente Méndez, Carlos Morales, Adela Morales, Teresa Morales, Augusto Montané, Humberto Mardones, Isidora Morales, Adela Núñez, Luisa Núñez, Raquel Pizarro, María Ana Primo, Francisco Pizarro, Octavio Peralta, Aurora Reyes, Roberto Reyes, Graciela Silva, Raquel Silva, Ida Silva, Adriana Soffia, Carmen Vargas, Carlos Vanzulli, Osvaldo Astaburuaga, Patricio Astaburuaga, Gumercindo Claro, Mario Correa, Manfredo Kulenppkamff; Jorge Ovalle; Hernán Montes, Juan Ravest,. Jocobo Said, Antonio Valech, Juan Canatta, Carlos Canales, Dora Chacón, Leonor Errázuriz, Olga Goycolea, Eduardo Ibarra, Carlos Lira, Luis Naranjo, Jacinto Núñez, María del Valle y George Nilda Meléndez. Acreedores presentarán documentos justificativos créditos plazos 30 días. Publicaciones haranse Diario "La Nación". Autos 85876. Secretario. (102) 11 al 15 _7 . P.

102) JUDICIALES Y LEGALES

QUIEBRA: JOAN URSU MIHAI.— Juzgado San Miguel. Resolución 8 de julio de 1960, declaró en quiebra a Joan Ursu Mihai, comerciante, Estrella Polar 884. Quiénes tengan bienes o papeles pertenecientes fallidos deben entregarlos dentro tercero día, al Síndico, bajo pena de ser encubridores o cómplices de la quiebra. Adviértese público, no debe entregar mercaderías ni pagar, so pena nulidad de los mismos. Acreedores residentes Chile deben verificar créditos y preferencias dentro 30 días, bajo apercibimiento legal. Notificaciones por avisos se harán en "La Nación".— Secretario. (102) 16-7 C.

QUINTO JUZGADO CIVIL CON- cedió posesión efectiva Domingo Humberto Gómez Aguilar a Hilda Flor Gómez Espinoza, Domingo Lorenzo Gómez Soto y Elsa del Carmen Gómez Ibarra, sin perjuicio derechos cónyuge, Bertina Jesús Espinoza Ilanez.— Secretario. (102) 13-14 y 15-7 P.

QUINTO JUZGADO CIVIL CON- cedió posesión efectiva herencia, Aída Sepúlveda Cubillos a Juan Manuel Guillermo, Jorge Fernando y Flora Aída de Lourdes Contreras Sepúlveda, sin perjuicio derechos cónyuge, Manuel Contreras Morales.— Secretario. (102) 13-14 y 15-7 P.

AUTO DE POSESION EFECTIVA Quinto Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago, concedió posesión efectiva herencia intestada de don Carlos Humberto Cortés Corván a sus hijos legítimos: doña Sonia Inés, doña Patricia Elena y doña Fabiola Loreto, todos de apellidos Cortés Gutiérrez, sin perjuicio de los derechos de la cónyuge sobreviviente, doña Inés del Carmen Gutiérrez Mellado.— El secretario. (102) 13-14 y 15-7 P.

REMATE, POR RESOLUCION del Tercer Juzgado de Letras de Mayor Cuantía en lo Civil de Santiago, en los autos "Henry John Brewster con Sociedad Emerson y Nicholas Limitada", ejecutivos. Rol N.o 1941/59, el día 26 de julio en curso, a las 15 horas, ante el Tribunal indicado, se llevará a efecto la subasta del bien raíz propiamente tal, construcciones, bienes inmuebles por adherencia y por destinación que forman el Hotel Parque ubicado en el lugar llamado Diucano, de la Comuna y Subdelegación de Villarrica, Departamento del mismo nombre. El detalle de dichos bienes se indica en la diligencia de embargo efectuada en el mismo juicio. El mínimo para la subasta es la cantidad de Eº 17.270, que deberán pagarse al contado hasta la cantidad de Eº 20.000 y el saldo, si lo hubiere, a seis meses plazo. Garantía, 10% del mínimo. Serán de cargo del subastador los gastos e impuestos, así como la contribución territorial que se adeude. Demás bases y antecedentes en la Secretaría del Tribunal. El Secretario. (102) 15, 18, 20, 22 _7 _ P.

COOPERATIVA de Edificación Presidente "Jorge Montt Ltda."— Con fecha 10 de julio de 1960, se realizó la elección general de socios, para elegir la nueva directiva por el año en curso, cuyo resultado fue el siguiente. Presidente, señor Humberto Vargas Roca; vicepresidente, señor Amador Chávez Becerra; consejeros en propiedad, los señores Armando Sáez Sáez y Mauricio Alvarez Arriagada. Consejeros suplentes, los señores: Orlando Morales Morales y Abel Garces Hormazábal. Junta de Vigilancia, los señores Alberto Villagra Pereira, Emilio Gutiérrez Cifuentes y Humberto Oyarzún. Vocal suplente, el señor Cornelio Peña Latorre. Se publica el presente aviso para dar cumplimiento al reglamento general de Cooperativas. El secretario. (102) 16-VII P.

QUINTO Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago.— Expediente N.o 31384, "Artaza Jaime con Suc. Johnson", prep., vía ejecutiva".— Ante este Juzgado se ha presentado Jaime Artaza Muñoz, abogado, Av. El Bosque N.o 304, solicitando se notifique a la Sucesión de don Guillermo Johnson Gana, formada por sus hijos Nelly, Ruby, Víctor, Jorge y Eduardo Johnson Portus, éstos dos últimos de profesión y paradero desconocidos, de que me adeudan la cantidad de 150.000 pesos, más intereses, costas, dividendos insolutos, etc. Proveído: Santiago, 17 de marzo de 1960. Notifíquese otrosíes como se pide. Papel Eº 30, Rol 31384. 21 de marzo de 1960. Completando la resolución precedente; practíquese las averiguaciones correspondientes por la Dirección General de Investigaciones, Carabineros e Identificación, por un Receptor. 4 de junio de 1960. Previamente informe, el Defensor. Santiago, 25 de junio de 1960. Como se pide y practíquese publicaciones en los diarios "El Mercurio", "La Nación" y el correspondiente en el "Diario Oficial". Lo que notifico a los señores Eduardo y Jorge Johnson Portus, para su conocimiento.— Secretario. (102) 15-16-18-VII P.

NOTIFICACION: Ante Quinto Juzgado Civil Mayor Cuantía, Santiago, presentóse Zacarías Segundo Castillo Chamorro, militar, domiciliado Júpiter 1421, Santiago, demandando nulidad matrimonio celebrado 11 marzo 1946, ante Oficial Circunscripción N.o 5 Estación, este departamento, a Lidia Rosa Santander Fuentes, artista circense, domicilio ignórase. Expresa: contrayentes no tenían domicilio, ni residencia legales dentro esa circunscripción, cuya causal solicita se declare nulo matrimonio indicado. Acompaña documentos, pide notificación avisos, designa abogado patrocinante. Juzgado proveyó: Santiago primero octubre 1959. Lo principal, por interpuesta la demanda, traslado; primer otrosí, como se pide; segundo otrosí, previamente practíquese averiguaciones Correos, Telégrafos, Carabineros, e Identificación, oficiándose; tercero téngase presente, Manterola, Juez. Aguirre, secretario. Cumplidas diligencias ordénose notificar demandada mediante cuatro avisos "La Nación" y correspondiente "Diario Oficial". Consecuencia, notifico Lidia Rosa Santander Fuentes demanda y providencias insertas. Secretario. (102) 15-16-18-19 VII P.

QUINTO Juzgado Civil, concedió posesión efectiva herencia, Juana María Leal Muñoz, a cónyuge José Manuel Oyarce Vega, sin perjuicio sus derechos.— Secretario. (102) 15-16-18 P.

QUINTO Juzgado Civil, concedió posesión efectiva herencia, Luzmira Farías Meneses a María Adriana Farías.— Secretario. (102) 15-16-18-VII P.

QUINTO Juzgado Civil, concedió posesión efectiva herencia, Fernando Tupper Tocornal a María Verónica y Guillermo de Vick Tupper Vial, sin perjuicio derechos cónyuge Raquel Vial Vicuña.— Secretario. (102) 15-16-18-VII P.

QUINTO Juzgado Civil, concedió posesión efectiva herencia, Víctor Rafael Maroto Eguiguren a Rafael Víctor, Víctor Juan Enrique, Rebeca, María, y Carmen Margarita Maroto Pérez, sin perjuicio derechos cónyuge, Rebeca Pérez Riesco.— Secretario. (102) 15-16-18-VII P.

NOTIFICACION A TERCEROS que puedan hacer valer derechos: Ante Quinto Juzgado Civil Mayor Cuantía Santiago, comparece Carlos Rubio Domínguez, abogado, Arturo Prat 48, como Fiscal Corporación Vivienda y conformidad Art. 16, Ley 10.254, 20 febrero 1952, viene consignar $ 62.637 para responder pago valor expropiación sitios que se indica y ubicados en Población O'Higgins, San Bernardo. Lidia Fuentes Villegas y otros, sitio 145, manzana 1; Luis Garay Parra, sitio, 50 manzana 3; José del Carmen Gallardo Becerra; sitio 129, manzana 7; Rosa Godoy Tordecilla, sitio 68, manzana 4; Sucesión, José María Arias Ruz, sitios 177 y 178, manzana 10; Manuel Quezada Ocostica, sitio 29, manzana A. 136,26 del plano 866 archivado en el Conservador Bienes Raíces San Bernardo; Luis Flores González, sitio 11, manzana 3; expropiación autorizada conforme Art. 2, Inc. 2, Ley 6.754, derecho dominio. Juzgado resolución, 6 octubre 1959, proveyó: A lo principal notifíquese; al primero, segundo y tercero otrosíes, como se pide, publíquese avisos en "La Nación"; al 4.o y 5.o otrosíes; téngase presente. Manterola, Juez; Aguirre, secretario. En consecuencia notificó a Comunidad Contreras Bañados o quien acredite dominio en dichos terrenos y a terceros puedan hacer valer derechos, para fines citados en artículos 26 y 30, Ley 5.604, autos 82044, Corporación Vivienda con Comunidad Contreras Bañados.— Secretario. (102) 15-VII P.

NOTIFICACION A TERCEROS que puedan hacer valer derechos: Ante Quinto Juzgado Civil Mayor Cuantía Santiago, presenta don Carlos Rubio Domínguez, abogado, domicilio, Arturo Prat 48, como Fiscal Corporación Vivienda y conformidad Art. 16, Ley 10.254, 20 febrero 1952, viene consignar $ 140.700 para responder pago valor expropiación propiedad ubicada Inés Suárez N.o 1315, Santiago, perteneciente Adriano León, hoy sucesión o quien acredite ser dueño, expropiación autorizada Art. 3, Inc. 2, Ley 6.754, Juzgado resolución 28 diciembre 1957. Proveyó: A lo principal y primer otrosí: como se pide y se fija diario "La Nación"; al 2.o y 4.o otrosíes, téngase presente y al tercero; notifíquese. Manterola, Juez. Aguirre, secretario. En consecuencia notificó sucesión Adriano León, o quien acredite dominio predio citado, y tercero pueden hacer valer derechos, para fines previstos en artículos 26 y 30 de la Ley 5.604. Autos 60003 Corporación de la Vivienda con Adriano León.— Secretario. (102) 15-VII P.

SOLICITA MERCED DE AGUA para usos agrícolas.— Santiago, 24 de mayo de 1960.— Señor Intendente de Santiago. Presente. Señor Intendente: José Luis Lecaros Campino, con domicilio en Santiago, calle Monseñor Félix Cabrera N.o 42, Departamento A, viene en solicitar una merced de agua para regadío de su Fundo Santa Ana, que se captaría de la napa subterránea de la cuenca de Polpaico. La cantidad de agua que solicito es de setenta (70) litros por segundo. La ubicación precisa de la captación es dentro de la propiedad ubicada en Polpaico, Fundo Santa Ana, según plano adjunto. El punto donde se restituirán las aguas es dentro de la misma propiedad en forma de regadío, aparte de la que se evapore. Se acompañan los siguientes documentos: 1.— Copia de la inscripción de dominio de la propiedad con certificado de vigencia. 2.— Escritura Pública que acredita mi personería. 3.— Un plano de construcción de las obras, en el que se detallan: a) La situación de las obras proyectadas con puntos de referencias conocidas, b) Características generales y detalles de la captación. c) La curva de la prueba del pozo construido. Ruego a US. ordenar la publicación de esta solicitud por mi cuenta y por tres veces consecutivas en dos diarios distintos de la Comuna de Santiago, que sean matutinos y de formato grande, y elevar estos antecedentes al Ministerio de Obras Públicas y Vías de Comunicación, pasado treinta días después de la última publicación en caso de no haber oposiciones, y si las hubiere ponerlas en mi conocimiento para poderlas contestar. Ruego además, darme por secretaría un recibo en que se exprese el día y la hora de entrega de esta solicitud y de los documentos que se acompañan. Dios guarde a US. Santiago, 15 de junio de 1960.— N.o 1599.— Publíquese por tres veces dentro del plazo de 60 días contados, desde el ingreso de la solicitud, en los diarios de la comuna de Santiago, que sean matutinos de formato grande, de aparición regular, y de suficiente circulación.— Anótese, Ramón Alvarez Goldsack, Intendente de Santiago. Carlos Lazo Correa, secretario abogado. (102) 15-VII P.

QUIEBRA: Compañía Naviera Melipulli Limitada.— Segundo Juzgado Civil.— Resolución 8 julio 1960, tuvo por presentada nómina créditos reconocidos, figurando siguientes acreedores: Créditos valistas reconocidos Soc. Servimar Eº 1.600; Raúl Oliva M. Eº 228,58; Antonio Cabellos S. Eº 297,17; Jorge Cañón M. 1.455,10 escudos; The West Coast of. American Telegraph Co. Ltd. Eº 134,96; Wilda Díaz A. Eº 262,16. Créditos preferentes reconocidos: No hubo. Créditos valistas impugnados: No hubo. Créditos preferentes impugnados: Raúl Villagrán M. Eº 4.186. Caja de Previsión de la Marina Mercante Nacional: Eº 18.859,44. Secretario. (102) 16-VII C.

QUIEBRA: León Goldstein.— Cuarto Juzgado Civil.— Resolución 12 julio 1960, tuvo por ampliada nómina reconocidos con créditos valista de Abraham Hellring por Eº 1.675,32.— Secretario. (102) 16-VII C.

QUINTO Juzgado Civil, concedió posesión efectiva herencia Manuel Valenzuela Orellana a María Angélica, María Eugenia y María Luz Valenzuela Rosales.— Secretario. (102) 16-VII P.

QUIEBRA Sociedad Química Triwar Limitada.— Segundo Juzgado Civil Santiago.— A fojas 89, Carlos Guzmán Correa, verificó extraordinariamente crédito valista por Eº 1.000. Juzgado proveyó: por verificado el crédito, notifíquese en forma legal.— Secretario. (102) 16-VII P.

PRIMER Juzgado Civil, resolución doce julio presente año, concedió posesión efectiva herencia intestada Ermecinda Manzor Vergara a Inés, Eugenia, Laura, Carlos Alfonso y Leopoldo Manzor Vergara; María Luisa, Rebeca, Ermecinda e Inés Manzor Santander; Jorge, Laura y Francisco Manzor Valenzuela. 20 julio dolfo Manzor Valenzuela. 20 julio ticaré inventario solemne 16 horas, en mi oficina Bandera 342.— El secretario. (102) 15-16-18-VII P.

REMATE.— Ante Segundo Juzgado Civil Mayor Cuantía, Santiago, rematárase 30 presente, 10 horas, sitio y casa ubicados calle Ramón Carvallo N.o 129, comuna La Cisterna. Mínimum posturas: Eº 2.172, pagaderos contado dinero efectivo. Boleta garantía diez por ciento. Demás antecedentes juicio "Rojas Gilberto con Valencia Carlos".— Secretario. (102) 15-16-VII P.

EE. UU. reafirmó la Doctrina Monroe: Rusia no debe intervenir en América

ESTA POLITICA SE HA CONVERTIDO EN DOCTRINA DE TODO EL HEMISFERIO, ANUNCIO EL DEPARTAMENTO DE ESTADO.

WASHINGTON, 14 (UPI).— Estados Unidos previno hoy a la Unión Soviética que la Doctrina de Monroe continúa en pie y que esto significa que los soviéticos no deben meterse en América Latina.

En pronunciamiento político mayor aprobado por el Presidente Eisenhower, el Departamento de Estado acusó asimismo al Primer Ministro soviético Nikita Khrushchev de esgrimir el "espantajo" de una amenaza inexistente de agresión norteamericana a Cuba.

La declaración fue una réplica a la amenaza de Khrushchev de atacar a Estados Unidos con cohetes, si este país intentase una agresión armada en Cuba.

"Esta desnuda amenaza a la paz mundial agitada por el Gobernante soviético revela la hipocresía de sus protestas en favor de la paz", dice la declaración.

El martes último, en conferencia de prensa realizada en Moscú, Khrushchev declaró que la Doctrina de Monroe estaba "muerta". El Departamento de Estado dice hoy que "los principios de la Doctrina de Monroe son tan válidos hoy como lo fueron en 1823, cuando se la proclamó".

Pero, continúa, la doctrina proclamada por el Presidente James Monroe se ha convertido en una política del hemisferio entero, a través de la Carta de la Organización de Estados Americanos y el Pacto de Río de 1947, en que las naciones del hemisferio se unieron contra la agresión.

La declaración de Monroe, formulada el 2 de diciembre de 1823, fue una respuesta a las amenazas de Rusia y la Santa Alianza de reconquistar los Estados recién emancipados de América Latina.

La declaración de hoy, leída a los periodistas por Lincoln White, el funcionario de prensa del Departamento de Estado, dice:

"Los principios que el Gobierno de Estados Unidos enunció frente a las tentativas del viejo imperialismo de intervenir en los asuntos de este hemisferio, son en la actualidad igualmente valederos para las intentonas del nuevo imperialismo".

Añade que Estados Unidos "reafirma con vigor" las palabras de Monroe "en honor a la franqueza debemos declarar que consideramos cualquier tentativa de su parte (las potencias europeas) para extender su sistema a cualquier porción de este hemisferio, como un peligro para nuestra paz y seguridad".

La declaración denuncia que Khrushchev "se ha arrogado la facultad de determinar qué convenios internacionales son o no deben ser obligatorios, aun cuando la Unión Soviética no es parte de ellos".

Dice que Khrushchev no sólo ha hecho esto respecto del Pacto de Río de Janeiro, sino también con el Tratado Cubano-Norteamericano que da a Estados Unidos en arrendamiento permanente la base naval de Guantanamo.



MIAMI BEACH. — La nueva Miss Universo, Miss Bement, es coronada por la Miss Universo 1959, la japonesa Akiko Kojima. (Telefoto UPI).

Lancha argentina fue atacada por tropas paraguayas

BUENOS AIRES, 14 (UPI).— Una lancha de la Prefectura Nacional Marítima fue atacada por fuerzas del Ejército paraguayo, mientras navegaba frente al puerto de Posadas, en el Alto Paraná. La oficina de prensa de esa repartición informó que hoy, a las 12 horas, la lancha regresaba a su destino, cuando fue atacada por fuerzas militares paraguayas, a la altura del kilómetro 1722 del Río Paraná.

Agrega el parte, que las fuerzas paraguayas efectuaron disparos con armas pesadas, con el evidente propósito de hacer naufragar a la embarcación, en tanto que, con fuego de fusiles se pretendía ultimar a la tripulación.

Dice más adelante el informe que los propósitos agresivos no pudieron concretarse merced a la pericia del timonel de la embarcación y que no se registraron víctimas.

Por último, expresa que el fuego de los militares paraguayos no fue repelido.

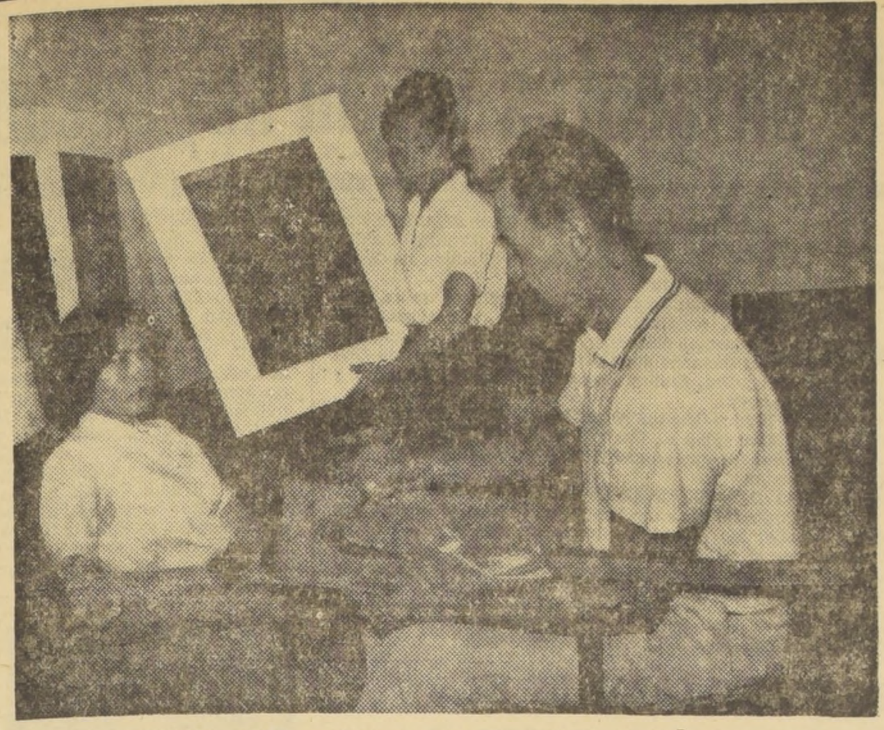
Aviones cubanos embargados por deudas en EE. UU.

PORT LAUDERDALE, 14 (UPI).— Cuatro aviones de pasajeros de Cuba —dos de ellos embargados ayer en la parte sur del Estado de la Florida— se encuentran retenidos hoy aquí porque tres compañías de Estados Unidos alegan que la Compañía de Aviación y el Gobierno de Cuba les adeudan más de 250 mil dólares.

El cuarto aparato fue embargado en el aeropuerto internacional de Key West por una reclamación de dos Compañías de mantenimiento de aviones de Miami, la Seminola Aircraft Company y la Laxico Service Company.

Las Compañías solicitaron el embargo del avión —un C-46— "por falta de pago de cuentas" por parte de Aerovías, por un total de 7.326 dólares.

Los otros aviones fueron embargados ayer por una demanda de una Compañía de publicidad de Miami que alega que el Gobierno cubano le adeuda 250.000 dólares.



NACIONES UNIDAS.— El joven Richard Fitch, de Indianápolis, hace bocetos de personas en la sede de las Naciones Unidas, y los fondos que recauda se destinan a ayudar a las víctimas de los terremotos en Chile. Fitch aparece dibujando a Saylan Asral, de Turquía, guía en las Naciones Unidas, mientras que Yolanda Montenegro, de Filipinas, también guía, muestra el retrato de ella. (Foto UPI).

225 MUERTOS EN INCENDIO DE UN MANICOMIO GUATEMALTECO

GUATEMALA, 14 (UPI).— Un incendio redujo hoy a escombros un manicomio atestado de enfermos, en el centro de esta capital, causando la muerte a por lo menos 225 personas, y heridas a otras 300.

Entre las víctimas figuraron 175 hombres y 50 mujeres, que en su mayoría perecieron carbonizados o víctimas de asfixia.

El manicomio, institución administrada por el Gobierno, como parte del Hospital General de Guatemala, albergaba a 1.600 dementes. El Director del plantel, José A. Campos, había protestado en varias ocasiones recientes que el local estaba demasiado atestado.

El siniestro comenzó alrededor de la una de la madrugada. Se cree que las llamas tuvieron su origen en un Salón de Costura, donde una de las reclusas más pacíficas puede haber dejado encendida una vela.

El incendio se propagó rápidamente, de uno a otro de los siete grandes salones del edificio de un piso, construído hace 40 años, y de paredes de ladrillo y hormigón, pero de techo de madera. Las llamas no fueron dominadas hasta dos horas más tarde.

Muchos de los locos rescatados lucharon horrorizados contra los bomberos y policías que trataban de rescatarles. Algunos de ellos tuvieron que ser sometidos con camisas de fuerza antes de poder sacárseles del edificio en llamas.

El doctor José A. Campos, Director del Hospital Neurosiquiátrico, que fue destruído esta madrugada por un incendio, dijo a la United Press International que lo ocurrido "fue el espectáculo más patético que puede imaginarse".

"Los dementes no pudieron valerse por sí mismos para escapar de una terrible muerte dentro de las llamas, que se extendieron rápidamente antes que pudiera rescatarse a todos ellos."

El doctor Campos, que ha dedicado diez años a la atención de los dementes, lloraba cuando relataba los pormenores del incendio que ocasionó alrededor de 200 muertos, en su mayoría mujeres.

"La forma violenta en que se produjo el incendio, y la rapidez con que se propagó —dijo—, impidieron poner a resguardo a todos los recluídos, que quedaron atrapados dentro de los claustros donde dormían.

"Además, la imposibilidad de razonar de los dementes, y las dificultades para evacuarlos, por su anormalidad, fueron causantes de tan elevado número de víctimas."

Uno de los dementos se encontraba aferrado a un poste del patio central, y murió quemado, sin darse cuenta que pudo haber escapado subiéndose a una pared cercana.

Observando los cadáveres de las mujeres, pudo determinarse que muchas se despojaron de su ropa, sofocadas de calor y humo. Las prendas aparecían esparcidas cerca de los cadáveres.

La situación se agravó cuando el incendio estaba en su apogeo, debido a que los parientes de los reclusos trataban de penetrar en el edificio, para auxiliar a los suyos. Muchos de estos parientes recogieron esta mañana sólo las cenizas y pedazos de huesos.

BREVES CURIOSAS:

Por perseguir al ladrón dejaron la tentación

POLICIAS DESPREVENIDOS

ESTOCOLMO, 14 (UPI).— Mientras la policía perseguía y arrestaba a un ladrón que rompió la vitrina de una joyería anoche, otros tres ladrones entraron al establecimiento y lo limpiaron...

EN LIBERTAD POR VIEJO

MARSELLA, 14 (UPI).— El penado de más edad de Francia, Gastón Dominici, de 83 años, quedó en libertad hoy, para que pase sus últimos días con una de sus hijas. El octogenario fue declarado culpable del asesinato de los turistas británicos Sir Jack y Lady Drummond, y su hija Elizabeth, en 1952. Fue condenado a morir en la guillotina, pero la pena se conmutó por la de prisión perpetua, debido a su edad.

FUTURAS MAMAS DARAN LA PISTA

ALABAMA, 14 (UPI).— La policía desconoce la identidad del ladrón que ayer se llevó ropas por valor de 750 dólares del automóvil de un vendedor viajero, pero creen que tienen una pista... todas las ropas eran vestidos de maternidad.

Cuota de azúcar cubana será distribuida a seis naciones

WASHINGTON, 15.— (UPI).— El Gobierno norteamericano anunció hoy que se propone importar de Filipinas, Costa Rica, Panamá, China nacionalista, Holanda y Haití —por orden de cantidades— 137.234 toneladas cortas de azúcar que en un principio debían venir de Cuba.

Las cantidades fijadas a los seis países mencionados son las siguientes: Filipinas, 109.755 toneladas; Costa Rica, 6.267; Panamá, 6.258; China nacionalista, 6.258; Holanda, 6.129, y Haití, 2.567.

Argentina solicitó a Cuba que repruebe amenazas de Khrushchev

BUENOS AIRES, 14 (UPI).— Argentina encareció hoy al Primer Ministro de Cuba, Fidel Castro, que desapruebe las amenazas del jefe del Gobierno soviético, Nikita Khrushchev, de recurrir a los cohetes para respaldar al Gobierno revolucionario cubano.

El anuncio fue hecho por el Ministro de Relaciones Exteriores, Diógenes Taboada, en conferencia de prensa efectuada al mediodía. La noticia se anunció extraoficialmente anoche. Taboada regresó el lunes de un viaje de un mes por Europa en compañía del Presidente de Argentina, Arturo Frondizi.

La petición argentina reviste caracteres tanto más significativos por cuanto Argentina ha sido tradicionalmente neutral en las disputas internacionales. Al mismo tiempo, la actitud argentina refleja los lazos más estrechos que este país ha establecido con Estados Unidos en los años recientes.

LA HABANA, 14 (UPI).— El Gobierno revolucionario cubano no hizo declaración pública inmediata alguna a la "petición amistosa" del Gobierno argentino para que Cuba desapruebe la amenaza rusa de intervenir en las cuestiones del hemisferio occidental. Sin embargo, en vista de los elogios dispensados al Primer Ministro ruso, Nikita Khrushchev, por el Primer Ministro cubano, Fidel Castro; el Presidente de la República, doctor Osvaldo Dorticós; el presidente del Banco Nacional, doctor Ernest Guevara, y otros gobernantes, se cree que la nota argentina será rechazada.

DECLARACIONES DE RAUL CASTRO

VIENA, 14.— (UPI).— Raúl Castro, hermano del Primer Ministro cubano, Fidel Castro, y Ministro de Defensa de su país, subrayó hoy la "inmensa importancia" del respaldo prometido por Nikita Khrushchev a Cuba, según anunció la radioemisora de Praga.

De visita actualmente en Checoslovaquia comunista, Castro manifestó en rueda de prensa realizada en Praga, según la emisora, que las recientes declaraciones del gobernante soviético sobre los problemas de Cuba "son de trascendencia inmensa", no sólo para Cuba, sino también para toda América Latina.

LA HABANA, 14 (UPI). — El Ministro de Relaciones Exteriores interino, Carlos Olivares, según supo la United Press International, tuvo una conferencia de varias horas hoy con los embajadores latinoamericanos acreditados en esta capital, durante la cual les informó que el Gobierno revolucionario considera que la petición del Perú sobre una reunión de los Cancilleres del hemisferio constituye un "acto inamistoso".

REPUBLICA DEL CONGO ROMPIO AYER RELACIONES CON BELGICA

ENERGICA REPLICA DEL GOBIERNO DE BRUSELAS A LOS CARGOS DE LA UNION SOVIETICA.

BRUSELAS, 14 (UPI).— El Presidente del Congo, Joseph Kasa Vubu, y el Primer Ministro, Patrice Lumumba, notificaron hoy al Gobierno belga, que la hasta hace poco colonia y ahora República Independiente, había resuelto romper relaciones con su antigua metrópoli.

El anuncio fue hecho por el Ministro de RR. EE. Pierre Wigny, quien estaba hablando a la Cámara de Diputados sobre la situación en el Congo, Cuando se le entregó una nota. Interrumpiendo su discurso, dijo: "Sugiero que suspendamos el debate. Acabo de ser informado de una nota del Gobierno congoleno, anunciando que han roto relaciones diplomáticas con Bélgica."

El Canciller salió inmediatamente para su despacho y poco después se reunió con el resto del Gabinete.

Terminada la sesión de emergencia, el Primer Ministro Gastón Eyskens, dijo a la prensa, que la comunicación del Gobierno congoleño hacia saber que rompía relaciones debido "a la flagrante violación del Tratado de Amistad por Bélgica." Citaba, además, "la violación de la integridad territorial congoleña al incitar a la secesión de Katanga.

Eysken dijo que la notificación de la ruptura de relaciones seguía a una nota anterior de Lumumba, exigiendo el retiro de las tropas belgas del Congo antes de las 13.00 GMT de hoy. Dijo, que Bélgica no había respondido a esta nota.

BELGICA RETIRARA SUS TROPAS

Bélgica notificó, en cambio, al Gobierno de Leopoldville, que acepta la resolución de las Naciones Unidas de retirar sus fuerzas a sus bases en el Congo, tan pronto como el contingente de las Naciones Unidas esté en situación de mantener el orden.

La nota fue enviada esta semana después de una sesión del Gabinete, que duró toda la noche para mantenerse al tanto de la sesión del Consejo de Seguridad, en Nueva York.

En su reunión de esta mañana con los periodistas, Eyskens dijo, que Bélgica enviará una "indignada" protesta a la Unión Soviética, por las declaraciones del Primer Ministro Nikita Khrushchev, calificando a Bélgica de nación agresora del Congo.

"Los pueblos honestos del mundo'", dijo el Primer Ministro, han comprendido que hemos tenido un gesto de generosidad sin precedente al dar al Congo su independencia."

Eysken se había referido al mismo asunto en la Cámara, y después de decir que su Gobierno esperaba que la Cámara "estará unánimemente conmigo al decir que rechazamos de pleno estas imputaciones", se dirigió hacia los dos diputados comunistas y añadió: "Excepto los dos valets de un país (Rusia) que vive bajo un régimen de cínica bestialidad."

INVESTIGACION DE LA NU

El Primer Ministro informó a la Cámara, que Bélgica había pedido a las Naciones Unidas que iniciase una investigación "de las atrocidades cometidas", y determinar si aún quedan europeos como rehenes de los africanos.

Las bases a que se refirió Eyskens, al decir que los soldados belgas en el Congo se retirarían a ellas, pero que no saldrían del país, son las de Kitona, en la zona del Bajo Congo, y la de Kamina, en la provincia de Katanga.

El Tratado de Amistad con el Congo estipula que Bélgica tiene derecho a mantenerse en esas bases.

A cambio de ellas, Bélgica da al Congo 8.000 millones de francos (80.000.000 de dólares) cada año en ayuda financiera, económica y técnica.

Lyndon B. Johnson es candidato a la Vicepresidencia por los demócratas

EL SENADOR POR TEXAS SERA EL COMPAÑERO DE FORMULA DE JOHN KENNEDY.

LOS ANGELES, 14 (UPI).— El senador John F. Kennedy, candidato presidencial del Partido Demócrata, para las elecciones de noviembre, anunció hoy que Lyndon B. Johnson, jefe de la bancada demócrata en el Senado, aceptó integrar la fórmula del Partido como candidato a la Vicepresidencia.

Kennedy hizo el anuncio en conferencia de prensa, poco antes de reunirse la Convención Nacional Demócrata para aprobar su preferencia. Mañana, la Convención se clausurará después de escuchar el discurso de aceptación de la candidatura presidencial que pronunciará Kennedy.

La selección de Johnson se produjo después de conversaciones de Kennedy con una legión de líderes democratas, representantes de todos los matices del Partido.

Kennedy dijo que había pedido a Johnson que integrase el binomio y que éste había aceptado. Señaló que la opinión general de los líderes con los que habló, "así como mi propia opinión", fue que debía pedirse al senador por Texas que aceptase la candidatura vicepresidencial.

Johnson fue el principal adversario de Kennedy en la lucha por la candidatura presidencial.

El senador texano fue el elegido del poderoso grupo de dirigentes demócratas de los Estados del Sur. Se le opusieron algunos jefes de las grandes ciudades y los dirigentes de la Organización Sindical, Federación Norteamericana del Trabajo, Congreso de Organización Industrial (FNT-COI), que querían a uno del norte o a algún liberal de los Estados del Oeste.

La combinación Kennedy-Johnson presentaría a los electores en los comicios de noviembre, a dos hombres que han acumulado la mayor fuerza en delegados dentro de la Convención.

Johnson prometió "recorrer el país de costa a costa" para asegurar la victoria del Partido Demócrata en noviembre.

También dijo que apoya la plataforma de la Convención, que contiene un fuerte capítulo relativo a los derechos civiles de los negros, tan repudiados por los sureños, que incluso se estuvo hablando de una defección de sus representantes.

Pero tal defección no llegó a producirse y las fuerzas sureñas se contentaron con una airada, pero infructuosa lucha contra la plataforma.

Adlai Stevenson entregó una declaración en la que prometió toda su cooperación y su ayuda a la fórmula Kennedy—Johnson.

"Creo que estos dos distinguidos norteamericanos impulsarán la causa que nos es común a todos los que sabemos de la necesidad de un cambio de directiva y de filosofía en Washington", dijo "y espero poder serles de ayuda".

Congreso de Sismólogos analiza en Tokío la catástrofe chilena

26 países participan en el torneo

TOKIO, 14 (UPI).— Equipos chilenos y japoneses, que inspeccionaron los lugares damnificados en Chile, recientemente por una serie de terremotos, informarán de los perjuicios causados por esos fenómenos en la Segunda Conferencia Mundial de Ingeniería Sísmica, que se está realizando en esta capital.

Sus informes serán presentados a continuación de otros trabajos escritos de técnicos portugueses, mexicanos, neozelandeses y norteamericanos, en la sesión final de la Conferencia en esta capital, que ha durado toda una semana.

El sábado, sismólogos e ingenieros de veintiséis países, entre los cuales están los de las naciones situadas en el llamado "cinturón sísmico del mundo", se dirigirán a la ciudad de Kyoto, en el oeste del Japón, a continuar allí sus estudios.

Emilio Rosenbleuth, director de la Escuela de Ingeniería de la Universidad de México, presentará informe sobre el movimiento sísmico que sacudió la capital de su país, el día 28 de julio de 1957. Un asociado suyo en investigaciones sísmicas, Roger Díaz de Cossio, hará una descripción del terremoto del año pasado en la localidad de Coatzacoalcos, México.

Otros informes —hay treinta y ocho en total— se refieren a desarrollo de estructuras asísmicas en Nueva Zelandia, y serán presentados por James A. R. Johnston, ingeniero diseñador del Ministerio de Obras de Wellington, Nueva Zelandia, y a experiencias con terremotos en Norteamérica, en los diez años últimos, con informe de Karl Steinbrugge, del Instituto de Ingeniería Sísmica de la Universidad de California.

Tambroni colocó su Gabinete a merced de un voto de confianza

ROMA, 14 (UPI).— El Primer Ministro, Fernando Tambroni, puso esta noche el destino de su Gobierno en dos meses y medio en manos de "el Parlamento y los partidos", durante el debate sobre los desórdenes provocados en Italia por los comunistas.

Tambroni, la oposición a cuyo gobierno aumenta cada vez más, pareció encaminarse hacia un pedido de voto de confianza que podría poner brusco fin a su mandato.

En un discurso pronunciado en la Cámara de Diputados, durante el debate sobre los disturbios que recientemente convulsionaron a Italia dejando un saldo de 10 muertos y más de 500 heridos, el Primer Ministro dijo que los partidos de izquierda "han expresado que es lo que no quieren. Esto es, que no quieren este Gobierno, pero no, qué es los que quieren de un nuevo gobierno.

"Estamos a la espera de las conversaciones entre los partidos", agregó.

Dijo a los legisladores que "dejamos a este Parlamento y a los partidos la responsabilidad de una decisión definitiva" sobre su gobierno.

Luego del discurso de Tambroni y de las demandas comunistas de "inmediata renuncia" de éste, el Parlamento suspendió hasta mañana el debate.

Por haber aceptado ese apoyo, Tambroni ha sido atacado desde que asumió el cargo. La oposición llegó a su punto culminante la semana pasada, con el desencadenamiento de violencias dirigido por los comunistas.

Blancos golpearon al Primer Ministro congoleño, Lumumba

LEOPOLDVILLE, 14.— (UPI).— Refugiados europeos rodearon hoy al Primer Ministro congoleño, Patrice Lumumba, y al Presidente José Kasavubu, en el aeropuerto de Leopoldville, y uno de ellos golpeó a Lumumba en el rostro, en un gesto de ira por los ataques de congoleños contra los europeos.

Con gritos de "¡Asesinos!" y "¡De rodillas!", los belgas se arremolinaron junto a los dos gobernantes del nuevo Estado del Congo. Un belga mostró el puño cerrado a Lumumba y gritó: "¿Por qué no va a ver a la mujer que ultrajaron?"

Aun cuando uno de los europeos se adelantó y le pegó en el rostro, Lumumba, de 34 años de edad, mantuvo la serenidad. El y Kasavubu salieron por avión hacia Stanleyville.

El piloto del avión, Charles Delhasse, intervino y trató de calmar a los refugiados. Sin embargo, los gritos continuaron con: "¡Váyanse de aquí", "¡estrangúlenlos" y "¿qué haría usted si le ultrajan su esposa?"

Pese a todo, Lumumba no se alteró y se limitó a presenciar la escena.

El piloto, parado entre los dos gobernantes congoleños y los refugiados, encareció a los belgas que se calmaran, y afirmó que Lumumba y Kasavubu le habían prometido el castigo de todos los congoleños que han cometido atropellos.

Aviones de la OTAN hostigaron a buques de la Unión Soviética

Protesta rusa ante seis naciones

MOSCU, 14 (UPI).— Se ha tenido conocimiento hoy de que Rusia protestó porque Estados Unidos y otras cinco naciones miembros de la Organización del Tratado del Atlántico Norte (OTAN) "hostigaron" a buques soviéticos en alta mar con sus aviones.

Por otra parte, anoche fue entregada a Rusia la nota de Estados Unidos en que el Gobierno de ese país protestó contra el hecho de que aviones rusos derribaron a tiros una máquina de reconocimiento de su Fuerza Aérea Norteamericana sobre el mar de Barents (Océano Artico) el primero del mes en curso.

En cuanto al "hostigamiento" de barcos rusos, el Gobierno soviético hizo protestas verbales ante las embajadas de Francia, Canadá, Gran Bretaña, Noruega y Dinamarca, y escrita a la de los Estados Unidos.

A Estados Unidos, Rusia lo acusa de unas doscientas inspecciones de barcos soviéticos, a Francia, de treinta y tres, y a Gran Bretaña, de doce.

Uruguay no se ha pronunciado aún frente al caso de Cuba

MONTEVIDEO, 14.— (UPI).— Carecen de fundamento las versiones difundidas en el exterior, atribuyendo al Canciller uruguayo, capitán de navío Homero Martínez Montero, la afirmación ante la Cámara de Representantes de que Uruguay resolvió no apoyar ningún intervencionismo en Cuba, se manifestó hoy en círculos oficiales.

El Canciller Martínez Montero asistió a la Cámara el lunes 11 para responder a una interpelación del diputado socialista Vivian Trias, que tenía dos aspectos: Primero, que explicara al Poder Ejecutivo por qué no había sido declarado huésped de honor el Presidente de Cuba, Osvaldo Dorticós durante su visita al Uruguay; y, segundo, definición de la política del Gobierno ante la revolución cubana y los problemas latinoamericanos.

Sobre el primer punto el Ministro explicó largamente la actitud del Poder Ejecutivo, subrayando que todo lo hecho había sido resuelto en consulta con el Embajador de Cuba, y que se tuvo, asimismo, en cuenta una resolución del Consejo Nacional de Gobierno de carácter general adoptada el 5 de mayo, en el sentido de que si en las ceremonias del sesquicentenario de Buenos Aires desearan visitar el Uruguay, serían recibidas "con la deferencia y honra correspondientes a las representaciones que investían", pero que no serían declarados huéspedes oficiales.

En cuanto a establecer si el Gobierno uruguayo se opondrá a la intervención ante la Organización de Estados Americanos del caso de Cuba, comenzó por manifestar que no tenía conocimiento de que hubiera tal gestión hasta ese momento. Luego adujo no poder contestar a la pregunta del diputado interpelante, porque se formulaba sobre suposiciones y añadió: "Lo que tengo que contestar es sobre realidades".

AVISOS ECONOMICOS

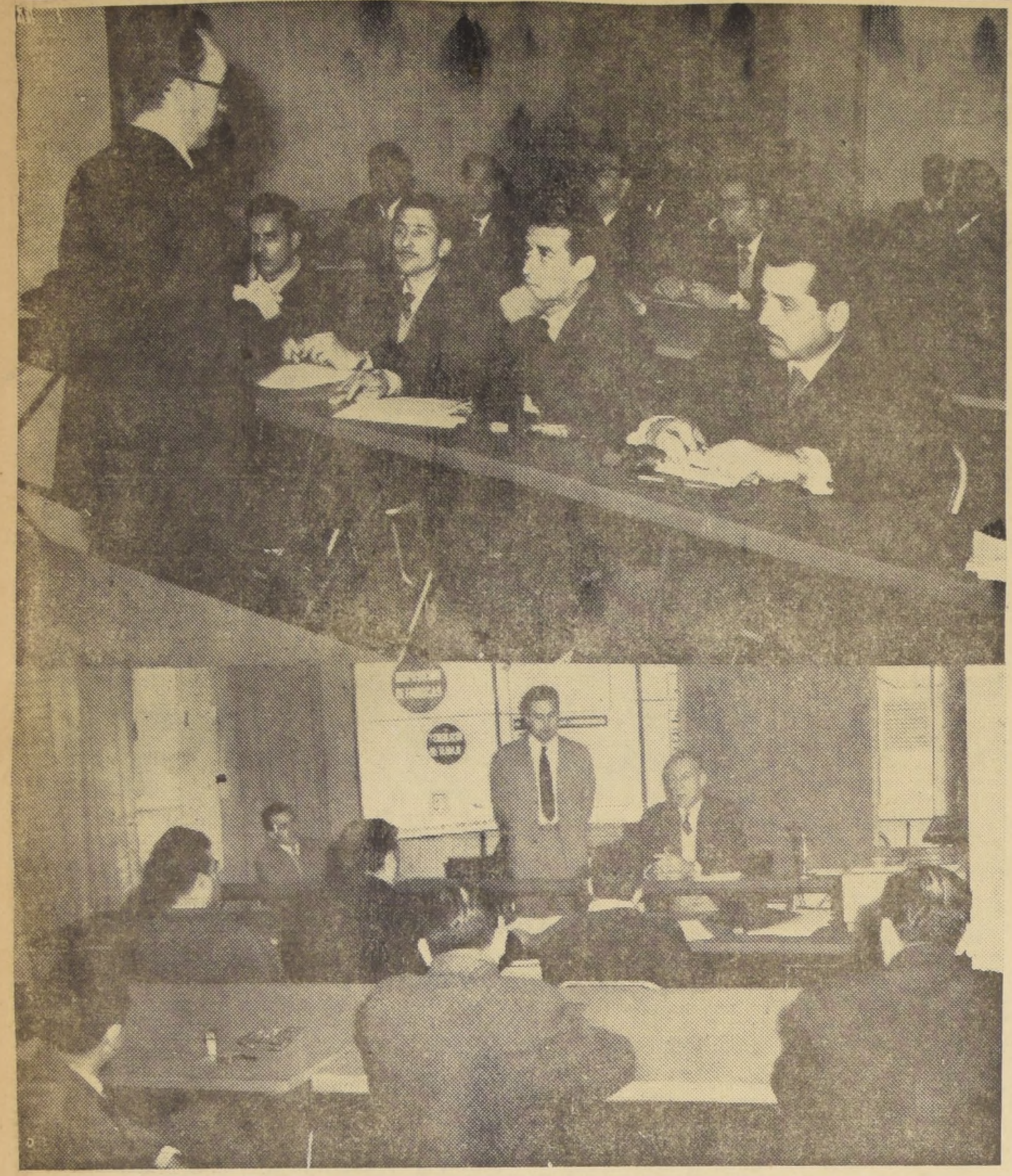
(102) JUDICIALES Y LEGALES

QUINTO JUZGADO CIVIL CONcedió posesión efectiva herencia ... Tapia Morales a Luis Heriberto Sánchez Tapia.— Secretario. (102) 13-14 y 15-7 P.

QUINTO JUZGADO CIVIL, QUIEbra Soc. Rocafort y Cía. Ltda. ... 285, Mario Guzmán Tobar por José Fernández, Luis Fernández, ... Peace, José Barros, Germán y Pedro Rojas, verificó crédito por $ 2.573.255.— Secretario. (102) 13-14 y 15-7 P.

QUINTO JUZGADO CIVIL MOdificó resolución, concede posesión efectiva Marcos Jorge Molina Lucero sentido que Tadeo Jorge Molina Mariangel no es heredero.— Secretario. (102) 13-14 y 15-7 P.

REMATE ORDEN 5.o JUZGADO Mayor Cuantía, Juicio Méndez con Tomic, sábado 16 horas, Carrera 118, Cocina gas grande, Silla, mesas. Fernando Anriquez. (102) 15-7. P.



DIRIGENTES SINDICALES A USA.— Becados por el Punto IV, hoy viajarán a los Estados Unidos, 26 dirigentes sindicales, quienes participarán en cursos que se dictarán en la Universidad de Cornell, en Nueva York. En el grabado (arriba), el abogado Luis Orlandini, dicta una clase de orientación con motivo de la partida al país del norte. Escuchan entre otros, los dirigentes ferroviarios Anselmo Radrigán, Ciro Romero y Alejandro López. Abajo, sentado a la derecha el Director del Punto IV, Lester W. Manning, conversa con los becados. A su lado está el asesor Humberto del Pino y sentado a la izquierda el asesor de la División del Trabajo, Eugene Baird.

26 dirigentes viajan hoy becados a USA

Participarán en un seminario para líderes sindicales en la Universidad de Cornell.

Veintiséis dirigentes sindicales de diversas organizaciones gremiales del país se dirigirán hoy a los Estados Unidos, becados por el Programa de Cooperación Técnica de Estados Unidos (Punto Cuarto).

Los becados llevan una orientación general sobre desarrollo económico, legislación del trabajo y previsión social chilenos y aspectos culturales de los Estados Unidos, obtenida en cursos dictados por Carlos Oyarzún, Fernando Onfrey, Luis Orlandini, Sidney Hamolzky, Roberto Oyarzún y Pedro Guglielmetti.

En los Estados Unidos el profesor James Morris, recibirá en la Universidad de Cornell, en Nueva York, a los becados chilenos, los que concurrirán a un seminario para líderes sindicales.

OBJETIVOS DEL SEMINARIO

Este Seminario será de alto nivel técnico y tendrá por objeto estudiar los procedimientos, principios y práctica del sindicalismo; el papel que juegan los sindicatos en el desarrollo de sólidas relaciones obrero-patronales y en elevar las condiciones de vida y trabajo.

LOS BECADOS

Los 26 dirigentes sindicales que parten hoy a Norteamérica, son los siguientes:

Ciro Romero, Jorge Vidal, Walterio Contreras, Anselmo Radrigán, Alejandro López y Mario Alvarado, de los Ferrocarriles del Estado; Claudio Arias y Rufino Gálvez, de la ENAP, de Concón; Juan Oyarzo y Santiago Gutiérrez, de la Compañía de Gas de Valparaíso; Rolando Insunsa, Mario Jones y José Arriagada, de la CAP, de Huachipato; Víctor Honorato, de Fanaloza; Miguel Tobar, de la Fábrica de Tejidos Caupolicán; Mario Morales, de Textil Viña; José Vera, de la Fábrica de Cáñamo, de San Felipe; Eugenio Boffil, de Labán; Waldo Hidalgo ,de Sumar; Enrique Gálvez, de "Taufik Valech"; Arnoldo Mueva, de Gutiérrez y Compañía; Manuel Maldonado, de Laboratorios "Interfarma"; René Contreras y Pedro Gutiérrez, de la Compañía Refinería de Azúcar de Viña del Mar; Vicente Aránguiz, de Molino San Cristóbal y Enrique Vergara de Manufacturas Pluma.

EMPLEADOS DE COMERCIO RECONOCEN LABOR DE EX CONSEJERO TULIO NUÑEZ

La Federación Nacional de Empleados de Comercio ofreció en su sede social una manifestación en honor del dirigente Tulio Núñez Troncoso, presidente de la Confederación Nacional de Empleados de Industrias y Comercio, con motivo de haber cumplido dos períodos como consejero de la Caja de Empleados Particulares, en representación del gremio.

Ante una numerosa concurrencia formada por representantes de sindicatos de Santiago, de La Serena, de Lota y de Valdivia, el director de la Federación, Carlos Mourgues Passi, se refirió en breves palabras a la eficaz labor que como Consejero le cupo desplegar a Tulio Núñez, en favor de este vasto sector de empleados. Destacó que en el último período que fue reelegido para representarlos ante el Consejo de la Caja, su postulación fue apoyada por una gran mayoría de sindicatos a lo largo del país. En estos instantes en que deja de ser consejero, todo el gremio a través de las palabras de Mourgues, le rinde un amplio reconocimiento y apoyo, formulando al finalizar su intervención que ahora Tulio Núñez se dedicará a un bien merecido descanso, y solicitarle para una próxima oportunidad con el apoyo de todas las organizaciones de empleados y de la CEPCH, que vuelva a representarlos ante su Caja de Previsión.

Otros dirigentes también agradecieron a Tulio Núñez su preocupación y solución que obtuvo para problemas relacionados con la Caja. Finalmente, el festejado manifestó que lamentaba no tener facilidad de palabra en esos momentos, ante la emoción que le embargaba por esta manifestación y conceptos de agradecimientos vertidos para su persona; añadió que todo lo que logró realizar como consejero fue siempre estimulado por las organizaciones del gremio que representó, y al terminar su mandato, lo hacía lleno de satisfacción por que consideraba que había cumplido solamente con un deber, frente al llamado y confianza que habían depositado en él.



HOMENAJEADO.— Tulio Núñez, ex Consejero gremial de la Caja de Empleados Particulares, a quien la Federación de Empleados de Comercio le ofreció un homenaje.

CONTINUA PARO EN HORAS EXTRAS DE VISTAS DE ADUANA

Hasta ayer continuaba el paro en horas extraordinarias de los catorce Vistas de Aduana, de Valparaíso, en adhesión a los siete Vistas que están detenidos en el proceso que se instruye por la internación de taxibuses.

Este movimiento se inició el 28 del mes pasado.

OBREROS DE LA COSATAN RECLAMAN PAGO DE JORNALES

El Comisario de Carabineros de María Elena ha informado que reina descontento en la Oficina Prosperidad, en vista de que la COSATAN no ha pagado los jornales y asignaciones familiares a numerosos obreros y ha despedido a otros.

Los trabajadores han anunciado una marcha, sin familiares, desde la Oficina Prosperidad hasta Tocopilla, a [illegible] kilómetros de distancia, a fin de reclamar ante las autoridades correspondientes la cancelación de sus remuneraciones.

Por su parte, Carabineros ha reforzado la dotación en la Oficina Prosperidad, y según se informó, se está tratando de persuadir a los obreros para que desistan de sus propósitos.

Para octubre prorrogado descuento de un anticipo al personal del SNS

Gestiones realizadas por el presidente de la FENATS, Omar Venegas.— Este mes pagarán reajuste de asignación familiar a funcionarios de ex Planta "B".

A petición del presidente de la Federación Nacional de Trabajadores de la Salud, Omar Venegas, el Director Subrogante del Servicio Nacional de Salud, doctor Alfredo Leonardo Bravo, dispuso por oficio-circular número 11740, de fecha 12 del actual, prorrogar el plazo para descontar el anticipo de 15 escudos, concedido al personal durante las Fiestas Patrias del año pasado.

Este descuento se hará a partir de octubre próximo, en diez cuotas mensuales iguales.

ASIGNACION FAMILIAR

Este mes se pagará el reajuste de la asignación familiar, desde enero hasta el presente mes, al personal de la ex Planta "B" imponente de la Caja de Previsión de Empleados Particulares.

Dichos funcionarios continúan afectos al régimen de asignación familiar de la Ley N.o 7,295, de conformidad a lo dispuesto en el artículo 8.o del DFL N.o 72, de 1.o de febrero de 1960.

Esta asignación familiar se distribuirá como sigue:

Por pagar al empleado, Eº 8,91; para el Fondo de Retiro, 10 por ciento, Eº 0,89; para el Fondo de Indemnización, 8,33%, Eº 0,74.

S. E. intervendrá en favor de los dirigentes sindicales telefónicos

Hablará con alto personero de la Empresa para obtener su reincorporación.— Ayer concedió entrevista a directiva de la CEPCH. — Visitantes concurrieron acompañados de Clotario Blest.

Una cordial entrevista con el Presidente de la República, celebraron al mediodía de ayer, los dirigentes de la Confederación de Empleados Particulares de Chile (CEPCH). Los visitantes, que se hicieron acompañar de Clotario Blest, conversaron con S. E. acerca de diversos problemas de empleados del sector privado.

Al iniciarse la entrevista, los dirigentes se abocaron de inmediato a señalarle al Primer Mandatario sobre la necesidad del envío de un proyecto consignando un reajuste general en las remuneraciones, y la fijación de un nuevo sueldo vital para el presente año. Seguidamente, al hablar sobre la reciente catástrofe del sur del país, pidieron un subsidio de dos sueldos a los empleados que quedaron cesantes en las provincias afectadas por los sismos. Además, le solicitaron su intervención para que sean reincorporados a sus ocupaciones los dirigentes del sindicato telefónico. Y, finalmente, que en el Consejo de la CORVI, se designe a un representante de la CEPCH.

Según declaraciones formuladas por Abraham Sandoval, presidente subrogante de dicha organización gremial, S. E. atendió con mucha gentileza las peticiones. Informó que el Primer Mandatario intercederá, personalmente, ante personeros de la Cía. de Teléfonos, para la reincorporación de los dirigentes sindicales. Expresó, además, que encontró viable la petición de aumento de remuneraciones, pero que un proyecto de esta naturaleza debería ser muy limitado, con el fin de que no vuelva a operar el proceso inflacionista en el país, de acuerdo a la política que en este asunto viene aplicando el Gobierno, en beneficio de la ciudadanía en general.

Al referirse a un subsidio para los empleados cesantes en el sur del país, S. E. dijo que le merecía toda clase de atención la petición. Sin embargo, les recalcó no contar con financiamiento para esta iniciativa. Pidió, eso sí, la cooperación de la CEPCH en lo relativo a estudiar un financiamiento adecuado.

Así lo hará esta organización, y le será enviado al Jefe del Estado en un futuro próximo. Por último, sobre la designación de un representante de la CEPCH en el Consejo de la CORVI, les respondió que, de acuerdo a la reglamentación de este instituto, podría considerarse la petición. Para ello, la CEPCH enviará una terna de precandidatos.

Asistieron a la entrevista, además de Clotario Blest y Abraham Sandoval, los directores de la CEPCH, Nibaldo Bravo, Mario Daroch, Arturo Miranda (secretario general), y Otilio Olivares. Este último es uno de los desahuciados de la Cía. de Teléfonos.

Olivares dijo a S. E. que el resto de las empresas de utilidad pública retiraron las demandas entabladas contra sus respectivos dirigentes sindicales, como, igualmente, lo hizo el propio Gobierno. Sin embargo, la Cía. de Teléfonos aún mantiene su predicamento de seguir las demandas y de mantener a los dirigentes alejados de sus ocupaciones.

OBREROS ELECTRICOS SE REINTEGRARON AYER A SUS LABORES

Ayer se reintegraron a sus labores los 126 obreros de la Compañía General de Electricidad de Concepción, como también los quince obreros de la misma empresa de Tomé.

Estos trabajadores habían efectuado un paro ilegal de 24 horas, por la larga tramitación de los respectivos pliegos de peticiones.

Tribunal arbitral estudia antecedentes del conflicto de MADEMSA y de MADECO

Dentro de poco dictará sentencia.— Está actuando de acuerdo a las disposiciones del Código del Trabajo.

Entre el curso de esta semana y de la próxima, el Tribunal Arbitral que estudia la situación de los obreros de las industrias MADEMSA y MADECO, en relación con sus pliegos de peticiones, dictará sentencia con respecto a este problema.

A pesar de que este tribunal tripartito tiene 30 días de plazo, y puede ampliarlo si lo desea, dentro de algunos días terminará su labor. Para este efecto, desde su constitución —el lunes— se ha venido reuniendo diariamente en las oficinas del Fondo de Indemnización de la Industria del Cuero y Calzado, en Agustinas N.o 785, séptimo piso.

Como se ha informado, uno de los primeros acuerdos adoptados fue la inmediata reanudación de las faenas por los obreros de ambas industrias. Esto se cumplió el martes en la mañana, a las 7 horas, con el primer turno.

Cabe señalar que esta medida fue confirmada el mismo día por el citado tribunal, en los momentos de iniciar su reunión.

CUMPLIMIENTO DEL CODIGO

El presidente de este tribunal, Arturo Oyarzún Blest, en una conversación que sostuvo con un reportero de LA NACION, dijo que este organismo actuará en este conflicto de acuerdo a las disposiciones legales del Código del Trabajo.

El tribunal inició el estudio de los antecedentes del conflicto, y pidió a la respectiva Junta de Conciliación los expedientes con los correspondientes pliegos de peticiones presentados por los trabajadores.

Integran, además, este tribunal Eduardo Long Alessandri, en representación de los obreros, y Américo Simonetti, en representación de las dos industrias.



EN PLENA LABOR.— Desde el lunes se está reuniendo el Tribunal Arbitral del conflicto que afecta a los obreros de las industrias MADEMSA y MADECO. En el grabado aparecen estudiando los antecedentes del problema la secretaria, Blanca Lafferte; Américo Simonetti, representante de la parte patronal; Arturo Oyarzún, presidente del tribunal, y el abogado Eduardo Long Alessandri, representante de los trabajadores.

Los OBREROS Escriben

Hágase usted mismo nuestro corresponsal, enviándonos una información detallada de cuanto ocurre en su fábrica, en su gremio o en su sindicato. En las notas puede indicarnos la atividad deportiva, gremial o social que despiegan sus compañeros de labores y los de otras industrias o entidades congéneres. Las colaboraciones serán premiadas por LA NACION, como un estímulo para los corresponsales obreros que mejor expongan las inquietudes y las actividades que se desarrollan en sus industrias, fábricas y gremios.

Falta instalación de alcantarillado

La Junta de Vecinos de la Población Eduardo Musa envió una nota al señor Ernesto Pinto L., vicepresidente de la Corporación de la Vivienda, mediante la cual le presenta su queja por la lentitud en la ejecución de los trabajos de urbanización de esta Población. Le hace saber que sólo se ha ejecutado la red de agua potable del 2º sector, pero nada se ha hecho, después de ocho meses, en la instalación del alcantarillado, antiguo problema que aqueja a los pobladores. En este aspecto, recalca que los planos y presupuestos ya están listos en la Dirección de Obras Sanitarias, faltando el trámite de propuestas públicas para realizar los trabajos.

Sobre este asunto, los vecinos de la Población E. Musa se han visto postergados en sus aspiraciones, que no son otras que contar definitivamente con un servicio tan necesario para el mejor vivir y comodidad de los pobladores.— (Luis Pávez A., corresponsal).

GESTIONAN SOLUCION A CONFLICTO DE OBREROS DEL "HOTEL CARRERA"

Dirigentes del Sindicato de Obreros del Hotel Carrera celebrarán una entrevista con Carlos Vial Espantoso, presidente de la "Sociedad de Rentas Edificio Carrera", propietario del Hotel del mismo nombre.

El objetivo que persiguen los dirigentes sindicales es el solicitar su intervención para la solución de un pliego de peticiones en demanda de mejoramientos económico-sociales. Anoche se dijo en la organización gremial señalada que el directorio será recibido por el señor Vial posiblemente en la mañana de hoy.

Informaron que uno de los puntos que ha provocado una impasse en la firma del acta de avenimiento correspondiente, es el relativo a la petición de obtención de Eº 4 [illegible] para el personal que labora a porcentaje. Sin embargo, añadieron que sobre el resto de los puntos hay un principio de acuerdo. Incluso, en lo referente al aumento de las remuneraciones, las que serán reajustadas en un diez por ciento.

COMERCIANTES MINORISTAS Y TRABAJADORES ANALIZARON PROYECTO DE RECONSTRUCCION

A invitación de la Cámara de Comercio Minorista de Chile, se efectuó una reunión a la que concurrieron representantes de la Agrupación de Empleados Fiscales (ANEF), Confederación de Empleados Particulares de Chile (CEPECH), Confederación Mutualista, Sindicato de Comerciantes del Mercado Central, Agrupación Nacional de Empleados Semifiscales (ANES) y de la Central Unica de Trabajadores (CUT).

En ella se intercambiaron ideas acerca del proyecto proreconstrucción de las zonas devastadas por los sismos, enviada por el Gobierno a consideración del Parlamento. Después de un amplio debate sobre la materia, se arribó a la siguiente conclusión:

Recabar del Parlamento y de personeros gubernamentales se haga lo posible por no gravar demasiado a los obreros y empleados con los impuestos. En cambio, que se haga con mayor intensidad en aquellos sectores de mayores ingresos.

Se finalizó manifestando que en la forma indicada, se iría a una tributación más justa y equitativa.

Además, se constituyó un Comité que tendrá la finalidad de coordinar las ideas y sugerencias que deberán hacerse sobre la tributación a aplicar. [illegible] organismo quedó integrado por representantes de diversas colectividades gremiales y de la Cámara de Comercio Minorista. Sesionará diariamente, entre las 17 a 19 horas, en Santo Domingo 1845.

Sin solución conflicto del mineral La Patagua

Aún se encuentra sin solución favorable la huelga que mantienen legalmente, por espacio de 34 días los obreros del mineral La Patagua, que se halla ubicada al interior de la cordillera, a la altura de la localidad de La Ligua, Departamento de Petorca.

Diversas gestiones se han realizado en este sentido ante la Dirección General del Trabajo, por encargo del Ministro del ramo, Eduardo Gomien. Dos dirigentes del sindicato están abocados a estas diligencias en la capital. Ellos son José Alfaro, y Rodemil Yáñez, presidente y secretario, respectivamente. Están siendo asesorados por Manuel Gallardo, consejero de la Federación Minera y por el abogado Eduardo Long Alessandri. Además, Pedro Montero, Subsecretario del Trabajo y Guillermo Pumpin, Director de la Dirección General del Trabajo, están estudiando esta situación. Se estima que mañana o a principios de la semana próxima habría una solución favorable al problema señalado.

La compañía hasta el momento, ha ofrecido reajustar en un 15 por ciento los beneficios referentes a aumento de remuneraciones, aguinaldos de Navidad y Fiestas Patrias, y asignación de casa. Los obreros rechazan dicho ofrecimiento y solicitan un 35 por ciento de reajuste.

Ministro del Trabajo no ha tocado un sólo mueble de la D. del Crédito Prendario

Falsa noticia publicada por un vespertino.— Cuando asumió estaba el mismo mobiliario que tiene en la actualidad

En el Ministerio del Trabajo se informó que es falsa la noticia, publicada anteayer por un vespertino, en el sentido de que el Ministro Eduardo Gomien, al asumir sus funciones, había escogido los mejores muebles de la Dirección General del Crédito Prendario para alhajar su despacho.

Hace más de cinco años que la citada Dirección facilitó a esa Secretaría de Estado algunos muebles, un reloj y una alfombra. Todo esto es lo mismo que existe hasta la fecha. El Ministro Gomien no ha tocado un solo mueble de ninguna sección del Crédito Prendario cuando se hizo cargo de su puesto.

Con el cambio del Ministerio al octavo piso del edificio de la Caja de Previsión de Empleados Particulares, en Huérfanos N.o 1248, los mismos muebles fueron trasladados.

También se informó que sobre este traslado no existe hasta la fecha reclamación alguna de parte de la Dirección del Crédito Prendario. Por lo demás, este Servicio depende del Ministerio del Trabajo.

PORTUARIOS PIDEN PREVISION PARA TODO EL GREMIO

Una delegación de obreros portuarios, acompañados del senador Carlos Alberto Martínez, visitaron en la mañana de ayer al Ministro del Interior, doctor Sótero del Río, a quien le solicitaron el patrocinio del Gobierno para un proyecto de ley que modifique la previsión para este gremio.

Los visitantes manifestaron al Ministro la necesidad de que la previsión se extienda a todo el gremio portuario, como también que se permita pagar un montepío a las viudas de trabajadores fallecidos antes de 1950.

Dicho Secretario de Estado quedó de estudiar estas peticiones.

PARO ILEGAL DE ELECTRICISTAS EN EL CAMPAMENTO DE SEWELL

Un paro declararon ayer cuarenta obreros electricistas de la Braden Copper que trabajan en el interior de la mina, en Sewell. El paro es como protesta porque la Compañía no ha accedido a una solicitud de transportarlos desde el interior de la mina hacia la superficie, según declaraciones de los huelguistas.

LA NACION conversó anoche, telefónicamente, con Filiberto Figueroa, director del Sindicato Industrial Sewell y Mina. Ratificó las noticias llegadas a Santiago al mediodía de ayer referentes a la existencia de este conflicto. Dijo que el problema se ha suscitado por un simple detalle. Es decir, por el hecho de que la empresa moviliza un tren reja cinco minutos antes de que se desocupe dicho personal. Señaló que el convoy se pone en movimiento diez para las tres de la tarde, en circunstancias que las tarjetas que deben timbrar los operarios las entregan cinco minutos para las tres.

Por otra parte, a este movimiento se le ha considerado ilegal. Al tenerse conocimiento de esto, se le consultó al dirigente Figueroa si esta petición estaba incluida en el convenio vigente. Dijo que no. Expresó que no se ha [illegible] dicha solicitud en los pliegos de peticiones por existir [illegible] promesa de resolver este problema de un momento a otro. Pero que el personal electricista acordó no esperar y decidió dicha resolución y [illegible] a un paro indefinido. Agregó nuestro entrevistado que el movimiento podría extenderse a la totalidad de los obreros que laboran en el mineral.

Sin embargo, dijo que se ha solicitado la intervención de los Ministros del Interior, del Trabajo y el Subsecretario de Minería. Manifestó [illegible] que se espera una [illegible] ración por parte de la empresa en el sentido de no [illegible] bir al mineral a un Inspector del Trabajo. Al respecto, informó que se había negado la subida de un Inspector del Trabajo, aduciendo, la empresa, no tener dónde alojar al funcionario del Trabajo en aquel lugar.

Suplemento HIPICO

Programas y aprontes.- Guía del apostador.- Noticias nacionales y extranjeras

¿DECAE EL CABALLO FINA SANGRE CHILENO?



¿DECAE NUESTRO FINA SANGRE? La encuesta realizada por nuestro diario demuestra que los ejemplares chilenos son codiciados en el extranjero, sobre todo por que cumplen buenas y largas campañas. Un médico veterinario —el Dr. Eduardo González— ha señalado este aspecto, y profesionales del turf tienen criterios iguales o distintos. Linda polémica. Mientras tanto, nuestro turf sigue creando esa "gloriosa incertidumbre" de que se habla en todo el mundo. Llegadas estrechas, como ésta que reproducimos, no sólo requieren buenos jinetes, sino que animales resistentes.

Profesionales dan respuesta a una encuesta de LA NACION

LAS COMPARACIONES entre nuestra hípica y las extranjeras siempre dejan en un segundo plano al turf nacional. Argentina, Brasil y Perú están por sobre nosotros. Negarlo, sería como negar la luz del día.

¿Qué le falta al caballo F.S. chileno?

¿Cree Ud. que decae?

He aquí las dos preguntas que LA NACION planteó a destacadas personalidades de nuestra hípica.

Cuando nos referimos al caballo, quisimos insistir en el Fina Sangre de Carrera, porque es él fundamento de toda hípica bien entendida. Sin caballos, no hay hípica. Las conclusiones de la encuesta realizada por nuestro diario constituyen verdaderas revelaciones sobre la falta de una base técnica de nuestro turf.

En otras palabras, se sigue hablando de millones más y millones menos; de fondos de premios, de porcentajes, de utilidades, etc. ¿Y el caballo, señores?

El primer fundamento de la hípica es "el de fomentar la raza caballar". ¿Y se hace ese fomento? Mejor es no contestar la pregunta —por ahora— y dejar que cada uno la enfrente a su manera.

PROPORCION

JUAN ZUÑIGA, ex jinete de destacada actuación en Chile, Argentina, Brasil y Perú, y actualmente preparador, enfocó así el problema:

1.) Al caballo chileno le falta calidad directa en la sangre. Me explico. Se traen buenos reproductores que son por ejemplo, biznietos de Hyperion. Este gran "sire" ha tenido biznietos buenos y malos. ¿Por qué alguna vez dos o más criadores no traen un animal que haya llegado segundo o tercero en el Derby de Epsom?

2.o) Ha decaído la calidad del caballo chileno en la misma proporción en que ha aumentado la cantidad.

—HA MEJORADO

ENRIQUE GUNDELACH, actual Inspector de Criaderos del Stud Book de Chile, y Comisario del Club Hípico de Santiago, ex periodista y hombre muy entendido en turf, nos dijo:

1.o) Le falta a nuestros caballos mejores madres. El problema de los vientres en Chile es un problema hasta cierto punto grave, porque es difícil formar un excelente plantel de hembras.

2.o) La mejoría de nuestro caballo es evidente. Ahora se exportan más caballos que antes. ¿Y cuál es la razón? Sencillamente que la capacidad de nuestro animal ha sido ya confirmada en los mercados más exigentes del mundo.

MAS PAREJOS

EDUARDO GONZALEZ, médico veterinario que durante muchos años se desempeñó en la Clínica del Club Hípico, está actualmente dedicado a la exportación de caballos. Nos expresó:

1.o) Faltan mejores reproductores.

2.) No decaen nuestros caballos. Ahora son más parejos y hay muchos que sobresalen. Antes eran dos o tres. En el físico han mejorado. Las campañas de nuestros animales son muy largas. Espero que las autoridades nuestras se decidan a dar fuerte impulso a todo lo que signifique técnica dentro de la hípica. Los veterinarios deben contar con amplio respaldo, ya sea en las Clínicas, en la investigación y en todo lo que signifique estudio de nuestra realidad hípica.

"DE FINAL"

ROGELIO PARODI es uno de los jockeys más enérgicos. Ha estado en el extranjero y conoce muy bien el turf argentino. Dijo:

1.o) Le falta a nuestro animal más "final". Decae mientras que el argentino siempre "llega corriendo".

2.o) Hay buena crianza, pero falta "sangre". No se renueva. Hay malas pistas en Chile, y este es un problema que malogra a muchos ejemplares.

RESISTENCIA

FERNANDO JACIAL es un hombre estudioso. Muy observador, sobresale entre los trainers. Su opinión fue rotunda:

1.o) Le falta resistencia. Tenemos sólo animales ligeros y no resistentes. La resistencia significa calidad.

2.o) Sí señor. Decae nuestro caballo año tras año. Hay que renovarlo mucho, sobre todo a las yeguas madres.

CONCLUSIONES

1.o HAY QUE mejorar las "corrientes" de sangre y preocuparse de las madres.

2.o SI BIEN el fina sangre de carrera chileno no decae, por lo menos no sobresale. Falta más resistencia y en este sentido hay que mejorar los programas de carreras.

3.o ES NECESARIO preocuparse de las bases técnicas de la hípica, preocuparse más del caballo, que es el fundamento del turf.

R. Gatica, un liviano que pesa como jinete

Al igual que sus hermanos se destaca en esa dura profesión

Uno de los más eficaces de 1960

SI USTED lo encuentra en la calle, y no lo conoce, tendrá más de un problema. No sabrá si es un niño con cara de hombre, o un hombre ya maduro con aspecto de niño. Así es RAUL GATICA, un jinete de 25 años de edad, que sólo mide 1 metro y 49 centímetros, y para poder pesar 45 kilos tiene que comer un buen almuerzo.

Como sus hermanos, Raúl fue dotado por la naturaleza con un físico para jinete. Su padre, gran amante de este "arte", lo llevó un día a la calle Club Hípico y allí se quedó...

—Fue en el año 1952 —nos dice cuando charlamos con él— que llegué al corral de Don Eduardo Inda. Allí, caminando a "Panchita", aprendí a montar y comencé a tomarle el gusto al asunto. Cuando ya estaba más capacitado "volé" al corral de Ernesto Inda. Un año y medio estuve con él. Después un nuevo cambio. Fuí donde Samuel Fuentes, entrenador que un día me dio la gran oportunidad de ser jinete. Esto fue en 1954, es decir, después de dos años de aprendizaje a fondo..."

Gatica, como todos los profesionales que se inician en un oficio, tuvo un duro comienzo. Ello no lo desanimó pese a que sólo su debut fue muy amargo...

—No creo que otro colega mío haya tenido un debut más poco auspicioso que el mío. Recuerdo que corrí a Humito, un pupilo de Luis Alvarez, que no pesaba más de 300 kilos. Entre 4 competidores, llegué último, como a 100 metros".

—¿Y el primer triunfo...?

—Tardó un año en venir. Fue con la yegua Stella Maris. No cabía de contento, quería gritar de alegría porque al fin, después de mucho bregar, logré lo que tantas veces un aprendiz sueña despierto. Pagó $ 241 con unidad de $ 10...

Este triunfo sirvió para que Raúl Gatica redoblara sus esfuerzos. Poco a poco vinieron más montas y comenzaron los entrenadores a darse cuenta que en sus muñecas había calidad. Esa calidad innata en las fustas chilenas que han paseado su escuela por todas las pistas del mundo. Pero en esta "carrera" quedaba aún una valla...

—Cuando ya estaba más o menos bien cotizado, enfermé de úlceras. Como no las cuidé a su debido tiempo, mi dolencia se anduvo agravando y estuve seis meses totalmente alejado de las pistas. Volví y busqué la suerte en los aledaños del Hipódromo Chile. Un día martes, después de dos semanas de trabajar y trabajar, para ponerme en training, logré siete montas. El jueves, trabajando a Visir, un pupilo de Cisternas, me caí. Fuí al Traumatológica donde fui internado. De las siete montas, cinco ganaron y yo no pude conducir ninguna. La suerte se había ensañado...

Pero la integridad de Raúl, pese a que él es muy pequeño, es enorme. Bien podríamos decir que no cabe en su cuerpo, ya que dado de alta volvió a la pista a trabajar y trabajar. Así, han pasado seis años siendo este el de mayores éxitos, el de su consagración definitiva...

—No me puedo quejar ya "que la mano se ha dado" conmigo. Es mi mejor temporada, llevo 16 triunfos y ya llegué a las 52 carreras. Es decir, estoy a un paso de conseguir mi título. Dios ha de querer que nada me pase y pueda luego completar mis sesenta triunfos.

—¿Proyectos...?

—Me encantaría viajar al extranjero. Me gustaría Perú. Es un país que a lo lejos quiero, por dos razones. Su gente y su música. Creo que me iría bien y con ellos podría dar el bienestar que mi hijo y mi esposa se merecen...

Dicha esta frase, los ojos del hombre con aspecto de niño, enrojecen. Se emociona. Es que allá en el hogar, están los dos trofeos más grandiosos de su vida. Su pequeño y esa gran compañera, que es su esposa.





RAUL GATICA es un buen padre y un mejor esposo. Su vida de hogar le ocupa la mapor parte del día. Pero siempre tiene algunos minutos para darse una vueltecita por el centro en compañía de su gran amigo y compadre, Enrique Araya, con quien aparece en amena charla en LA NACION, cuando pasaron a decirnos que Tricolor era fijo en un clásico... y ganó Saltarello! Gracias. Lo que interesa es que Gatica y Araya son buenos amigos de esta casa. En el grabado, el buen jockey junto a su esposa y a su hjito, quien también quiere ser un as de la fusta.

Almuerza para hacer 45 kilos

Raúl Gatica es de los jockeys más livianos

- **ONCE HERMANOS son los Gatica. Tres, "Pancho", actualmente en Colombia; Raúl y Manuel, son los únicos jinetes.**
- RAUL GATICA es uno de los pocos látigos que actúan en nuestro medio que nació en la capital.
- **PALABRAS TEXTUALES anotadas durante la charla por nuestro reportero: "Si el peso no me acompañara, me gustaría ser entrenador. Tal vez como Samuel Fuentes. Tranquilo, sin bulla y que sabe mucho su oficio..."**
- DESDE HACE APROXIMADAMENTE tres meses, Raúl Gatica es uno de los pocos jinetes que no han fallado con un triunfo en todas las reuniones disputadas. El domingo lo dejaron con el molde hecho.
- **RAUL GATICA es uno de los pocos jinetes que no van a los Baños Turcos. Por el contrario, almuerza antes de correr.**
- SU JINETE IDEAL: "Una mezcla de Enrique Araya y Rogelio Parodi. El primero, mucha inteligencia para correr; el segundo, su gran energía.

Su hijo, el mejor amigo

"Raulito" Gatica, de sólo 4 años y medio, es el gran amor de "papá" Raúl. Terminadas sus labores y después de charlar algún rato con los amigos y "compadres", apura el tranco hacia su hogar, donde lo espera su "gran amigo". Dice, hablando de su pequeño:

—Es mi mejor hincha. Cuando gano carreras y me nombran por la radio, le cuenta a todos sus amigos. Los recortes de diarios los pasea por el barrio. El dice que será jinete, cuando juega con sus vecinos. Dice que él es Enrique Araya. Si ha de ser jinete, Dios lo quiera que sea como mi "compadre" Araya, a quien admiro mucho, al igual que a Rogelio Parodi..."

Club HIPICO

DOMINGO 17 DE JULIO DE 1960

PRIMERA CARRERA.— 1.000 METROS.— A LAS 12.45 HORAS.— 6a. SERIE "B".— HANDICAP

O. Valenzuela	1	Groza	56	2	A. Vodanovic	11-3-6-3-11	1091	11a. de Trotamundo en 6a. serie, 1.500 metros, con 52 kilos.
M. Alquinta	1-A	Jim	54	10	J. Inda	14	1143	14.o de Atencin Fir en 1.100 metros con 55 kilos, en 6a. serie.
H. Rivera	1-B	Pepina	45	9	A. Gutiérrez	6-0-6-7-6	1076	6a. con 47,7 kilos, en condicional sobre 1.200 metros. Podría.
L. Espinoza	2	Gruñona	56	3	H. Garretón	0.0.4-18.11	1082	11a, en 6a. serie de El Cuyano, en 1.400 metros, con 53 kilos.
C. Pezoa	3	Huracanada	56	11	D. Sotomayor	0-0-2-2-2	1086	2a. a 1 cpo. de Aragonés en 1.200 con 53 kilos, condicional.
R. Parodi	4	Jubiloso	56	1	J. Salas	8-3-5-4-2	1143	2.o de Atencin Fir a pescuezo, en 6a. serie, 1.100, 51 kilos.
M. Reyes	4-A	L. Scottish	52	12	J. Salas	—	—	Debutante, por Scottish Meridian, que entrena Jorge Inda.
N. N.	5	Cataviento	54	10	O. Jara	0.0-0.10.2	862	2.o a 2 cpos. de Cursado en el Chile, 1.300 metros, 8a. serie.
J. Alarcón	6	Malagente	54	20	I. Duque	0.16-16-12.15	1143	15.o con 54 kilos de Atencin Fir en 1.100 metros, 6a. serie.
E. Peña	6-A	Bricketazo	49	8	J. B. Argagn.	0-7-6-6	1052	6.o de Voy y Vuelvo en 1.100 metros, 6a. serie, con 49 kilos.
J. Martínez	6-B	Oak	47	14	L. Castro	0-0-0-0-0	1098	No tabla de Teche en 8a. serie, 53 kilos, en el Hipódromo.
R. Gatica	7	Galbana	53	4	J. M. Baeza	12.8-4.6.8	1061	8a. con 47 en 1.100 metros, 6a. serie, que ganó Colombes.
V. Romero	7-A	Bologna	48	7	E. Rodríguez	13.13-10-13.10	1143	10a. de Atencin Fir con 47 kilos en 1.100 metros, 6a. serie.
J. Salgado	8	Rayado	51	13	L. Santos	11	1086	11.o de Aragonés en 1.200 metros, con 53 kilos. Le costará.
J. Adasme	8-A	Sifflet	50	5	J. Castro D.	0.0-0.9.10	995	10.o de Milonguita en 6a. serie, 1.100 metros con 50 kilos.
F. Arredondo	8-B	S. Carolina	46	18	H. Godoy	0.3.7-8.12	1076	12a. de Devinette en 1.200 metros con 49,2 kilos. Veremos.
F. Toro	9	Frederica	49	6	A. Muscatt	0.2-0.4.11	783	11a. de Padella en 1.100 metros con 48 kilos, 6a. serie.
L. G. Farmer	10	Senegambia	49	15	H. Yáñez	0.11.9-3.2	1076	2a. a 1|2 cuerpo de Devinette en 1.200 metros, condicional.
C. Sepúlveda	11	Vaporosa	47	16	F. León F.	3.3-5.2.11	1082	11a. de Voy y Vuelvo en 6a. serie, con 47 kilos, en 1.100 mts.
J. Caro	12	Royal Caress	46	17	R. Bernal G.	5.3.2-12.5	1076	5a. con 46,5 kilos de Devinette en el Hipódromo Chile.

SEGUNDA CARRERA.— 1.500 METROS.— A LAS 13.10 HORAS.— SERIE "A" CONDICIONAL.

L. Espinoza	1	Aborigen	56	6	C. Covarrubias	8	1113	8.o en la que Gringo Bravo, le ganó a Camorrero en 1.300.
M. Alquinta	2	Mohio	56	4	A. Valdés	0-11	819	Ultimo de Azul y Verde, en mayo, 1.200 metros, condicional.
E. Saavedra	3	Bravio	56	5	J. Melero	12-7	1110	7.o en los 1.300 metros, que ganó Freno a Molinero. Puede.
L. Toledo	3a	Magyar	56	1	A. Sepúlveda	1-4-0	1135	No tabla en la que le ganó Gettysburgh a P. Verde. Ojo
R. Medel	3b	Pitica	53	3	A. Petit	0.0-10.6.3	1100	3a. a un cuerpo de la ganadora Aura, en el Chile. Podría.
P. Ulloa	4	Camorrero	56	7	E. Inda	4-3-5-2-2	1113	2.o a 1|2 cabeza de G. Bravo, en llegada de estrellones.
R. Parodi	5	Don Tolo	56	9	V. Romo	8-4-5	1111	5.o en la ganada por Reviens, 1.300 metros, cargando 55 k.
J. Castro	6	Il Barbiere	56	8	A. Proschle	0.10.13-6.7	1111	7.o con 55 kilos, en los 1.300 metros, que ganó Reviens.
O. Olivares	7	Iván	56	10	L. G. Alvarez	0.13-13.9.0	1053	9.o de Palaciego, en 1.500 metros, con 55 kilos. Es rapido.
O. Valenzuela	7a	Tabalí	56	14	O. Becerra	10.9.4-6.0	1135	Ultimo de Gettysburgh, en 1.200. Creen que mejorará.
O. Muñoz	7b	Gavia	53	15	S. Fuentes	13-10-11	1145	11a. de B. Doll, en 1.300 metros. Veremos como sale aquí.
A. Jaque	8	Latino	56	2	F. León F.	13.17-10.9.10	1113	Ganando sólo a dos llegó en la de G. Bravo. Será difícil.
F. Zúñiga	8a	Parronal	56	10	V. A. Polanco	0-9-10	1055	Ganando sólo a 2 en la que Rigor venció a Heraclio, 1.500.
C. Pezoa	9	Menos Mal	56	17	G. Urquidi	14-14-15-6	1054	6a. de Rebeozo, en 1.500 metros. Esta vez puede meporar.
G. Jorquera	10	Molinero	56	12	J. Zúñiga	0.10.2-3.2	1110	Remató a segundo, a media pescuezo de Millonero.
F. Toro	11	Niteroi	56	11	A. Breque	0.4-3.10.2	1054	2.o a 2 cuerpos de Rebozo, en 1.500. Tiene mucho color.
J. Escobar	12	Samovar	56	13	R. Méndez	5.4.12-3.6	1111	6.o de Reviens, en 1.300 metros. Ha trabajado muy bien.

TERCERA CARRERA.— 1.500 METROS.— A LAS 13.35 HORAS.— SERIE "B" CONDICIONAL.

F. Toro	1	Big Dandy	56	1	A. Breque V.	0-9-3	1111	3.o a 1 cuerpo de Reviens, el ganador, en 1.300 metros.
M. Yáñez	2	Boquinegra	56	2	J. Zúñiga	0-9-6-13	1012	13.o, en el Chile, de Riesgo, con 55 kilos, en 1.200 metros.
V. Romero	2-A	Cambalach.	56	11	J. F. González	0-9-13-0	1133	Rodó en la carrera que Harbin le ganó a Al Galope, 1.200.
J. Sandoval	2-B	Gregory P.	56	16	J. Suárez	2.14-4.11-8	1077	8.o de Kon en el Chile. Esta es su pista. Tiene que mejorar.
G. Jorquera	3	El Cometa	56	9	C. Tapia	5-8-3	1113	3.o a 5 1|2 cuerpos de Gringo Bravo en 1.300 metros, 54 kilos.
H. Salas	4	Evidente	56	8	H. Cisternas	0-0-0-0-6	1113	6.o en 1.300 metros con 55 kilos en la ganada por G. Bravo.
E. Saavedra	4-A	Quepilcho	56	4	J. Melero	15-13-7	1054	7.o de Rebozo con 55 kilos en 1.500 metros. Será difícil.
L. Gutiérrez	4-B	Santulona	53	7	L. A. Contreras	0.11-15.12.12	1100	12.o de Aura en 1.400 metros con 50 kilos en el Hipódromo.
J. Escobar	5	Heraclio	56	10	R. Allen	0-8-9-6-2	1055	2.o a 1 cuerpo 3|4 de Rigor en 1.500 metros. La línea.
L. Espinoza	6	Líbano	56	15	C. Covarrub.	7-8	1111	8.o de Reviens en 1.300 metros, con 54 kilos. Veremos.
R. Parodi	7	Nansú	56	14	J. M. Baeza	0 0.7-4.7	1113	7.o de Gringo Bravo en 1.300 metros con 55 kilos. Puede.
C. Pezoa	8	Perejil	56	12	E. Cáceres	8-6-6-4	1078	4.o de Huamachuco en 1.400 metros. Creen que puede ser.
O. Muñoz	9	Phillipp	56	3	M. Amaya	0-4	1110	4.o de Freno en 1.200 metros y progresa bastante.
O. Olivares	10	Rebenti	56	13	L. G. Alvarez	0-2-5-5-4	1113	4.o de Gringo Bravo en 1.300 metros. Llega bien al "tiro".
R. Montoya	11	Tabaré	56	5	R. S. Martín	0-3	—	Debutante, por Welsh Honey, que trabaja muy bien. Cubierta.
E. Araya	12	Tamborito	56	6	J. Cavieres		1055	3.o a 3 cuerpos 3|4 de Rigor con 55 kilos en 1.500 metros.

CUARTA CARRERA.— 1.700 METROS.— A LAS 14 HORAS.— 4a. SERIE.— HANDICAP.

E. Araya	1	Candil	55	5	J. Fuentes	2-0-3-1-5	1154	5.o de Mi Viejo en 1.500 metros con 52 kilos 4a. serie.
F. Toro	2	Curipeumo	54	4	J. Bernal	2.10-1.1.2	1141	2.o a 1|2 pescuezo de Huechuquito en 1.500 metros.
J. Escobar	3	Marañento	51	6	E. Rodríguez	1 11.7-9.3	1119	3.o con 45.2 en 1.900 metros, 6a. serie de Bule. Bien.
C. Pezoa	4	Lololino	52	2	S. Fuentes	10.5-2.4.5	1119	5.o de Bule en 1.900 metros, 6a. serie con 45 kilos.
S. Vera	5	Pomaire	51	1	A. López	10.5.7-7.4	1142	4.o a 3 1|2 cuerpo de Bélgica en 1.500 metros, 3a. serie.
R. Valenzuela	6	Jasodito	50	3	E. Inda S.	1-2.7 13.7	1094	7.o de Marusiña en 1.500 metros, 4a. serie con 47 kilos.
R. Medel	7	Rayo Dorado	50	10	F. Chamorro	— — —		Reaparece después de una larga ausencia. Son sus pistas.
J. Caro	8	Faisán	47	9	P. Valderrama	0-9-6-6-4	1096	4.o con 52 kilos de Dry en 1.500 metros 5a. serie. Ojo.
H. Rivera	9	Battle Fox	45	8	E. Bécar	6-7-6-7-5	1099	5.o en 1.400 metros, condicionales, que ganó Oberón.
V. Romero	10	Rosita Santa	45	7	R. Quiroz	12.8 16.9-16	1141	16a. de Huechuquito en 1.500 metros con 53.6, 4a. serie.

QUINTA CARRERA.— 1.000 METROS.— A LAS 14.25 HORAS.— 6a. SERIE "A".— HANDICAP.

E. Araya	1	Aguijoso	57	3	P. Bagú	3-1-2-7-3	1023	3.o a 1 cuerpo de Finalidad en 1.100 metros, 5.a serie.
F. Toro	2	Fenicio	56	4	A. Breque V.	0-0.1 11.13	1149	13.o en 5.a serie con 51 kilos de Perjura, 1.500 metros.
R. Medel	2a	Camorrista	50	2	C. Pfau	8-16	1089	Ganando a uno en la que Pausette venció a Judea.
U. Gaete	2b	Baby Finder	49	8	P. Valderrama	6-7-3-5-9	1146	9.a con 49,4 kilos en la ganada por Binding en 1.100.
P. Ulloa	3	Tétrica	55	5	A. Valenzuela	6.15 1.2-4	1120	4.o en 1.300 metros que ganó Mi Viejo en 5.a serie.
I. Sandoval	4	Abedul	54	13	A. Ramírez	6-6-4-7-1	1046	Ganó a Nacional en el Chile en 1.300 metros. Cuidado.
J. Caro	4a	B. Estrella	50	1	O. Becerra	0-0.0 0.10	756	10.a de Novela en Mayo, con 47 kilos en 1.000 metros.
P. Arredondo	4b	Townsend	46	7	F. León R.	0.9 10.4-8	1143	8.o, con 48 kilos, de Atencin Fir en 1.100 metros, 6.a S.
R. Parodi	5	Bufigo	54	14	F. Jacial	0-4-0-13	1078	13.o en el Chile, de Huamachuco, condicional, 1.400 m.
J. González	6	Atencin Fir	53	11	A. Donati	0-0.6 14.1	1143	Ganó, corriendo, por lo pesado, a Jubiloso, 1.100, 50,2.
G. Jorquera	7	Botón Rojo	53	15	J. Zúñiga	1.17 8.8-10	1061	10.o de Colombes en 6.a serie, 1.100 metros con 54 kgs.
C. Sepúlveda	7a	Baracaldo	51	17	H. Inda	5-8.12 16.12	1061	12.o de Colombes con 53,8 kilos, 6.a serie, 1.100 metros.
L. G. Farmer	7b	Caramina	48	19	L. A. Orellana	4.0 3.1-13	934	13.a de Evening en 1.100 metros, 5.a serie con 48 kgs.
M. Yáñez	8	Categórica	53	12	S. González	2-11.10 8.8	1095	8.a con 49 kilos en 1.200, 5.a serie ganados por Perjura.
R. Madariaga	9	Criollo Lindo	[illegible]	10	J. Bernal	0.0 0.6-13	1077	13.o de Kong en 1.400 metros con 55 kilos. Muy difícil.
J. Toro	9a	Boldface	48	9	E. Cáceres	2-1-2-5-9	1091	9.a de Trotamundo en 1.500 metros, 6.a serie con 50 k.
H. Pilar	9b	Gran Pagano	48	6	A. Gutiérrez	0-0-3-2-6	1132	3.o con 56,5 kilos en los 1.500 ganados por Cabañero.
M. Alquinta	10	Niké	51	16	S. Micelí	13-10.12 11.3	1143	3.a a 2 cuerpos de Atencin en 1.100 metros, con 53 k.
C. Pezoa	11	Reminiscence	50	18	A. Vodanovic	4.11 15.10-2	1103	2.o a 3|4 de cuerpo de Kromprinz en 1.200 metros.
J. M. Aravena	12	Voy y Vuelvo	46	20	J. Salas	11-5.8 1.6	1146	6.o de Binding en 1.100 metros con 46 kilos, 5.a serie.

SXETA CARRERA.— 1.000 METROS.— A LAS 14.50 HORAS.— 3a. SERIE.— HANDICAP.

R. Montoya	1	Symphonist	57	2	S. Fuentes	9.6 4-4.8	1115	2a. 1|2 cabeza, corriendo solo al final de Th. Dreamer.
E. Saavedra	2	Pollito de Oro	55	1	J. Melero	10.12-4 11.9	1106	9.o de Gastón en 1.200 metros con 57.5 kilos, 3a. serie.
R. Parodi	3	Purey	54	10	F. Jacial	4.8 7-10.8	1115	Ganando a uno en los 1.300 que ganó The Dreamer.
A. Núñez	4	Gde. Chance	53	5	F. León F.	0.2-11 8.6	1115	6a. de The Dreamer en 1.300 metros, 3a. serie, 51 kilos.
G. Jorquera	5	Planetario	53	4	P. Inda	2-2-5-4-3	1140	13a. de Cocotero en el Chile, éstas son sus pistas.
S. Vera	6	Endilgada	52	3	J. Salas	1-8-2-6-3	1151	3a. de Alcaparra en 1.100 metros, 2a. serie, 46 kilos.
F. Toro	7	Grandiosa	51	8	A. Breque V.	4.2 3-10.5	1097	5a. de Praxíteles con 53 kilos en 1.200 metros.
C. Pezoa	8	Pisco Sour	51	9	F. 2.0 Cham.	5-5-6-2-1	1153	Ganó por 2 1|2 cuerpos, con 53 kilos a Bétula. Bien.
I. Sandoval	9	Araucaria	50	7	A. Petit	3-2-1-7-3	1102	3a. con 49 kilos en 2a. serie que ganó Old Scotch.
H. Salas	10	Blue Grass	49	6	L. Espinoza	4-3-4-1-7	1028	7.o con 52 kilos en 1.100 metros que ganó Maga, 3a. serie.

SEPTIMA CARRERA.— 1.700 METROS.— A LAS 15.35 HORAS.— 3a. SERIE.— HANDICAP.

F. Zúñiga	1	Gaekwar	57	9	P. Inda	8-6	1056	6.o con 59 kilos en 2.00 metros, 2a. serie. Veremos.
E. Araya	2	Capirote	55	10	V. Ramírez	0-1-6-4-2	1056	2.o a 3|4 de cuerpo de Bule, con 54 kilos en 2.000.
E. Saavedra	3	Zibarzán	55	1	J. Melero	12	1030	Ultimo de Positivo con 51.7 en 1.400 metros, 2a. serie.
C. Sepúlveda	3 A	Aristodemo	51	12	J. Melero	1-2-3-5-4	1119	4.o de Bule en 1.900 metros, 3a. serie, con 53.4 kilos.
H. Salas	4	Snow Boy	53	2	H. Cisternas	0.0-11 5.1	1112	Ganó a El Maltés por distanciamiento en 1.600 metros.
C. Pezoa	5	Liao Liao	52	8	R. Allen	4-1-1-3-6	967	Ultimo de Michigana con 52.6 en 1.800 metros.
M. Yáñez	6	Marusiña	52	7	H. Inda	2-1-3-1-2	1154	2.a a 1 3|4 de Mi Viejo en 1.500 metros con 56 kilos.
R. Montoya	7	Quilantro	52	11	F. Jacial	3.2 0-0.11	1118	Ganando a uno solo llegó con 58 kilos, 1.300 de N. Chico.
N. Vásquez	8	Canta Gitana	52	6	J. Suárez	0-3-0-6-4	1154	4a. de Mi Viejo en 1.500 metros con 53 kilos, 4a. serie.
R. Gatica	9	M. Cumplida	46	5	V. Romo	1-7-8-4-7	1056	7a. de Bule en 2.000 metros que ganó Bule, 48 kilos.
J. Caro	10	Queen Bess	46	3	J. M. Baeza	1.9-12 2.3	1094	En los 1.500 metros, ganados por Marusiña, llegó 3a.
J. M. Aravena	11	Galga Rusa	45	4	F. Chamorro	1.8 11-3.1	1148	Ganó a E. d'Amour en 1.500 metros, 5a. serie con 52 kilos.

OCTAVA CARRERA.— 1.300 METROS.— A LAS 15.40 HORAS.— CLASICO HANDICAP.— PREMIO "HIPODROMO DE TECHO".

E. Araya	1	Petenera	57	3	J. Cavieres	1-2-2-3-1	1114	Ganó a Icha con 54.2 kilos en 1.600 metros 1a. serie.
G. Jorquera	2	Afinada	52	4	J. Zúñiga	2-0-4-6-7	1104	7a. de Gran Amigo en el Hipódromo con 46.6 kilos.
A. Núñez	3	Mister	52	5	V. Romero	3-0-0-0-9	746	9.o de Sulfón, Mayo, en el Hipódromo. Está bien y puede.
L. G. Farmer	4	Alotria	51	1	A. Castro	1-0-3-2-6	1025	6a. de Invasor en 1.000 metros, cargando 53 kilos.
C. Pezoa	5	Ch. Philippe	51	2	J. Melero	5-8-1-6-7	1137	7.o de Séptimo de Línea en 1.500 metros, 1a. serie.
C. Sepúlveda	6	Disparejo	51	11	L. Espinoza	1-1-2-3-1	1090	Ganó con 52 kilos a Alcaparra en 1.200 metros. Sí.
S. Vera	7	Alcaparra	49	9	R. Allen	1-1-8-2-1	1151	Ganó a Reverbero, cargando 55 kilos en 1.100 metros.
J. Caro	8	Lóriga	46	10	J. Salas	4-3-4-7-4	1025	4a. de Invasor en 1.000 metros con 47 kilos. Ojo.
H. Pilar	9	The Dreamer	46	8	A. Breque V.	8-5-7-6-1	1115	Ganó en 3a. serie a Symphonist, cargando 48 kilos. Bien.
P. Arredondo	10	Llegar y Ll.	46	6	F. León R.	8.8-11 8.11	1151	Corre todos los domingos, 11.o de Alcaparra el domingo.
J. M. Aravena	11	Submarino	45	7	H. Inda	8-6-7-4-5	1117	5.o de Royal Afghan en 1.100 metros con 61 kilos.

NOVENA CARRERA.— 1.200 METROS.— A LAS 16.10 HORAS.— CONDICIONAL.—

P. Ulloa	1	Abatán	55	10	A. Bullezú	1-2-0-0-6	891	6.o de Katamón, en 1.400 metros, con 54 kilos. Clásico.
J. Castro	2	Bataclán	55	12	A. Proschle	0-7-8-7-8	1105	8.o de Diego, en 1.200 metros, con 56,1 kilos. Veremos
R. Medel	2a	Río Tajo	55	5	P. Medina	4-1-9-8	1062	8.o de P. Blanco, en pista pesada con 49 kilos, 1.500.
J. Adasme	3	Cobrador	55	11	A. Lab	1.0 0-17.16	1105	16.o de Diego, en 1.200 metros, con 56 kilos. Será difícil.
R. Madariaga	3a	Río Manso	55	4	C. Santos	1.0-14 12.8	1152	8.o de Boadicea, en 1.100 metros, 4a. serie, con 53 kilos.
C. Pezoa	4	Dominguín	55	16	D. Sotomayor	4.0 11-2.1	928	Ganó a Rebenti, en su cambio de categoría. 1.300 metros
P. Flores	4a	Reviens	55	6	D. Sotomayor	0-11-2-1	1111	Impresionante su atropellada al ganar a Hilo de Oro.
C. Sepúlveda	5	El Gitanillo	55	2	R. Allen	1-0	343	6.o de R. del Sol, en el Hipódromo, con 55 kilos. Puede.
R. Parodi	5a	Rigoletto	55	7	R. Allen	2-5-1	875	Ganó a Camorrero, en 1.100 metros, con 55 kilos. Capaz.
L. Espinoza	6	Freno	55	3	C. Covarrub.	1	1110	Ganó a Molinero, en su debut. Trabaja muy bien, bravo.
A. Núñez	7	F. Scale	55	13	P. Valderrama	1	673	Invicto que en su debut ganó a Gregoy Peck, con clase.
F. Toro	8	Galardón	55	9	J. Suárez	2-1-3-4-5	1047	5.o de Triunfador, con 54 kilos. Veremos como lo hace aquí.
H. Salas	9	Niquelado	55	1	H. Cisternas	0-8-3-3-4	1105	4.o de Diego, en 1.200 metros, con 56 kilos. Puede ser.
E. Araya	10	Picarquín	55	8	J. Cavieres	1-8-14	937	14.o de Antillano, en 1.500. Lo creen un "crack". Veremos.
E. Saavedra	11	Puro Chile	55	14	J. Melero	0.2-2 10.3	1062	3.o a 1 cuerpo de P. Blanco. Un gran ejemplar. Cuidado.
J. Escobar	12	Queltehue	55	15	A. Breque	3-1-0-0	631	9.o de Katamón, en 1.200 metros. Es un buen ejemplar.

DECIMA CARRERA.— 1.000 METROS.— A LAS 16.40 HORAS.— 5a. SERIE.— HANDICAP.

A. Ramírez	1	L. Rocket	56	4	R. Méndez	— — —		Debutante, hijo de Libetry que entrena R. Méndez.
O. Muñoz	1-A	Filiberto	53	1	J. Salas	4.11 3-7.9	1149	9.o de Perjura en 1.100 metros, 5a. serie, 52 kilos.
J. M. Aravena	1-B	Camín	49	10	P. Bagú	5.1-5 15.7	1005	7.o de Texaco en 5a. serie, con 50 kilos en 1.000 metros.
M. Yáñez	2	Evening	55	5	H. Inda	4.1 15-8.6	1149	6.o de Perjura con 54 kilos en 1.100 metros, 5a. serie.
M. Alquinta	3	Binding	54	6	A. Valdés	13.5-12 9.1	1146	Ganó a Maciza en 5a. serie con 50.6 kilos de "viaje".
R. Parodi	4	French Arch	54	18	V. Romero	0.9 10-2.5	1121	5.o de Goenlandia en 1.300 metros, con 47 kilos, 5a. serie.
A. Jaque	5	Aragonés	53	7	R. S. Martín	0-0-2-0-1	1086	Ganó a Huracanada en 11.200 metros, condicionales. Bueno.
E. Araya	6	Conciliador	53	14	V. Romo	3.3-10 1.3	1149	3.o de Perjura con 50 kilos en 1.100 metros 5a. serie.
L. Cataldo	7	My Game	53	2	J. Inda	0-15	1064	Ultimo de El Carril en 1.100 metros con 51.6 kilos.
E. Salas	7-A	Teruesa	52	15	J. Maldonado	3.7 5-11.15	923	15.o de Indo en 1.200 metros con 47.2 kilos en 3a. serie.
V. Romero	7-B	Auster	48	18	J. Chamorro	14.5-10 13.9	1063	9.o con 50 kilos en 1.100 metros, ganados por Recompensa.
F. Toro	8	Nazra	51	9	T. Herrera	7-1-6-2-8	1063	8a. de Recompensa en 5a. serie con 53 kilos. Podría.
C. Sepúlveda	9	Balumba	50	8	V. Ramírez	0-0-3-0-2	1149	2a. de Perjura en 1.100 metros con 45 kilos en 5a. serie.
C. Pezoa	10	Conjurado	49	16	F. Jacial	0-9-7-5	1146	5.o de Binding con 53 kilos en 5a. serie, 1.100 metros.
R. Gatica	10-A	Regalando	46	12	F. Jacial	1.6 12-9.14	1063	Cargando 48.4 kilos, fue penúltimo de Recompensa.
H. Salas	11	Muranite	49	17	J. M. Baeza	4.5-9 12.11	1146	11.o en 1.100 metros, 5a. serie que ganó Binding, con 54.2.
G. Ayub	11-A	Bendix	47	11	J. M. Baeza	15.14 9-10.13	1111	Es perdedor, penúltimo de Reviens en 1.300 metros.
A. Núñez	12	Vizcondesa	49	3	A. Bullezú	0.0-7 11.13	1146	13.o de Binding en 1.100 metros, 5a. serie con 54.6 kilos.

DECIMOPRIMERA CARRERA.— 1.000 METROS.— A LAS 17.10 HORAS.— 5a. SERIE "A".— HANDICAP.

O. Olivares	1	Novela	57	1	A. Valdés	1-1-6-8-9	1118	9a. con 51 kilos de N. Chico, en 1.300 metros. 6a. serie.
R. Valenzuela	1a	Viluco	52	16	E. Scala	6	1106	En la ganada por Gastón, 3a. serie, Chile, fue 6a. con 51.
J. M. Aravena	1	Ruralina	45	8	T. Herrera	9.12 14-10.14	1064	Ganado sólo a My Game, llegó en la ganada por El Carril.
A. Jaque	2	Purgatorio	55	11	R. S. Martín	3.1-0 0.11	730	11.o de Gobiernista en V. de Mar. Es perdedor. No.
G. Ayub	2a	Pitagórico	49	5	J. F. González	2.7 8-15.11	1152	11.o de Boadicea, en 1.100 metros. No descuidarlo ahora.
V. Romero	2b	Melekzaman	48	6	J. Chamorro	0-5-2-5-0	1022	6.o de Old Scotch, en 1.100 metros, 5a. serie, 48 kilos.
I. Sandoval	3	Amigable	54	10	A. Petit	1-4-1-1-5	1106	Con 49 kilos, en la ganada por Gastón, remató en 5.o lugar.
E. Araya	4	La Pasarela	53	2	J. Salas	0.0-0 10.10	1002	Ultima con 50,2 kilos, 1.000 metros de Blue Grass.
J. Escobar	5	Pitiwy	53	14	J. Inda	3-1-8	1147	8a. de Cantaniña, 1.200 metros, con 52 kilos, Ojo aquí.
S. Vera	5a	Recompensa	49	15	J. Inda	3.4 6-1.14	1149	14a. de Perjura, en 1.100 metros. Ahora desquite.
E. Saavedra	6	Siglo de Oro	53	9	J. Melero	3-1-0-1-6	760	6.o de Almirantazgo, en 1.000 metros, 5a. serie, 55 kilos.
A. Núñez	7	Turingia	52	17	P. Valderrama	7.10-1 5.8	1108	Fue al Chile a "emborrachar la perdiz", aquí brava. Ojo.
J. Toro	8	Balsamita	51	3	E. Cáceres	0.12 13-4.11	1121	11a. de Groenlandia, en 1.300 metros, 55 kilos, 5a. serie.
M. Yáñez	9	Aldebarán	50	12	E. Rodríguez	0.0-16 10.3	1095	3.o de Perjura, en 1.200 metros, 5a. serie, con 55 kilos.
R. Gatica	10	Texaco	50	4	P. Fuentes	0-1-7-5-1	1005	5.o a 1 cuerpo, más o menos de Texaco, con 55 kilos. Ojo.
C. Pezoa	11	Ch. d'Anet	49	13	F. Jacial	0.11 4-3.5	1005	Ganó a Hormiguera en 1.000 metros, 5a. serie, 49 kilos.
R. Montoya	11a	Taguita	49	18	F. Jacial	6.1-11 3.11	1064	Con 51 kilos, fue 11a. de El Carril, en 1.100 metros.
C. Sepúlveda	12	Mateo	47	7	V. Romero	8.10 9-14.7	1022	7.o con 47 kilos, en la ganada por Old Scotch, 1.100.

DECIMOSEGUNDA CARRERA.— 1.000 METROS.— A LAS 17.45 HORAS.— 4a. SERIE.— HANDICAP.

E. Saavedra	1	El Valle	56	3	J. Salas	0-2-0-3-14	1097	Ultimo de Praxíteles en 1.200 metros 3a serie, 50 kilos.
R. Parodi	2	Rey del Sol	53	5	F. Jacial	1-0-3-0-14	891	14.o de Katamón en 1.400 metros. Est; en buena forma.
R. Montoya	2a	Cuealón	51	6	F. Jacial	11.12-9 8.6	1093	6.o de Banquero en 1.200 metros con 56 kilos, 4.a serie.
H. Salas	3	Norte Chico	52	4	L. Espinoza	1-7-8-1-8	1153	8.o de Pisco Sour en 1.100 metros, 54 kilos, 4.a serie.
C. Sepúlveda	4	Perjura	52	7	J. Inda	10.5 11-1.1	1149	Ganó con contratiempos, a Balumba en 1.100 metros.
N. N.	5	Ranieri	52	8	J. Chamorro	0-0-0-6	1118	6.a de Norte Chico en 1.300 metros con 55 kilos.
H. Rivera	5a	Monte Bravo	47	10	D. Solís	10.7-12 13.3	1106	3.o en 1.200 metros con 50,6 kilos, 3.a serie de Gastón.
J. Toro	5b	Cepal	46	11	P. Briones	0-16-2-8-3	1106	3.o de Boadicea en 1.100 metros, 4.a serie, 50 kilos.
A. Núñez	6	Bétula	50	9	D. Araya	4-3-1-13-1	1152	Ganó por 2 1|2 cuerpo a Satiricón. Se vió corredora.
F. Toro	7	Boadicea	50	16	A. Breque V.	0-3-6-5-7	1153	2.a a 2 1|2 cuerpo de Pisco Sour, la creen una fija.
M. Alquinta	8	King Club	50	2	L. G. Alvarez	0-2-1-6-11	937	7.o de Antillano en 1.500 metros con 50 kilos. Ojo.
C. Pezoa	9	Imperioso	50	15	R. Allen	0-1-0-9-13	937	11.o en la ganada por Antillano en 1.500 metros, 52 kilos.
N. N.	10	Palafox	50	1	R. S. Martín	2-2-3-10-3	1121	Ultimo en la que ganó Groenlandia, 1.300 metros, 5.a serie.
A. Jaque	10a	Lyse	49	13	R. S. Martín	13-8-6-4-2	1147	3.a de Cantaniña en 1.200 metros con 50 kilos. Puede.
J. M. Aravena	11	Minoska	49	12	T. Herrera	4-7-2-2-4	1058	2.a de Sombra en 1.100 metros, 4.a serie. Su distancia.
J. Caro	12	Merry Ann	48	14	A. Bullezú		1152	4.a de Boadicea en 1.100 metros con 53,4 kilos. 4.a serie.

Muy sujeto trabajó Rebenti



JORGE CARO es de los buenos jinetes livianos que tenemos en la actualidad. La suerte no le ha acompañado mucho en las últimas reuniones, pero no tardará en salir adelante. Caro es entusiasta y constante.

Se vio bien el hijo de Quelus

Creemos que este domingo puede estar la oportunidad de Rebenti. Ayer, muy sujeto por su jinete Manuel Reyes, el hijo de Quelus en Reves cubrió 700 metros en 45 segundos, tiempo que bien pudo ser mejor si su látigo se hubiera dedicado a exigirlo. El defensor de "Los Mattinos" debe ahora lograr la victoria.

Los aprontes de ayer:

LOLOLINO (J. Caro), 800 en 52.
TAGUITA (R. Montoya), 500 en 31 2|5.
TOLPAN (G. Jorquera), 600 en 37.
MELALA (L. Fuentes), 800 en 52.
APOLDA (J. E. Rodríguez), 500 en 33.
CAMORRERO (P. Ulloa), 600 en 39.
OSCAR (O. Muñoz), 700 en 44 3|5.
ZIBARZAN (O. Olivares), 500 en 33; repitió 600 en 38 3|5.
PISCO SOUR (C. Pezoa), 700 en 46.
MOLINERO (G. Jorquera), 600 en 38 2|5.
AMBIENTADO (F. Toro), 500 en 32.
FORJADURA (C. Sepúlveda), 800 en 51.
GAEKWAR (G. Jorquera), 800 en 52.
CONJURADO (L. G. Farmer), 500 en 31 2|5.
HERACLIO (J. Escobar), 500 en 32 3|5.
FRENO (L. Espinoza), 500 en 30.
HALF MOON (G. Monetta), 700 en 45.
CHATEAU D'ANET (C. Pezoa), 500 en 31 2|5.
TULSA (L. Espinoza), 600 en 36 3|5.
REBENTI (M. Reyes), 700 en 45.
EL COMETA (G. Jorquera), 600 en 38.
GRANDE CHANCE (A. Núñez), 500 en 31 2|5.
PAWNEE (C. Sepúlveda), 600 en 38.
ABORIGEN (L. Espinoza), 700 en 45.
MENOS MAL (C. Pezoa), 600 en 39.
DISPAREJO (C. Sepúlveda), 600 en 38.
JASODITO (R. Valenzuela), 700 en 46.
SOLDADO (R. Parodi), 600 en 39.

GUIA DEL APOSTADOR

CLUB HIPICO



PRIMERA CARRERA.— HURACANADA: Reapareció segunda. Gran barrera.
JUBILOSO: Gran estado demostró al llegar segundo. Con Parodi mejor.
SENEGAMBIA: Corre bien en esta cancha.
VAPOROSA: Se ha visto bien. Con el astro Sepúlveda no se puede descartar.

SEGUNDA CARRERA.— CAMORRERO: Línea completa de barrero.
PITICA: Se vio bien en el Chile, llegó tercera, atropellando tarde. Aquí le conviene la recta.
SAMOVAR: Cerca llegó en su anterior. Con Escobar debe mejorar.

TERCERA CARRERA.— GREGORY PECK: En el Chile fracasó, pero aquí corre mucho mejor.
HERACLIO: Reciente 2.o, se mantiene bien este hijo de Flexton.
PEREJIL: Cuarto de Huamachuco, corriendo con escasa fortuna.
PHILLIP: En menos tiro llegó 4.o. En esta distancia mejora.
REBENTI: Figura en todas, buen jockey.
TAMBORITO: Siempre llega en tabla.

CUARTA CARRERA.— CANDIL: Llegó quinto, le faltaba el "apretón".
CURIPEUMO: En el Chile está como león. Aquí no debe hacerlo mal.
JASODITO: En este lote puede salir.

QUINTA CARRERA.— AGUIJOSO: Las pelea todas, y con este jockey no puede defraudar.
TETRICA: Vino a conocer la pista y entró cuarta. Puede.
CARAMINA: Una bala, buena para las pistas blandas.
NIKE: Tercera, con tropiezos.

SEXTA CARRERA.— PLANETARIO: En su tiro, con cómodo peso y en su cancha.
ENDILGADA: Este jinete la hará rendir el máximo.
PISCO SOUR: Ganó fácil y quedó más liviano.

SEPTIMA CARRERA: CAPIROTE: Gran trabajo el lunes.
CANTA GITANA: Cuarta, pesada. Ahora livianita.

OCTAVA CARRERA: PETENERA: Puede sentir los kilos.
DISPAREJO: Distancia y pista lo favorecen.
ALCAPARRA: Ganó con facilidad y pesada. Repite.

NOVENA CARRERA.— RIO MANSO: Vino a conocer la pista y lo hizo bien. Puede.
FRENO: Debutó y ganó. Un buen valor.
FULL SCALE: Invicto. Con grandes aprontes.
PICARQUIN: Lo tienen por buen corredor. Sus trabajos son brujos.

DECIMA CARRERA.— BINDING: Creen en la repetición.
ARAGONES: Si no se manca es gran rival.
CONCILIADOR: Por algo buscaron al "Negro" Araya
NAZRA: Ojo ahora. Con muchos misterios.
BALUMBA: Su jinete la anduvo regalando.

DECIMAPRIMERA CARRERA.— RURALINA: A estos kilos, muy capaz.
AMIGABLE: Llega con buenos trabajos.
RECOMPENSA: El desquite ahora.
TURINGIA: La corrieron en barro y, no gustando, fue quinta sin exigencia. Fueron al Chile a "conocer la pista" y nada más. Ahora puede ser la oportunidad.

DUODECIMA CARRERA.— REY DEL SOL: Reaparece muy trabajado.
PERJURA: Su triunfo anterior lo consiguió pese a una serie de inconvenientes. Debe repetir.
CEPAL: Mucho se prepararon y él ha desteñido. Otra vez en la pelea.
BETULA: Buscaron otro jinete para asegurar. Les gusta en robo, y desde Viña del Mar vendrán a jugarla.
BOADICEA: Dicen que repite. El dividendo, difícil.
MINOSKA: Una para salir con "escudos". Muy ligereada.



FERNANDO TORO le correrá casi todos los caballos a Augusto Breque, ya que la primera monta de este corral —Héctor Pilar— está castigado en el Club Hípico. "Torito" vuelve así a formar pareja con "Don Augusto".

CHILENOS GANAN EN "HIPOTECHO"

BOGOTA. (Escribe Jorge Torres Lozano.) — Rosita Saade, "Reina del Mar" del Magdalena, entregó el premio ganado por Campeona, una hija de Cockney y Osmanville, al entrenador chileno Armando Moya, que, con su buena pupila, hizo suyo el premio "Reinado del Mar" 1960, igualando, en su magnífica actuación, el record de los 1.100 metros. Campeona ganó a Punta Brava, hembra también chilena (por Mortimer's Cross), que dirigió las acciones de la carrera durante toda la competencia.

Pablo Alquinta, René Cruzat y Víctor Morales fueron los nicos látigos chilenos que ganaron esta semana. Alquinta se mantiene al frente de la estadística, con diferencia de 17 carreras sobre su más cercano escoltador.

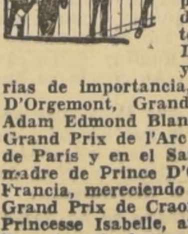
Entre los entrenadores anotaron victorias, fuera de Armando Moya, Jorge Valenzuela y Mario Quezada.

Brusco (Brazza y Bronceada II) y Nibelunga (Licencioso) obtuvieron el primero y segundo lugar en la prueba disputada com ocarera central el último domingo. El segundo y tercer lugar correspondieron a ejemplares chilenos; fueron ellos Valderrama (Scottisch Meridian) y Buenos Días (Bromazo).

OTRO POTRO FRANCES PARA NUESTRO TURF

(Una nota de Francere)

PRINCE D'ORANGE, hijo de Prince Chevalier e Isabelle Brand, por Blac kDevil, propio hermano de Beau Prince II, llegará a nuestro país como reproductor al Haras San Juan.



Prince D'Orange pertenece a una línea en pleno auge, dentro del turf y elevages mundiales. De su abuelo paterno, Prince Rose, descienden Princequillo, Pappageno II y Prince Bío, todos grandes reproductores, que a su vez han engendrado a los ganadores de los clásicos tradicionales en Europa y Estados Unidos. Su padre, Prince Chevalier, ha producido también a Artic Prince, ganador del Derby inglés y actual reproductor. Beau Prince II, hermano de Prince D'Orange, reproductor en Francia, cuyos primeros hijos han obtenido victorias de importancia, es ganador de los premios Trocadero, D'Orgemont, Grand Criterium, Djebel, Pourtalés, Eugene Adam Edmond Blanc y Ganay llegó segundo de Ribot en el Grand Prix de l'Arc de Triomphe; tercero en el Grand Prix de París y en el Saint Leger de Doncaster. Isabelle Brand, madre de Prince D'Orange, fue ganadora de 13 carreras en Francia, mereciendo especial mención entre sus victorias el Grand Prix de Craon; ha producido, además, a Nadina y a Princesse Isabelle, ambas ganadoras, y a Crack des Chevaliers (propio hermano de Prince D'Orange) que acaba de ganar en Longchamps el Prix Amersville, en su segunda presentación.

Isabelle D'Este, abuela materna de Prince D'Orange después de ganar, fue dos veces placé, siendo media hermana de los reproductores Gonfalonier (ganador de los clásicos Des Chénes, Saint Roman y tercero en el Gran Prix de París); de Transtevere (Grand Prix de Vichy), y de Ludovic Le More (ganador de la Gran Carrera de Vallas de Auteuil). Por último, Farnese, madre de Isabelle D'Este, es ganadora de ocho carreras, incluyendo los clásicos Thomas Bryon Rollepot y Henry Delamare.

HIPODROMO Chile

DOMINGO 17 DE JULIO DE 1960

PRIMERA CARRERA.— A las 7.45 horas.— 1.300 metros.— Sexta serie.— Handicap.— (Jinetes aprendices).

J. Varas	1	Tuñata	56	14	H. Cisternas	0—2—0—0—0	1032	12a. de Voy y Vuelvo, 1.100 metros, Club Hípico 6a. serie.
Sandoval	2	Blandengo	55	7	J. Troya	5—5—0—1—0	1079	13a. de Montepín en 7a. serie, 1.400 metros con 52 kilos.
Vella	3	Nereidita	55	5	R. López	0—0—0—0—0	838	En 1.400 metros, penúltima de Cachito Mío, 4a. serie 49 kilos.
B. Pérez	4	Romancero	55	19	A. Vodanovic	0—0—0—6—6	1079	6.o de Montepín en 1.400 metros, 7a. serie, 53 kilos en 1.28.
J. Puentes	5	Cachaco	55	15	H. Godoy	0—0—0—0—6	1101	6.o de Convoy con 52 kilos, 7a. serie de 1.200 metros.
G. Jorquera	6	Pebetero	54	3	O. Jara	5—0—0—4—0	1061	9.o de Colombes en el Club, 1.100 metros, 6a. serie, con 50,5.
Sandoval	7	Agrisur	54	2	O. Becerra	6—0—2—3—5	1101	5.o de Convoy con 51 en 1.200 metros, 7a. serie en .15.
I. Castillo	8	Médula	52	6	E. Barticevic	0—3—1—0—0	1040	No tabla de Zalamería en 1.300 metros, 8a. serie con 53.5.
A. Orellana	9	Kecha	51	20	L. Navarro	0—0—0—3—4	1098	4a. de Teche en 1.200 metros con 52.5 kilos, 8a. serie.
Adasme	10	Legítimo	51	1	M. Maira	0—2—0—0—0	1098	No tabla de Teche con 54 kilos,8a. serie de 1.200 metros.
J. Pizarro	11	Acidia	51	13	M. Martínez	0—0—0—0—1	1040	Empató con Zalamería en 1.300 metros con 4745, 8a. serie.
Vásquez	12	Guneo	51	8	M. Viballos	0—0—0—0—5	1098	6o. de Teche en 1.200 metros, 8a. serie con 53.5 kilos.
F. Pizarro	13	El Puntero	50	12	J. García	0—0—0—0—0	1040	No tabla en el empate de Zalamería y Acidia en 1.300, 8a. serie.
Gutiérrez	14	Don Abel	49	17	R. Maggi	6—0—0—0—0	806	Ultimo de Alcaldesa en 1.200 metros, 9a. serie con 48 kilos.
J. Toro	15	Baramulla	46	4	R. Maggi	4—0—0—5—3	1098	3a. de Teche en 1.200 metros, 8a. serie, con 47 kilos.
J. Martínez	16	Picarillo	49	16	A. Muñoz	—0—0—0—5	1098	5.o de Teche en 1.200 metros con 51 kilos, 8a. serie.
M. Castillo	17	Baldovino	47	9	S. Olivares	0—0—0—0—0	1091	7.o de Trotamundo en el Club con 46 kilos, 1.500 mts., 6a. serie.
J. Trigo	18	Pelícano	46	18	L. A. Yáñez	0—0—0—0—0	1098	No tabla de Teche en 1.200 metros, 8a. serie con 49 kilos.
Hugo Pilar	19	Huerta Gde.	45	10	R. Quiroz	0—0—0—0—0	1098	No tabla en la de Teche con 47 kilos, 8a. serie de 1.200.
N. Arancibia	20	Raimundo	45	11	L. Castro	0—0—0—0—0	1075	No tabla de Take it Easy en 1.400 metros, 8a. serie con 49.5.

SEGUNDA CARRERA.— A las 8.15 horas.— 1.200 metros.— Condicional.

[illegible]	1	Abejita	54		O. Becerra	0—0—5—6—0	1100	11a. de Aura en 1.400 metros con 54 kilos en 1.30 1|5.
M. Alquinta	2	Alusión	54	8	A. Valdés	5—2—5—2—0	1043	9a. de Karma en 1.200 metros con 53 kilos en 1.16 1|5.
E. Soto	3	Allegada	54	17	J. Maldonado	6—6—0	637	9a. de Baby Sister en el Club, 1.200 metros con 52 kilos.
V. Romero	4	Bazara	54	11	D. Solís	0—4—0	1042	9a. de Vilcura en 1.200 metros con 53 kilos en 1.16.
J. Martínez	5	Camée	54	4	A. H. García	0—6—0—0—0	1042	Ultima de Vilcura en 1.200 con 53 kilos en 1.16.
A. Núñez	6	Eudora	54	16	P. Valderrama	0	1087	6a. en el Club de Nella en 1.000 metros con 52 kilos.
Madariaga	7	Hortaliza	54	2	N. Peralta	6—2—6	1100	16a. de Aura en 1.400 metros con 54 kilos, 1.30 1|5.
O. Jorquera	8	La Chalupa	54	10	P. Bagú	0—2—2—0—0	1088	Con 52 kilos 7a. de Cantaniña en 1.100 metros en el Club.
E. Saavedra	9	Lady Ellen	54	9	C. Muñoz G.	0—0—0—0—0	1042	8.a de Vilcura en 1.200 metros con 51 kilos en 1.16.
M. Díaz	10	María	54	14	E. Rodríguez	0—4—0	1087	15a. de Nella con 53 kilos en 1.000 metros en el Club.
I. Sandoval	11	M. Linda	54	3	A. Sepúlveda	0—0—6—0	1088	8a. de Catanina con 52 kilos en 1.100 metros, Club.
O. Muñoz	12	Nayadera	54	11	G. Urquidi	0—0—2—4—0	1089	3a. de Pausette con 53 kilos en 1.100 metros en 1.8, Club.
C. Pezoa	13	Perdiz	54	18	A. Vodanovic	0—4—3	1100	6a. de Aura con 54 kilos en 1.400 metros en 1.30 1|5.
A. Urrutia	14	Plácida	51	5	E. Bécar	0—5—5—5—6	1100	Penúltima de Aura en 1.30 1|5 en .400 metros con 54 kilos.
H. Basay	15	Saika	54	1	A. López	0—0—0	1042	2.a de Vilcura con 53 kilos en 1.200 metros en 1.16.
F. Vera	16	Sardinetta	5	13	S. Miceli	0—2	1100	14a. de Aura con 54 kilos en 1.400 metros en 1.30 1|5.
M. Castillo	17	Srta. Luna	54	12	J. Castro R.	0—0	1100	4a. de Aura en 1.400 metros con 53 kilos en 1.30 1|5.
R. Medel	18	Velvet	54	6	J. Cavieres	0—6—2—5—4		Debutante. Hija de Welsh Honey y V. Woman, por Persian Gulf.

TERCERA CARRERA.— A las 8.45 horas.— 1.200 metros.— Condicional.

J. Adasme	1	[illegible]	54		A. Lab	0—0	1100	13a. de Aura con 54 kilos en 1.400 en 1.30 1|5.
E. Saavedra	2	Bad Berka	54	11	A. Bullezú	0—0	1087	8a. de Nella con 52 kilos en 1.000 metros en el Club.
E. Soto	3	Bombonera	54	17	D. Miranda	—		Debutante. Hija de Big Burn y Cantina II, por Barranquero.
I. Sandoval	4	Burbuja	54	18	E. Cáceres	2—5—0—0—0	1100	7a. de Aura con 52 kilos en 1.400 metros en 1.30 1|5.
L. García	5	Colette	54	12	E. Scaia	0	807	Penúltima de Adalia con 53 kilos en 1.200 metros en 1.18.
M. Díaz	6	Costumbre	54	14	E. González	0—5—0	604	12a. de Actriz en 1.200 metros con 53 kilos en 1.17 1|5.
J. Pérez	7	Didine	54	1	C. Santos	0—4—6—0—0	1042	14a. de Vilcura en 1.200 metros con 53 kilos en 1.16.
Hugo Pilar	8	Fionia	54	6	E. Castillo	—		Debutante. Hija de Scottish Meridian y Faldilla por Milímetro.
E. Arancibia	9	Gallardía	54	9	J. Herane	—		Debutante. Hija de Gallardo y Onzita por Honolulu (Melliza).
J. Martínez	10	Gargara	54	13	L. Castro	—		Debutante. Hija de Chimilto y Grindelia por Cimarrón II.
J. García	11	Golilla	54	3		0—0	340	10a. de Quilmeña en 850 metros con 52 kilos en 0,52.
C. Pezoa	12	Hija de Oro	54	8	A. Vodanovic	—		Debutante. Hija de Oropel e Hija de Tigre por Afghan II.
N. Vásquez	13	La Caracolina	54	4	J. Maldonado	0—0—0—0	987	7a. de Cascarilla en 1.400 metros con 53 kilos en 1.29 2|5.
M. Castillo	14	Mariquina	54	13	J. Castro R.	3—3—4—0—5	1042	En 1.200 metros, 5a. de Vilcura con 52 kilos en 1.16.
H. Basay	15	Merluza	54	10	A. Henríquez	0—0—0	1042	15a. de Vilcura en 1.200 metros con 52 kilos en 1.16.
E. Salas	16	Paquita	54	16	L. G. Alvarez	0	1087	En 1.000 metros, 11a. de Nella con 50 kilos en 1.7 2|5.
G. Jorquera	17	Parisette	54	2	J. Zúñiga	—		Debutante. Hija de Atophan y Mampara por Jalf.
J. Sandoval	18	Rudeza	54	5	J. Muñoz	—		Debutante. Hija de Grand Strategy y Rapaza por Schopenhauer.

CUARTA CARRERA.— A las 9.20 horas.— 1.200 metros.— Condicional.

[illegible]	1	Ayriway	54		A. Vodanovic	—		Debutante. Hija de Stormy Sky al cuidado de A. Vodanovic.
H. Olguín	2	Estr. Marina	54	11	O. Becerra	0—0—0	1087	13a. de Nella en 1.000 metros en el Club, con 52 kilos.
I. Sandoval	3	Ulanova	54	5	O. Becerra	0—4—3—4—?	1100	2a. de Aura en 1.400 metros con 54 kilos en 1.30 1|5.
E. Pilar	4	Falangista	54	17	P. Briones	0	1043	En 1.200 metros, 7a. de Karma con 51 kilos en 1.16 1|5.
R. Medel	5	Glen	54	3	J. Cavieres	0—0—0	1089	8a. de Pausette en 1.100 metros con 52.8 kilos en 1.8.
A. Vera	6	La Joya	54	9	T. Bustos	0	327	Penúltima de Antistina en 850 metros con 50 kilos.
L. Pérez	7	Las Oaks	54	2	C. Santos	0—0—4—3—0	866	9a. de Neófita en 1.400 metros con 53 kilos en 1.29 3|5.
I. Saavedra	8	Malua	54	4	A. Bullezú	—		Debutante. Hija de The Bath Road y Provita por El Gaucho.
O. Ayub	9	Minucia	54	6	J. Zúñiga	0—0	1089	9a. de Pausette en 1.100 metros con 52 kilos en 1.8.
A. Orellana	10	Omnia	54	16	L. Navarro	4—6—0	573	10a. de Carta Blanca en 1.200 con 52 kilos en 1.16 1|5.
R. Madariaga	11	Picardía	54	10	A. Sepúlveda	6—0	662	En 1.200 metros 13a. de Sorciere con 53 kilos en 1.16 4|5.
J. Toro	12	Springy	54	7	A. Luna	6—0—0—0—?	1042	10a. de Vilcura en 1.200 metros con 52 kilos en 1.16.
J. Lerma	13	Stella Nuova	54	18	J. Reginensi	0	986	Ultima de Hostería en 1.400 metros con 53 kilos en 1.30.
R. Parodi	14	Tetraciclina	54	14	D. Miranda	2	1043	2a. de Karma en 1.200 con 52 kilos en 1.16 1|5.
V. Barra	15	Timonera	54	12	E. Bécar	0—0—0—0—0	1100	En 1.400 metros 17a. de Aura con 52.6 kilos en 1.30 1|5.
M. Díaz	16	Tremolina	54	1	E. Rodríguez	0—0	1100	Ultima de Aura en 1.400 metros con 50 kilos en 1.30 1|5.
F. Guzmán	17	Virgen del Sol	54	15	J. Muñoz	—		Debutante. Hija de Gallardo entrenada por Juan Muñoz R.
A. Núñez	18	Zelandia	54	13	P. Valderrama	—		Debutante. Hija de Murmullo al cuidado de Pedro Valderrama.

QUINTA CARRERA.— A las 9.55 horas.— 1.300 metros.— Quinta serie.— Handicap.

A. Urrutia	1	Rubicunda	54		J. Troya	0—0—0—0—5	1103	3a. de Aromprinz en 1.200 metros, 6a. serie, con 52 kilos.
J. Vega	2	Reina Verde	53	10	P. Cavieres	0—0—0—3—0	865	12a. de Turbio en 1.300 metros, con 54 kilos, 6a. serie.
F. Pizarro	3	Conjuración	51	5	P. Cavieres	0—0—0—0—0	773	En 1.500 metros, 9a. de Montepín, con 57,5, en 6a. serie.
J. García	4	Carú	53	16	A. Amaro	6—1—1—4—0	992	7a. de Matisse en 1.200 metros con 49,5, en 5a. serie.
F. Suárez	5	Olimpia	49	8	A. Amaro	0—2—2—0—1	1009	Ganó en 1.400 metros a Consorte, con 48 kilos, en 1.29 1|5.
R. Madariaga	6	Fugado	53		H. Cisternas	0—0—5—4—6	1103	6.o de Kromprinz en 6a. serie, 1.200 metros, con 53,5 kilos.
I. Sandoval	7	Alcaldesa	52	1	R. Constantini	1—5—6—6—2	1044	2a. de Rouen en 7a. serie, con 53,5 kilos, 1.300 metros.
E. Soto	8	Kon Kon	52	13	O. López	0—0—0—0—6	1049	6.o de Miss Road en 1.300 metros, con 53 kilos, 6a. serie.
I. García	9	Record	52	4	N. Peralta	1—0—5—0—0	1049	En 1.300 metros, 17.o de Miss Road, con 53 kilos, 6a. serie.
E. Pilar	10	Espargelina	50	7	N. Peralta	1—0—0—3—5	1044	5a. de Rouen en 1.300 metros, con 54 kilos, 7a. serie.
J. García	11	Trotil	52	20	I. Duque	Reaparece	——	Reaparece, después de largo descanso, no corre desde octubre.
C. Pezoa	12	Zalamería	51	19	A. Vodanovic	0—3—1—2	1101	2a. de Convoy con 50,5 kilos, en 1.200 metros, 7a. serie.
E. Márquez	13	Fumarola	51	9	M. Viballos	2—0—6—0—0	1103	Ultima de Kromprinz en 1.200 metros, con 51,5, 6a. serie.
N. Vásquez	14	Oberón	51	11	J. Suárez	0—0—0—0—1	1099	Ganó en 1.400 metros a Andén con 49 kilos por 1 pescuezo.
S. Vera	15	Teche	51	3	T. Bustos	0—0—0—3—1	1098	Ganó a Dolorido en 1.200 metros con 53 kilos, 8a. serie.
J. Aravena	16	Sixty	50	12	O. Jara	0—0—0—0—3	1101	3a. de Convoy en 1.200 metros con 51,6 kilos, 7a. serie.
M. Alquinta	17	Oro en Polvo	50	15	A. Valenzuela	0—0—0—4—4	1101	En 1.200 metros, 4.o de Convoy con 53 kilos, 7a. serie.
A. Orellana	18	Asfixia	49	17	D. Miranda	0—0	920	Ultima de Leviathán en 1.200 metros, 7a. serie, 52 kilos.
J. Toro	19	Nunca Más	49	4	J. Reginensi	0—3—4—2—1	705	Ganó a Olimpia en 1.200 metros, con 46 kilos, por 1 pescuezo.
J. Moliner	20	Cordelia	48	18	R. López	6—0—6—1	605	Ganó a Big Lady en 1.300 metros con 46 kilos, por 1|2 cuerpo.

SEXTA CARRERA.— A las 10.30 horas.— 1.300 metros.— Primera serie.— Handicap.

	1	[illegible]			J. Reginensi	2—4—5—0—5	869	5.o de Gran Amigo en 1.200 metros con 52,5, C. especial.
I. Saavedra	2	Polenta	56	9	J. Melero	0—0—0—0—0	989	Ultima de Anite Luise en 1.200 metros con 60,5 kilos.
F. Araya	3	Praxíteles	56	6	P. Bagú	1—2—0—1—4	1115	4.o de The Dreamer en 1.300 metros, 3a. serie, con 54.
R. Madariaga	4	Muy Bella	54	5	J. Castro D.	1—2—1—3—4	1102	En 1.200 metros 4a. de Old Scotch, con 56,5 kilos.
F. Pilar	5	Anita Luisa	52	4	E. Rodríguez	4—1—2—1—0	1048	Penúltima de Domingo en 1.300 metros, con 54 kilos.
E. Salas	6	Frontal	51		V. Cepeda	1—6—0—4—4	1104	4.o de Gran Amigo en 1.500 metros con 46,8 kilos.
C. Pezoa	7	Alerón	51	8	V. Ramírez	6—0—2—3—3	1097	3.o de Praxíteles en 1.200 metros con 51 kilos, 3a. serie.
J. Toro	8	Mirlantú	50	1	P. Briones	0—3—3—4—4	1137	4.o de Séptimo de Línea en 1.500 metros, con 46,7 kilos.
H. Olguín	9	María Alicia	50	13	T. Bustos	0—5—2—2—0	1138	Penúltima de Positivo en 1.200 metros con 45,8 kilos.
C. Pezoa	10	Lord Devil	49	10	P. Inda	0—0—5—0—0	1151	Penúltimo de Alcaparra en 1.100 metros con 53 kilos.
M. Castillo	11	L'Egalité	48	7	J. Castro R.	4—6—4—6—6	1102	6a. de Old Scotch en 1.200 metros, con 52 kilos, 2a. serie.
F. Pilar	12	El Maltés	48	1	J. Suárez	3—3—4—1—2	1112	2.o de Snow Boy en 1.600 metros con 49 kilos, en 3a. serie.
S. Vera	13	El Carril	46	14	A. Valdés	0—5—4—1—3	1118	3.o de Norte Chico en 1.300 metros con 56 kilos, 4a. serie.
S. Allende	14	Quick Ideal	45	15	E. Barticevic	2—0—0—3—0	1140	12.o de Cocotero en 1.500 metros con 55,5 kilos, 3a. serie.
F. Rivera	15	Río Amargo	45	11	A. Sepúlveda	0—0—0—0—0	710	9.o de Bembel en 1.400 metros, 2a. serie, con 48,6 kilos.

SEPTIMA CARRERA.— A las 11.05 horas.— 1.500 metros — Clásico.— Handicap.

D. Muñoz	1	Blackbuches	59	15	G. Urquidi	0—4—5—2—3	1059	3.o de Reparo en 1.600 metros con 60 kilos; tiempo: 1.41.
C. Pezoa	2	Bob	57	2	A. Vodanovic	0—5—2—1—0	1081	9.o de Fragor en 2.000 metros con 56 kilos; tiempo: 2,9.
L. G. Farmer	3	Gran Amigo	57	14	A. Sepúlveda	5—1—1—5—1	1104	Ganó a Míster Grock en 1.500 metros con 56,6, por 1 nariz.
Escobar	4	Apolonio	54	6	Jge. Inda	0—0—1—0—6	1081	6.o de Fragor en 2.000 metros con 53 kilos a 2 cuerpos.
I. Saavedra	5	Chacal	54	3	Alej. Castro	0—0	1117	7.o de Toyal Afghan en 1.100 metros con 61 kilos.
F. Pizarro	6	Positivo	54	9	J. García	0	1138	Ganó a Torpedero en 1.200 metros con 53 kilos, en 1.15 2|5.
E. Pilar	7	Saltarello	53	11	Eto. Inda	0—1—1—1—1	1150	Ganó a Zorro Veloz en 1.800 metros, con 47,8 kilos.
F. Toro	8	Fleuret	51	8	E. Rodríguez	2—2—5—2—1	1104	9.o de Gran Amigo en 1.500 metros, con 55 kilos, C. especial.
C. Sepúlveda	9	Forjadura	51	13	C. Covarrubias	1—6—0—0—0	1104	En 1.500 metros, 3a. de Gran Amigo, con 51,5 kilos.
E. Salas	10	Mister Grock	50	10	H. Cisternas	5—6—3	1104	2.o de Gran Amigo en 1.500 metros con 50 kilos, a 1 nariz.
S. Vera	11	Stravinsky	50	7	S. Miceli	3—4—3—0—2	1137	2.o de Séptimo de Línea en 1.500 metros con 53 kilos.
I. Núñez	12	Black Bar	49	12	P. Valderrama	4—4—4—2—2	1114	3.o de Petenera en 1.600 metros con 51 kilos, en 1.45 2|5.
J. Jaque	13	Popy	48	16	R. San Martín	4—2—5—1—3	1092	Ultima de Ben Shak en 2.400 metros con 50 kilos. Clásico.
E. Basay	14	Vergel	47	4	E. Cáceres	3—3—1—4—6	958	5.o de Magnate en 1.200 metros con 51 kilos, en 1.14 1|5.
J. Vera	15	Querellador	46	1	R. Rabello	?—3—1—6—5	1137	En 1.500 metros, 5.o de Séptimo de Línea, con 50,6 kilos.
T. Caro	16	Don Felipe	46	5	T. Herrera	5—0—1—0—5	1119	2.o de Bulé en 1.900 metros, con 54 kilos, 3a. serie.

OCTAVA CARRERA.— A las 11.45 horas.— 1.200 metros.— Condicional.

I. Sandoval	1	Alouet	56	9	A. Henríquez	0—0—0—2—1	1134	Ganó en 1.200 m., a Flamante, con 56 kilos, por 3|4 cuerpo.
J. L. Silva	2	Casalis	56	8	L. A. García	1—4—0—6—6	1105	6.o de Diego en 1.200 metros, con 56 kilos, en 1.14 2|5.
A. Núñez	3	Cielo Azul	56	13	C. Muñoz G.	1—0—0	725	Ultimo de Antillano, con 55 kilos en 1.200 metros.
I. Saavedra	4	Dacrón	56	4	T. Herrera	0—0—5—1—0	1105	11.o de Diego en 1.200 metros con 56 kilos, en 1.14 2|5.
E. Araya	5	Falsete	56	14	P. Bagú	3—6—1—4	1047	4.o de Triunfador en 1.500 metros con 54,6 kilos.
C. Pezoa	6	Gettysburg	56	15	A. Vodanovic	2—3—0—4—1	1135	Ganó a Puente Verde con 56 kilos en 1.200 metros.
J. Jorquera	7	Granadino	56	11	P. Inda	0—3—1	707	Ganó a Juvenal en 1.400 metros con 55 kilos, 1.28 4|5.
M. Díaz	8	Guin Lac	56	12	H. González	1—0—0	1105	7.o de Diego en 1.200 metros con 55 kilos, en 1.14 2|5.
P. Ulloa	9	Huamachuco	56	2	H. Inda	0—0—4—2—1	1078	Ganó a Estirón en 1.400 metros con 55,4 kilos, 1.28 2|5.
J. Pérez	10	Italo Romano	56	6	R. Bernal	0—0—1—0—0	1105	9.o de Diego en 1.200 metros con 56 kilos, en 1.14 2|5.
H. Salas	11	Joselito	56	10	H. Cisternas	4—4—1—2—5	1105	5.o de Diego en 1.200 metros con 56 kilos, en 1.14 2|5.
H. Pilar	12	Kong	56	17	A. Breque	0—2—0—0—1	1077	Ganó a Alouet en 1.400 metros con 55 kilos, en 1.28 3|5.
J. Escobar	13	Newhaven	56	5	J. Medina	1—5—0—6—0	1047	Penúltimo de Triunfador en 1.500 metros, con 54,2 kilos.
A. Jaque	14	Norfolk	56	1	R. Sn. Martín	1—0—5—0—0	957	8.o de Longines en 1.200 metros con 53 kilos, en 1.15 1|5.
O. Muñoz	15	Pueyrredón	56	7	R. Allen	0—2—3—3—1	999	Ganó a Brentano en 1.200 metros con 55 kilos, en 1.13.
R. Madariaga	16	Riesgo	56	3	R. Maggi	3—0—0—1—2	1105	2.o de Diego en 1.200 metros con 54 kilos, en 1.14 2|5.
L. A. García	17	Tantiby	56	16	E. Scaia	2—1—2—0—3	1105	3.o de Diego en 1.200 metros, en 1.14 2|5, con 56 kilos.

NOVENA CARRERA.— A las 12.25 horas.— 1.300 metros.— Segunda serie.— Handicap.

C. Pezoa	1	El Escorial	56	7	Jge. Inda	3—6—1—5	1151	6.o de Alcaparra en 1.100 metros con 49 kilos, 2a. serie.
F. Guzmán	2	Siete Lunas	56	10	J. Muñoz	4—3—0—0	1102	Ultima de Old Scotch en 1.200 metros, 48 kilos, 2a. serie.
F. Pizarro	3	Morfeo	55	18	J. García	6—1—1—1—?	1140	2.o de Cocotero en 1.500 metros con 50,9 kilos, 2a. serie.
E. Soto	4	Almirantazgo	54	16	J. Bernal	0—0—4—3—0	1140	9.o de Cocotero en 1.500 metros con 53,5 kilos, 2a. serie.
A. Núñez	5	Maga	53	9	A. Valdés	0—2—3—1—0	1097	11a. de Praxíteles en 1.200 metros con 53 kilos.
E. Salas	6	Time is Money	53	1	R. Rabello	0—0—5—0—0	815	Ultimo de La Asturiana en 1.200 metros con 53 kilos.
A. Urrutia	7	Jabugo	53	13	O. López	3—2—1—2—0	993	15.o de Araucaria en 1.200 metros con 57,5 kilos, 3a. serie.
I. Sandoval	8	Beret Basque	52	11	E. Barticevic	0—3—3—2—4	1106	4.o de Gastón en 1.200 metros con 54,5 kilos, 3a. serie.
M. Aravena	9	Guadalcanal	50	14	P. Bagú	6—0—0—0—0	1058	Penúltimo de Sembra en 1.100 metros, con 54 kilos.
O. Ayub	10	Radiante	49	8	O. Jara	0—0—0—0—0	923	13.o de Indo en 1.200 metros con 56 kilos, en 3.a serie.
F. Vásquez	11	Sinaí	49	4	A. Vodanovic	5—6—3—0—0	815	9.o de La Asturiana en 1.200 metros, con 47,6 kilos.
I. R. Rodríguez	12	Ilque	49	6	Alej. Castro	4—0—0—0—0	1106	11.o de Gastón en 3a. serie, con 52,5 kilos, 1.200 metros.
E. Pilar	13	Karina	48	2	A. Petit	0—0—0—5—2	1106	2a. de Gastón en 1.200 metros, 3a. serie, con 46,7 kilos.
E. Valenzuela	14	Napolitana	48	17	Eto. Inda	0—0—0—0—0	1106	10a. de Gastón en 3a. serie, 1.200 metros, con 52 kilos.
J. M. Aravena	15	Groenlandia	48	5	R. Allen	0—1—0—0—1	1121	Ganó a Moreno en 1.300 metros con 52 kilos.
J. Toro	16	Mascarilla	48	12	P. Cavieres	0—0—5—4—0	1045	10a. de El Maltés en 1.300 metros con 51,5 kilos.
M. Castillo	17	Apasionado	47	15	J. Castro R.	0—0—0—3—2	816	2.o de Beret Basque en 1.200 metros, con 52,5 kilos.
S. Vera	18	Yoyo	47	3	L. A. Orellana	0—5—0—1—1	1108	Ganó a Don Fausto en 1.200 metros con 49 kilos.

DECIMA CARRERA.— A las 13.05 horas.— 1.300 metros.— Cuarta serie.— Handicap.

A. Núñez	1	Maranguapé	56	13	R. Rabello	0—0—0—0—0	1108	9.o de Yoyo, en 1.200 metros, con 49,5 kilos, 4a. serie.
F. Barra	2	Famoso	53	6	M. Rendic	Reaparece		Reaparece este defensor del Stud "Anita", con M. Rendic.
E. Salas	3	Bí	54	4	E. Rodríguez	0—1—0—0—0	1120	9.o de Mi Viejo, en 1.300 metros, 3a. serie, con 52 kilos.
I. García	4	El Comisario	54	10	J. Santos	1—0—0—4—0	962	12.o de Pisquito, en 1.500 metros, con 54 kilos, 4a. serie.
I. Sandoval	5	Frutillana	54	3	A. H. García	3—0—0—2—6	1095	6a. de Perjura, en 1.200 metros, 5a. serie, con 50 kilos.
C. Ojeda	6	Miss Road	54	16	J. Castro R.	2—5—2—1—0	1107	7a. de Hardness, en 1.200 metros, con 54,5 kilos, 5a. serie.
M. Castillo	7	Rouen	53	19	E. Scaia	0—5—1—1—3	1107	3.o de Hardness, en 1.200 metros, con 50,6 kilos, 5a. serie.
E. Soto	8	La Trololó	51	12	J. Maldonado	0—0—0—0—4	1107	4a. de Hardness, en 5a. serie, 1.200 metros, con 50,6.
F. Vásquez	9	Sigilo	51	20	A. Vodanovic	0—1—0—0—5	1107	5.o de Hardness, en 1.200 metros, con 51,5 kilos, 5a. serie.
E. Pilar	10	Kromprinz	50	15	A. Petit	1—2—0—5—1	1103	Ganó a Reminiscence, en 1.200 metros, con 52,5, 6a. serie.
F. Vera	11	Convoy	49	8	A. Petit	0	1101	Ganó a Zalamería, en 1.200 metros, con 54,5 kilos, 7a. serie.
S. Vera	12	Astén	49	14	R. Constanini	0—0—0—1—1	926	10.o de Turbio en 1.200 metros, con 51 kilos 4a. serie.
E. Valenzuela	13	Dinástica	49	7	S. González	2—3—0—0—0	1107	10.o de Hardness, en 1.200 metros, con 49,8 kilos.
A. Allende	14	Don Vale	49	2	H. González	5—0—3—3—0	838	Ultimo de C. Mío, en 1.400 metros, con 51 kilos.
H. Olguín	15	Rémora	49	11	T. Bustos	0—0—0—0—0	1107	12.o de Hardness, en 1.200 metros, con 50 kilos, 5a. serie.
E. Basay	16	Tacín	49	5	E. Sepúlveda	3—0—0—0—5	894	5a. de Tumbaíto, en 1.400 metros, con 49 kilos, 4a. serie.
F. Salas	17	Lázaro	48	9	R. López	0—6—3—5—4	1083	4.o de Curipeumo, en 1.400 metros, con 50,6, kilos, 5a. serie.
N. Vásquez	18	Guaruja	48	1	J. Castro D.	2—0—0—0—4	1103	4a. de Kromprinz, en 1.200 metros, con 54 kilos, 6a. serie.
G. Arancib.	19	Miss Monada	48	18	J. Salfate	1—0—0—4—6	819	6a. de Hardness, en 1.200 metros, 7a. serie, con 51,5.
F. Vera	20	Miss Amores	47	17	E. Bécar	5—4—2—0—3	1049	3a. de M. Road, en 1.300 metros, con 53 kilos, 6a. series.

UNDECIMA CARRERA.— A las 13.45 horas.— 1.300 metros.— Tercera serie.— Handicap.

A. Orellana	1	Accionista	55	3	E. Sepúlveda	0—6—0—5—0	1106	Ultima de Gastón, en 1.200 metros, con 49 kilos, 3a. serie.
E. Basay	2	Lao Tse	55	4	L. Navarro	0—3—2—6—2	1051	2.o de Amigable, en 1.300 metros, con 54,5 kilos, 4a. serie.
J. Aravena	3	Purapinta	55	18	O. Jara	6—0—0—0—0	1001	18.o de LaGale, en 1.000 metros, 6a. serie, C. Hípico.
I. Pérez	4	Don Fausto	55	6	H. Inda	0—6—6—6—2	1108	2.o de Yoyo, en 1.200 metros, en 4a. serie, con 53,4 kilos.
F. Vera	5	Colón	55	10	E. Gonález	0—4—5—3—1	1127	Ganó a Palmadito, en 1.400 metros, 2a. serie, en Viña.
J. Díaz	6	Rhin	54	1	L. Romero	0—0—0—0—0	1106	8.o de Gastón, en 1.200 metros, 3a. serie, con 53 kilos.
E. Galaz	7	Turbio	54	16	H. Yáñez	1—1—0—0—3	1108	3.o de Yoyo, en 1.200 metros, con 54.5 kilos, 4a. serie.
J. Gárate	8	Tío Gallo	54	15	M. Martínez	6—6—0—0—0	1106	13.o de Gastón, en 1.200 metros, 3a. serie, con 47,5 kilos.
E. Pilar	9	El Cachorro	52	20	L. A. Orellana	6—6—0—3—5	1108	5.o de Yoyo, con 54 kilos, en 1.200 metros, 44a. serie. Ojo
I. Sandoval	10	Fraguador	52	5	R. López	0—0—0—0—0	923	9.o de Indo, en 1.200 metros, a. serie, con 48 kilos. No.
R. Madariaga	11	Ligera	52	9	A. Lab	0—0—0—0—0	1108	10a. de Yoyo, en 1.200 metros, 4a. serie, con 54.5 kilos.
F. Sandoval	12	Riachuelo	51	19	P. Cavieres	5—0—3—0—2	961	2.o de Positivo, en 1.500 metros, 3a. serie, con 47 kilos.
F. Pizarro	13	Kemal Pashá	51	12	A. H. García	0—0—0—0—0	871	10.o de Lancier, en 1.300 metros, 3a. serie, con 48 kilos.
J. Valenzuela	14	Lancier	50	2	Eto. Inda	1—0—0—0—0	1085	Ultimo de El Espiante, en 1.400 metros, 4a. serie, 54.5 kilos.
L. A. Paredes	15	Matisse	50	11	J. Santos	0—4—0—1—0	1051	7a. de Amigable, en 1.300 metros, 4a. serie, con 52 kilos.
M. Castillo	16	Hardness	49	13	J. Troya	1—2—4—5—1	1107	Ganó a Levianthan, en 1.200 metros, 5a. serie, con 50 kilos.
A. Núñez	17	Leviathán	49	17	D. Miranda	6—3—1—0—2	1107	2.o de Hardness, con 54 kilos, en 1.200 metros, 5a. serie.
J. Toro	18	Petite Fleur	48	8	F. Castro	0—0	871	7a. de Lancier, en 1.300 metros, 3a. serie, con 51.6 kilos.
O. Ayub	19	El Chisme	47	7	E. Bécar	0—0—0—0—6	1108	6.o de Yoyo, en 1.200 metros, 4a. serie, con 50 kilos. Ojo.
F. Allende	20	All Seer	46	14	E. Rodríguez	0—6—0—5—0	1050	15.o de Yoyo, en 1.300 metros, 5a. serie, con 55 kilos. No.

La familia Montoya



Toda una familia aparece en esta fotografía. Los Montoya son hípicos por apellido... Al lado de Renato, el jinete, aparecen —tan aburridos como él—, sus hermanos.

La espera es larga. A lo mejor, la próxima monta es la de un caballo sin ninguna opción. Pero hay que cumplir. Y los Montoya aprovechan el sol para conversar de cualquier tema.

El aburrimiento ya tendrá término. Cuando los caballos salgan a la pista, empezará a levantarse el ánimo y se iniciará la incertidumbre.

La espera es larga... ¡pero la hípica es tan hermosa!

Mister Grock perdió de vista a El Cuyano en el Hipódromo

Su apronte de ayer fue muy bueno: ganará

En excelente forma se vio a Mister Grock en la pista del Hipódromo Chile. El mulato del Stud "Lealtad", aproximadamente a las 8.30 de la mañana, ingresó a la cancha montado por Héctor Salas. Llevaba orden de acompañar a su compañero de techo, El Cuyano, en la distancia de 800 metros, moviendo él solo al final. La verdad es que su apronte resultó magnífico, ya que ese recorrido lo cubrió en 50 segundos 1|5. Perdiendo de vista a El Cuyano, que remató aproximadamente, a seis cuerpos.

Otro apronte muy bueno cronometramos a Diego, pupilo de Emilio Cáceres, que tomará parte en un clásico de fin de mes donde contará con la conducción de Rogelio Parodi, jinete que ya fue contratado. Para la distancia de 800 metros, el tordillo señaló 53 segundos en pista pesada, que pudo haber sido menor si es exigido por su látigo, Iván Sandoval.

Otros aprontes:

PISTA DE ARENA PESADA

REMEZON (C. Ojeda), 600 y AMBICION, (S. Véliz), 600 en 42; llegaron iguales.

DIDINE (H. Riera), 200 en 13.

ROYAL TUDOR (M. Castillo), y APASIONADO (R. Castillo), 600 en 38 4|5; fácil Royal Tudor.

L'EGALITE (C. Ojeda), 500 en 32.

POSITIVO (F. Pizarro), 600 en 42; a voluntad.

FRONTAL (M. Lanzzur), 200 en 13.

MARANGUAPE (J. Toro), 500 en 33 4|5.

SIXTY (Aprendiz), 200 en 13; repitió igual.

MORFEO (F. Pizarro), 500 e n32 1|5; repitió 200 en 12 2|5.

QUICK IDEAL (S. Allende), 200 en 12 2|5; repitió igual.

INQUISIDOR (L. Camus), 500 en 33; a voluntad.

ZALAMERIA (S. Véliz), 500 en 34.

SOBERBIO (M. Lanzzur), 500 en 33 2|5.

TIO GALLO (M. Gárate), 600 en 42 2|5.

OLFQUI (J. Aravena), 600 en 41.

AGRISUR (M. Díaz), 200 en 12 4|5; repitió en 12 3|5.

MASCARILLA (Aprendiz), y BODEGUERO (A. Urrutia), 500 en 32; ganó MASCARILLA, por tres cuerpos.

ALOUET (I. Sandoval), 600 en 39 2|5.

PICARDIA (H. Salas), 200 en 12.

DIESTRO (M. Lanzzur), 500 en 34.

SAIKA (H. Basay), 400 en 25 2|5.

RIACHUELO (Aprendiz), 500 en 34.

PLACIDA (A. Urrutia), 400 en 25 2|5.

AURA (I. Sandoval), 500 en 33.

IDEALISTA (L. Toledo), 600 en 40.

MISS AMORES (A. Urrutia), 400 en 26 2|5.

VERGEL (H. Basay), 400 en 25 3|5.

BALSAMITA (J. Toro), 400; a voluntad en 27.

LILOMEN (Hugo Pilar), 400 en 26 2|5.

ALCALDESA (Aprendiz), 200 en 12 2|5.

ITALO ROMANO (O. Valenzuela), 400 en 26 1|5.

MILTOWN (C. Ojeda), 400 en 26 2|5; de bajada.

REPINTADO (M. Castillo), 400 en 25; de bajada.

PISTA LIVIANA

LA GOLONDRINA (N. Vásquez), 400 en 25 2|5.

KOSAK (E. Soto), 600 en 38.

TUÑATA (J. Vargas), 500 en 31 2|5.

MISS ROAD (C. Ojeda), 400 en 25.

SNOW BOY (I. Sandoval), 800 en 51; mano del Club.

CATAVIENTOS (A. Mora), 200 en 11 3|5; mano del Club.

TETRICA (M. Lanzzur), 200 en 11 3|5; mano del Club.



UNA PAREJA GANADORA forman Jorge Inda y Carlos Pezoa, preparador y jinete que son frecuentes vencedores de nuestros programas sobre todo en el C. Hípico.

GUIA DEL APOSTADOR

HIPODROMO CHILE

PRIMERA CARRERA: ROMANCERO: en el tiro que más le acomoda.

PEBETERO: Corriendo el Club con mejores, aquí lo hace mejor.

BARAMULLA: Con muchos inconvenientes, en la anterior.

BALDOVINO: Ojo con éste que está en muy buenas condiciones.

SEGUNDA CARRERA: EUDORA: en el Club le han creído siempre.

NAYADERA: Tiene ya figuraciones.

PERDIZ: Le tocó un partido por fuera.

SAIKA: Un figurado en sus dos únicas presentaciones.

TERCERA CARRERA: BOMBONERA: Con excelentes aprontes.

BURBUJA: Llegando cerca con mejores.

MARIQUINA: Todas sus presentaciones muy encima del lote, muy buenos cotejos; está en excelente forma.

CUARTA CARRERA: ULANOVA: En 1.400 metros 2a. y le quedó largo el tiro. En 1.300 mejorará.

OMNIA: Ha corrido hasta en clásicos. Por algo será.

TETRACLINA: Debutó 2a. Ahora con Parodi ni preguntar.

QUINTA CARRERA: ALCALDESA: En su anterior entró 2a. Muy mal corrida.

ZALAMERIA: Está como fiera de bueno; las pelea todas.

SIXTY: Le regaló el jinete. Ahora sí.

SEXTA CARRERA: PRAXITELES: Con Araya no puede venir a pasear al Chile.

FRONTAL: Figurando con mejores. Aquí puede ser.

ALERON: Muy buenas figuraciones en el Club y en esta pista lo hace bien.

EL MALTES: Ganó en esta pista con un tiempazo.

SEPTIMA CARRERA: GRAN AMIGO: Corrió contra su modalidad y ganó.

POSITIVO: Va por la 5a. y mantiene excelente estado.

SALTARELLO: Con el jinete que le conviene. Todo un campeón.

FORJADURA: Ya figuró. Está recuperándose.

MISTER GROCK: En su anterior lo pillaron en la meta por confiado su jinete.

STRAVINSKY: Reapareció 2.o de Positivo y repitió el 2.o con Séptimo de Línea. Más puesto debe mejorar.

OCTAVA CARRERA: FALESETE: Si Araya insiste por algo será.

RIESGO: No es ningún "RIESGO" jugarlo, pues las pelea todas.

TANTIBY: Partió mal, y fue mal conducido, pese a todo llegó 3.o. Trabajó bien.

NOVENA CARRERA: MORFEO: Reapareciendo en 1.500 metros lo pillaron en la llegada, en 1.300.

KARINA: Magnífica barrera. Figuró recién y la corre Héctor Pilar.

YOYO: Lleva dos seguidas y otra vez liviano.

DECIMA CARRERA: ROUEN: Excelente campaña está haciendo este animal. Sigue bien. Con el jinete que lo conoce.

KROMPRINZ: Se demostró excelente barrero en su reciente triunfo. Nuevamente habrá pista pesada.

LAZARO: Cuarto muy mal corrido. En este tiro lo hace bien.

DECIMOPRIMERA CARRERA: LAOTSE: Dos presentaciones anteriores muy buenas.

DON FAUSTO: Un buen 2.o de Yoyo, corrido con poca fortuna.

COLON: En Viña ganó muy bien a una 2a. serie con 50 kilos, por algo viaja a Santiago.

EL CACHORRO: Llegando cerca y ahora con Pilar.

RIACHUELO: Tiene un 2.o de Positivo con muchos inconvenientes.

HARDNESS: Ganó muy fácil. Gran barrero.

Un peligro: los dos minutos para partir

LA NACION está con los propietarios ante medida que no ha sido estudiada

Comunicó el Club Hípico a los jinetes y preparadores que sólo dos minutos, después de dada la orden de partida, se esperaría a los caballos mañosos.



LA NACION no está de acuerdo con esta medida, ya que ella, de ningún modo, favorece al público, pues un estado de nervios especial en un fina sangre o una maniobra equivocada de un jockey o preparador puede inquietar a un caballo, perdiendo éste la buena oportunidad de una buena salida, y el público unos buenos millones de pesos. El Club Hípico debe pensar en comprar un partidor automático, equipo que se usa en la actualidad en los principales hipódromos del mundo.

A continuación ofrecemos una carta enviada por la Asociación de Propietarios al señor Vicente Valdés, presidente subrogante del Club Hípico, donde dan su opinión sobre este delicado asunto:

"Señor Vicente Valdés Freire, Presidente del Club Hípico de Santiago.— Presente. Señor presidente:

Nuestro directorio ha recibido de parte de varios asociados opiniones que manifiestan disconformidad con el nuevo sistema que será puesto en vigor en el Club Hípico de Santiago, desde el próximo domingo 10 del presente, en las partidas de las carreras ordinarias, por el cual se faculta al Juez respectivo para esperar sólo dos minutos a los caballos indóciles, debiendo dar la partida transcurrido ese lapso, aun cuando haya competidores que rehusen acercarse a las huinchas o estén mal colocados.

Por nuestra parte, considerando justificada la inquietud de los turfmen que estiman que esas nuevas normas pueden producir disconformidad en el público, si se perjudican caballos fuertemente cotizados en las apuestas, estimamos que la solución del problema de la demora en las partidas por las acciones de los caballos indóciles, está en la instalación del partidor automático, mecanismo actualmente en uso en la casi totalidad de los hipódromos modernos.

La directiva del Club Hípico de Santiago, que ha demostrado propósitos permanentes de progreso, siendo su expresión más elocuente la reciente instalación del Totalizador Electrónico, que tan buenos resultados ha dado en la práctica, agregaría un nuevo factor de adelanto al adquirir un partidor automático, que evitaría, en forma definitiva, todos los inconvenientes de las partidas irregulares.

Al comunicar a Ud. la gestión precedente, quedamos como siempre, sus Attos. y S.S.— (Fdos.): CARLOS NAZAR S., (Presidente).— ROLANDO HERRERA P., (Secretario)."

Maritain, retirado de las pistas

Maritain, el extraordinario hijo de Nasr ed Din y Machala, vencedor de "El Ensayo" de 1959 y de otros importantes clásicos de su generación, fue retirado definitivamente de las pistas y servirá de reproductor en el Haras "Los Cóndores", de sus propietarios los hermanos Nazar.

El noble caballo del Stud "Anita" se malogró en "El Derby", que ganó Relevo a Reparo, y en donde le había correspondido un abrumador favoritismo. Estuvo en descanso reponiéndose de una lesión de una mano. Posteriormente, y a pesar de los esfuerzos de la ciencia veterinaria, Maritain no pudo volver a training.

La decisión del "Anita" de retirar a este lindo animal priva a nuestros programas de un gran animador, pero, en cambio, el elevage gana a un elemento que puede ser de mucha utilidad en la transmisión de sus mejores características: velocidad y resistencia.

VALPARAISO Sporting CLUB
VIÑA del MAR

DOMINGO 17 DE JULIO DE 1960

PRIMERA CARRERA.— 1.400 metros.— 8a. serie.— A las 11.30 horas.

G. Lerma	1	Miss Lolol	56	8	G. Pérez	P. de Valdivia	Cerry Girl	4—0—6—4
I. Manriquez	2	La Liebre	50	9	G. Pérez	Florete	Ethiopie	5—4—0—0
J. Farías	3	Guaraní	54	13	G. Pombo	Forest Row	W. Vision	0—0—0—0
N. Bravo	4	Bastión	53	4	C. Muñoz	Bayano	Aureola II	6—0—2—0
A. Hughes	5	Amalfi	52	12	J. Romero	Sahib	Asiática	0
D. Santibáñez	6	Morrow	52	1	H. Jara	Curacó	Malta II	3—2—0—0
J. Gonzáles	7	Sorpresita	47	11	H. Jara	Lucio	Pilada	0—0—0—0
S. Benavides	8	Títere	52	7	D. Bernal	Q. Más Quiere	Cuyanita	0—4—0—5
S. Arellano	9	Agricultor	51	5	L. Alvarez	Lafoin'aine II	Agriada	5—3—0—6
J. Parra	10	Viño Añejo	51	10	A. Marchessini	Old Parr	Refriega	0—0—3—0
C. Astorga	11	Innamorata	48	2	J. Gonzáles	Grand Strategy	Traba	0—0—0—0
F. Añiñir	12	Longotoma	48	8	E. Spirea	Atophan	Campera II	0—0—0—0
M. Vignolo	13	Ma Pu Fu	47	6	J. D. Muños	M. Bowman	Pulga	0—0—0—0
P. Vargas	14	Bala Bruja	45	14	V. Ortiz	G. Triumph	Vidalay	0—0—0—0

SEGUNDA CARRERA.— 1.300 metros.— Condicional.— A las 12 horas.

S. Arellano	1	Calesche	56	5	O. Silva	Country Life	Qué Bajeza	—
E. Romero	2	Weil	56	4	A. Breque	Boabdil	Discreta	0—0
N. Bravo	3	Buque	53	12	A. Marchessini	Bufón	Crisantheme	0—6—0
R. Núñez	4	Tac au Tac	53	6	L. Alvarez	Lafontaine II	Tacatá	—
J. Farías	5	Forajida	51	1	G. Pérez	Rencoroso	Kalián	—
J. Parra	6	Chacalluta	51	14	D. Araya	Copernic	La Rivera	0
I. Saavedra	7	La Picardie	51	13	G. Sarmiento	Welsh Honey	Paz	4—4—5
M. Toro	8	T. Marina	50	10	O. Castillo	Parsi	Torrantera	0—0—0
R. Durán	9	Miss Nebuco	49	8	F. Parisi	Liberty	Perla White	0—5—5—0
J. Cornejo	10	Satanás	49	7	I. Saavedra	Ember	Katalta	0—5—0—0
C. Astorga	11	Fiador	48	8	L. Vásquez	Bufón	Pifiada	0—0—0—0
F. Añiñir	12	M. Theresia	47	2	G. Pombo	Country Life	Manaos	0—0—0—0
G. Núñez	13	Royal Flower	47	11	U. Duque	Brandsen	Royal Maid	5—4—5—0
G. Cortes	14	Valdemira	46	9	A. Martínez	Light Craft	Valentina	0—0—0—4

TERCERA CARRERA.— 1.300 metros.— Condicional. — A las 12.35 horas.

S. Arellano	1	Estilete	56	1	L. Alvarez	Lafontaine II	Stillness	—
H. Soto	2	Tamborero	56	11	J. Gonzáles	Scot. Meridian	Tosrada	0—0
A. Araya	3	H. Birthday	55	8	O. Silva	Stormy Sky	Linda Moza	0
E. Romero	4	Johannesburg	53	2	A. Breque	My Chum	Jazmín Khan	0—6—3
L. Mejías	5	My Maid	53	9	O. Aliaga	My Chum	M. Matty	—
S. Benavides	6	Urcanda	53	3	L. Valle	Blue Fox II	Utopía	—
I. Saavedra	7	Pigal	51	7	I. Saavedra	Bokara	Pialada	0—2—6—0
J. Parra	8	Uberlandia	49	13	I. Saavedra	Light Craft	Ultratumba	0—0—0
M. Vignolo	9	Señorial	51	10	G. Sarmiento	Scot. Meridian	La Serena	0—0—0—2
G. Núñez	10	Kindy	50	6	C. Muñoz	Treble Crown	Rip	3—0—6—0
G. Cortes	11	Don Max	49	4	A. Martínez	Nipigón	Afghanistana	5—2—3—0
C. Astorga	12	Tesquesquit	46	5	E. Spirea	Copete	P. Fina II	0—0—0—0
N. N.	13	Casurra	45	14	O. Urbina	Gallardo	Camandulera	5—4—2—0
R. Durán	14	La Luchita	45	12	D. Bernal	Hardendale	Cuesta Abajo	2—3—5—5

CUARTA CARRERA.— 1.400 metros.— 7a. serie.— A las 13.10 horas.

J. Farías	1	Ventarrón	55	11	J. Gonzáles	My Chum	Carrilera	2—2—4—0
A. Hughes	2	Palma Real	54	5	V. Ortiz	Alderete	Camanchaca	0—4—0—2
J. Gonzáles	3	Prince Joseph	54	7	H. Jara	Le Tellier	La Riante	6—0—0—0
M. Toro	4	Torpillo	54	14	G. Sarmiento	El Gaucho	Linterna	0—0—0—0
G. Cortes	5	Calcinada	49	12	G. Sarmiento	Quemarropa	Ureka	0—3—5—1
R. Núñez	6	Voluntaria	54	8	L. Alvarez	Mon'y II	Voluptuosa	3—0—5—3
L. Mejías	7	Aunty	53	2	I. Saavedra	Terek	Austríaca	6—2—4—0
J. Parra	8	Calimba	52	9	O. Silva	Barranco	Calindra	0—3—0—0
J. Puyol	9	Fra Diavolo	52	1	F. Parisi	Mandisovi	Frondosa	0—0—3—3
C. Astorga	10	Montemar	52	3	L. Vásquez	Auralia	Adhere	0—0—6—2
H. Soto	11	Querellado	51	13	M. Maira	Amontillado	Qué Suerte	0—4—0
J. Riquelme	12	Giróscopo	50	6	E. Gonzáles	G. Strategy	Medalla	0—0—0—0
J. Manriquez	13	Reina	50	4	O. Martínez	Brazza	Remilgosa	4—0—0—0
S. Benavides	14	Tentempie	48	10	L. Valle	Tennyson	Cachorra	0—6—5—0

QUINTA CARRERA.— 1.400 metros.— 6a. serie.— A las 13.45 horas.

R. Arredondo	1	Barquinazo	54	10	J. Arenas	Stark	Barcarola	0—3—5—0
G. Lerma	2	J'Attendrai	54	9	I. Saavedra	Ch. Yquem	Bretaña II	0—0—0—0
S. Arellano	3	Contra Ataque	53	14	M. Maira	G. Strategy	Rapaza	4—0—0—0
L. Mejías	4	Dunkerque	53	4	O. Aliaga	Dromazo	Fulcot	0—6—0—5
S. Benavides	5	Moraima	53	7	D. Bernal	Holmbush	Mucha Labia	0—0—1—0
M. Vignolo	6	Pachacha	53	6	G. Sarmiento	El Gaucho	Solitaria	4—4—5—1
J. Puyol	7	Mineápolis	52	12	O. Silva	Carnaval	Mía Sola	0—0—0—0
I. Saavedra	8	Frivolo	51	1	O. Silva	Roi d'Atout	Frívola	0—0—0—2
C. Astorga	9	Sintaxis	52	5	J. Gonzáles H.	Murmullo	Singapur	3—0—4—4
J. Cornejo	10	Halo	51	11	A. Breque	M. Bowman	Ala	0—5—0
J. Gonzáles	11	Gastadora	50	8	E. Spirea	Dust Devil	Glo	0—0—0—0
R. Durán	12	Transacción	49	2	E. Spirea	Sterling	Medianera	1—0—0—0
G. Cortes	13	Bella Lisa	48	3	D. Araya	Borneo II	Lismore	4—1—0—5
J. Parra	14	Testador	48	13	L. Romero	Parsi	Schona	0—0—6—0

SEXTA CARRERA.— 1.400 metros.— 5a. serie.— A las 14.20 horas

J. Farías	1	Lady Iris	54	13	J. Gonzáles	Polo Sur	Lady Ann	0—0—5—5
I. Saavedra	2	Virgencita	53	5	J. Gonzáles	Franqueo	Gama	0—0—0—0
G. Saavedra	3	Pelequén	54	1	D. Sandoval	Scot. Meridian	Atizas	2—3—0—4
E. Muñoz	4	Peña Rubia	54	2	A. Martínez	Sun Flame	Peñas Abajo	6—0—3—1
D. Santibáñez	5	Río Cisne	52	9	A. Martínez	Star Shell	Scots Lassie	0—2—0—0
S. Arellano	6	Coliguano	53	11	L. Alvarez	Lafontaine II	Revolta	1—0—0—0
O. Silva	7	Happy Bar	53	12	O. Silva	Lloyd's Bar	Andemilla	2—1—0—0
N. Arredondo	8	Mentor	52	8	U. Duque	Sosiego	Pietrola	0—2—0—5
M. Toro	9	Quintilla	52	7	G. Sarmiento	My Chum	Quitapenas	2—6—0—6
M. Vignolo	10	Payan	50	8	G. Sarmiento	El Gaucho	Th. Maid	3—6—0—2
S. Benavides	11	Clarinete	50	6	D. Bernal	Country Life	Cornamusa	0—3—0—1
C. Astorga	12	Hualcutén	50	10	O. Aliaga	Hardendale	Coquette	0—0—5—0
G. Núñez	13	Mister Fox	49	14	G. Pombo	Blue Fox II	Miss Recuerdo	1—0—0—5
R. Durán	14	Laberinto	47	4	F. Parisi	Filibustero	La Internac.	4—0—0—6

SEPTIMA CARRERA.— 1.400 metros.— 1a. serie.— A las 14.55 horas.

E. Romero	1	Universal	56	8	N. Ramírez	Nars ed Din	Universe	4—3—4—3
G. Saavedra	2	Chamoto	54	5	G. Sarmiento	Espadín	Millaihue	0—0—0—2
J. Martínez	3	Blue Baron	53	4	F. Parisi	Blue Boy	Miss Michigan	0—1—3—5
N. Bravo	4	Maxim	50	7	O. Urbina	High Born	Matty	0—4—0—2
J. Parra	5	Noromo	50	2	O. Castillo	Flexton	Nora	4—4—2—6
C. Astorga	6	Blue Gift	49	6	J. Gonzáles	Blue Boy	Panameña	0—0—5—3
R. Durán	7	Chevriere	49	1	A. Martínez	Blue Fox II	Chela III	0—0—5—5
S. Arellano	8	Sparrow	48	3	L. Alvarez	Spartan Fire	Brickette	4—1—0—1

OCTAVA CARRERA.— 1.400 metros.— Premio "Gui- llermo Lyon".— Carrera Especial.— A las 15.30 hrs.

G. Saavedra	1	Raicha	58	2	G. Sarmiento	El Gaucho	Lúcuma	1—3—5—1
O. Saavedra	2	Spardicho	57	10	H. Navarro	Spartan Fire	La Dichosa	2—4—1—0
E. Muñoz	3	La Pellinada	53	3	D. Sandoval	Barranco	Mayoría	1—6—1—6
I. Saavedra	4	Kolchak	52	11	J. Gonzáles	El Gaucho	Quintana II	1—3—4—1
N. Bravo	5	Malditilla	51	6	O. Urbina	High Born	Matty	1—0—0—1
J. Cornejo	6	Tunuyán	51	8	A. Breque	Polo Sur	Infanta Paz	1—0—3—3
S. Arellano	7	Heráldico	50	4	L. Alvarez	La Fontaine II	Emblema	5—4—2—1
J. Parra	8	Mary Lyss	47	9	I. Saavedra	Bufón	Maricastaña	1—5—4—2
H. Quijada	9	Soñador	47	1	N. Ramírez	Sosiego	Stillness	0—2—0—3
R. Durán	10	Matamoros	54	7	A. Martínez	M. Bowman	Cimitarra	1—1—0—4
G. Núñez	11	Palmadito	45	5	F. Parisi	Amasis	Palmadita	1—0—2—2

NOVENA CARRERA.— 1.400 metros.— 4a. serie.— A las 16.10 horas.

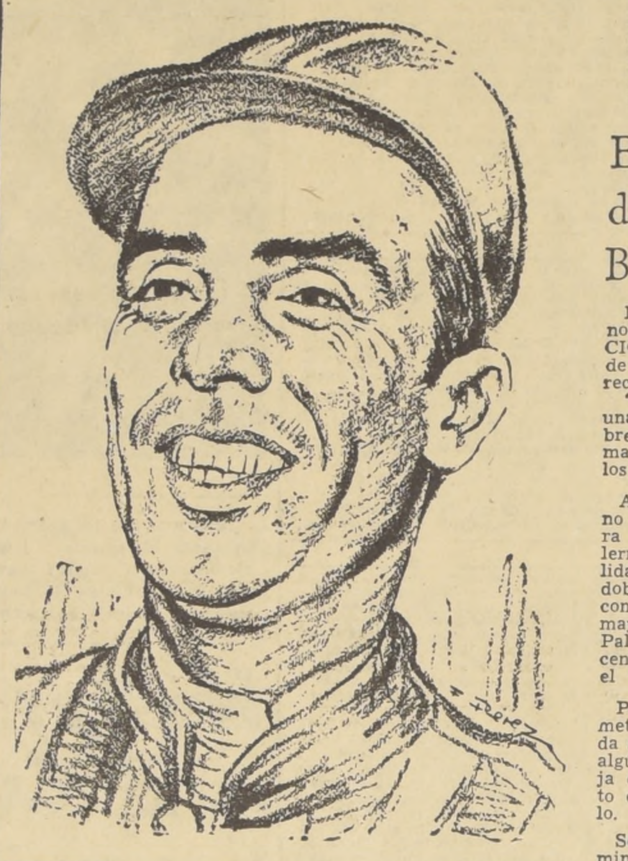
E. Romero	1	Báltica	54	1	A. Breque	Blue Boy	Cridola	6—1—0—2
S. Benavides	2	Chateau d'If	54	13	G. Pombo	Ch. Yquem	Iruecha	0—0—5—0
N. Bravo	3	Santo Amaro	51	8	G. Pombo	Iturbide	Recortada	0—0—2—2
J. Farías	4	Marineland	53	11	D. Araya	M. Cross	Great Price	0—0—0—0
J. Manriquez	5	Sircam	52	10	O. Manriquez	Cambronne II	Signorinetta	6—0—3—2
C. Astorga	6	Samarella	51	4	J. Gonzáles	Bokara	Susana	0—0—1—0
E. Muñoz	7	Veneciana	51	7	J. Gonzáles	W. Prince	Lamelle	0—0—0—0
R. Núñez	8	Policarpia	50	12	H. Navarro	Polo Sur	Soberanía	5—5—1—4
J. Gallardo	9	Portobello	50	6	L. Valle	Barranco	Azulina	4—0—1—1
J. Gonzáles	10	Aparecida	48	14	L. Valle	Barranco	Aguilucha	1—6—3—4
J. Pacheco	11	Agradable	49	5	I. Saavedra	Terek	Athara	6—0—0—6
M. Vignolo	12	Bienvenú	49	2	G. Sarmiento	Lafontaine II	Be Good	2
J. Cornejo	13	Satisfecho	49	9	G. Mancilla	Bergerac II	Sacristía	0—2—0—0
R. Durán	14	Eterolf	49	3	A. Martínez	Florete	Rosana	2—0—0—0

DECIMA CARRERA.— 1.400 metros.— 8a. serie.— A las 16.55 horas.

E. Muñoz	1	Exclusivo	53	8	J. Gonzáles	Hooligan	Embrollona	0—0—0—6
S. Arellano	2	Ismael	52	4	L. Alvarez	La Fontaine II	Iloca	0—2—0—0
R. Núñez	3	Tolete	48	3	L. Alvarez	Q. Más Quiere	Catarata	1—0—0—6
N. Bravo	4	Rock Cistus	51	12	H. Alcántara	Roldán	Rabieta	4—1—0—1
J. Parra	5	Tanger	51	1	D. Araya	Flexton	Tímida	2—0—3—2
D. Santibáñez	6	Barzizán	50	14	A. Martínez	Zanzíbar	Erika	0—0—0—0
M. Vignolo	7	Conde Clive	50	7	G. Sarmiento	Scots Guard	Joya	0—0—6
J. Manriquez	8	Entusiasmo	50	2	L. Romero	Richer	Entusiasta	0—0—3—2
G. Núñez	9	Sintonía	50	13	O. Aliaga	Meyerling	Sin Chistar	4—2—0—1
J. Pacheco	10	Flecha Dorada	49	9	G. Mancilla	Atophan	La Flecha	4—1—0—0
J. Cornejo	12	Malasia	49	6	A. Breque	Murmullo	Calindra	1—0—0
C. Astorga	12	Paraíso	49	11	G. Pombo	W. Prince	Pasionaria	6—0—2—1
S. Benavides	13	Rascarrabias	49	10	L. Valle	The Bath R.	Elegy	1—0—0—
J. Gonzáles	14	Pin Presto	48	5	O. Silva	M. Bowman	Presumida	0—0—0—0

FIGURAS DEL TURF:

Enrique Saavedra



ENRIQUE SAAVEDRA es también de Concepción, tierra de grandes jinetes. Podría decir —sin temor a equivocarse— que no ha dejado mal esa hermosa tradición penquista de producir grandes señores de la fusta. En Saavedra hubo y hay magnífica calidad y escuela de monta. Ha triunfado en Chile y también en el extranjero. Buenos Aires supo de su capacidad y se le aplaudió mucho. Una medida injusta en su contra cortó una carrera brillantísima. Sin embargo, a Saavedra su permanencia en Argentina lo transformó en un profesional distinto a los que suelen predominar en nuestro medio: serio, responsable, bien presentado y puntual. Su dedicación al oficio —como sucede en otras tierras—, es total.

El jinete que hoy presentamos es un hombre de permanente sonrisa, de modo acampado, sencillo y muy cordial. Sabe que los peligros de su profesión son muchos, pero ha insistido con constancia digna de aplauso. Su caída con el potrillo Mameluco fue un golpe rudo del que supo sobreponerse con esa entereza de la gente del sur, hoy tan de manifiesto.

(Por MISTER LONDON)

Invitan a un Caballo Chileno a Correr Milla Internacional

El premio se disputará en Buenos Aires

LIMA.— (Por Ricardo Espinoza, especial para LA NACION).— La hípica limeña, de su congénere argentina, ha recibido el siguiente cable:

"Licurgo sería invitado a una prueba internacional sobre una milla, que se programa para la reunión del "Carlos Pellegrini" de noviembre.

Aun los directivos porteños no han precisado si la carrera será en San Isidro o Palermo, pues existe la posibilidad de programar un carnet doble, dado el éxito logrado con las reuniones del 29 de mayo, donde se disputaron en Palermo el clásico "Sesquicentenario" y en San Isidro el "25 de Mayo".

Para esta prueba de 1.600 metros, se tiene como invitada segura a la yegua Derah y algún otro ejemplar que surja en los últimos meses, tanto en Río como en Sao Paulo.

Se ha pedido a Chile la nómina de un posible competidor de esta carrera, mientras dadas las referencias que se tiene de Licurgo se le oficializará la invitación en el curso de los próximos días.

Licurgo viajaría junto con el representante peruano al Gran Premio Carlos Pellegrini, donde se piensa puede estar presente Pamplona, la gran yegua que ocupara el tercer puesto en el Premio Internacional "25 de Mayo".

Podemos anticipar que Licurgo, hijo de Leading Ligh, que aparece como seguro invitado para este encuentro de grandes "milleros" de América del Sur, será presentado en el premio especial "Junín", que se correrá el primer domingo de agosto en San Felipe. Este sería el último escollo que tendría que salvar el veloz pensionista del "Orrantia", que de viajar a Buenos Aires, llevaría como látigo al chileno Carlos Fr... mer.

HIPICA AL DIA

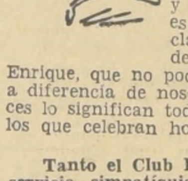


¡Genial idea! Para "parar" la lluvia de intrusos que suele caer por allí cerca de donde montan los jinetes, a mis buenos amigos los "secretarios" les iban a poner unos brazaletes (tipo Defensa Civil) o como quien dice con banda para así poderlos identificarlos y no echarlos para afuera. Claro que ello ya no será realidad. El Gerente del Club Hípico, en una idea más aceptable, indicó que lo de la banda no era necesario y bastaba con una insignia que se debía llevar en el ojal. Esto ya está dentro de lo común. Además, creemos que en el Club Hípico posee un buen número de Inspectores que bien puede en las mismas puertas, detener a todos aquellos que nada tienen que hacer por aquellos lados. De seguir con esto de los brazaletes para chachos de la Prensa! hasta ustedes, muy luego, van a ... Felizmente para nosotros, está el señor Forster que ... por muchos en el Club Hípico.

Me contaron una "copucha" así de grande. Fíjense que por allí alguien murmuró que daba verguenza ver a los "paradores" de caballos en las últimas carreras de los días domingos. La verdad es que aseguran, las malas lenguas, que en las últimas carreras en vez de los paradores afirmar a los caballos, sucede lo contrario, y son los caballos los que afirman a los paradores. Esto, por donde se mire, es un peligro, ya que fuera de los muchos accidentes que pueden ocurrir también son muchos los caballos que se pueden quedar parados, por no tener sus propios paradores, la "estabilidad" necesaria.



Lo escuche de pasada en la reunión del domingo: "Cómo se ganan la plata estos jinetes. En menos de dos minutos llevan más de 80 mil pesos... Yo tengo que trabajar una ... desde la mañana hasta la noche, para ganarme algo más... "La verdad es que quien piensa así, dá risa. Se le olvidó a este señor agregar que él come todos los días igual, que llueva o truene está bajo techo, ganándose sus pesos. El jinete es diferente. Corre aunque llueva a chuzos, con la chaquetilla y una goma delgadita por debajo. Los pesos, el jueves por la tarde, ya olvidan los platos y pierden todo contacto con la cuchara. Y es más, a veces, como ser hoy, olvidan toda clase de fiestas y homenajes aunque sea de onomástico. Y si no que lo digan los Enrique, que no podrán comerse ni siquiera un "tutito". Ellos a diferencia de nosotros suelen olvidar fechas que muchas veces lo significan todo. Los que no somos jinetes brindemos por los que celebran hoy alguna fecha importante.



Tanto el Club Hípico como el Hipódromo Chile tiene a su servicio simpatiquísimos y amables empleados. Antipáticos también los hay, pero en menor cantidad. Me han de perdonar todos los demás que en este momento me refiera a dos de ellos.



Son dos empleados que jamás se niegan a servir en lo que les es posible. Uno, es Enrique Gundelach (a quién de pasada saludo hoy) y el otro Raúl Luco. Gundelach en el Stud-Book es aquel personaje que deja de lado lo que está haciendo para dirigir el apunte de un pedigrée o los datos de esta o aquella carrera que se corrían en otra parte del orbe. Raúl Luco, igual. Jamás un mal modo, jamás una espera. Dos buenos empleados que son auténticos amigos de la prensa.

MIQUEL BLACK.

Contratiempos

VALPARAISO SPORTING CLUB S. A.

(Domingo 17 de julio de 1960)

PRIMERA CARRERA

TITERE (3 julio).— Fue cargado en la primera curva.

LA LIEBRE (3 julio).— Se quedó parada.

VINO AÑEJO (3 julio).— Fue cruzado a la entrada de la recta.

SEGUNDA CARRERA

SATANA (26 junio).— Tuvo inconvenientes en la partida al cerrarse otro competidor.

FIADOR (5 junio).— Fue cargado a la entrada de la curva.

MARIA TERESIA (3 julio). — Se vino abriendo durante toda la carrera.

ROYAL FLOWER (10 julio). — Quedó constancia de los inconvenientes sufridos por este producto.

TERCERA CARRERA

CAZURRA (3 julio).— El jinete dio cuenta que no le respondió en el derecho.

CUARTA CARRERA

QUERELLADO (3 julio).— Fue cargado en los últimos 150 metros y abierto en la primera curva.

TENTEMPIE (3 julio).— Fue abierto a la altura de los 1.300 metros.

QUINTA CARRERA

J'ATTENDREI (3 julio).— Partió mal.

TRANSACCION (10 julio). — Se vino abriendo durante toda la carrera.

SEXTA CARRERA

PELEQUEN (10 julio).— El jinete dio cuenta que su conducido no se empleó.

RIO CISNE (10 julio).— Se presentó su preparador a exponer que no estaba conforme con la carrera hecha por su pupilo, pues está en muy buenas condiciones y le tocó correr encajonado.

HAPPY BAR (19 junio).— Dio una revuelta al partir quedándose parado.

QUINTILLA (3 julio).— Fue cargado desde la partida hasta la primera curva.

LABERINTO (3 julio).— Fue cargado en los últimos 100 metros.

SEPTIMA CARRERA

NOROMO (3 julio).— Fue huasqueado a la entrada de la recta.

OCTAVA CARRERA

LA PELLINADA (3 julio).— Fue cargada a 400 metros de la meta.

MARY LYSS (3 julio).— Su jinete declaró que su cabalgadura se fue de punta a la altura de entre curvas.

SOÑADOR (3 julio).— Fue cargado en las primeras distancias.

NOVENA CARRERA

BALTICA (3 julio).— Fue cargada en la partida.

SAMARELLA (12 junio).— Fue abierto en la curva.

ETEROLF (19 junio).— Se resbaló en varias partes blandas de la pista.

DECIMA CARRERA

ISMAEL (3 julio).— Fue cargado bruscamente en la primera curva.

CONDE CLIVE (3 julio).— Llegó pisado en ambos nudillos.

MALASIA (3 julio).— Fue cargado en la primera curva.

PARAISO (10 julio).— Fue cargado a los 100 metros corridos.

JINETE CHILENO GANA EN MEXICO

CIUDAD DE MEXICO.— Como en sus buenos tiempos se está presentando en el Hipódromo de "Las Américas", el veterano látigo chileno Juan Vargas. Sorprende en la actualidad a los aficionados locales el peso con que está corriendo Vargas, quien con mucha comodidad sube a la romana para marcar 45 a 47 kilos, con "implementos" pesados.

Su último triunfo lo anota con la yegua Plucky Paf, hembra a la cual le hizo 50 kilos.



POSITIVO es, sin duda, el caballo de actualidad. Lleva ya cinco triunfos en el año, de los cuales cuatro son consecutivos. El pupilo de Juan García es probable que viaje a Estados Unidos. Han ofrecido 4 millones y su dueño exige 6. Si gana el domingo, se los pagarán. En el grabado aparece con Francisco Pizarro, el jinete de sus mejores victorias.

LA NACION

FUNDADO EL 14 DE ENERO DE 1917

SANTIAGO DE CHILE — VIERNES 15 DE JULIO DE 1960

España no tuvo dificultades para vencer a Chile por 4-0

EL CUADRO VISITANTE SE MOSTRO ABRUMADORAMENTE SUPERIOR FRENTE A UN EQUIPO SIN SANGRE Y ACOMPLEJADO. DI STEFANO (2), COLLAR, DE PENAL, Y MARTINEZ, AUTORES DE LOS TANTOS

A LAS 15.24 horas, hicieron su entrada al campo del Estadio Nacional los dos equipos, en dos filas, el juez José Luis Praddaude y los guardalíneas Luis Ventre y Domingo Massaro. Los equipos alinearon como sigue:

CHILE: Escuti; Eyzaguirre, Navarro y Valdés; Cortés y Rodríguez; Moreno, Musso, Ramírez, Fouillioux y Sánchez.

ESPAÑA: Ramallets; Rivilla, Garay y Rodríguez (Alvarito); Segarra y Verges; Pereda, Martínez, Di Stéfano, Suárez y Collar.

PRIMER TIEMPO: Le correspondió partir al equipo español, que jugó con camiseta roja y pantalón azul. Los chilenos vistieron uniforme blanco completo.

Los primeros instantes del partido resultan favorables a los chilenos. Ya al minuto, Valdés adelanta el balón a Sánchez, que observa adelantado a Ramallets y remata, elevando. 5 minutos, una entrada profunda de Ramírez termina con un lanzamiento muy débil, que Ramallets no tiene inconveniente en detener.

Comienza a primar la labor de la delantera visitante, y a los 8 minutos. Di Stéfano entrega a Martínez que entra con decisión, desviando al corner Navarro con esfuerzo.

A los 9 minutos, un pase de Segarra, corrido a la derecha, es alejado por Navarro frente a Martínez, la pelota la recibe DI STEFANO, quien baja el balón con el pecho y remata con violencia y alto al ángulo derecho de Escuti. Fue un gol de gran calidad.

En una réplica inmediata, Fouillioux avanza por la derecha y remata bajo, recogiendo Ramallets con agilidad.

Collar, a los 11 minutos, adelanta el balón a Martínez, que entra con gran decisión, para rematar con violencia dando con él en el travesaño.

27 minutos, centro de Sánchez provoca situación de riesgo cuando Alvarito se atolondra ante la presencia de Moreno y no acierta a dar la pelota a Ramallets, que queda descolocado. La situación la salva Di Stéfano, retrasado, que sale con el balón.

30 minutos. Suárez, en jugada individual, entra al área con habilidad, pero Escuti, en arriesgada maniobra, se queda con el balón en los pies del delantero catalán.

32 minutos, el juez castiga una intervención brusca de Valdés. La falta la sirve Pereda, aprovechando una desinteligencia de la defensa nacional, que no se pone de acuerdo para formar la barrera. Escuti voló, desviando la trayectoria del balón, que fue a caer a los pies de Verges, adelantado: el medio centró hacia DI STEFANO, quien con cuatro hombres encima se dio maña para rematar y batir a Escuti.

38 minutos, una lucida entrada de Di Stéfano, termina con un remate apenas desviado.

SEGUNDO TIEMPO: En el equipo español, Vidal, con el 12 en la espalda, entra por Verges.

Apenas 30 segundos, y Di Stéfano recibe el balón de Musso, que no supo parar la pelota, entrega a Martínez, solo; en la emergencia, Rodríguez no tiene otro recurso que derribar al atacante, cobrando de inmediato el penal el juez Praddaude. La falta la sirve COLLAR con suave lanzamiento que engaña a Escuti.

11 minutos, una espléndida entrada de Di Stéfano y Suárez, conjurada por el meta chileno, es recibida con aplausos por el público. Se advierte desaliento y desinterés en el equipo chileno.

12 minutds, una rápida combinación de Suárez y Di Stéfano. termina con un pase adelantado a MARTINEZ, sin custadia, quien, con tiro suave, introduce la pelota en el arco chileno. Hay protestas del público, que entendió que el atacante estaba fuera de juego.

16 minutos, entra Luco por Cortés y el público silba airadamente.

19 minutos, Toro ingresa por Fouillioux, y hay nuevas protestas.

21 minutos, Toro avanza con facilidad, burlando a dos defensas, pero su remate se eleva, lamentablemente. Hasta el momento es la única entrada llevada con cierta fluidez.

27 minutos, Escuti desvía con la punta de los dedos un remate de Di Stéfano, que parecía el quinto tanto.

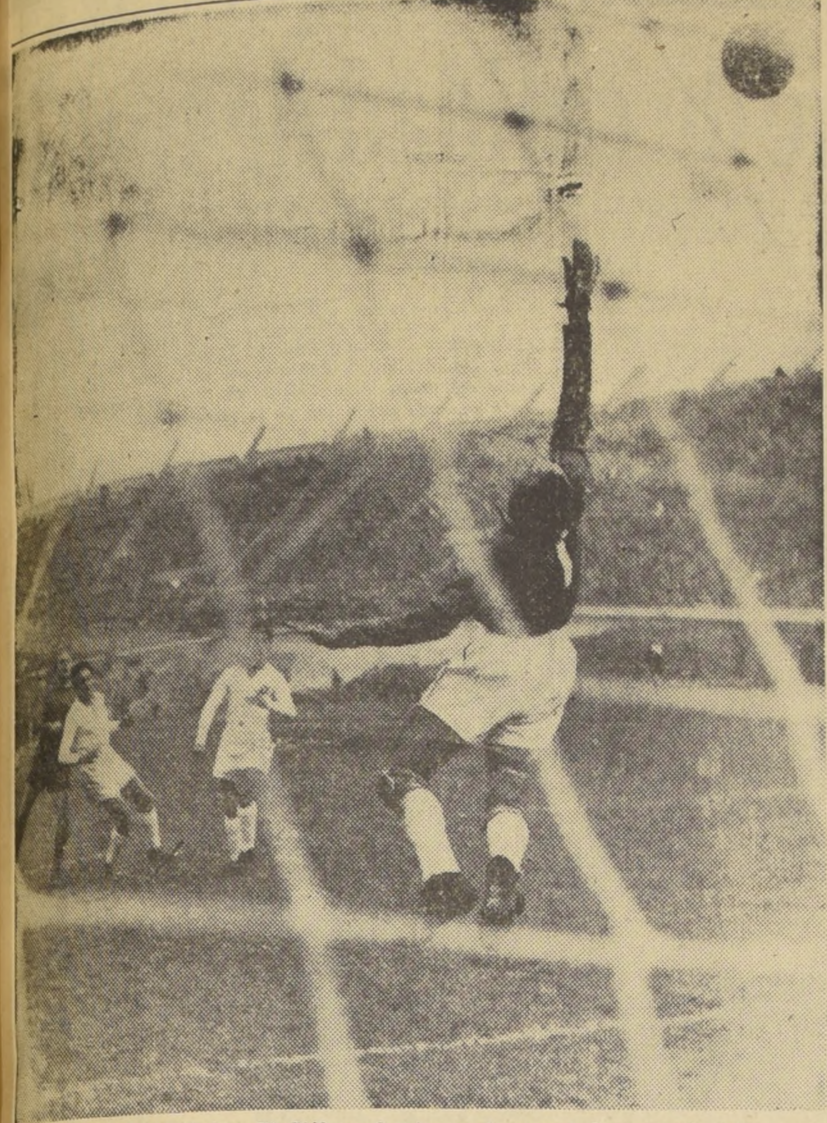
30 minutos, Di Stéfano se acerca a la banca del entrenador y pide que lo retiren del campo. Entra Tejada, que es alero derecho.

El partido ha perdido todo interés y los delanteros españoles no dan visos de querer aumentar la cuenta.

Suárez, el niño regalón de Barcelona, reclama cada carga. Al parecer, estima que toda entrada en su contra, cuando está en posesión del balón, es falta.

43 minutos. Moreno, en un tiro libre, adelanta la pelota a Toro, que remata cruzado, desviando al corner Ramallets con los pies. Fue la mejor ocasión chilena.

Cuando termina el partido, el equipo chileno forma en el centro del campo y recibe una cerrada pifia. Hace lo propio el cuadro español, y recibe una ovación.



CON NAVARRO ENCIMA hizo Di Stéfano el primer gol, en una demostración brillante de talento y precisión. El gol sacudió el estadio. Tiro recio, alto, exacto. No le dio tiempo a Escuti nada más que para alzar un brazo, sin chance.



SE VA DI STEFANO de la cancha. Tras suyo, una ovación calurosa para su exhibición, admiración de talento y eficacia. Jugó, hizo jugar, dio espectáculo y convirtió los dos primeros goles de su cuadro, notable el inicial. Nunca se le olvidará.



SIN LUCIR a la altura de sus compañeros, Eulogio Martínez tuvo la virtud de exigir mucho a la defensa chilena. En la nota gráfica, Navarro debe salirle "con todo" para detenerlo, en tanto que Valdés amaga sin positivismo. Pocos recursos exhibió la retaguardia nacional. Se notó mucho la ausencia de Raúl Sánchez.

E° 51.312,50 fue la entrada

Record de recaudación se registró en el partido de ayer entre las Selecciones de España y Chile, más por los precios desmesurados que se cobraron (E° 8, las numeradas, y E° 1, la galería), que por la asistencia de público, que fue de 29.696 personas. La entrada ascendió a E° 51.312,50.

Esta recaudación se juntará con la del domingo para hacer un fondo común, la mitad del cual será para las víctimas de los sismos.

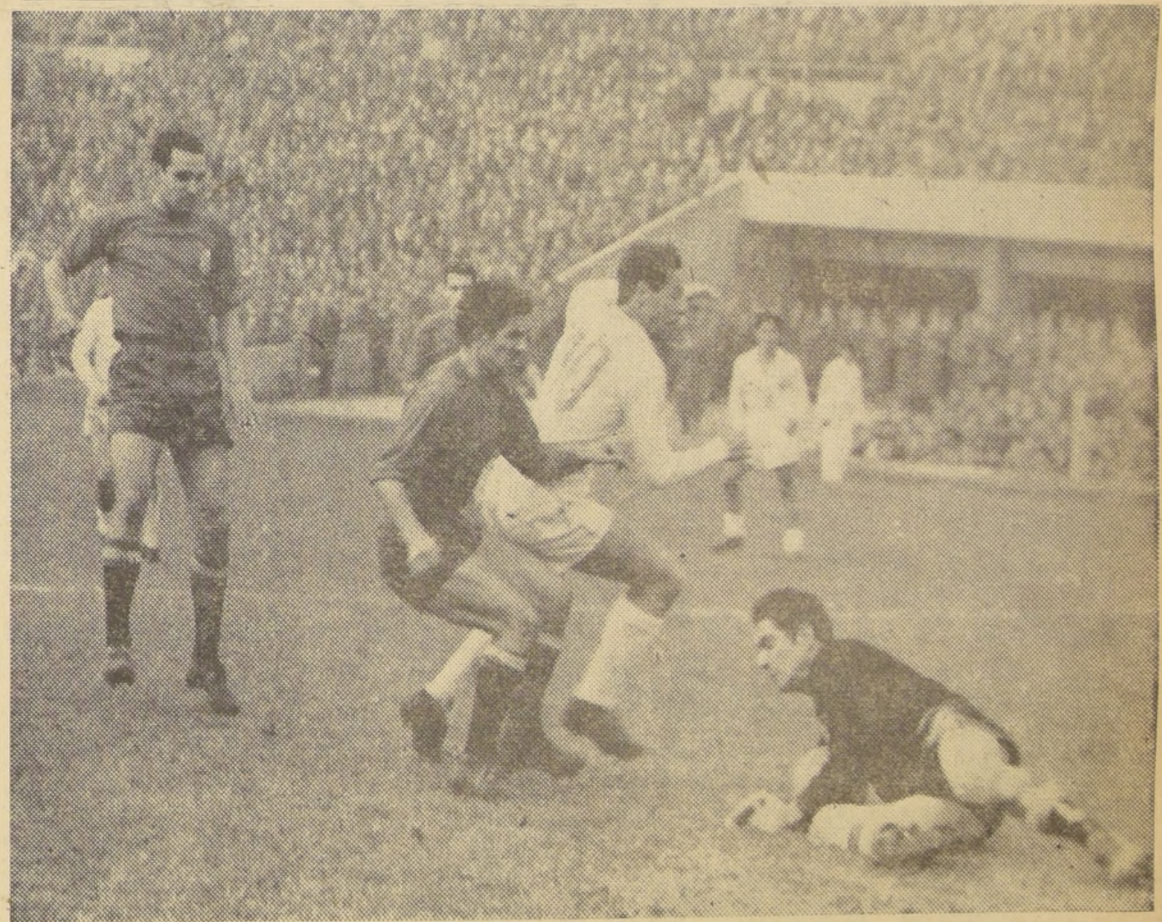
Hermosas niñas en homenaje a los españoles

De gran significación fue el homenaje rendido ayer, en el Estadio Nacional, al pueblo español, antes del encuentro de fútbol entre las selecciones de España y de Chile.

Se inició con la entrada a la cancha de numerosas jóvenes, ataviadas con los trajes típicos de cada región española, seguidas de escolares que portaban banderas chilenas, ubicándose alrededor del campo de juego, entrando a continuación los integrantes de los coros de Universidad Católica y Estadio Español, que interpretaron una tonada chilena y dos temas hispanos, dirigidos por el maestro Waldo Aránguiz.

Una vez terminada su ejecución, los coristas desplegaron una gran bandera española, al tiempo que se hacía estallar fuegos artificiales, y desde el borde de la marquesina caía una lluvia de confetti, al abrirse banderitas de Chile y España. De inmediato, en el centro de la cancha, los escolares extendieron grandes letras rojas con las palabras "Gracias, España", lo que el público aplaudió con entusiasmo.

Finalmente, se izaron los pabellones de España y Chile, a los acordes de los himnos nacionales, ejecutados por la banda, mientras la compañía militar, que se encontraba formada junto a ésta, presentaba armas.



RAMALLETS jugó con seguridad y suerte propias del arquero de calidad. Aquí se tira al suelo para aprisionar la pelota cuando entraba Fouillioux. Este y Sánchez atacaron siempre muy solos.

"¿Por qué sacaron a Fouillioux?"

Interesantes fueron las impresiones de los comentaristas de Radio Nacional de España, Santiago Matiño y Matías Prats, después del partido entre las selecciones hispana y chilena, cuando recién terminaban su labor en el micrófono, relatándolo y comentándolo para su patria.

Cordialmente, el primero expresó a LA NACION:

"Creo que el conjunto chileno tuvo un buen desempeño. Sus jugadores lucieron dominio del balón y también eficiente planteo y colocación en el campo, igual que cierta habilidad en burlar la defensa contraria, como la del excelente interior Fouillioux, que no sé por qué razones fue reemplazado en el segundo tiempo.

Fue el mejor defensor blanco, junto con el golero Escuti, elemento arrojado, seguro y de recursos. Evitó varios goles en el constante asedio español.

Pero tengo que decir también que dentro de la favorable impresión que me dejó, en general el "once" chileno que demostró carecer de imaginación para cambiar su modalidad de acción, a base siempre de "pases" cortos; por más largos y en profundidad y como lo exigían las circunstancias. Además, su ofensiva careció de un rematador que liquidase muchas jugadas peligrosas para nuestra defensa extrema. En tal sentido perdieron no pocas oportunidades. Cuando su entrenador logre obtener la variación de tal ritmo de acción e incluir —diría un hombre gol—, el fútbol nacional podrá sin duda mejorar apreciablemente este desempeño de la tarde."

ACTUACION ESPAÑOLA

Sobre su equipo el colega hispano, nos agregó que, dentro de un equipo que remataba al arco y otro que no lo hacía, fue claro el dominio del primero. Que el equipo rojo esta vez había jugado sólo a medio vapor, especialmente después del tercer gol. Y que Alfredo Di Stéfano había brillado nuevamente, y como siempre lo hace, con su movilidad extraordiria y eficiencia. Le acompañó bien Suárez, en el ataque, que se movió como ya lo ha venido haciendo en esta jira tan auspiciosa. Y en la defensa destacó Ramallet en los tres palos, sin exigirse a fondo, igual que Zegarra, dominando el centro de la cancha. Pero sin que nadie defraudara ni mucho menos, en un plano parecido de efectividad frente a un equipo batallador y recio en su esfuerzo por equiparar posiciones.

GRAN ESPECTACULO

Finalmente, y en compañía de su colega de Radio Nacional de España Pats, que compartió ampliamente sus juicios sobre el partido, Martiño, elogió sin reservas "el emocionante espectáculo ofrecido." Si para darnos "gracias" tan expresiva y de emoción se nos pidió venir, la realidad que no era necesario. El gesto de mi país con las víctimas de los terremotos, no fue sino el de hermanos. Nada más.

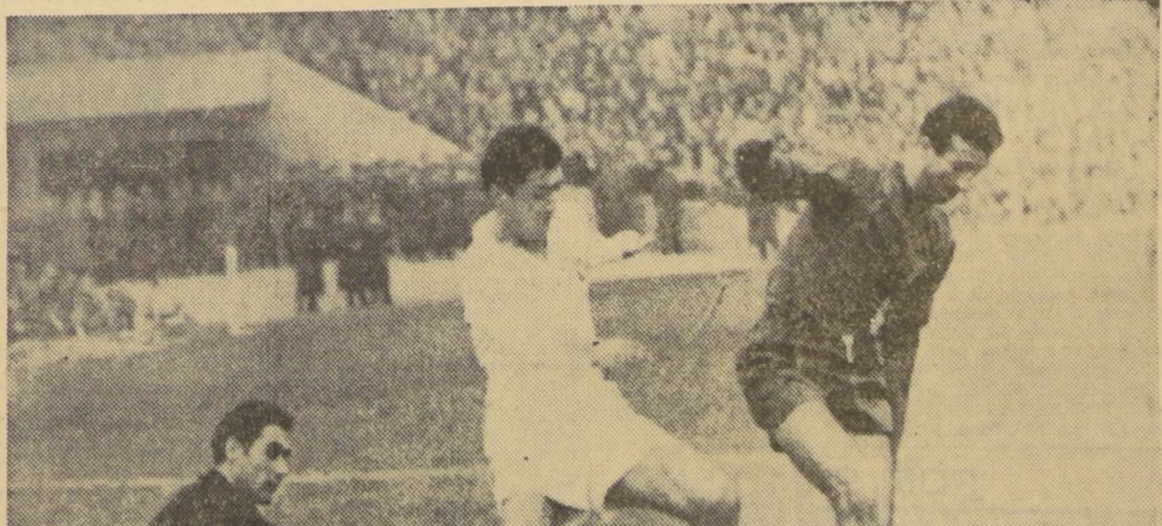
DICE ALAMOS:

"Sentido de equipo, una enseñanza"

"Con estos jugadores no hay problemas de defensa ni de ataque"

El entrenador de U. de Chile, Luis Alamos, cuando se retiraba con sus compañeros de directiva de la Asociación de Entrenadores. Nos señaló:

—"Una gran enseñanza nos deja este equipo: para todos los jugadores, astros o no lo más importante es el rendimiento del equipo. Así vimos bajar a Di Stéfano hasta su área, a cooperar con la defensa. Ojalá nuestros jugadores recojan esta enseñanza que para nuestro fútbol es capital. Otros aspectos que cabe señalar es su estado físico y su facilidad de desplazamientos. Era agradable ver a Suárez volver en pocos segundos a tomar su posición en la media cancha. Nadie se quedaba arriba; nadie dejaba un hueco por cubrir en la defensa: Garay podía salir hasta la línea de toque en busca de Fouillioux, con la seguridad de tener sus espaldas bien guardadas. Es un gran cuadro y un cuadro completo; con estos hombres no hay problemas de defensa ni ataque".



LAS POCAS veces que el ataque chileno se insinuó con peligro frente a Ramallets, sus forwards carecieron de decisión y también de inteligencia para liquidar la jugada. Moreno da margen, en el grabado, a que Alvarito se lleve la pelota cuando el arquero está caído.



EL PARAGUAYO Martínez fue el "punta de lanza" del ataque español. Navarro y Cortés, como lo dice el grabado, debieron aunar esfuerzos para frenarlo. Fue el menos activo de los forwards, sin desmentir su capacidad.

Ante un gran rival afloraron las fallas del fútbol chileno

Jugadores sin imaginación y otros de recursos muy limitados dieron un cuadro mediocre

A nuestro modo de ver, la delantera chilena debió comenzar jugando con Moreno, Ramírez, Fouillicux, Toro y Sánchez. Pudo todavía considerarse a Tobar como piloto, en un propósito de concederle más codicia al quinteto.

Así como jugó ese ataque ayer, con su constitución inicial, mostró muchos armadores de juego y ningún realizador. Era tal la congestión de gente en el medio campo —Musso, Ramírez, Moreno, Cortés y Rodríguez— que para abrirse camino entre ellos mismos tenían que andar a codazos, pidiendo cancha. En todo el primer tiempo sólo estuvieron Fouillioux y Sánchez en posición de ataque, aclarando que el puntero perdió muchas veces su colocación atraído por ese mitín del círculo central.

No se usó el pase largo, las aperturas sorpresivas a las puntas. Fue común ver avanzar a un defensa, llegar hasta muy cerca de Ramírez —lo buscaron mucho— y entregarle un pase cortito, a no más de un metro de distancia, cómo si fuera una correspondencia por mano.

La defensa extrema tuvo muchos errores. Eyzaguirre quiso poner a prueba su velocidad con la de Collar, en lugar de hacerle juego de anticipación, y fue superado. Con una sola pierna y lerdo para volverse, Navarro quedó casi siempre entr dos fuegos: Di Stéfano a un lado y Martínez al otro. Llegó incluso a perder la noción del peligro por que lo vimos retrasar pelotas a Escuti teniendo un rival entre él y su arquero. Valdés, con más recursos que los otros, se afirmó mejor y alcanzó instantes eficaces, donde quitó y llevó bien la pelota, pero dentro de esa línea común inadecuada de pasar corto o devolver hacia adentro con peligro para su valla.

Chile careció de línea media. Cortés, enfermo en la víspera, no jugó naturalmente con el temple y la devoción que le son característicos. Y esa manera de jugar de Di Stéfano exigía una marcación celosa, a presión, a través de todo el campo. Ahí pudo estar la clave para una performance más honrosa del cuadro nacional. A Rodríguez le faltó personalidad y sentido de ubicación. No improvisó nada, jugó con monotonía, sin crear o ejecutar algo audaz, imprevisto. Tampoco acompañó en el avence, las pocas veces que entregó bien la pelota. Es esta una imperfección sustancial en los jugadores nuestros quienes estiman que su misión termina una vez que ejecutan el pase.

Con jugadores así no puede jamás conformarse un buen equipo. Falta la médula, el fundamento. Los jugadores chilenos, vistos a través de medio siglo de fútbol internacional, dejan la sensación de no tener personalidad. Jugando entre ellos, en su medio luchan y rinden. Confrontados con extranjeros, se apagan, actúan como principiantes. No hay en el equipo actual y, muy pocas veces lo hubo, un conductor, un hombre que oriente y mande en la cancha. De todos los que jugaron ayer, sólo se salva Escuti, rápido en sus reacciones y muy oportuno para salir. Sacó dos o tres pelotas que iban adentro, una de ellas, nada menos que a Di Stéfano, cuando este se cortó y tiró sólo. Con Jorge Toro —insistimos que debió entrar desde el comienzo— el ataque se animó y la defensa adquirió más fuerza con la presencia de Luco.

ESTA NOCHE EN EL CAUPOLICAN:

Lobos sale al paso de Murillo

El campeón de Chile se medirá en 10 vueltas con el batallador panameño. Tres debutantes en el programa: Bosch, Bichón y Luis Silva. Invitados los futbolistas españoles

La delegación futbolística española ha sido invitada a concurrir esta noche, a la reunión del boxeo profesional que comenzará a las 21.45 en el Caupolicán. La Federación chilena, organizadora del espectáculo, hizo llegar la invitación al presidente de la Federación española, Dr. De Lafuente Chaos, quien prometió asistir con sus jugadores.

TRES DEBUTANTES

Un importante aporte recibe el boxeo rentado esta noche. Tres figuras del campo amateur hacen su debut: Cornelio Boch, el juvenil mosca de Punta Arenas, debutará con Eugenio Ortiz en la categoría gallo; y Roque Bichón, campeón de Santiago, hará su primer combate a 4 vueltas con Luis Carvajal.

El liviano Luis Silva, que de campeón de los barrios saltó al equipo chileno que actuó en los Juegos Panamericanos, ha sido eximido de la obligación de hacer su primer combate rentado a 4 rounds, y debutará en 6 con Manuel Cárdenas.

VUELVE DIAZ

El mendocino Luis Díaz, que ya ha actuado varias veces en nuestro país, se medirá en el semifondo a 10 rounds con el invicto peso pluma Elías Vargas. El pluma argentino fue derrotado el año pasado por Lobos y Sire.

MAS ACTIVIDAD PARA LOBOS

Lesionado Abelardo Sire que firmó ya contrato para definir con "Totó" Ibarra el viernes 29, el campeón chileno de peso pluma Roberto Lobos, ha intensificado su actividad. A 8 días de su revancha con el uruguayo Rodríguez, actuará de nuevo y enfrentará al panameño Roberto "Tromba" Murillo. El combate ha sido pactado a 10 vueltas, dentro de la categoría pluma. Antes de este combate, la Federación de Boxeo rendirá un homenaje al deporte español en la persona de los futbolistas que nos visitan.

Cronistas deportivos reciben a colegas de la Madre Patria

Con motivo de la visita a Chile de los periodistas españoles que acompañan a la selección de fútbol, el Círculo de Cronistas Deportivos ha resuelto recibirlos oficialmente con un almuerzo de confraternidad, que se llevará a efecto mañana, a las 13 horas.

Las adhesiones para esta reunión de camaradería se reciben de 18 a 21 horas en la Sección Deportes del diario "El Mercurio".

EN EL "TOUR":

MANZANEQUE, DE ESPAÑA, GANO LA 18a. ETAPA

THONON, Francia, 14 (UPI).— El ciclista español Manzaneque ganó hoy la 18 etapa de la Vuelta de Francia, recorriendo los 215 kilómetros entre Aix-les-Bains y esta ciudad en seis horas, 28 minutos, 10 segundos.

Jean Craczyk, de Francia, entró segundo, con 6 horas 42 minutos, siete segundos. Tercero, cuarto y quinto fueron, respectivamente, Le Buhotel, Bruni y Streheler, también con 6 horas, 42 minutos, siete segundos.

Clasificación general hasta el momento:

1.o Nencini, 98:52.26. 2.o Battistino, 98.56,29, 3o Adriansens, 98:58.13. 4.o Junkermann, 99:00.51: 5.o Planckaert, 99:03,39. 6.o Rohrbach, 99:06.42.

La diferencia, más que en el score, fue de calidad de fútbol

EL 4-0 DE LOS ESPAÑOLES HIZO AFLORAR LA MEDIOCRIDAD DEL FUTBOL CHILENO FRENTE A UN ADVERSARIO EXCEPCIONAL. EL PRIMER TIEMPO SE LLAMO DI STEFANO, JUGADOR SOBERBIO

Hasta ese gol de antología de Alfredo Di Stéfano el partido fue parejo. El impacto impresionante de la "Saeta Rubia" fue como una puñalada que desangró a todo el conjunto chileno que perdió compostura, se desaliñó y fue cayendo en una especie de pozo ciego, del que apenas si pudo salir —y sólo a medias— en los 20 minutos finales, cuando lógicamente, el rival había aflojado en su ritmo.

En aquel comienzo el cuadro nacional maniobró con cierta prestancia. Hasta hubo orden, sentido de fútbol y precisión para llevar la pelota, jugándola hacia adelante, buscando el contacto permanente con el ataque. Jaime Ramírez usó su pericia para movilizar a sus compañeros y tanto Fouillioux como los punteros Moreno y Sánchez exigieron la atención seria de los defensores rojos. Fue incluso, el propio piloto chileno, el autor del primer tiro directo, un remate bajo que Ramallets aró bien, pero que habló de la presencia de la delantera nacional.

Poco después llegó la jugada, aquella estupenda de Di Stéfano que tuvo un efecto casi mágico sobre sus compañeros, en el equipo todo, adquiriendo una dimensión tal que contrastó con la disminución gradual de las filas locales a punto que por momento parecía el Peñón de Gibraltar, macizo y arrogante. Demoledor.

Hablamos hace poco del juego de Di Stéfano a raíz del match que le vimos en Montevideo a Real Madrid con Peñarol. Las palabras nuestras de entonces debe haberlas suscrito todo el público que estuvo ayer en Ñuñoa. Sobre el partido, su score y la labor de los jugadores nuestros, podrán existir opiniones distintas. Acerca del piloto del ataque hispano, una sola: es un jugador soberbio. Completo. Un talento excepcional, dotado generosamente para un deporte que siendo para la mayoría difícil, él lo hace fácil.

Estuvo en toda la cancha, desplegó tal don de ubicuidad que por momento parecía que el conjunto español estaba conformado por 11 Di Stéfanos. Y estuvo siempre brillante, dominador arrogante. Su gol señaló el camino de la victoria y hasta le quitó a sus compañeros el motivo de preocupación que pueden haber sentido con ese comienzo tan auspicioso como engañador del team chileno.

A la sombra de Di Stéfano fueron haciendo pie todos los hombres de la casaquilla hispana hasta que a cierta altura del partido —conquistado ya el segundo gol por el mismo Di Stéfano— el vencedor asumía la contectura de una fuerza excepcional por su brillo y potencia, su fundamento sólido de fútbol, así como la expresión galana de la capacidad personal de valores como Ramallets, Verges, Segarra, Pereda, Collar y Luisito Suárez. La personalidad del insider del Barcelona, su manejo dúctil de la pelota y su andar de bailarín de ballet, afloraron de manera más clara en la segunda parte. Ocurrió con él y el resto de sus compañeros porque el primer tiempo tuvo un nombre y un solo grito: Di Stéfano. Inmenso, enceguecedor en su despliegue de recursos técnicos, de talento puro, vigor y eficacia.

¿Y Chile? Salvo ese tramo inicial, después nada. La defensa luchó, estuvo aguerrida, pero erroó mucho en el afán descontrolado de Eyzaguirre y la parsimonia fatal de Navarro. El zaguero de la "U" buscó a Collar en todos los terrenos y en todos fue superado. Se encontró con un hombre más veloz, siempre más controlado, dominador de la situación y de mucha entereza. Hacia adelante, mientras Cortés, que sufría los efectos de una enfermedad repentina, careció de reacción y potencia para seguir el ritmo endiablado que le dieron siempre los españoles a la pelota, y Rodríguez volvió a exhibir su falta de imaginación y su imprecisión en el pase. Se produjo entonces un hoyo inmenso en el medio campo que trataron de tapar, alternadamente, Ramírez y Musso. Lo consiguieron a medias y a ratos, pero sacrificando todas sus posibilidades de ataque. Los cambios de Luco por Cortés y Toro por Fouilliux vinieron cuando ya estaba estructurado el 4-0, anotando que, a nuestro juicio, el gol del paraguayo Martínez fue convertido en posición off-side. Se advirtió más temple y acierto en el andar del conjunto nacional, sin posibilidades ciertas de descontar. Quizás si fue entonces cuando afloró con un perfil más definido la razón esencial de ese score: simplemente, diferencia de calidades, de hombres y equipos. De fundamento, concepto, de fútbol. Ante un adversario de fuste excepcional quedó en evidencia la mediocridad del fútbol chileno. Todo cuanto además ocurrió es subsidiario.— (Raúl Hernán Leppé).



TODOS LOS APLAUSOS y las expresiones de simpatía convergieron hacia la figura magistral de Alfredo Di Stéfano. Damas de la colectividad hispana residente le expresan su admiración. El argentino asombró.

BASQUETBOL:

Incidencias ayer en Gimnasio Famae

No llegó a su término reglamentario el match que jugaron anoche, en el Gimnasio Famae, por la segunda fecha del Torneo Oficial de Básquetbol, los quintetos representativos de Audax Italiano y Colo Colo. Faltando 10 minutos y 40 segundos para finalizar el 2.o tiempo sólo quedaba en la cancha un jugador de Audax, debiendo por lo tanto, suspenderse el partido. Culpables directos de esta situación, fueron los árbitros Hirám Lucio y Jorge Muñoz, quienes con sus cobros equivocados, ex-speraron a los jugadores "audacinos".

Al momento de suspenderse el encuentro ganaba Colo Colo por 55 a 28.

En el encuentro preliminar, Unión Española doblegó con un discutido "doble" de última hora, a Internacional. El marcador final fue de 60 a 59.

Actuaron y anotaron por Unión: Sibilla, 14; Torres, 15; Garay, 1; Vidal, 8; Ossandon, 4; Elgueta, 14; Garay, 4; Silva, 0. Total 60.

Por Internacional: Fernández, 18; Maldonado, 10; Pereira, 3; Skoknik, 8; Herrera, 16; Arancibia, 2 y Guggisberg, 2. Total 59.

DEPORTE EN LOS BARRIOS GREMIOS e INDUSTRIAS

Los 22 años del Francisco Alonso

Activa e interesante labor ha cumplido el deportivo "Francisco Alonso Rivas" desde su fundación, el 1.o de julio de 1938, en que un grupo de entusiastas aficionados eligió el primer directorio, que presidio el señor Luis Soto Ruz.

Afiliado desde 1943 a la entonces naciente Asociación de Fútbol "General José Velásquez", ha tenido siempre una meritoria actuación en sus torneos, con clasificaciones que destacan el espíritu de club de sus integrantes.

Actualmente es el puntero de la división de Ascenso, con 30 puntos, acumulados por sus tres equipos, siendo su compromiso del domingo ante el deportivo "Solari", uno de los más eficientes de la competencia, que agrupa entusiastas conjuntos.

Sus autoridades actuales, que tienen importantes proyectos para vigorizar el futuro de la institución, son los señores Enrique Torres, presidente; Hernán Abarca, vicepresidente; Teobaldo Donoso, secretario; Pedro Molina, prosecretario; Raúl González, tesorero, y los directores Carlos Ribba, Enrique Santana, Carlos Sanguinetti, Luis Labbé y Pablo Avila.

HOMENAJE

Como sencillo pero significativo acto, en celebración de su aniversario, el "Francisco Alonso" rendirá homenaje, en sus partidos del domingo, a su presidente, en su día onomástico y que no podrá alentarlos como acostumbra, por encontrarse enfermo.

Partidos de la Liga de Obreros MM.: mañana

La Liga de Deportes Municipales ha fijado para mañana los siguientes partidos, en las canchas que se indican, para primeros y segundos equipos, que jugarán a las 15 y 16.15 horas, respectivamente, en la cancha de Avenida Bernardo O'Higgins 4780:

CANCHA N.o 1.— 15 y 16.15 horas: Pavimentación con Tercera Zona segundos y primeros equipos.

CANCHA N.o 2.— 15 y 16.15 horas: Murciélagos con Primera Zona, segundos y primeros equipos.

CANCHA N.o 3.— 15 y 16.15 horas: Unión Gremial Municipal con Consistorial, segundos y primeros equipos.

OTROS PARTIDOS

Además, en las otras canchas interiores, se jugarán los siguientes encuentros:

CANCHA N.o 4.— 14, 15.15 y 16.15 horas: Sindelen con American Screw, por el torneo de la Asociación ASIMET.

CANCHA N.o 5.— 15 y 16.15 horas: Casa de Moneda con dos equipos por la Competencia Oficial de la ADIP.

CANCHA N.o 6.— 14.30 y 15.45 horas: Mecánica Industrial con Odis, segundos y primeros equipos. Torneo Oficial de la Asociación ASIMET ..

Deportivo Readi inauguró su cancha de básquetbol

Una importante contribución al básquetbol metropolitano, constituye la inauguración de la cancha del Deportivo Readi, que se realizó el domingo pasado, construida en San Nicolás 1027, gracias a la importante colaboración económica del industrial señor Alegría Catán, su presidente honorario.

En el acto que se realizó, con la asistencia suya, de prestigiosos vecinos del barrio y de autoridades del deporte, el equipo femenino Catán superó al Readi por 23 goles a 18 y en el partido de fondo, reñidamente disputado, David Baeza ganó al dueño de casa por 31 a 27.

Antes de este partido, la directiva del Readi hizo entrega al señor Catán, de un valioso obsequio en reconocimiento a su colaboración con el club.

A SAN FELIPE

El Readi prepara ahora el viaje que hará a San Felipe, donde jugará con el Arturo Prat, a beneficio de los damnificados del Sur.

Nuevo directorio en "Club de Prisiones"

Los funcionarios administrativos, de los servicios de vigilancia y personal de instructores de los talleres de la Penitenciaría de Santiago; procedieron en fecha reciente a reorganizar el Club Social y Deportivo "Talleres Fiscales de Prisiones".

Como primera medida, procedieron a nombrar sus autoridades tanto honorarias como activas. Las primeras son las siguientes: Presidentes Rafael Silva Lastra, Director de los Servicios de Prisiones; Víctor Martínez González, mayor y comandante del Servicio; Alberto Etcheverry Mahuzier, jefe del Departamento Industrial de los Talleros; vicepresidentes: Tomás Palacios González, alcaide de la Penitenciaría; Francisco Leyeras Olivares, mayor de Prisiones, y Emilio Otero Guzmán, inspector de los Talleres. Directores honorarios: Jorge Haro González, Francisco Torremocha, Rómulo Gatica y Julio Arancibia. Los directores activos son: presidente, Arcadio Jaroba Caballero; vice, Luis Galdámez Medina; secretario, Luis Lara Juica; tesorero Aliro Silva Piñeiro; director Rubén Vargas Collarte; Coordinador de Deportes ante el Servicio de Prisiones, Iván Sepúlveda Mora; director de ping pong, Carlos Monckeberg y Javier Soto; de básquetbol, Gilberto Canales y René Troncoso; de fútbol, Mauricio Galdámez y Ramón Ravest; de rayuela, Guillermo Rodríguez, Gonzalo Vega.

Actualmente se están programando competencias con equipos de las comunas de Ñuñoa, La Cisterna y Fundo Santa Corina, anexo Cárcel y Escuela Técnica.

Durante la semana pasada se realizó en el establecimiento, un cuadrangular de básquetbol organizado por los penados internos con motivo del aniversario celebrado por el Club Gráfico.

Todo esto se traduce en positivas realizaciones en bien del deporte y como una contribución espontánea a levantar el nivel moral de los recluidos, tanto en el aspecto social como deportivo.

Categórico triunfo del Nacional Sgo.

Un categórico triunfo obtuvo el Deportivo Nacional Santiago frente al Club Traviña con su primer equipo por el score de 4 goles por 1, tantos obtenidos por Valenzuela, S. Pimiento, Uribe y Reyes, perdiendo con su segundo cuadro por 4 a 3 y empatando con el tercero a 1 gol. El elenco de honor del Nacional Santiago formó de la siguiente manera: J. García (capitán); Contreras, J. Urrutia y S. Pino; González, Valenzuela y S. Espinoza; Reyes, Pimiento, Uribe y L. Urrutia.

KID DINAMITA POR SAM LEFF





SE CIERRA EL 4-0 con una conquista de Martínez. El paraguayo recibió de Suárez estando en posición prohibida, y el grabado contribuye a demostrarlo. Escuti, en tierra, poco pudo hacer. Jugó bien, pese a los cuatro goles.

EN EL CAMARIN CHILENO:

"Nos faltó fuerza en los primeros minutos"

Dijo Fernando Riera, y agregó: "El domingo las cosas serán diferentes".— Sostiene Moreno: "Son de otro lote".

Ramiro Cortés, que se vestía lentamente, entre toses y estornudos, esperaba a sus compañeros en el camarín chileno. Nos dijo, un tanto apesadumbrado: "Son, como se dice, de otra serie. Es un cuadro de figuras mundiales, y nosotros tuvimos muchas dificultades: las lesiones de los dos zagueros centrales, Sánchez y Torres, y yo mismo que he estado enfermo desde el lunes, un poco agripado. La diferencia un poco abultada. Ellos tuvieron muchas oportunidades; pero Escuti estuvo bien, y Navarro se afirmó mucho. Los goles del segundo tiempo, un penal y otro en posición dudosa, por no decir offside, bien pudieron no ocurrir."

"FALTO FUERZA", DIJO RIERA

No tenía muchos deseos de hablar, el entrenador chileno. Pero era el más solicitado y finalmente accedió: "Nos faltó fuerza en los 20 minutos del primer tiempo; no pudimos aprovechar las fallas de la defensa española. En el segundo período por el desgaste de energías frente a un equipo de mucha fortaleza física, no podíamos llegar en buenas condiciones al área. Bueno, creo que las declaraciones del entrenador, después de perder 4 x 0, no interesan."

Insistimos, preguntando sobre el partido del domingo:

"Bueno, el domingo no tendremos problemas con la formación del cuadro; dos nombres más, dos nombres menos, no tienen mayor significación. Estaremos mejor que para este partido. Aunque no me gusta mirar hacia atrás, cabe recordar los grandes problemas que significó para el cuadro chileno la lesión de Raúl Sánchez. Ahora sabemos que contamos con Fernando Navarro que pasados los primeros minutos, dominados los nervios del debut, confirmó la confianza que le teníamos; tuvo una actuación satisfactoria que nos deja tranquilos para el domingo."

El cuadro español es el mejor seleccionado que se ha visto en España. Han conseguido amalgamar las mejores figuras de los distintos clubes, en especial de Real Madrid y Barcelona, con un espíritu de equipo extraordinario. Su delantera, por su capacidad realizadora y porque sabe solucionar los problemas de defensa, debe ser una de las mejores del mundo.

El domingo nos vamos a recuperar, pasados ya las emociones de esta tarde, con la confianza que nos da Navarro, las cosas serán diferentes. Lesionados, al parecer no hay. Eyzaguirre presenta un posible desgarro, que mañana el informe médico aclarará."

MORENO: "SON DE OTRO LOTE".

"Es un cuadro extraordinario, con figuras de otro lote, como Di Stéfano, Suárez, Ramallets. Sus defensores son fuertes, recios, no malintencionados. Destaca su físico, y a pesar de lo que pudiera pensarse tienen mucha rapidez. No pudimos entrar al área, había que desmarcarse por las punta y tampoco dieron oportunidades por arriba. Mi marcador (Alvarito) no era nada extraordinario, comparado con Di Stéfano. Yo estaba un poquito temeroso; tengo un dedo zafado desde el domingo; jugué vendado y me dolía mucho; en este partido, vi y aprendí de estos grandes jugadores."

SANCHEZ: "NADA PUDIMOS HACER".

Leonel Sánchez estaba ya vestido, cuando lo abordamos. Acariciaba a su hijita que tenía en brazos. Nos habló de inmediato: "Vio, no tuvimos nada que hacer. Son extraordinarios. El partido creo que fue bueno; pudimos marcar un gol en los primeros minutos; pero nos faltó coordinación para finalizar las jugadas."

Entrenador Villalonga ofrece hoy una charla

El directorio de la Asociación de Entrenadores de Chile invita con especial interés a sus asociados, a concurrir esta tarde a su sede social, Huérfanos 1535, a una charla que sobre temas técnicos dictará el entrenador de la Selección Española de Fútbol, señor José Villalonga, Llorente.

El éxito obtenido por el coach español en la conferencia anterior, efectuada el miércoles recién pasado, fue una de las razones que tuvo el directorio de la Asociación de Entrenadores, para conseguir que se presente de nuevo esta tarde, ampliando los temas ya expuestos.

EN EL VESTUARIO ESPAÑOL:

RAMALLETS: ¡Qué bola tan dura!

La orden era terminante: nadie entra al camarín de los españoles. Forcejeos en la puerta, intentos de convencimiento al cancerbero. Todo inútil. Llega Juan Goñi, y a su requerimiento se revoca la orden, y, por fin, dos o tres de nosotros podemos entrar en los momentos en que el coach hispano, Villalonga, grita: "Ducharse rápido, que pueden coger una pulmonía". "Eh tú... Luisito, no tomes bebidas heladas, que te dañan..."

Se vuelve a nosotros, y dice: "¡Qué cosa! Hay que estar en todo..."

Ya más tranquilo, parece oír nuestra pregunta y expresa: "El partido me pareció entretenido, y el resultado justo. Los chicos vuestros no son malos. Les falta, sí, más juego de conjunto. Me impresionaron bien Escuti, Ramírez y el morocho que entró al final (Toro).

Ramallets, parsimoniosamente, se viste, mientras, como reclamando, dice: "Qué bola tan dura, parecía un taco de madera. Costaba dominarla, ¿verdad, Martínez? Sí, sí —confirma el paraguayo. Le faltaba toque al balón. Botaba para cualquier lado. De todos modos, no jugamos tan mal. Insistimos con el meta."

—¿Fácil el partido?

—Sí. Aunque al principio creí que pasaríamos "calor". Jugaron bien los rivales los primeros 20 minutos. Después, no sé qué pasó. Se vinieron abajo. Creo que los delanteros saben jugar, pero se quedan un "poquitín" con el balón... y en fútbol eso es un error. En cuanto a valores, me gustaron mucho el meta y el extremo derecho. Ramírez jugó menos que en España."

—Ud., Zegarra, ¿qué dice del cuadro nuestro?

—Bueno, es un equipo joven, que tiene sangre. Luchan firme, aunque a ratos se descontrolan. Si cuidaran la entrega de la bola rendirían más. Además, me pareció que los defensas son algo lentos y débiles en el juego de alto. Tienen que mejorar en esto, que es muy necesario. Lo sé por experiencia."

—Una última pregunta, Zegarra, ¿qué le agradó más del match?

—El público, las chicas que entraron en el entretiempo y la lealtad de los rivales."

La metalurgia, palanca fundamental para el desarrollo latinoamericano

Destacado ingeniero brasileño invitado por ICHA señala que nuestra industria metalúrgica vive una etapa de decisivo significado.— Importancia de la formación científica y técnica de la juventud.

Mostrando una confianza absoluta en las ilimitadas posibilidades de progreso científico y técnico de la metalurgia y en que sus avances habrán de traducirse en una poderosa herramienta para el desarrollo económico latinoamericano, el destacado ingeniero metalurgista y científico brasileño, doctorado en el Carnegie Institute of Technology, de Pittsburgh, Pensilvania, el profesor Luis Correa da Silva, ha traído a Chile un mensaje de optimismo.

El Dr. Correa da Silva, que es Secretario Regional para Brasil del Instituto Latinoamericano del Fierro y del Acero (ILAFA), ha venido a dictar una serie de conferencias en Santiago y Concepción, invitado por el Instituto Chileno del Acero (ICHA), entidad formada por ASIMET, junto con CAP, Cámara de la Construcción y ASFACO, para promover la investigación económica y tecnológica en el campo metalúrgico.

Las disertaciones del catedrático brasileño en la Universidad de Chile y en la Universidad Católica han llamado la atención de los círculos técnicos por su amplio dominio de los más recientes progresos alcanzados por la metalurgia.

En la imposibilidad material de reproducir o resumir alguna de sus conferencias, ASIMET pidió al Dr. Correa da Silva una declaración especial en relación a un tema central: "De los nuevos progresos de la metalurgia como ciencia y como técnica, ¿qué aportes concretos se están derivando para la industria metalúrgica latinoamericana? ¿Cómo cree Ud. que las actividades metalúrgicas pueden ayudar a nuestros países a salir de su actual etapa de subdesarrollo económico?"

He aquí la respuesta del Dr. Correa da Silva:

Aplicación industrial del progreso científico

"El extraordinario progreso que han experimentado en los últimos años las investigaciones científicas en torno a los metales —progreso que ha permitido alcanzar realizaciones que hace 20 años ni siquiera se soñaban— se ha traducido en muy valiosos avances en el campo de la metalurgia en general y en el de la siderurgia en particular.

"Muchos son los ejemplos en cuanto a la aplicación práctica de los adelantos científicos en el terreno de la industria. Así, podría recordarse que los tratamientos térmicos de los aceros, que hasta hace poco eran secretos celosamente guardados por algunas pocas empresas, generalmente vendedoras de aceros especiales, están hoy perfectamente esclarecidos y se encuentran al alcance de toda la industria, como consecuencia de los trabajos de investigadores, tales como Davemport, Bain, Mehl, Grossmann, Wever, Morris Cohen y muchos otros.

"También está el caso de los procesos de extracción y refinación de fierros y aceros, los que pudieron ser mejorados notablemente gracias a las investigaciones de Oberhoffer, Schenk, Bo Kalling, Chipman, Derge y tantos otros.

"En la escala latinoamericana se han alcanzado, asimismo, realizaciones de gran valer, gracias a la aplicación industrial de los adelantos científicos. Tenemos, por ejemplo, el procedimiento creado en la firma Hojalata y Lámina S.A., de México, para producir fierro esponja. Otro logro valioso es el del ingeniero brasileño Radino, quien ha desarrollado procesos que permiten la utilización económica de los minerales silicatados de zinc existentes en Brasil.

Una herramienta de desarrollo económico

"Para los países de América Latina, generalmente afectados por una escasez de recursos de capital que les impide explotar adecuadamente sus riquezas naturales, es particularmente importante adquirir todos los conocimientos científicos y técnicos modernos y estudiar su aplicación práctica a las condiciones locales de cada cual. Sólo así podremos sacar el máximo de rendimiento —esto es, el máximo de producción y el máximo de productividad— de los equipos, instalaciones y técnicas de que disponemos. Esto es válido tanto para las grandes empresas como para las pequeñas, y quizás sea más imperativo para estas últimas, ya que ellas tienen menos capacidad para absorber las pérdidas derivadas de fallas técnicas o de procedimiento.

"La tarea implícita en estas afirmaciones es difícil, pero no imposible, como lo prueban los ejemplos que acabo de citar de México y Brasil y tantos otros que se exhiben a través de América Latina. En este sentido, estamos viviendo una época especialmente favorable y hasta estratégica para que la metalurgia de nuestros países se ponga en un plano de progreso comparable con el de las naciones europeas y norteamericanas. Me refiero a la circunstancia de que, hasta no hace mucho, la metalurgia, y la siderurgia en especial, se basaban fundamentalmente en la simple aplicación de hechos y experiencias prácticas, sin mayor preocupación por los nuevos conocimientos y principios científicos que se iban alcanzando. Esto ocurría por igual en los países más industrializados y en los menos desarrollados, en las grandes empresas y en las medianas y pequeñas. Ahora nos encontramos en una etapa de franca reacción, en que las empresas están atentas a los progresos científicos y a la posibilidad de aplicarlos en su propio proceso productivo, y en este sentido los metalúrgicos latinoamericanos tienen, en relación a sus colegas de los países más avanzados, una similar oportunidad para inventar, descubrir o perfeccionar materiales y procesos, ya que para todas las naciones el campo se ha abierto al mismo tiempo.

"Es indudable, por otra parte, que la aplicación sistemática de los conocimientos y los métodos científicos a la solución de los problemas que plantea la industria metalúrgica habrá de apresurar el día en que nuestros países dejarán de pertenecer a la triste legión de las naciones subdesarrolladas, alcanzando un nivel técnico-industrial parecido al de los países de vanguardia.

"Para acelerar este proceso, para apresurar la llegada de ese día, ninguna otra medida gubernativa o privada tendría, a mi juicio, tanto efecto como la preparación intensiva de nuestros jóvenes en los diversos niveles de la ciencia y de la técnica."



CARLOS SANHUEZA C., industrial metalúrgico, Gerente de "Inapis" e "Indumotor", viajará a fines de mes a Sao Paulo, Brasil, para participar en el XV Congreso de la Asociación Brasileña de Metales, el que se realizará entre el 25 del presente y el 3 de agosto. El señor Sanhueza lleva la representación de la Asociación de Industriales Metalúrgicos.



Mi apreciado director:

Dejo la pala y tomo la pluma pa hacerme presente una vez más. Quiero pedirle ahora que les diga usted a los señores de la industria metalúrgica que vayan a darse una vueltecita por las tierras del Brasil. Por allá, en Sao Paulo, habrá una Feria Mundial recontra grande de todo lo que tiene que ver con ferrocarriles.

Yo que hei tenío que viajar de un lado a otro, lo hey hecho en coches regüenos hechos en Chile; son carros de acero tan acomodaos como los mejores que dicen que hay en el mundo; contimás que icen que aquí también se hacen ruedas y ejes, y que en muchos países amigos nuestros no los hacen, o les salen muy caros.

Una vueltecita de los metalúrgicos, en octubre, que será la fecha de la mentada Feria, le hará mucho bien al país. Pa mí, que no sólo podrán ir a aprender algunas cosas, sino a mostrar con too orgullo lo que hacemos aquí y lo vea el mundo entero. Lo mismo que llevo yo mis animales a la Feria de un lao a otro, cuando me dan la nombrá y quiero venderlos, así tienen que hacerlos ellos, porque el ganao que no se muestra no se vende re'nunca.

Confiao en que este parecer mío no vaya a dar al canasto, lo saluda su compadre

Pantaleón Contreras

Se han iniciado estudios para que industria metalúrgica participe en Area de Libre Comercio

Convenio entre ASIMET y el Instituto del Acero

Con motivo de la firma del Tratado de Montevideo y su muy probable ratificación por los siete países signatarios, la Asociación de Industriales Metalúrgicos (ASIMET) está proyectando los estudios necesarios para preparar la participación de la industria metalúrgica chilena en el Aérea de Libre Comercio.

Para alcanzar este objetivo, ASIMET ha llegado a un acuerdo con el Instituto Chileno del Acero (ICHA) para que esta entidad realice los estudios indicados en el programa previo que elaboró recientemente.

De esta manera, la nueva situación podrá encontrar a nuestras empresas metalúrgicas con un conocimiento detallado de la realidad económica que significará la vigencia del Aérea de Libre Comercio.

Apareció nuevo Rol Industrial de Chile editado por S. F. F.

Editado por la Sociedad de Fomento Fabril, acaba de aparecer el "Rol Industrial de Chile" correspondiente a 1960. Hay una clasificación alfabética de las manufacturas, de acuerdo con el tipo de producción, y otra que se basa en la nomenclatura recomendada por la NU. El volumen consta de 400 páginas y contiene cifras y antecedentes sobre producción, comercio, situación monetaria y crediticia, etc. Esta obra de consulta puede ser adquirida en las oficinas de la S. F. F., Moneda 759, segundo piso.

Pequeña guía Metalúrgica

CONOZCA LO QUE PRODUCE LA INDUSTRIA METALURGICA CHILENA

A

ARADOS

Las siguientes empresas metalúrgicas afiliadas a la Asociación de Industriales Metalúrgicos, producen arados de diversos tipos:

Cardoen Hnos. (para limpiar fosos y regueros, apretiladores arroceros): Avenida Federico Errázuriz 347, fono 71, casilla 1, Santa Cruz.

Edwards y Ceruti: Amunátegui 75, oficina 6, fono 64604, casilla 142, Santiago.

Fábricas y Maestranzas del Ejército, "Famae": Avenida Bulnes 151, fono 80562, Santiago.

Fundición de Acero "Sima": Avenida Errázuriz 3004, fono 92038, casilla 4115, Santiago.

Fundición y Maestranza "Estación": Carrascal 3725, fono 94529, casilla 9538, Santiago.

"Inmar, S. A.", Industrias Mecánicas y Metalúrgicas Reunidas: Independencia 1517, fono 370220, casilla 3821, Santiago.

Industrias de Estaño y Aceros, S. A., "Indesa": Carlos Sage 096, fono 91845, casilla 13157, Santiago.

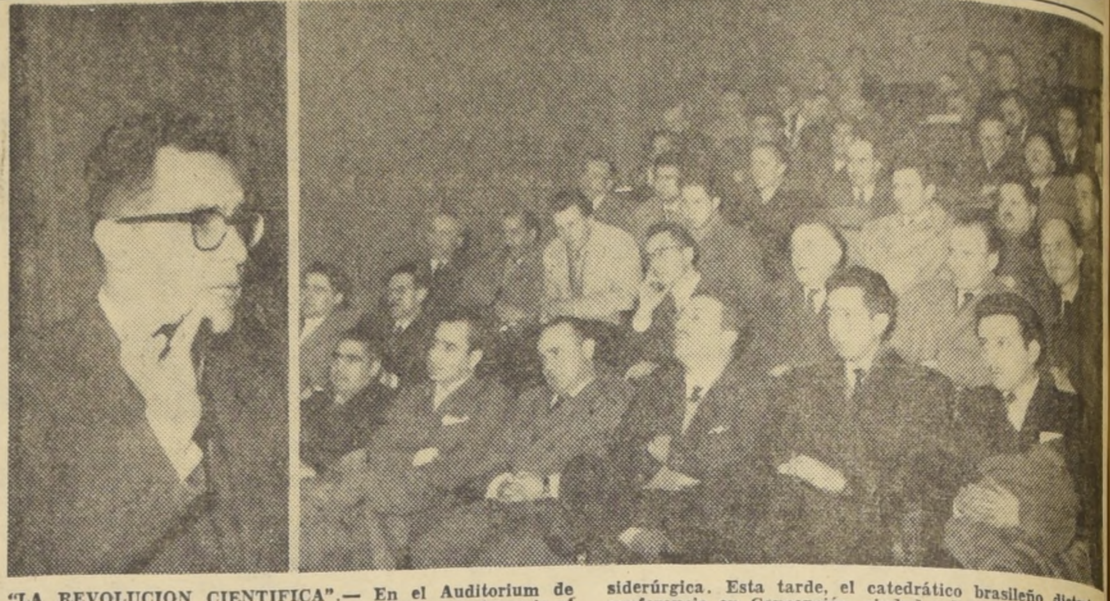
Maestranza Pritzke: Lautaro 654, casilla 4, Temuco, y Compañía 1068, oficina 308, fono 87542, casilla 2466, Santiago.

Maestranza y Fundición Santa Elena: Bernal del Mercado 1387, fono 90790, casilla 1910, Santiago.

S. A. Fundición "Libertad": Libertad 53 al 62, fono 91013, casilla 195-D, Santiago.

Schulze Hnos. (aporcadores viñateros de 1 y 3 puntas, vuelta y vuelta para limpiar fosos y regueros): Mackenna 1702, fono 2050, casilla 534, Osorno, y **Sociedad Industrial Brown Hnos. Ltda.:** Avenida Bernardo O'Higgins 146, teléfono 51, casilla 59, Angol.

Industria Metalúrgica



"LA REVOLUCION CIENTIFICA".— En el Auditorium de Física de la Universidad Católica, dio su última conferencia el Dr. Luis Correa da Silva (izquierda), analizando el impacto de la "revolución científica" de post-guerra sobre la industria siderúrgica. Esta tarde, el catedrático brasileño dictará una conferencia en Concepción, ciudad a la que viajó ayer acompañado del Director Gerente de ICHA, Ing. Fernando Aguirre.

La CAP publica un interesante folleto sobre zona industrial que rodea Planta de "Huachipato"

Está destinado a las industrias que tengan interés en instalarse en sus vecindades, pero sus informaciones generales son útiles para todos.—

La Compañía de Acero del Pacífico (CAP), acaba de editar un folleto de cuarenta páginas, en castellano e inglés, destinado a las industrias nacionales o extranjeras que, por su vinculación con las actividades de Huachipato, deseen establecerse en esa zona.

La CAP previó el crecimiento y desarrollo de la zona y reservó los terrenos colindantes para destinarlos a la instalación de industrias abastecedoras de la Planta de Huachipato o consumidoras de sus productos y subproductos. Estos terrenos tienen una extensión de 350 hectáreas, aproximadamente.

INFORMACION GENERAL

Este folleto resulta de gran interés general, por cuanto da una información acerca de Chile, de la geografía y clima de la provincia de Concepción, y suministra datos muy completos de carácter demográfico, sobre hospitales, colegios, universidades, alojamientos, abastecimientos alimenticios, transportes, puertos, comunicaciones, energía y combustibles, materiales de construcción con que cuenta la zona, etc.

LA PLANTA DE HUACHIPATO

El folleto —además de numerosas otras informaciones— presenta a la Planta de Huachipato dando a conocer en líneas generales, pero muy precisas, su funcionamiento, las materias primas de que se abastece y los productos que elabora.

INFORMACION JURIDICA

Finalmente, el folleto da a conocer las normas vigentes para proyectar nuevas instalaciones, las leyes relativas a la inversión de capitales extranjeros, y da todas las informaciones necesarias para las industrias que deseen radicarse en la zona. Informa sobre los efectos del sismo, y da a conocer el hecho de que todos los edificios de concreto y acero, proyectados para resistir solicitaciones horizontales producidas por los temblores, lo resistieron perfectamente.

MAPAS

El folleto de la CAP, editado por el Instituto Chileno del Acero, contiene, además, un mapa de América, un mapa de Chile, un mapa de la provincia de Concepción y, finalmente, un plano de la bahía de San Vicente con la usina de Huachipato y los terrenos de la zona industrial. El folleto se titula: "Huachipato, zona industrial de Chile".

Noticiario Metalúrgico

★ **FERIA INTERNACIONAL DE MATERIAL FERROVIARIO.— En octubre próximo se efectuará en Sao Paulo, Brasil, una Feria Internacional de Material Ferroviario, organizada por el Departamento Nacional de Vías Férreas y otras entidades de ese país. Diversos países de todo el mundo darán a conocer el equipo, implementos y material rodante que elaboran. Los industriales metalúrgicos chilenos que se dedican a la producción de equipos ferroviarios han sido especialmente invitados a participar en la Feria.**

★ BECADO PARA ESTUDIAR EN EE. UU.— El ingeniero Jaime Palacios Eyzaguirre, administrador de la Fundición de Paipote, ha sido autorizado por el Gobierno para que haga uso de una beca en los Estados Unidos, donde estudiará los procedimientos metalúrgicos del cobre, ácido sulfúrico, procesos de autoxidación, sistemas defluodsolis y otras materias que se aplican en ese país. El señor Palacios permanecerá en los Estados Unidos durante cuatro meses.

★ **PROYECTO DE CENTRO METALURGICO.— El señor Antonio Llor, técnico francés de la O. I. T., puso término a su labor en Chile después de participar en numerosas reuniones con funcionarios de la CORFO y de ASIMET. El señor Llor estuvo confeccionando un proyecto de Centro Metalúrgico, que funcionaría en Santiago para preparar especialistas en la mecánica de tornero, fresador, ajustador, operador de máquinas-herramientas y soldadura eléctrica, con lo cual se ampliarán los actuales cursos que mantiene la Asociación de Industriales Metalúrgicos.**

★ LOS EMPLEADOS METALURGICOS OBTIENEN PERSONALIDAD JURIDICA — La Federación de Sindicatos de Empleados Metalúrgicos ha otenido su personalidad jurídica. Lo dirigen los empleados Enrique Sánchez, Luis Moyano, Humberto Arvena, Germán Contreras y Alejandro Buigley. La Federación existía de hecho, sin personalidad jurídica, desde hace algunos años. Tiene su sede en Compañía 1087.

Industria Economía Comercio

Nuevo rubro de producción industrial queda abierto con la construcción de tres barcazas

Con técnicos, obreros y elementos chilenos, "S. A. Fundición Libertad" ha terminado la primera de tres unidades destinadas al servicio en la zona devastada.— Embarcación de acero con capacidad para 15 toneladas ha sido construida en 20 días de intenso trabajo.— Características y proyecciones de esta nueva actividad industrial.— Las barcazas fueron ordenadas por la Dirección de Vialidad del Ministerio de Obras Públicas, sobre el proyecto confeccionado por el Departamento Técnico de "Fundición Libertad"

El desarrollo alcanzado por la gran industria metalúrgica nacional, en su aspecto técnico, y la eficiencia del personal que en ella labora, han quedado concretamente revelados ante la emergencia producida por los terremotos del Sur, y que demanda urgentes soluciones. Entre los problemas que se plantearon en la zona afectada por los sismos, el que se presentó con mayor gravedad, y requiriendo más inmediata atención, fue el aislamiento de la ciudad de Valdivia. Afectada primeramente por el terremoto, y luego bajo la amenaza de inundación por el desborde del lago Riñihue, la hermosa ciudad sureña se encontraba expuesta a convertirse en una "isla" dentro del territorio nacional. Diversas medidas, resueltas por las autoridades, paliaron en parte tal peligro. No obstante, para la mantención de la corriente de abastecimientos y transporte de productos se hizo necesaria la adopción de otro tipo de iniciativas, que permitieran una solución de carácter permanente, en reemplazo de las de orden transitorio. En este plan tomaron activa participación la gran industria del país, y principalmente, y en forma decidida la S. A. "Fundición Libertad".

La referida empresa, mediante una planificación adecuada, con elementos propios y absolutamente nacionales, con su personal chileno, y utilizando todos los recursos y medios del desarrollo alcanzado en su vasta trayectoria, tomó su parte en los propósitos gubernativos, y dentro de pocos días hará entrega de la primera de las barcazas que ha construido, en sus talleres de calle Libertad N.o 53, a la Dirección de Vialidad del Ministerio de Obras Públicas. Dicha barcaza es la primera de tres unidades semejantes que se entregarán para prestar servicios en la región de Valdivia y, a la vez, la primera del tal tipo que se construye en el país, con proyecto, elementos, capital, personal y técnicos chilenos. Su construcción, además, servirá de modelo para la apertura de un nuevo rubro industrial de vastas proyecciones que puede iniciarse en el país, como factor de soluciones para los problemas de transportes en los canales australes.

UNA OBRA EN VEINTE DIAS...

Todo comenzó cuando el Departamento Técnico de la Fundición Libertad, con ingenieros chilenos, a pocos días de la catástrofe del Sur, confeccionó un proyecto de barcazas de acero que pudieran ser destinadas como medio de solución a la emergencia del Sur, especialmente en Valdivia, y para presentarse a una Propuesta Pública del Departamento de Vialidad del Ministerio de Obras Públicas.

Hace veinte días se inició la referida construcción. Un equipo de ingenieros, dirigiendo a veinte obreros especializados, dio comienzo a la fabricación de las piezas necesarias para construir la primera embarcación y, a la vez, para continuar las otras dos barcazas pedidas. Se inició la fabricación en serie de las 2.800 piezas diferentes que, unidas entre sí, llegarían a constituir la barcaza, con todos sus elementos. Los obreros, con la ayuda de las modernas maquinarias y la dirección de los técnicos, iniciaron la jornada, que se ha mantenido sin interrupciones durante veinte días. Ese personal, en turnos, ha trabajado las 24 horas del día, sin respetar descanso dominical y robándole horas al sueño.

Los resultados de tal esfuerzo son concretos y satisfactorios. La barcaza se encuentra hoy virtualmente terminada, y en los próximos días se entregará oficialmente, para su envío al Sur, donde inmediatamente empezará a prestar servicios.

CARACTERISTICAS Y DETALLES

La barcaza está totalmente construida con acero, proporcionado por la Compañía de Acero del Pacífico (CAP). Tiene un desplazamiento de diez toneladas, cuando está vacía, y de 25 toneladas, con carga. Es decir, tiene capacidad para 15 toneladas de carga, que puede ser en ganado, camiones u otros elementos. Su eslora (largo) es de 15 metros; la manga (ancho), de 5 metros; el puntal (alto) alcanza a 1,35 metro, y su calado es de 19 centímetros, sin carga.

Los planos han sido confeccionados con un criterio técnico, de tipo moderno y práctico, que permita la máxima seguridad y la mayor facilidad de servicio. En tal concepción, los cálculos establecen que por cada tonelada de carga tendrá un aumento de calado de sólo dos centímetros. Es decir, por cada mil kilos se hundirá en dos centímetros sobre su línea de flotación normal. Esto sig. (15 toneladas), solamente tendrá 30 centímetros de mayor calado que vacía.

La propulsión de la embarcación será obtenida por dos motores fuera de borda "Evinrude", de origen norteamericano (los únicos elementos importados que figuran en la construcción), y que han sido suministrados por la Dirección de Vialidad del Ministerio de Obras Públicas. Estos motores tienen carácter auxiliar, ya que la principal propulsión de las barcazas está constituida por un sistema de cables y andariveles, suministrados también por la Fundición Libertad, de su fabricación.

Asimismo, y para asegurar un perfecto funcionamiento, dado el poco calado de las embarcaciones, el sistema de colocación de los motores es regulable en su altura. Con ello se evitará que en cualquier momento las hélices puedan quedar fuera del agua e inactivas.

Como antecedente de interés puede indicarse, también, que las tres barcazas deben entregarse en un plazo de 60 días, vale decir, con plazo de 20 días para la construcción de cada una. Asimismo, todo el material utilizado en la construcción ha sido cortado y preparado para las tres barcazas, de tal manera que la construcción de las siguientes se hará en menor tiempo y con más facilidades. Para cada una se necesitan 2.800 piezas de acero, totalmente diferentes, y que se van ensamblando unas con otras.

TRABAJO LABORIOSO

"Este es el trabajo más laborioso y, en proporción, más rápido que se ha hecho en la Fundición Libertad en los últimos años —explicó uno de los ingenieros—. Ha debido efectuarse una labor muy minuciosa, ya que cada una de las dos mil ochocientas piezas de que consta la barcaza ha tenido que proyectarse, cortarse, ajustarse y darle su forma exacta y precisa, para que pueda encajar perfectamente con la vecina, que es diferente.

"La barcaza —añadió— está construida para todo tipo de vehículos, ganado o elementos a cargar, ya que cuenta con una rampla fija que facilita el embarque o descarga. Para ponerlas en funcionamiento en la región de Valdivia, serán transportadas por camión o ferrocarril. Ello será posible porque han sido proyectadas en cuatro secciones de 3,50 metros cada una que, al armarse, ensamblan herméticamente.

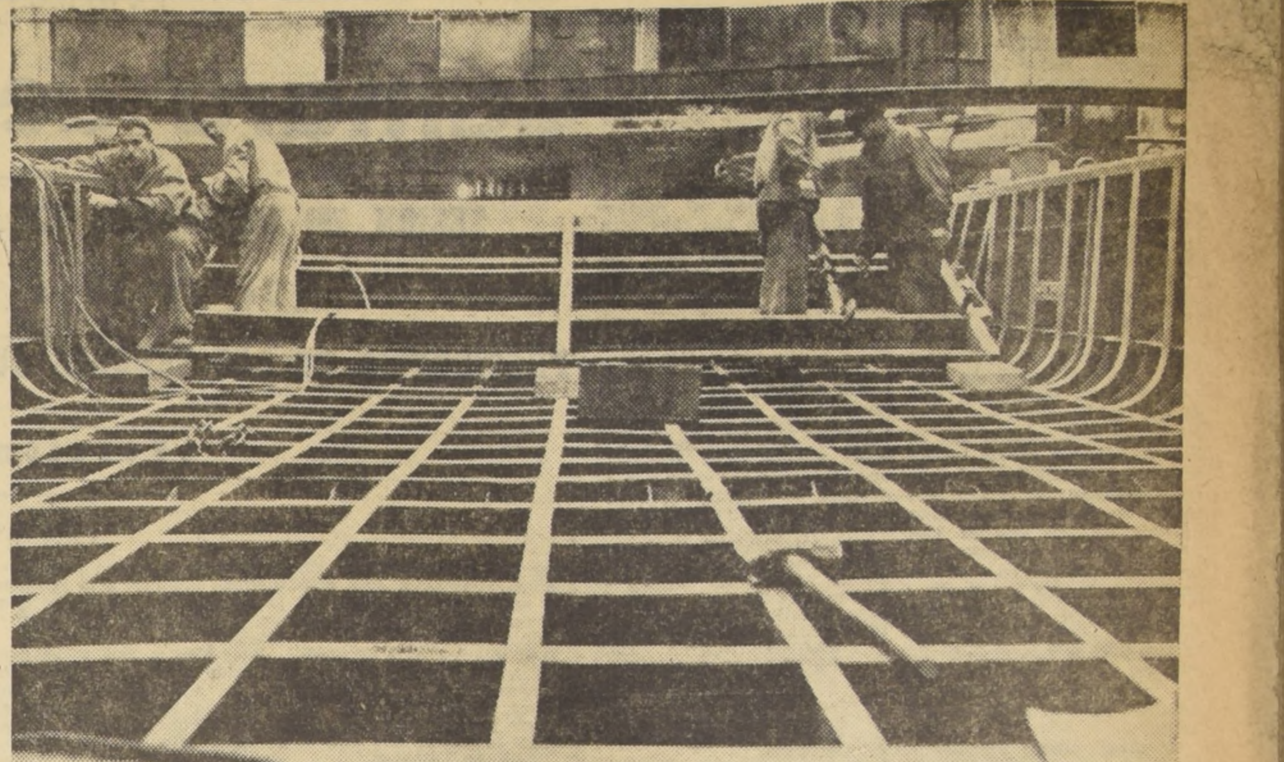
TECNICA NAVAL

Para la construcción de estas barcazas han debido considerarse todos los detalles técnicos de la construcción naval, cosa que por primera vez se hace en esta Fundición. Por ejemplo —según se explicó—, se debió considerar la posibilidad de que la embarcación haga agua, y pueda mantener su estabilidad, evitándose el peligro de volcamiento por el movimiento del agua acumulada en su interior. Para ello, el doble fondo completo está dividido en pequeños compartimientos semi-estancos. Asimismo, cada barcaza está dotada de dos bombas de achicar agua, y la borda, con carga total en la embarcación, queda 75 centímetros sobre la línea de flotación. De esta manera, se ha logrado un máximo de seguridades para el servicio de estos elementos.

En lo que respecta al piso, éste se ha construido en madera de roble, que ofrece larga duración y resistencia. En cuanto a la pintura exterior, y para asegurar su durabilidad, se han usado combinaciones especiales de alta resistencia al agua salada y que, además, ayudan a la conservación del metal que está en contacto con el líquido elemento.

En síntesis, la construcción de esta primera barcaza para prestar servicios en la zona de Valdivia, y la cual se ha logrado terminar en sólo veinte días de trabajo, ha dejado de manifiesto la amplitud de labores alcanzada por una de las industrias metalúrgicas del país, la eficiencia lograda por los técnicos y obreros chilenos y la importancia de las actividades industriales al servicio de la emergencia nacional. Con capitales, elementos, materias primas, técnicos y obreros chilenos, ha sido posible facilitar al Gobierno su atención a la zona devastada con las tres barcazas que entrarán en funciones.

Por otra parte —según indicó un experto—, esta experiencia permitirá en el futuro una planificación mayor de este tipo de construcciones, que junto con incorporar un nuevo rubro de actividad industrial, sirva para resolver en definitiva el problema de transportes en la zona de los canales, de las provincias de Chiloé y Aisén.



EL DOBLE FONDO PREVENTIVO.— Construida totalmente con acero de CAP, la primera barcaza que entregará al Ministerio de Obras Públicas, la "Fundición Libertad", cuenta con toda la estructura determinada por la técnica moderna. En el grabado se observa el doble fondo de la embarcación, construido en compartimientos de acero, para evitar percances en caso de hacer agua

Un submarino fue construído por la "Fundición Libertad"

Experiencia de 1896.— Participación en la Guerra del Pacífico y aporte a las labores de la paz.— Constitución de la Sociedad y trayectoria cumplida hasta nuestros días

La construcción efectuada por primera vez en el país de barcazas de acero para transportes, y que ha logrado con éxito la "Fundición Libertad", determinan en este reportaje una breve observación a la trayectoria cumplida por dicha empresa industrial, la más antigua del país.

El 8 de octubre de 1877, dos ingenieros suizos, visionarios y entusiastas, formaron una sociedad para trabajar un modesto taller mecánico. Eran Roberto Stricker y Francisco Küpfer, cuyos recursos económicos básicos para constituir el capital alcanzaron a $ 30.000. Así empezó tal sociedad. Pero al correr del tiempo, la calidad de los trabajos que entregaban constituyó la razón para que el pequeño taller fuera recibiendo más y más órdenes de labor, y debiera agrandarse. Fue ampliándose y adquiriendo mayor importancia, hasta que los socios resolvieron instalar una fundición de bronce. Ellos mismos iniciaron las faenas trabajando en la fragua, ayudados por unos pocos obreros.

Pasó algún tiempo. Antes de los dos años de esta actividad estalló la Guerra del Pacífico. El país demandó la colaboración de la sociedad propietaria de la fundición de bronce, y ésta fue otorgada de inmediato. Las primeras armas, entre ellas cañones de bronce, fueron entregadas al ejército chileno durante el conflicto. Con la paz, vino el aumento del prestigio para Stricker y Küpfer. La fundición, que ya había tomado el nombre "Libertad", mejor organizada, empezó la producción de herramientas, maquinarias, accesorios industriales, implementos para la agricultura y la minería, etc.

En 1896, la "Fundición Libertad" hizo gran noticia: acababa de entregar un pequeño submarino ideado por José Huber, y que fue lanzado al agua, aunque sin resultados favorables. Pero tal hecho, revela las inquietudes y espíritu modernista que animaban a los propietarios de la creciente empresa.

TRABAJO Y ESFUERZO

A comienzos del 1900, ya se construían motores locomóviles, prensas para pastos, arados y accesorios para máquinas agrícolas, etc. El trabajo de la fundición de bronce se efectuaba todo a mano. Se colocaban los crisoles en un inmenso horno que llevaba un ventilador en su parte inferior. El bronce se demoraba más de cinco horas para fundirse y se producía un rendimiento de sólo 100 kilos de bronce, su máxima capacidad. El cubilote de la fundición de fierro, en cambio, era de una capacidad de 2.500 kilos por hora, tipo alemán Kriegar. En 1903, ya trabajaban unos 80 obreros y cinco o seis empleados en la "Fundición Libertad".

Cuando don Francisco Küpfer Koenig falleció, se formó la Sociedad denominada "Fundición Libertad, Küpfer Hnos.", integrada por sus cinco hijos.

RITMO DE PROGRESO

La industria ha mantenido siempre un ritmo de superación, el mismo que fuera impuesto por sus fundadores. Si antes, la fundición entregó armas para el ejército, construyó un submarino, y comenzó la producción de elementos para otros rubros de actividad nacional; después prosiguió animada de ese espíritu. Participó activamente en la construcción del viaducto del Malleco; y en 1921, comenzó la construcción de rodillos a vapor para la Dirección de Obras Públicas. Estos elementos eran de doce toneladas y los primeros que se construían en Sudamérica. Tales fueron las aplanadoras, que recibieron el bautismo popular otorgándoles el nombre de "Bicicleta del Alcalde". ¿Quién no las conoce? Con ellas se afianzó la construcción de caminos para el progreso de Chile.

OTRAS ACTIVIDADES

Cada año, los talleres se iban modernizando y diversificando. Vino la fabricación de llavería de bronce, la de pernos, fuera del lógico aumento de producción en todas las demás secciones. Con el tiempo fue aumentando el volumen en tal forma que se hizo necesario dividir la firma en secciones, lo que se efectuó en 1940, dándose así comienzo a entidades legalmente separadas. Así la "S.A. Fundición Libertad" seguía con la parte industrial, mientras que Küpfer Hnos. S.A.C. se hacía cargo de la importación y distribución. Posteriormente, se organizó la Distribuidora Küpfer Ltda., con el objeto de preocuparse de todas las representaciones del exterior, importaciones y exportaciones.

Como con el tiempo se vio que la mantención en forma independiente de tres entidades comerciales significaba un encarecimiento de los costos y con el propósito de servir al país a base de precios razonables y de un servicio organizado en forma impecable, las tres entidades funcionan ahora como el Consorcio Küpfer, que las abarca y que relaciona así el esfuerzo común.

Es así como hoy en día el Consorcio Küpfer es un factor importante dentro de la producción nacional, no sólo por los productos que entrega y por los servicios que presta, sino también por ese valor intangible que es el que mueve las actividades humanas, el espíritu de lucha que dejó don Francisco Küpfer, aquel hombre lleno de coraje que supo encender el fuego que sigue ardiendo, como símbolo vivo de su espíritu, en las diferentes Secciones y Departamentos de esta organización, alimentado y sostenido por los leales y bien seleccionados colaboradores, quienes desde el más humilde cargo de operario hasta el de Gerente de alguno de sus Departamentos, contribuyen con su esfuerzo personal a mantener siempre progresando el viejo pero siempre joven espíritu de lucha que distinguió a su fundador.

Siempre empeñados en adaptarse a las dificultades crecientes que se advierten a través de los tiempos, los directores del Consorcio Küpfer han organizado una red de Agencias propias y de representantes a través del país, con el objeto de poder atender en forma eficaz la demanda creciente de sus productos propios y de los que representan, haciéndolos llegar directamente a los consumidores, a fin de no encarecer su costo de distribución.

Organizaciones como la que hoy comentamos, son un ejemplo de lo que puede el esfuerzo de un hombre y de sus descendientes, cuando existe un espíritu de superación, de comprensión y de tenacidad. Don Francisco Küpfer tuvo la suerte de que sus descendientes supieron seguir por la ruta que él les trazó y han sabido elegir los colaboradores que les ayudan a compartir la dura responsabilidad de sus esforzadas tareas.

Así, continuó su trayectoria, siempre exitosa y de beneficio para el país, esta empresa industrial, hasta hoy, en que nuevamente entrega el aporte de su capacidad productora para la solución de un problema. Tal como antes fue la primera industria en fabricar un submarino, o una aplanadora; hoy lo es en la construcción de las barcazas que prestarán enormes servicios a las poblaciones de la región devastada.

INCREMENTO DE PRODUCCION DE PETROLEO CRUDO ABRE NUEVA ETAPA A INDUSTRIAS

Ampliación de la Refinería de Concón permitirá aumentar al doble su capacidad

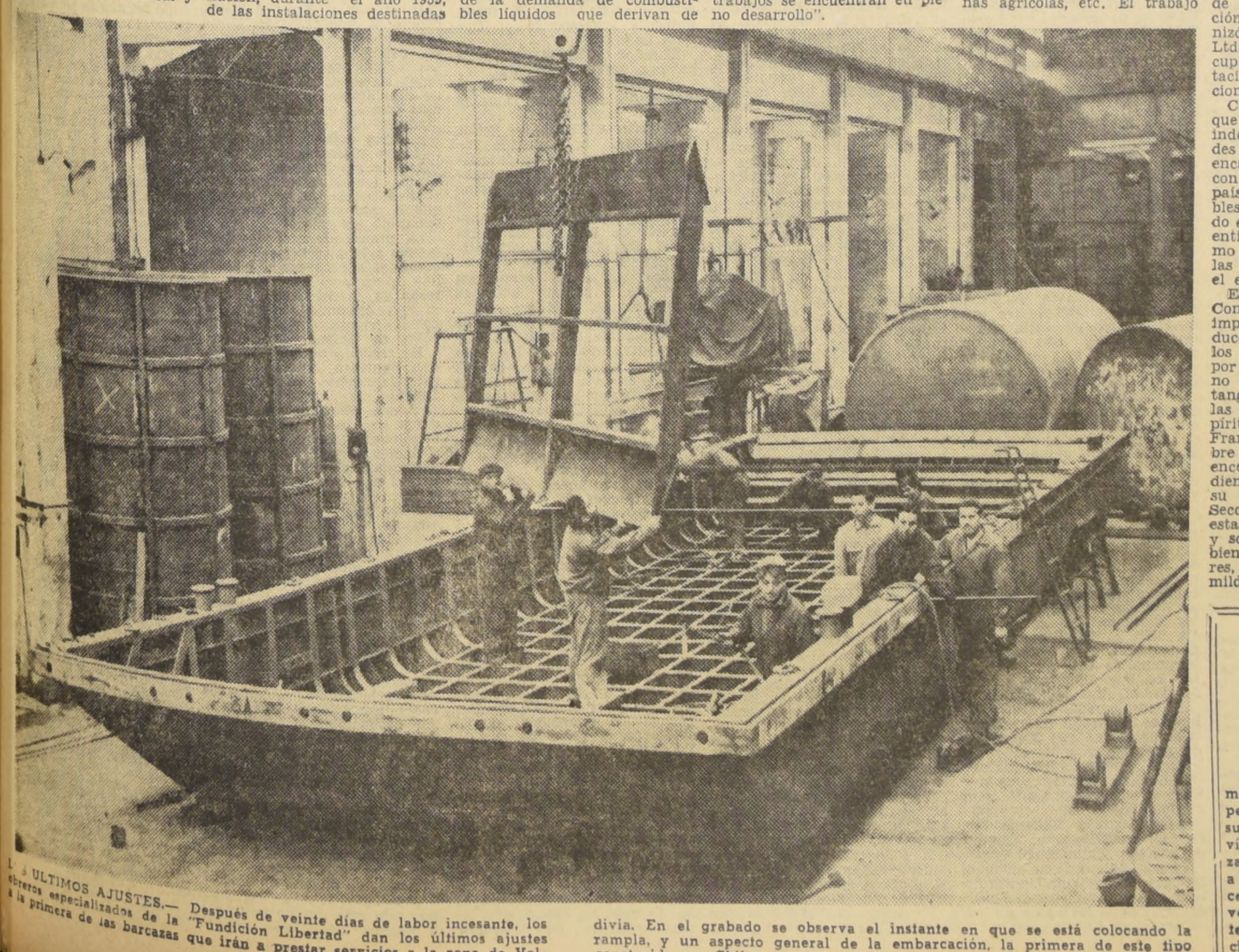
Las actividades de la industria del petróleo en el país, tuvieron alto incremento en el curso de los últimos seis meses, según estudios practicados por la Empresa Nacional de Petróleo (ENAP). Este rubro de nuestra producción industrial, ya en franco tren progresivo durante el año 1959, afianza su desarrollo en lo que va corrido de 1960.

Al respecto, y como antecedentes ilustrativos de las proyecciones que tendrá la terminación durante el año pasado de las obras de ampliación de la Refinería de Concón, reproducimos el informe contenido por ENAP en su última memoria:

"Constituye un hecho de especial significación en la labor de la Empresa la terminación, durante el año 1959, de las instalaciones destinadas a aumentar a más del doble la capacidad de refinación de la Planta de Concón, lo que junto con permitir la elaboración de nuevos productos, cuyo consumo es de gran importancia, tales como la gasolina de alto índice de octanos, la de aviación, y diversos solventes industriales, la han colocado en situación de cubrir totalmente, hasta aproximadamente el año 1964, las necesidades del mercado interno en lo referente a combustibles líquidos, excepto los de la gran minería del norte del país. De este modo, la Refinería de Concón, con productos de alta calidad, está contribuyendo eficazmente al fomento de la producción agrícola, minera e industrial del país, y de acuerdo con sus proyectos de desarrollo podrá cubrir los progresivos aumentos de la demanda de combustibles líquidos que derivan de los planes de fomento económico del país.

Acorde con estos propósitos, la Empresa ha mantenido un constante incremento en la producción del petróleo crudo, los trabajos exploratorios se han extendido a zonas cada vez más amplias y a los sistemas habituales de perforación se han incorporado los de tipo direccional, que han permitido, con resultados positivos, la extracción de petróleo desde el subsuelo marítimo del Estrecho de Magallanes.

Por otra parte, además del aumento de capacidad de proceso de la Planta de tratamiento de gases de Manantiales, se inicia la construcción de una Planta similar, de mayor capacidad, en el yacimiento de Cullen. Finalmente, la producción de los nuevos yacimientos ubicados en el Continente ha hecho necesaria la construcción de un puerto de embarque de petróleo crudo, cuyos trabajos se encuentran en pleno desarrollo".



LOS ULTIMOS AJUSTES.— Después de veinte días de labor incesante, los obreros especializados de la "Fundición Libertad" dan los últimos ajustes a la primera de las barcazas que irán a prestar servicios a la zona de Valdivia. En el grabado se observa el instante en que se está colocando la rampla, y un aspecto general de la embarcación, la primera de este tipo construida en Chile, con proyecto, elementos y personal chilenos.

El señor PHILLIPS.— De las explicaciones dadas por el Diputado Informante y la versión taquigráfica, fluye que fue el mismo Director de la Casa de Moneda de Chile quien autorizó a los propios empleados y obreros para hacer esas gestiones ante el Gerente del Banco Central, sin fijarles ninguna limitación. Fue así cómo el mecánico de esa institución, señor Díaz Valdés, primero con la autorización suya y después sin ella, fundió en sus instalaciones bronce-aluminio. Este funcionario, guiado por un exceso de celo y cariño a su institución, creyó que con los elementos antidiluvianos que existen en la Casa de Moneda podría fundir en buenas condiciones el material indicado por la Ley N.o 13.305. Ha quedado demostrado por los técnicos señores Von Brand y Joseph que esta fundición no cumple con los requisitos de la Ley N.o 13.305.

Naturalmente que este celo del señor Díaz Valdés no da motivo para que se le haga un sumario y se le clasifique como un "elemento de extrema izquierda" dentro de la institución.

Es más, señor Presidente. Durante todas sus declaraciones tanto el señor Barrera como todos los demás funcionarios de la Casa de Moneda que asistieron a la Comisión, consideraron que desde que había sido Director el señor Marcó, todo había andado bien. Y toca la mala suerte para el Director de la Casa de Moneda que fue el propio señor Marcó quien tomó al señor Díaz Valdés, con quien fue a Estados Unidos a perfeccionar sus conocimientos.

La Comisión pudo comprobar, señor Presidente, como dice en el punto tercero de sus conclusiones, que el Director de la Casa de Moneda de Chile "carece de todo sentido de responsabilidad y de previsión, lo que se refleja en la falta de autoridad y de iniciativa, ya que durante el largo proceso de la dictación de la Ley N.o 13.305 hasta hoy día no propuso las adquisiciones necesarias para que ese organismo tuviera la eficiencia requerida".

Agrega el informe, señor Presidente, que los cargos anteriores "no afectan la integridad moral del Director de la Casa de Moneda". Quiero hacer hincapié en este inciso. Ha quedado demostrado que la integridad moral y la rectitud del Director de la Casa de Moneda no son afectados por ellos. En ningún momento se vio en la Comisión que el Director hubiera tenido mala intención, o pudiera suponérsele dolo. La desorganización, la falta de elementos de juicio y la ausencia de una comisión que estudiara los costos lo indujeron a esta alta cotización, que le habría significado al país y al erario varios millones de pesos.

Por eso, con el propósito de no dañar sin motivo la honorabilidad de una persona, la Comisión dejó claramente establecido que esto no afecta la integridad moral del señor Director, lo que estimo me deber hacer presente esta tarde.

Quien haya leído todas las versiones taquigráficas y conocido todos los antecedentes que obran en poder de la Comisión, llegará a la conclusión, contenida en el punto tres, ligada con el punto número cuatro, sobre todo, si analiza estos términos: falta de autoridad y falta de responsabilidad. La falta de autoridad, la poca confianza en sus propias gestiones, quedó demostrada cuando mandó a los obreros de la Casa de Moneda a entenderse con los personeros del Banco Central. La falta de responsabilidad, queda de manifiesto y plenamente comprobada, en muchos pasajes de las versiones taquigráficas, en las que se aprecia que, en su primera declaración, sostuvo una cosa, y en las dos últimas sesiones a que concurrió, sostuvo todo lo contrario. Yo me pregunto qué habría ocurrido si el señor Barrera, en vez de Director de la Casa de Moneda, hubiese sido gerente de una industria privada y tenido una equivocación de 250 millones de pesos en las propuestas públicas a que ella se hubiese presentado. Creo que ese Gerente no le habría durado al Directorio de la industria más de cinco minutos.

Se dice que no ha habido lesión del patrimonio, porque en realidad las ganancias se contabilizan en una cuenta especial por intermedio del Banco Central. Esto es cierto, pero no se puede olvidar que la Casa de Moneda tiene un presupuesto propio en moneda nacional y extranjera al cual me voy a referir más adelante.

A la Comisión le llamaron la atención ciertas inversiones efectuadas cuando el señor Barrera era Subdirector. Es así como hasta hoy día hay pendiente un contrato por cien mil dólares con la firma De la Rue, que no se ha podido cumplir. Su anulación, por ser leonino, le ha costado al país varios millones de pesos.

La Comisión estima su deber hacer presente que no tiene cargos contra el personal de empleados y obreros de la Casa de Moneda, ni tampoco contra la capacidad de sus ingenieros y químicos, de cuyos informes ha tomado debida nota y que han coincidido con los que ella mandó elaborar por su cuenta. Vale decir, la mayoría de los informes hechos por los químicos y técnicos de la Casa de Moneda, coincidieron con los que se obtuvieron después, a través del Instituto de Investigaciones y Ensayos de Materiales de la Universidad de Chile.

La Comisión Especial encuentra que, cualesquiera que fueren las argumentaciones que se dieran para justificar las diferencias experimentadas en las cotizaciones, hechas aisladamente o en cadena, aparte de las que recaigan en aspectos estrictamente técnicos que hagan diferentes los hechos determinados por los precios, llama la atención que los gastos generales se desplacen con tanta facilidad, sin sujeción a las exigencias básicas de una técnica de costos, sino, simplemente, obedeciendo a criterios acomodaticios, para obtener, como consecuencia, una cifra que se deseaba lograr para ciertos fines, en este caso, para igualar a una oferta extranjera.

Esta conclusión se explica por sí sola. No nos cabe otra referente a este punto, ya que la Casa de Moneda sabe que es la única que realiza este tipo de trabajo en el país. Como tiene el monopolio exclusivo de ellos, puede cobrar lo que desee. Por lo tanto, dicha institución podría haber cobrado los precios que hubiere deseado. De no haber mediado la intervención del Banco Central y de la Cámara de Diputados, no se habrían pedido estas cotizaciones al extranjero y, en consecuencia, se habrían aprobado precios propuestos por la Casa de Moneda.

El señor JULIET (Presidente).— ¿Me permite, Honorable Diputado? Ha llegado el término de la hora acordada para debatir este asunto.

13.—TABLA DE FACIL DESPACHO PARA LAS PROXIMAS SESIONES.

El señor JULIET (Presidente).— Antes de entrar a la Hora de Incidentes, se va a dar lectura a la Tabla de Fácil Despacho.

El señor YAVAR (Secretario Accidental).— El señor Presidente anuncia los siguientes asuntos para la Tabla de Fácil Despacho de la sesión próxima:

Proyecto del Senado por el cual se rehabilita en su nacionalidad chilena a don Luis Olave Luna;

Moción que interpreta la ley N.o 13.928, que autorizó la celebración de carreras extraordinarias a beneficio de diversas instituciones de Talca;

Moción que autoriza a la Municipalidad de Vicuña para transferir al Fisco el dominio del predio en que se encuentra ubicado el Estadio Municipal de esa localidad;

Mensaje que modifica la ley N.o 11.986, con el objeto de otorgar a los Jueces de Mayor Cuantía, jubilados, el derecho a gozar de una pensión equivalente al sueldo de que disfrutan los funcionarios similares en actividad;

Moción que autoriza a la Municipalidad de Nacimiento para transferir al Fisco un terreno de su propiedad, con el objeto de construir en él un edificio para el funcionamiento de las oficinas públicas del Departamento;

Moción que autoriza a la Municipalidad de Machalí para contratar un empréstito;

Moción que clasifica en la 5.a Categoría de la Ley de la Renta a los peluqueros que trabajan en determinadas condiciones.

Moción que modifica la ley N.o 8.569, que creó la Caja Bancaria de Pensiones, con el objeto de incrementar el fondo de Medicina Curativa;

Moción que autoriza al Servicio de Seguro Social para conceder a sus imponentes préstamos hipotecarios, para dar término a edificación de propiedades;

Moción que suspende, por el plazo de cinco años, el cobro de contribuciones territoriales de propiedades agrícolas en la provincia de Atacama, y

Moción que autoriza a la Municipalidad de Coronel para contratar empréstitos.

14.—CAMBIOS EN COMISIONES.

El señor JULIET (Presidente).— Se va a dar lectura a dos cambios de miembros de Comisión.

El señor CAÑAS (Prosecretario Accidental).— Se han producido dos cambios de miembros en la Comisión de Policía Interior y Reglamento: las de los señores Videla Riquelme e Isla, por los señores Lorca y Carmona.

15.—PROBLEMAS DE LA PROVINCIA DE TARAPACA.— REGADIO DE LOS OASIS DE PICA Y MATILLA Y APROVECHAMIENTO DE LAS AGUAS DE LOS RIOS PIGA Y COLLACAGUA. —PETICION DE OFICIO

El señor JULIET (Presidente).— Entrando a la Hora de Incidentes corresponde el primer turno al Comité Radical.

El señor GOMEZ.— Pido la palabra.

El señor JULIET (Presidente).— Tiene la palabra Su Señoría.

El señor GOMEZ.— Señor Presidente, expresé no hace mucho, el 16 de marzo del presente año, en este hemiciclo, mi propósito de hablar sobre Tarapacá, de sus hombres, su geografía, sus riquezas, su historia y sus problemas, de lo que pudo y debió hacerse y no se hizo, de lo que a nuestro criterio debería hacerse.

A pocas semanas de nuestra intervención se produjo lo que ya todos conocen: el derrumbe de la COSATAN, con la paralización de la Oficina Victoria, el izamiento de banderas negras en Iquique, los éxodos, las ollas del pobre y la intervención del Gobierno. Y los temores que expresamos en este hemiciclo se convirtieron de pronto en dura realidad. Los hechos demostraron, desgraciadamente, que teníamos razón quienes no fuimos partidarios de echar mano a los dineros del país para ayudar a una empresa que se había distinguido por su desorganización e incapacidad frente al manejo de la industria. Quedó así en evidencia, también, la falta de imaginación y la incapacidad de unos gobernantes que se creen unas lumbreras y que patrocinaron un proyecto absurdo que a fines del año pasado se convirtió en la ley 13,620. Quedó en evidencia, también, la falta de escrúpulos de ciertas personas del norte que se colocaron de parte de la empresa, en desmedro de los intereses del norte y del país.

La historia habrá de condenar a los que no supieron defender los intereses del país. El pueblo también los condenará; pero, el mal ya está hecho y costará grandes sacrificios reponer al país de sus efectos.

Vino luego el cataclismo en las provincias del sur, y fue tan fuerte el impacto que produjo en nuestros espíritus, que las voces se anudaron en nuestras gargantas y nuestros ojos se nublaron y nos vimos dominados. de pronto por una

Cámara de Diputados

SESION 20ª ORDINARIA, EN MARTES 12 DE JULIO DE 1960

(De 16.15 a 20.50 horas)

PRESIDENCIA DE LOS SEÑORES JULIET, GALLEGUILLOS Y CARMONA

(Versión Oficial)

(Conclusión)

sensación de abatimiento, sin que acertáramos a otra cosa que sentir en el fondo de nuestras almas la tragedia de nuestros hermanos del sur.

Todo ello nos sacó de nuestra ruta trazada y se produjo un lapso en que relegamos a segundo plano el deber de nuestra preocupación por los difíciles momentos que vive la provincia de Tarapacá.

Hoy, reorganizados nuestros espíritus para reemprender la marcha, fortalecida nuestra capacidad de trabajo por los azotes que la adversidad desencadenó sobre los chilenos en la región del sur, y conscientes de nuestros deberes frente al país, nos disponemos a seguir enfocando desde la tribuna parlamentaria los asuntos del Norte y los graves problemas que vive su pueblo.

Sin apasionamiento, declaro que hoy, más que nunca, los chilenos debemos actuar en el norte. Para sacar a Chile del abismo debemos desarrollar las provincias del norte en todo orden de cosas, a fin de aprovechar integralmente las inmensas riquezas que ofrecen en potencia las regiones de nuestros desiertos y que podemos recibir a raudales si es que sabemos ser un pueblo industrioso y con mediana imaginación.

El cataclismo sorprendió al país en disposición de ayudar a Tarapacá. Esa disposición debe mantenerse sin perjuicio de todo lo que debamos hacer en el sur. El cataclismo en lugar de paralizar el pulso de Chile debe acelerarlo, sean los que fueren los sacrificios que ellos nos demanden a todos los chilenos. Los nortinos daremos nuestra cuota sin regateos, como estamos acostumbrados a hacerlo, con la sonrisa en los labios; pero exigiremos, a la vez, que se sacrifique todo el país, comenzando por los que más tienen; pero lo que no aceptaremos jamás es que la nación detenga su marcha. Si es necesario trabajar 10 horas en vez de 8, o las que fueren necesarias, las trabajaremos; pero exigiremos que los demás las trabajen, y aceptaremos de buen grado que se supriman feriados innecesarios, porque comprendemos que sólo trabajando lograremos restablecer el país y lanzarlo hacia el progreso. Abogaremos, además, por el régimen de jornada única, porque dentro de él se trabaja mejor y se aprovechan mejor todas las energías, evitándose absurdos derroches de fuerza eléctrica, combustibles, locomoción, etcétera. En fin, los nortinos aceptaremos todos los sacrificios que sean necesarios imponer a los chilenos, pero no aceptaremos jamás que se detenga el progreso. En este sentido, nos esforzaremos en seguir siendo problema, dispuestos a no permitir que lo ocurrido en el sur sirva de pretexto para abandonar el norte. Con la experiencia de 1938 basta. Chile limita al norte con el Perú y no aceptaremos que el Estado Central lo corra hacia el sur, a las márgenes del río Elqui.

Las provincias del norte están devastadas por la incuria, el egoísmo, la burocracia y la ignorancia del centralismo, y exigiremos que sean rehabilitadas. El país necesita, hoy más que nunca, un norte desarrollado y en plena actividad. El fierro, el cobre, el salitre, el petróleo, el azufre y docenas de minerales más son tablas de salvación a las que el país, si es inteligente, debe aferrarse en estas horas aciagas. ¿De dónde, sino del norte, van a salir las divisas que el país habrá de necesitar para cubrir los empréstitos que es necesario contratar para reconstruir el sur? El norte sacará una vez más la cara por Chile.

Exigiremos, asimismo, que el Estado reduzca sus gastos y sea eficiente. Decimos con toda claridad que no soportamos más esta supercentralización absurda y torpe que han agravado unos hombres surgidos de los negocios privados; pero que no tienen ninguna experiencia en los negocios públicos, y que han demostrado no tener claridad mental para comprender el conjunto maravilloso de hombres, geografía, riquezas y problemas que es el Norte. El cataclismo lo recibiríamos como una bendición del cielo si sirviera para remover el centralismo con sello de gerente, prepotente e intratable, que ha enyesado los brazos del Norte y ha hecho que sus hombres, en sus ansias de progreso, se muevan con las muletas del papeleo, la consulta innecesaria y la tramitación grotesca. Los nortinos, empezando por los parlamentarios, nos sentimos, frente a los burócratas de esta Administración, como ciudadanos de un país ocupado, y no como integrantes de una República. Allí están para probar lo que digo los oficios sin contestar y las leyes incumplidas o desvirtuadas.

Rehabilitación y reconstrucción del sur sí; pero aparejada con desarrollo y progreso de todas las regiones. Este predicamento nos lleva a decir enfáticamente que los planes que se estaban concibiendo, por fin, para Tarapacá, deben seguir adelante.

Entre esos planes debe considerarse a la agricultura tarapaqueña, como, asimismo, la de Antofagasta y Atacama, cuyas posibilidades potenciales son muy interesantes.

Dijimos en nuestra intervención de marzo, que las posibilidades agrícolas de Pica pueden ensancharse notablemente y que allí habría trabajo cierto y seguro para numerosas familias, a la vez que se producirían alimentos que son indispensables para las poblaciones del Norte.

Pues bien, a Pica se va por un camino que se aparta de la ruta longitudinal, en un pueblecito típico de nuestra pampa: Pozo Almonte. Hacia el Este, sale, no un camino, sino una huella que se pierde y reaparece en los arenales, que sube y baja, que sufre baches y calaminas, provocando a veces en los pasajeros que no están acostumbrados al desierto, intensas molestias renales. Primero se llega a La Tirana, un pueblo fantasma, deshabitado, con unas diez manzanas de casas en torno a una Iglesia de madera, de altos portones, con unos santos de factura andaluza. El pueblo, de ordinario cuidado por una viejecita encorvada y arrugada, a la que acompaña un recio mastín policial, se llena de gente, y en la plaza se alzan carpas, para las festividades de la Virgen, que preside, por lo general, un Obispo con grandes alcancías, y se bailan danzas paganas por la "diablada", famosa por su colorido y sus caretas enormes y truculentas, a los sones de unos músicos que vienen a pie desde Bolivia, en largas jornadas por desiertos y montañas.

Siguiendo la ruta, están más allá los caseríos agrícolas de Los Puquios, Canchones y la Huaica. En Canchones pudimos apreciar los avances logrados en la estación experimental de la CORFO, y los esfuerzos realizados por Genaro Soto Moya, el joven técnico a cargo de las experiencias. Uvas, melones, tomates, arvejas, en cantidades apreciables, de los mejores y más sabrosos que hemos conocido, pudimos observar cómo crecían en terrenos tomados al desierto y a impulsos de un chorro de agua arrancado del subsuelo. Estos logros de la CORFO están demostrando que en Tarapacá puede existir agricultura. Nos hacemos un deber en felicitar a la CORFO, desde esta tribuna, por esta labor realizada y la que sigue realizando. Estas palabras seguramente van a adquirir un sonido extraño en algunos tímpanos de la cima; pero con ellas no hacemos más que confirmar lo que hemos dicho muchas veces en cuanto a que la nuestra es una crítica constructiva y desapasionada y que, ajenos a toda bandería y todo compromiso de orden subalterno, decimos lo que creemos, como lo vemos y lo sentimos.

A nuestro paso por Canchones, preguntamos por los famosos vinos del lugar y nos respondieron que las viñas ya no existen. ¿Por qué? Porque no pudieron resistir los impuestos. Es espeluznante este episodio de la vida nortina. Unas gentes de buena voluntad, unos esforzados alemanes, decidieron un día irse a vivir al desierto y plantaron unas viñas y produjeron unos vinos dulces, exquisitos, conocidos en el Norte como los vinos de Canchones. ¡Ah!, pero tenía que meterse de por medio la "política", con minúscula, que es la que por desgracia abunda en Chile, como las malezas, y el caballo de Atila del Estado centralista pasó sobre los viñedos de Canchones y los secó a fuego con inspectores y con impuestos. Hoy deben estar gozando .... con su obra; pero en nuestros espíritus de chilenos del Norte nació la rebeldía y no quedaremos quietos mientras no obtengamos una digna y justa reparación.

A corta distancia de Canchones, hacia el interior, están Matilla y Pica. La jornada se hace en largas y penosas horas. El camino es prácticamente una larga y honda duna. En ochenta años de dominación, los chilenos, que nos preciamos de ser descendientes de los mejores civilizadores que han atravesado por la Historia, no hemos sido capaces de hacer un camino medianamente transitable para llegar a los oasis de Matilla y Pica. Los parlamentarios que ha tenido esa provincia merecen, asimismo, una mención muy especial, una especie de punto negro de la historia, por este hecho vergonzoso.

¿Y qué importancia tiene ese camino, dirán los señores burócratas que llevan las riendas de la administración? Lo voy a explicar. Ese camino conecta a Matilla y Pica, a través de Iquique, con la civilización y el consumo. Pica y Matilla son dos oasis de maravilla.

Matilla la fundó el extremeño don Gaspar de Loayza, Marqués de Matilla de Umbría, en 1548. Todavía están en el pueblo las viejas familias, descendientes directos de españoles llegados del Alto Perú; son los Enríquez, que se escriben sin "H", al igual que los de Concepción, como hermano y hermana de este apellido que hay en esta Honorable Cámara; los Medina, los Olzabal.

El pueblo está rodeado de huertos dispuestos en eras castellanas, a los que las gentes del pueblo llaman también "tablones", que producen naranjas, limones, guayabas, uvas y mangos. El rendimiento neto en 1959 fue de unos doce millones de pesos. Todavía lloran los matillanos el despojo de su agua, víctimas del decreto-ley de Barros Luco, número 2.642, de fecha 13 de febrero de 1912, que ordenó fueran llevadas a Iquique las aguas de las vertientes de Chintaguay, y pierden las esperanzas de rescatarle terrenos al desierto y recobrar la antigua verdura, cuando el Estado les haga justicia y les reponga las aguas que injustamente les quitó.

En Matilla hay una iglesia y una torre. La torre es la misma que construyeron los españoles allá por 1560; en sus mamposterías pueden leerse las vicisitudes vividas por el pueblo.

Pica está a unos tres kilómetros de Matilla. El oasis lo componen un pueblo de unas mil novecientas personas y unas cien hectáreas plantadas con naranjos, limoneros, mangos, guayabas, alguna que otra vid y otros frutales. Seis vertientes entregan el agua necesaria, unos setenta litros por segundo, para regar estos terrenos. En el lugar hay unos doscientos propietarios, que controlan poco más o menos los dos tercios de las cuatrocientas veinticuatro chacras en que está dividido el oasis. El otro tercio de las chacras está en manos de los que llaman "los grandes", y que son Manuel Palacios, Pedro Gugama, Italo de Gregori, Ana Cayo, Julio Amas, Enrique Medina, Julio Arroyo y la familia Olcay. Al igual que en Matilla, la medida de la tierra es la era, vale decir, la lengua o "tablón" de 2 metros por 25, en la cual tienen la costumbre de plantar cinco árboles.

El clima de Pica, como el de Matilla, es excepcional; se acerca mucho al de las costas europeas del Mediterráneo, apto en extremo para el cultivo de naranjos, limoneros, mangos y otros frutales de selección. De aquí la alta cotización de las tierras piqueñas y matillanas y la conveniencia que habría en traer aguas y construir caminos. En 1959, el rendimiento neto del oasis de Pica fue de unos seiscientos millones de pesos, vale decir, unos seis millones de pesos por hectárea.

¿De dónde podrían obtenerse aguas para el ensanche de estas riquísimas tierras de arboledas? Pues, muy sencillo. A noventa kilómetros en dirección noreste, en Ojos de Piga, región subandina tarapaqueña, dominada y vigilada desde lo alto por el hermoso e imponente Yarbicoya, nace el río Piga, del cual, y de su prolongación, el Collacagua, han calculado los técnicos que podría obtenerse un gasto de unos ciento veinte litros por segundo. Estas aguas podrían llevarse a Pica y Matilla a través de un gran sifón, que cruce la depresión del Guasco, y un túnel que corte los Altos de Pica. La obra de ingeniería es interesante. El largo de la cañería sería de unos noventa y cinco kilómetros. El costo de la obra no podríamos precisarlo, naturalmente, porque los políticos no podemos ni debemos entrar en detalles técnicos, pero los datos que poseemos nos hacen pensar en una cifra muy cercana a los cuatro mil millones de pesos.

Si así fuera, y si barajamos las cifras anotadas de rendimiento, llegaríamos a la conclusión de que es altamente conveniente para el país abordar esta obra. Ciento veinte litros de agua por segundo permitirían cultivar no menos de ciento ochenta hectáreas, las que, sumadas al rendimiento actual, darían un ingreso anual neto de mil ochenta millones de pesos. Esto permitiría una inversión más que conveniente de las inversiones que se hicieran.

La historia de estas aguas encierra hechos dignos de la mayor consideración. Un geógrafo peruano, Billinghurst, que llegó a la Presidencia de la nación hermana en 1912, nacido en Tarapacá, ha relatado, en obras interesantísimas, los altibajos que soportó la idea, concebida hace más de dos siglos, de regar la pampa del Tamarugal. Consigna, además, que el Congreso peruano autorizó al Poder Ejecutivo, por ley del 21 de octubre de 1845, para hacer las inversiones necesarias para la conducción de las aguas de Pampa Lirima y del río Collacagua a la quebrada de Tarapacá. En mayo de 1852 se ordenó abrir propuestas, pero la obra no se inició. En 1858, el Diputado Mariano Marcelino Loayza, en representación de los tarapaqueños, igual que hoy lo hacemos nosotros desde el Parlamento de Chile, pidió al Gobierno peruano la realización del proyecto, de acuerdo con los estudios de 1845.

Desgraciadamente, esos estudios y los planos correspondientes se perdieron en la Guerra del Pacífico, debiendo lamentar que los técnicos chilenos no hayan podido terminar unos estudios iniciados hace muchos años. El pueblo ha pedido, en numerosas ocasiones, que se hagan estos estudios. El primer Cabildo Chileno de Agricultura que pidió estos estudios se realizó el año 1890. Luego se han realizado muchos más, y ya van transcurridos setenta años. ¿Habrá que esperar otros setenta?

Señor Presidente, deseo que se dirija oficio al señor Ministro de Obras Públicas, en nombre del Comité Radical, y se le pida que se activen los estudios sobre el aprovechamiento de los ríos Piga y Collacagua, informándose al Parlamento, en términos técnicos, sobre la importancia económica de la obra. Sabemos que el Director de Riego, don Raúl Matus, técnico y funcionario ejemplar, tiene estudios muy avanzados sobre el particular.

El señor CARMONA (Presidente Accidental).— Se enviará el oficio, en nombre del Comité de Su Señoría.

El señor GOMEZ.— Por nuestra parte, señalamos con énfasis que los chilenos debemos aceptar, de una vez por todas, el desafío del desierto, al cual debemos tratar de doblegar. Muchas batallas ganamos en el pasado frente al desierto, levantando cientos de oficinas salitreras; mas la guerra del salitre pareciera que empieza a ganarla definitivamente el desierto, con el cierre y desarme de importantes oficinas. El río Piga nos presenta una ocasión formidable para pensar en un desquite frente al desierto.

Hace unos meses, al regresar desde Pica a la ruta longitudinal por el camino de Pintados, una tarde de ventisca, vi las calicheras volcadas y revueltas, como removidas por unos gigantes descomunales; un horizonte interrumpido por los remolinos y la silueta de una oficina desmoronada, deshabitada, allá en lontananza; y unos mineros que, amparándose en el sayal de unas viejas mantas, apuraban el paso no sé a dónde. Detuve la camioneta; me puse a contemplar los contornos soberbios de la pampa chilena, con sus cerros rojos y azules, negros, violetas, ocres, amarillos, ananjados; me quedé pensando y me pregunté: estas pobres gentes, estos mineros, ¿a dónde van? ¿Serán trabajadores de Nebraska, despedidos, "azuleados" por la "Cosatán", que se marchan a pie, como es común verlo en la pampa chilena, con su tragedia y su hambre, a María Elena o a otros lugares donde poder trabajar? ¿Irían en demanda de algún campamento en donde refugiarse contra el frío y reponerse de la dura faena del día? ¿O irían cateando con sus mazos y sus cinceles, dominados por su afán y sus sueños de mineros? Todo podía ser. Era la misma sensación, la misma rudeza de la pampa chilena. Entonces me dije: ésta es la tierra perenne; ésta es la raza superior que clama porque nos decidamos los chilenos, de una vez y en serio, a aceptar el reto del desierto.

16.—CUENTAS PENDIENTES EN LA ORGANIZACION NACIONAL HOTELERA. — PETICION DE OFICIO.

El señor GOMEZ.— Señor Presidente, pasando a otra materia, deseo que se envíe un oficio a la Organización Nacional Hotelera, por intermedio del Ministerio correspondiente, para que indique cuáles son las cuentas que tienen pendientes tanto funcionarios públicos como parlamentarios, señalando, además, las letras y cheques que están vencidos y sin cobrar a la fecha de hoy.

Pido que se envíe este oficio, porque ha trascendido que esta Organización tiene numerosas cuentas pendientes con funcionarios públicos, y es necesario que esto se aclare ante la opinión pública del país.

El señor CARMONA (Presidente Accidental).— Se enviará el oficio, en nombre del Comité de Su Señoría.

Ha terminado el tiempo del Comité Radical

17 —NECESIDAD DE REAJUSTAR LAS PENSIONES DEL PERSONAL JUBILADO DE LA ADMINISTRACION PUBLICA.— PETICION DE OFICIOS.

El señor CARMONA (Presidente Accidental).— El turno siguiente corresponde al Comité Liberal.

El señor GUERRA.— Pido la palabra, señor Presidente.

El señor CARMONA (Presidente Accidental).— Tiene la palabra Su Señoría.

El señor GUERRA.— Señor Presidente, he sostenido varias reuniones con los dirigentes nacionales de la Confederación de Jubilados, como también con los dirigentes de la Junta Ejecutiva de la Asociación de Ferroviarios Jubilados. En ellas, hemos considerado la angustiosa y dramática situación económica por que atraviesan estos ex servidores del Estado.

Como es de conocimiento de la Honorable Cámara, se elaboró un proyecto de ley para obtener la nivelación de las pensiones con las rentas de que disfrutan los funcionarios en servicio activo. Este proyecto se encuentra ya en poder del señor Ministro de Hacienda para su estudio y envío al Congreso Nacional.

En el Presupuesto de Gastos de la Nación de 1960, se incorporó un nuevo ítem, el 06|1|13, para financiar el reajuste anual mínimo de los sueldos de los servidores del Estado, en cuyo inciso segundo están considerados los jubilados. Varias reparticiones públicas han sido favorecidas con el encasillamiento y bonificaciones con cargo a este ítem Sin embargo, hasta la fecha, los jubilados con pensiones no niveladas no han sido considerados en el reajuste del diez por ciento anunciado por el Gobierno, a pesar de que la Directiva Nacional de Jubilados, en repetidas ocasiones, lo ha requerido.

Este estado de cosas no puede continuar, debido, como decía al comienzo, a la situación angustiosa de este personal. Además, la diferencia de remuneraciones entre el personal jubilado y el personal en actividad se va distanciando cada día más. En efecto, éste recibe reajustes, bonificaciones, goza de encasillamiento, etcétera; en cambio, el primero de los nombrados mantiene sus pensiones estagnadas.

Por estas razones, pido que se dirijan oficios a Su Excelencia el Presidente de la República y al señor Ministro de Hacienda, a fin de que dispongan el pago de reajustes al personal jubilado, aunque sea el diez por ciento. De esta manera, se podrá paliar, en parte, la dramática situación por que atraviesan los ex servidores del Estado.

El señor TAMAYO.— Que se envíen los oficios también en mi nombre, señor Presidente.

El señor ZAMORANO.— Y en mi nombre.

El señor VIDELA (don Pedro).— Que se envíen también en mi nombre, señor Presidente.

El señor CARMONA (Presidente Accidental).— Se enviarán los oficios solicitados, en nombre del Honorable señor Guerra y de todos los señores Diputados que lo han pedido.

17.—ATOCHAMIENTO DE MERCADERIAS EN EL PUERTO DE ARICA, PROVINCIA DE TARAPACA.— PETICION DE OFICIO.

El señor GUERRA.— Señor Presidente, nuevamente se ha producido, en el puerto de Arica, el atochamiento de mercaderías. Hay un centenar de carros y bodegas del ferrocarril de Arica a La Paz totalmente inmovilizados, debido a este recargo de mercaderías. Además, las lanchas que hay en la bahía se encuentran cargadas. Este hecho ha producido una gravísima situación, debido a que los barcos tienen que desviarse hacia otros puertos.

En una sesión anterior solicité del señor Ministro de Hacienda el envío de un mayor número de funcionarios del Servicio de Aduanas, especialmente Vistas de Aduanas, a fin de que el aforo de las mercaderías se haga en forma más rápida. Sin embargo, hasta la fecha dichos funcionarios no han sido designados.

También es conveniente, para descongestionar el puerto, solicitar al Ferrocarril de Arica a La Paz que adquiera nuevas locomotoras "Diesel" y carros bodegas. Además, es necesario acelerar los trabajos de arreglo del muelle fiscal, que está bajo el control del Ferrocarril mencionado.

Por estas razones, pido que se dirija oficio al señor Ministro de Economía para que arbitre, lo más rápidamente posible, las medidas del caso, a fin de proporcionar al puerto de Arica toda la agilidad que se necesita para despachar tanto la mercadería en tránsito, como la de cabotaje.

El señor CARMONA (Presidente Accidental).— Se enviará el oficio en nombre de Su Señoría

El señor VIDELA (don Pedro).— Que se envíe también en nombre del Comité Demócrata Cristiano, señor Presidente.

El señor TAMAYO.— Y en el del Comité Socialista.

El señor CARMONA (Presidente Accidental).— También se enviará el oficio en nombre de los Comités que lo han solicitado.

18.—CATASTROFE SISMICA OCURRIDA EN LA ZONA SUR DE CHILE.— COMUNICACIONES LLEGADAS DE LA PROVINCIA DE CHILOE.

El señor GUERRA.— Señor Presidente, el resto del tiempo lo ocupará el Honorable señor Aldunate, don Raúl.

El señor CARMONA (Presidente Accidental).— Tiene la palabra el Honorable señor Aldunate, don Raúl.

El señor ALDUNATE (don Raúl).— Señor Presidente, me voy a limitar a leer algunas de las últimas comunicaciones recibidas en relación con la dolorosa tragedia que sufrió la provincia que represento en el Parlamento y que son el índice exacto del completo abandono, del desorden y de la falta de elementos con que viven y mueren los ciento veinte mil habitantes de la zona

Un habitante de Quellón, don Amadeo Muñoz; dice: "Después que, más o menos, pasó el pánico no nos quedá otra cosa sino trabajar. Usted comprenderá que el terremoto no causó tantos daños como las salidas del mar, dejando todas las casas de la Costanera inhabitables y ya en estos días casi la mitad de los pobladores que disponen de sitios están deshaciendo sus casas para ubicarlas en la parte más alta de Quellón, pero sin títulos. Las últimas altas mareas subieron de tal manera que el mar entró por las ventanas de las casas."

La prensa de hoy tarde se refiere a la altura que han alcanzado las mareas, en Quellón, para esto igual para el resto de Archipiélago, donde el mar continúa asolando todas las costas y pueblos ribereños de Chiloé.

He recibido un telegrama de don Santiago Aguila Hernández, Presidente del Comité de Defensa de Achao, y de don Bernardo Marchant, en el que dicen que es indispensable la terminación del aeródromo de Tolquién, cuya construcción demora ocho años, y que el departamento de Quinchao se encuentra en total aislamiento, por lo que su población es víctima del pánico. Por esa razón, necesita contar con una cancha de aterrizaje, que es el único medio de tener comunicación con el resto del país.

Desde Manao, cerca del cruce de Achao, me escribe don Enrique Lubreuil, y me dice textualmente: "el departamento de Manao, que también pertenece a la provincia de Chiloé y a la República, tiene sus casas inhabitables, y tienen que deshacerlas y llevarlas a un lugar que no les alcancen las altas mareas, que en estos lugares han llegado a subir más de seis metros sobre lo habitual."

Hago presente que estoy leyendo exactamente como escriben estos seres abandonados de toda ayuda, perdido en los mares australes. Continúo:

"A más de un mes de pasada la catástrofe, nada se ha recibido y lo peor que no hay dónde adquirir nada, pues los almacenes del Distrito no p[illegible] den aprovisionarse de merca[illegible] rías".

Desde Castro he recibido [illegible] telegrama que firman repre[illegible] sentantes de la Cámara de Co[illegible] mercio y del sector Econó[illegible] co, la señora Rosa Alarcón, [illegible] dro Pérez, Luciano Pérez, [illegible] y Héctor Osorio, Manuel A[illegible] lar, Alfredo Brown, Franc[illegible] Mansilla, Julio Utrovic, Gu[illegible] llermo Jiménez, Ernesto [illegible] rría, Juan Soto, Miguel Gonzá[illegible] lez, Antonio Avendaño, Pe[illegible] Elgueta, Ciro González, Ale[illegible] jandro Zambrano, Franc[illegible] Cárcamo, Manuel García, [illegible] món Torres, Nolasco Pérez, [illegible] bel Barrientos, Eulogio Oya[illegible] zún, José Hemelmann, etcé[illegible]

Expresan:

"Ante inercia e irrespo[illegible] bilidad autoridad Goberna[illegible] y Comisario Carabineros [illegible] te graves numerosos proble[illegible] afectan población haciendo [illegible] lorosa abstracción nuestros [illegible] pios intereses vemósnos o[illegible] dos solicitar pública y abier[illegible] mente remoción inmediata [illegible] tos dos funcionarios no pr[illegible] gian Gobierno ni cooperan [illegible] lor todo un pueblo debat[illegible] desesperadamente ante inex[illegible] bilidad". "Tenemos conocim[illegible] tos ayer partidos políticos [illegible] excepción pidieron alejam[illegible] to inmediato Gobernador [illegible] Capitán Carabineros Jiménez".

Un telegrama de Quem[illegible] firmado por el Alcalde, [illegible] Carlos González, dice:

"Cincuenta familias aban[illegible] naron hogar por las altas m[illegible] reas, urge llegada técnicos [illegible] ubicar terrenos para edific[illegible]

Una comunicación de Ca[illegible] firmada por el presidente [illegible] Partido Conservador, el Pr[illegible] dente del Partido Liberal, [illegible] presidente del Partido Radi[illegible] el presidente del Partido D[illegible] mócrata Cristiano, el Pre[illegible] dente del Partido Nacional P[illegible] pular, del presidente del Par[illegible] do Comunista y del Secreta[illegible] Seccionar del Partido Socia[illegible] ta, que, en términos más o m[illegible] nos parecidos, dice:

"Los datos que obran [illegible] nuestras manos, respecto a l[illegible] destrucción habitacional lo h[illegible] mos calculado en cifras tot[illegible] zadoras de cuatro mil quin[illegible] tas viviendas existentes en [illegible] momento del sismo, queda[illegible] en ruinas por la acción [illegible] terremoto el ochenta por cie[illegible] to de ellas; un diez por cien[illegible] susceptible de reparar y [illegible] un diez por ciento habitable".

El señor Abel Barrient[illegible] por el Comando de Adela[illegible] de Buill, en Chiloé Contin[illegible] tal solicita "la reconstrucc[illegible] del camino Buill — Ayacara [illegible] sus respectivos puentes [illegible] han quedado totalmente de[illegible] truidos por el sismo".

"Manifiesta que con di[illegible] ampliación "los habitantes [illegible] drán tener un poco de tra[illegible] jo, ya que con lo ocurrido [illegible] ha paralizado la compra [illegible] choritos, almejas y pesca[illegible] que favorecía en esta época [illegible] los habitantes de la zona, [illegible] ca manera que tenían para [illegible] vir y comerciar".

Más adelante agrega textual[illegible] mente:

"Debido a la impresión [illegible] hemos sufrido, hay numer[illegible] personas que sufren de [illegible] ques desde la fecha de la [illegible] tástrofe".

De parte de los regidores [illegible] la Municipalidad de Que[illegible] señores Ramón Vera y Arm[illegible] do Cárcamo, he recibido [illegible] comunicación que en una [illegible] sus partes solicitan:

"Término construcción [illegible] va cancha de aviación en Q[illegible] llon viejo, a fin de paliar [illegible] cesantía de obreros y ma[illegible] tos agricultores afectados por [illegible] sismo".

"Atención de urgencia [illegible] los agricultores con semillas [illegible] abonos para evitar las bajas [illegible] la producción derivadas de [illegible] pérdidas de tierras y semi[illegible] con créditos a largo plazo [illegible] bajo interés, ya que el abo[illegible] natural que obtenían del m[illegible] (lamilla y sargazo) ha desap[illegible] recido".

Además, he recibido del [illegible] ñor Pedro Rubén Azócar, [illegible] fesor de la Escuela N.o 1[illegible] Apeche-Queilén, un oficio [illegible] con un estilo característico [illegible] ce en una de sus partes:

"Así, pues, cuanto diga [illegible] solamente para este sector [illegible] Paildad, Apeche, aquí en [illegible] comuna de Queilén, lejos [illegible] toda esperanza, perdido en [illegible] superstición y su abulia, ce[illegible] do por estrecho horizonte, [illegible] dado del mundo por trasma[illegible] pobre, incapacitado para [illegible] la batalla del progreso".

Más adelante continúa:

"Todo el significado hum[illegible] no de estos sectores, va a [illegible] sumirse en el triste hecho [illegible] ser considerado todos, [illegible] criminadamente sin pensar [illegible] necesidades y he visto [illegible] joven, mocetones robus[illegible] dueños de cuatro o cinco [illegible] cas parenderas, con [illegible] para explotar a sus iguales [illegible] ayer, yuntas y maderas [illegible] explotar, porfiar con la [illegible] dad por su supuesto de[illegible] a una tira de ropa, mien[illegible] su lado, humilde y triste, [illegible] madre soltera, sin más [illegible] su esfuerzo para sostener [illegible] crios, esperaba lugar para [illegible] dir un poco de leche en [illegible] vo."

Desde Ancud, su Alc[illegible] Héctor Trautmann Ver[illegible] solicita la construcción [illegible] puerto y dependencias: "Se [illegible] ce necesario ir a la cons[illegible] ción del puerto de Lech[illegible] con su molo y poza de [illegible] go, protegido por un rompe[illegible] olas para los vientos del N[illegible] te y de Oeste." Indica que [illegible] necesario habilitar una p[illegible] ción de emergencia, pues [illegible] gente quedó sin viviendas, [illegible] dos mil seiscientas casas f[illegible] ron destruidas por el m[illegible] moto.

Desde Pido, el Regidor F[illegible] Barrientos manda un he[illegible] so y modesto plano que [illegible] señores Diputados pueden [illegible] Este plano abarca desde el [illegible] Aucho hasta Linao, y [illegible] cómo se está consumiendo [illegible] pueblo debido a las altas [illegible] reas. En efecto, dice: "Ant[illegible] del terremoto se podía [illegible] por la playa desde Llinco [illegible] Metrenquén a cualquiera [illegible] ra; ahora hay que esperar [illegible] baja marea, pues el cerro [illegible] derrumbó en toda su exten[illegible] tapando varios metros de [illegible] ya. A esto hay que agregar [illegible] enormes crecidas del mar [illegible] llega hasta el cerro. En Ll[illegible] el mar llega casi al ca[illegible] quedando las casas más o [illegible] nos a un metro sobre el [illegible] vel."

Desde Llinco, que está al [illegible] do de la localidad [illegible]

...Ojeda me escribe: "Usted sabe que nosotros vivíamos de las utilidades que nos dejaba la mariscada de navajuelas que vendíamos en Puerto Montt; ahora, con la subida del mar ya no se pueden sacar estos mariscos, porque la mar no queda en seco. Esto hace mucho más difícil la situación, y nos estamos muriendo de hambre. Hasta el ... me lo llevó el mar."

Teodoro Kamann Gesell, jefe del Ferrocarril de Ancud a Castro desde el año ..., me dice desde Castro que a causa del sismo quedó con el terradero recién instalado funcionando en el kilómetro ... frente al puente de desagüe de una laguna en su ... "PORVENIR", ubicado en Butalcura. El tramo Butalcura a Castro no quedó muy destruido; sólo quedó la línea cubierta por derrumbes de tierra. Al puente de Butalcura le llevó un pedazo de terraplén y colgó la línea como cien metros. Después hay un derrumbe de tierra que tapó la línea a la subida de Butalcura, muriendo seis animales. Si me permiten yo hago arreglar algo."

Desde Chaulinec, Ramiro Oyarzo me dice: "Se derrumbó una buena porción de tierra, echándome la casa-bodega al suelo y ofreciendo peligro a mi casa y matándome tres animales, salvándose mis hijos, de los cuales tengo dos quebrados."

Del mismo punto: "Mis casas destruyéronse. Dicen que en Castro y los puertomontinos están atochados de comida. No tengo qué comer. Nadie se acuerda de nosotros." Otro telegrama dice: "Curaco bajo las aguas con la gran marea. Solicitamos auxilio. Juan Oyarzún."

Y luego, el Alcalde Manuel Oyarzún: "Urge radicación." Desde Castro he recibido otro telegrama firmado por el Secretario del Consejo Agrupacional de Chiloé, Aníbal García Román; por Emilio Márquez, Presidente del Partido Liberal; Carlos Sarmiento, Presidente del Partido Conservador; Arturo Antoniz, Presidente del Partido Radical, y Eulogio Oyarzún, Presidente de PANAPO. Dice así el telegrama: "Denunciamos hace días población encuéntrase privada ración víveres, circunstancias bodegas encuéntranse surtidas y continúan llegando mercaderías, grandes cantidades extremo púdrense bodegas remesas limones, cebollas. Desidia autoridades. Hoy sabemos disposición Gobernador Capitán Carabineros de consumo haciendo odiosa discriminación demuestra incapacidad funcionaria sólo entregarían raciones a indigentes haciendo caso omiso verdaderos damnificados para quienes llegado sin necesidad. Población encuéntrase agitada, molesta con autoridades administrativas policial, temiéndose algún desmán si continúa descabellada actitud. Primera distribución hicieron marinos Pinto. Ciudad quedó conforme. Esperamos soluciones urgentes. Desde Tenaún, la Subdelegada, señora Ana Werner, me telegrafía hoy. Debe enaltarse muro Dalcahue, aguas invaden localidad punto Hay cientos personas soluciones urgentes no han podido reconstruir sus casas a lo largo toda la costa por no tener clavos ni poder comprarlos.

Siguen ocho telegramas más de estos días, de ayer y hoy.

El señor CARMONA (Presidente Accidental).— ¿Me permite, Honorable Diputado?

El señor ALDUNATE (don Raúl).— Al igual que Dalcahue y Castro hay cientos de pueblos que se están muriendo de hambre, divididos por el mar.

El señor VIDELA (don Pedro).— Todo esto es muy interesante. ¿No hay Gobierno?

El señor CARMONA (Presidente Accidental).— Ha terminado el tiempo del Comité Liberal.

18.—CAMBIO EN COMISION.

El señor CARMONA (Presidente Accidental).— Se va a dar cuenta de un cambio de miembro de Comisión.

El señor CAÑAS (Prosecretario Accidental).— El señor Ballesteros ha renunciado a la Comisión de Gobierno Interior, siendo reemplazado por el señor Isla.

19.—CONCESION ENTREGADA POR EL SERVICIO NACIONAL DE SALUD A UN PARTICULAR PARA CONSTRUIR UN CEMENTERIO EN LA COMUNA DE LAS CONDES, PROVINCIA DE SANTIAGO.— PETICION DE OFICIO.

El señor CARMONA (Presidente Accidental).— El turno siguiente le corresponde al Comité Conservador Unido.

El señor LOYOLA.— Pido la palabra.

El señor CARMONA (Presidente Accidental). —Tiene la palabra Su Señoría.

El señor LOYOLA.— Señor Presidente, en la sesión del día 5 del presente sometí a la consideración de la Honorable Cámara un proyecto de acuerdo, que fue publicado por la prensa, relacionado con una petición de antecedentes sobre la concesión que hizo el Servicio Nacional de Salud a un particular, para la construcción de un cementerio en la comuna de Las Condes.

Por él solicitaba diversos antecedentes y con este motivo me ha llegado una carta del abogado señor Gregorio Amunátegui Prá, que dice lo siguiente:

"Santiago, 7 de julio de 1960.

Señor Don Gustavo Loyola
Cámara de Diputados
Presente

Estimado Gustavo:

Por el "Diario Ilustrado" de hoy me he impuesto que usted ha presentado a la Cámara un Proyecto de Acuerdo, solicitando al Ministro de Salud informe sobre diversas actuaciones del Director del Servicio Nacional de Salud, relacionadas con la autorización de instalación de un Cementerio en la comuna de Las Condes.

Sobre el particular, cábeme manifestarle que, desde hace algún tiempo, asumí el patrocinio de un Comité de Vecinos de dicha localidad que se opone al Cementerio proyectado.

Como es de su conocimiento, la instalación de un Cementerio particular, como el proyectado, debe ser autorizada por el Servicio Nacional de Salud y contar con la correspondiente licencia de la Municipalidad respectiva.

Como consecuencia de una presentación hecha en representación de mis patrocinados ante la Municipalidad de Las Condes, ésta revocó un acuerdo anterior por el cual había autorizado la fundación del cementerio.

Con el mismo efecto, el 24 de mayo pasado presentamos una solicitud al Servicio Nacional de Salud, cuya copia le adjunto, y sobre la cual dicho Servicio, hasta el momento, no se ha pronunciado.

Como usted podrá fácilmente comprobar, la autorización que ese Servicio prestó al proyecto de Cementerio adolece de toda suerte de vicios legales.

Demás está decirle que estoy a en entera disposición para proporcionarle cualquier otro antecedente que se relacione con este proyecto.

Muy atentamente lo saluda su afectísimo y seguro servidor,

(Fdo.).— **Gregorio Amunátegui.**"

La presentación hecha al Servicio Nacional de Salud dice lo siguiente:

"En lo principal, solicitan reconsideración de la resolución que indica. En el otrosí designa abogado patrocinante y confiere poder.

Señor Director General del Servicio Nacional de Salud:

Carlos Botti Rossel y Manuel Montt Balmaceda, presidente y secretario, respectivamente, del Comité de Defensa de la Comuna de Las Condes, domiciliados en ésta, calles Los Domínicos y Otoñal 1080. Al Señor Director decimos:

Que por resolución número 676, de 28 de marzo del año en curso, el Servicio de su dirección autorizó la fundación de un Cementerio en la comuna de Las Condes.

Dicha resolución no se ajustó a las disposiciones legales pertinentes, según se pasa a demostrar.

En efecto, el artículo 4º del Reglamento General de Cementerios, decreto 421, de 14 de abril de 1932, establece a la letra:

"No podrá fundarse ni funcionar ningún cementerio en el territorio de la República, sin autorización de la Dirección General de Sanidad."

El artículo 5º del mismo Reglamento prescribe:

"La autorización a que se refiere el artículo anterior, deberá ser solicitada por intermedio del Médico Jefe Sanitario Provincial respectivo, **debiendo expresarse en la solicitud los datos que enseguida se enumeran y acompañarse los siguientes documentos:**

a) Títulos de 30 años de la propiedad del suelo destinado a cementerio;

b) Ubicación, plano y especificaciones;

c) Reglamento interno del cementerio y arancel;

d) Población de la localidad o colectividad a que servirá el cementerio, y

e) Informe de la autoridad sanitaria de la localidad y del Jefe Sanitario Provincial correspondiente, en el que conste que reúne las condiciones higiénicas fijadas en este Reglamento."

De acuerdo con las disposiciones legales citadas no es legalmente procedente autorizar la fundación de un Cementerio, si la solicitud correspondiente no se sujeta a la tramitación, ni se cumple con los requisitos taxativa e imperativamente señalados en las diversas letras del artículo 5º precitado.

Dichas condiciones son, en síntesis, las siguientes:

a) La autorización debe ser solicitada por intermedio del Médico Jefe Sanitario Provincial respectivo;

b) La solicitud debe expresar determinados datos, y

c) Deben acompañarse ciertos documentos.

En consecuencia, toda autorización que se otorgare para el efecto, sin haberse cumplido con los requisitos ya citados, es absolutamente nula.

La resolución número 676 del Servicio de su Dirección fue dictada con total prescindencia de los siguientes requisitos:

1º— **Títulos de 30 años de la propiedad del suelo destinado a Cementerio.** (Artículo 5º letra a). Reglamento General de Cementerios.)

El solicitante, señor Larraín, no es propietario de los terrenos en los que solicita autorización para fundar un Cementerio. Tal como lo señala la resolución número 676, solamente es titular de una promesa de compraventa sobre los mismos. El incumplimiento de esta disposición reglamentaria es de suma gravedad, por cuanto ella no sólo exigió tácitamente que el solicitante fuese dueño del terreno sino, además, ordenó acompañara títulos de 30 años, con el objeto que no pudiera discutirse, más adelante, su dominio.

La precariedad del título del señor Larraín o de sus mandantes es aún más manifiesta, si se considera que la promesa de compraventa en referencia debía haberse hecho efectiva el 6 de abril del año en curso.

2º— **Reglamento interno del Cementerio y arancel.** (Artículo 5º letra c).

El solicitante no cumplió tampoco con este requisito, y el Servicio de su dirección, en la resolución recurrida, ni siquiera se pronuncia sobre el particular.

3º— **Población de la localidad o colectividad a que servirá el Cementerio.** (Artículo 5º letra d).

No se cumplió, asimismo, con este requisito, y tampoco el Servicio se pronunció específicamente sobre el particular. Lo anterior reviste especial gravedad, si se tiene en consideración que la Ilustre Municipalidad de Las Condes, en sus debates sobre el particular, se ha referido al Cementerio proyectado como destinado a servir dicha comuna, en circunstancias que, por su parte, el oficio número 41 de la Dirección de Planeamiento del Ministerio de Obras Públicas, de 9 de enero del año en curso, se refiere a él como sirviendo "al gran Santiago".

4º— **Informe de la Autoridad Sanitaria de la localidad y del Jefe Sanitario Provincial correspondiente en el que conste que reúne las condiciones higiénicas fijadas en este Reglamento.** (Art. 5º, letra e).

Tampoco hay un pronunciamiento sobre el particular.

No sólo la resolución del Servicio Nacional de Salud no cumple con las exigencias legales precitadas, sino que, además, ni siquiera hace referencia a dos disposiciones legales aplicables en la especie: El artículo 6º inciso 2º del Reglamento General de Cementerios y el artículo 229 del Código Sanitario.

La primera de dichas disposiciones, como es de su conocimiento, señala las especiales características que debe reunir el suelo que se pretende destinar a Cementerios. La segunda, establece como principio general, que no se autorizará la instalación o funcionamiento de cementerios, crematorios o depósitos de cadáveres, en sitios o condiciones que pusieren en peligro la salud o perjudiquen el bienestar del vecindario o del resto de la población.

La disposición del Código Sanitario ya citada tiene especial atingencia con el Cementerio que se proyecta construir en Las Condes. En primer término, por la manifiesta y pública disconformidad del vecindario con el proyecto en referencia, que estima perjudicial para su bienestar y, en segundo término, por el hecho que autorizados informes técnicos señalan la contaminación que el Cementerio produciría en el Canal de Regadío "El Bollo", como también de las aguas subterráneas, termales y aguas lluvias.

A las consideraciones legales referidas, debemos señalar una delicada situación de hecho, que abona nuestra solicitud de reconsideración.

En diversas publicaciones de prensa, el Departamento de Comisiones de Confianza del Banco de Chile, actuando por cuenta de uno de sus mandantes, pone en conocimiento del público que "se encuentran abiertas las ventas de derechos a terrenos en el Cementerio-Parque Las Condes". En los avisos en referencia, y para dar una lógica seguridad a los posibles interesados, se señala que el Cementerio-Parque ha sido autorizado por resolución número 676, de 28 de marzo de 1960, de la Dirección General del Servicio de Salud.

Comprenderá el señor Director la manifiesta gravedad que este hecho reviste, tanto más cuanto que, según se ha señalado precedentemente, la autorización del Servicio de su dirección es determinante para la procedencia legal de la fundación de un cementerio.

Por las consideraciones de hecho y de derecho expuestas, rogamos al señor Director se sirva reconsiderar la resolución ya referida.

OTROSI. Sírvase el señor Director tener presente que, para todos los efectos que puedan derivarse de la presente solicitud, designamos abogado patrocinante y conferimos poder a don Gregorio Amunátegui Prá, de este domicilio, calle Agustinas 1022, oficina 828, quien firma el presente escrito en señal de aceptación."

Señor Presidente, me permito solicitar de la Mesa se sirva disponer el envío de estas observaciones al señor Ministro de Salud Pública, con el objeto de que tenga a bien agregarlos al oficio en que solicité algunos antecedentes relativos a la resolución de la Dirección General del Servicio de Salud, a mi juicio, ilegal, respecto del Cementerio Parque Las Condes.

El señor JULIET (Presidente).— Se enviarán las observaciones de Su Señoría al señor Ministro de Salud Pública.

20.—OBRAS PUBLICAS PARA LA LOCALIDAD DE CARAHUE, PROVINCIA DE CAUTIN.— PETICION DE OFICIOS.

El señor LOYOLA.— Señor Presidente, me voy a referir ahora a algunas peticiones que ha formulado el "Comité Central para el Progreso de Carahue", relacionadas con las necesidades más apremiantes de esa localidad, y que requieren urgente solución, para que las actividades recobren allí su ritmo normal. Son las siguientes:

"CONSTRUCCION DE VIVIENDAS ECONOMICAS.— En atención a que más del 60 por ciento de las casas habitación han resultado dañadas, algunas totalmente destruídas, otras inhabitables, en una población de seis mil habitantes, estimamos que, por lo menos, deben construirse 250 viviendas, para lo cual se cuenta con los terrenos aptos para el caso. A esto habría que agregar el éxodo hacia Carahue de muchos habitantes de la zona costera, incluso de Puerto Saavedra, donde no quedó una vivienda.

"CONSTRUCCION ESCOLAR.— La Escuela Superior de Hombres N.o 7, ubicada en el Grupo Escolar "Darío Salas", sufrió su total destrucción, haciéndose necesario, mientras se reconstruye, habilitar otro local para proveer al funcionamiento provisional de dicho plantel. Del mismo modo, resultó parcialmente averiada la Escuela Superior de Niñas N.o 8, que funcionaba en el mismo Grupo.

ESCUELA N.o 10.— Hace varios años, el Rotary Club local cedió los terrenos para la ubicación de dicha Escuela, y aunque en forma reiterada se ha informado a las autoridades que se han destinado los fondos, hasta la fecha no se inicia esta construcción. Los trámites datan desde hace diez años. Intertanto esta Escuela funciona en un local provisorio que, como es de suponer, no reúne las condiciones mínimas de pedagogía ni de salubridad.

CONSTRUCCION DE HOSPITAL.— En estos momentos el problema hospitalario de Carahue requiere una especial atención; pues hace bastante tiempo que las autoridades y vecinos vienen solicitando la construcción y dotación de un hospital.

La Casa de Socorros que existe ha sufrido serios daños con el terremoto, y aunque hay dineros aprobados para su ampliación, se hace de imperiosa necesidad la construcción de un edificio de esta naturaleza. Se agrava esta situación si se tiene en cuenta que también debe prestarse atención a enfermos de la extensa Comuna de Puerto Saavedra.

OTRAS CONSTRUCCIONES.— Las oficinas públicas de Carahue han venido funcionando en forma provisoria en departamentos arrendados a la Ilustre Municipalidad, los que no reúnen las condiciones de salubridad ni seguridad que se requieren. Actualmente están notificadas de desalojo, dado que la Corporación desea también reconstruir su edificio, mediante un crédito que tiene en tramitación.

La casa consistorial a que nos referimos quedaría perfectamente ubicada frente a la plaza principal, en terrenos que tienen una dimensión aproximada a los 600 metros cuadrados y que son de propiedad de la Dirección de Correos y Telégrafos.

CUARTEL DE BOMBEROS. — Esta institución, al igual que las existentes en el resto del país, ha prestado, en la eventualidad que vivimos, servicios inestimables a la comunidad. Pero, lamentablemente, su cuartel es muy estrecho, y se hace insuficiente para el mejor desarrollo de sus muy nobles tareas.

Precisan, por lo tanto, recursos especiales para la construcción de un nuevo edificio, cuanto más cuando el sismo les causó daños de gran consideración.

CREDITOS.— Es indudable que la grave situación creada por el sismo ha repercutido directamente en la industria, el comercio y la agricultura, haciendo necesario que se legisle con urgencia sobre la materia, prorrogando los compromisos existentes y otorgando mayores disponibilidades de dinero para la prosecusión y desarrollo normal de todas las actividades.

Un rubro especial merecen los créditos destinados a pequeños comerciantes y pescadores, que perdieron sus precarios medios de subsistencia."

Señor Presidente, pido que, en mi nombre, ya que no hay número para tomar acuerdos, se transcriban por oficio estas peticiones a los respectivos señores Ministros.

El señor JULIET (Presidente).— Se transcribirán las observaciones de Su Señoría.

Ofrezco la palabra.

Ofrezco la palabra.

21.—CONSTRUCCION DE HABITACIONES EN SAN BERNARDO Y OTRAS LOCALIDADES DE LA PROVINCIA DE SANTIAGO.— IRREGULARIDADES QUE SE ESTARIAN PRODUCIENDO.— PETICION DE OFICIOS.

El señor JULIET (Presidente).— El turno siguiente corresponde al Comité Demócrata Cristiano.

El señor VIDELA (don Pedro).— Pido la palabra, señor Presidente.

El señor JULIET (Presidente).— Tiene la palabra Su Señoría.

El señor VIDELA (don Pedro).— Señor Presidente, cuando uno escucha las relaciones que los Honorables colegas hacen sobre las calamidades que están sucediendo en las provincias que representan, vacila un poco en pedir la palabra, para contar una nueva, ocurrida en la zona que a uno le toca representar.

Departamentos como San Bernardo, Maipo, Melipilla, San Antonio, Talagante, Puente Alto, vale decir, aquellos que no forman el núcleo de la provincia de Santiago, están permanentemente abandonados por el Gobierno, y las personas que tienen la desgracia de habitarlos viven, en muchas aspectos, con tres o cuatro siglos de atraso en cuanto a las comodidades que la vida ofrece. En ellos hay infinidad de habitantes que no tienen casas, que viven en poblaciones "callampas", sin agua, sin luz, sin alcantarillado. No hay buenas escuelas, no hay liceos, no hay campos de deportes. En suma, viven, como decía, privados de todas las comodidades que brinda a la gente el hecho de vivir en el siglo XX.

Para empeorar aún más las cosas, en los departamentos que forman la 8.a Agrupación Electoral, el 4.o Distrito de Santiago, han aparecido ahora último estafadores y estafadoras que especulan con la necesidad y el deseo de la gente de tener su casa propia. Así, se ha formado en San Antonio y en San Bernardo una serie de comités, "regentados", por decirlo así, por uno de estos señores. Cobran una cuota de incorporación, que varía según la cara, según la presencia de la persona que hasta ellos llega. Mil doscientos pesos es una cuota que está de moda por los trámites ante la Corporación de la Vivienda; o bien, cuatro mil pesos, según como sea la persona que recurre a ellos. Y, posteriormente, le siguen cobrando una cuota mensual. Además, de vez en cuando, llevan desde Santiago a falsos representantes, creo yo, de la Corporación de la Vivienda, a dar charlas, las que terminan en un gran banquete, ofrecido por estos señores que "regentan" los comités, con fondos, naturalmente, de las pobres personas que han creído esta especie de "cuento del tío".

Señor Presidente, deseo que, en nombre del Diputado que habla y del Comité Demócrata Cristiano, se envíe oficio al señor Ministro de Obras Públicas, para que ordene investigar qué hay sobre este asunto, y quiénes son estos personajes que se dan el título, a veces, de representantes de la Corporación de la Vivienda, y que están engañando a la gente de estos departamentos...

El señor FONCEA.— A los Tribunales de Justicia habría que enviar ese oficio.

El señor JULIET (Presidente).— Se enviará el oficio solicitado por Su Señoría.

El señor VIDELA (don Pedro).— Además, señor Presidente, deseo pedir que se envíe otro oficio al señor Ministro de Obras Públicas, haciéndole presente la necesidad de que la Corporación de la Vivienda realice un esfuerzo en favor de los departamentos de la provincia de Santiago, que he indicado, procediendo a expropiar o comprar terrenos en estos departamentos, con el fin de construir habitaciones, y dar así a sus habitantes la posibilidad de tener casa propia.

En San Bernardo, por ejemplo, a tres cuadras de la Plaza de Armas, en el centro mismo de la ciudad, existe un gran fundo, totalmente improductivo, que casi no se siembra, llamado Casas Viejas de Chena, perteneciente a don Pedro García de la Huerta, el que podría dividirse fácilmente en cinco o seis mil sitios, los que solucionarían, en mucho, la falta de terrenos para la construcción de viviendas en esa ciudad. Por lo demás, señor Presidente, estos terrenos están convertidos en un peligroso campo de tiro. La Escuela de Aplicación de Infantería concurre allí a hacer prácticas de tiro, y, en más de una ocasión, tres o cuatro jóvenes o niños del pueblo han muerto trágicamente al explotar algún cartucho o alguna bomba, que había quedado allí sin haber estallado en su oportunidad.

Además, señor Presidente, como es posible que la Carretera Panamericana atraviese por el centro de este fundo, que está situado casi en el centro de la ciudad, produciendo una gran plusvalía de estos terrenos, que sería tal vez mayor que la que le ha dado el propio pueblo de San Bernardo, al crecer a sus alrededores, estimo que sería del caso que, a la brevedad posible, se tratara de subdividir este terreno en pequeños sitios para entregarlos a los pobladores de la vecina comuna de San Bernardo.

En consecuencia, pido que se agregue al oficio que se dirigirá al señor Ministro de Obras Públicas, la materia a que me acabo de referir.

El señor JULIET (Presidente).— Se enviará el oficio en la forma que ha indicado Su Señoría.

El señor ACEVEDO.— En nombre mío también, señor Presidente.

El señor JULIET (Presidente).— Se agregará el nombre de Su Señoría.

22.—CONSTRUCCION DE NUEVOS PABELLONES PARA LOS LICEOS DE NIÑAS Y DE HOMBRES DE SAN BERNARDO, PROVINCIA DE SANTIAGO.— PETICION DE OFICIO.

El señor VIDELA (don Pedro).— Señor Presidente, durante muchos años se ha estado diciendo en San Bernardo que es un peligro público la existencia de dos viejísimos edificios, de dos casas enormes, en que están funcionando los Liceos, parte de las cuales se desmorona, de vez en cuando.

En la madrugada de hoy, por las fuertes lluvias caídas últimamente, que produjeron el reblandecimiento consiguiente de los muros, se desmoronó todo el frente del local del Liceo de Niñas. Tanto es así que la Municipalidad tuvo que colocar algunos carteles advirtiendo del peligro que significaba transitar por la acera en que se halla este edificio.

En consecuencia, señor Presidente, pido que se envíe oficio al señor Ministro del Interior, a fin de que indique a la Honorable Cámara si existe el propósito de comenzar la construcción de los pabellones prometidos durante tantas visitas, destinados a los Liceos de Hombres y de Niñas, de San Bernardo, en los terrenos que están ya comprados para este objeto.

El señor JULIET (Presidente).— Se dirigirá el oficio en nombre de Su Señoría.

El señor ACEVEDO.— Y en nombre mío, señor Presidente.

El señor JULIET (Presidente).— Y en nombre del Honorable señor Acevedo.

23.—ACTUACION FUNCIONARIA DE LA SUBDIRECTORA DEL LICEO DE NIÑAS DE TALCA.— PETICION DE OFICIO.

El señor CRUZ.— Pido la palabra, señor Presidente.

El señor JULIET (Presidente).— Tiene la palabra Su Señoría.

El señor CRUZ.— Señor Presidente, en el Liceo de Niñas de Talca se ha presentado, desde hace algún tiempo a esta parte, una situación que puede desembocar en hechos que pueden ser graves.

La señorita Subdirectora ha implantado un sistema de disciplina, seguramente, con la mejor buena intención, que, en el hecho, ha creado una enorme tensión entre el profesorado y la mensionada señorita Subdirectora, hasta el punto de que la totalidad de los profesores que integran el Consejo se sienten molestos por sus actividades, y han reclamado al Ministro de Educación por ellas.

Pero, la señorita Subdirectora, no sólo está en pugna con el Consejo de Profesores, sino también lo está con el Consejo del Centro de Alumnas, que, en numerosísimas oportunidades, ha reclamado del trato que da a las alumnas la citada señorita Subdirectora, e, incluso, su reclamación ha llegado hasta el Ministerio de Educación.

También está en contra de la actuación de la señorita Subdirectora el Centro de Padres y Apoderados del Liceo de Niñas.

Tuve oportunidad de concurrir a una de sus asambleas, donde se formularon una serie de cargos en contra de las normas disciplinarias implantadas por la funcionaria a que me vengo refiriendo.

Deseo que, en mi nombre, se dirija oficio al señor Ministro de Educación, a fin de que cuanto antes disponga una investigación sobre la conducta de la citada Subdirectora, para que se pongan las cosas en su lugar y se busque el medio de dar adecuada solución al problema que allí se ha presentado.

El señor JULIET (Presidente).— Se enviará el oficio en nombre de Su Señoría...

El señor FONCEA.— Y en mi nombre, señor Presidente.

El señor JULIET (Presidente).— ... y en nombre del Honorable señor Foncea.

24.—CATASTROFE SISMICA OCURRIDA EN LA ZONA SUR DE CHILE.— ABANDONO EN QUE SE ENCONTRARIA LA PROVINCIA DE CHILOE.— PETICION DE OFICIO.

El señor CRUZ.— Señor Presidente, quiero referirme muy brevemente a las palabras del Honorable señor Aldunate, don Raúl.

El Honorable Diputado relataba el abandono en que se encuentra la provincia de Chiloé, y, al efecto, dio lectura a varias cartas y comunicaciones que ha recibido de todos los sectores de esa provincia, en que se protesta por la actitud pasiva del Supremo Gobierno.

Deseo solicitar que se envíe oficio al señor Ministro del Interior, transcribiéndole las observaciones que ha formulado el Honorable señor Aldunate, don Raúl, a fin de que ponga remedio a la situación de abandono y de injusticia en que se mantiene a los habitantes de esa lejana provincia, por parte del actual Gobierno, en la esperanza de que estas críticas, por provenir de un Honorable Diputado de Gobierno, merezcan mayor atención de su parte.

El señor JULIET (Presidente).— Se dirigirá el oficio solicitado por Su Señoría.

25.—UBICACION DEL AERODROMO EN CONCEPCION.— PETICION DE OFICIO.

El señor CONCHA.— He cedido una interrupción al Honorable señor Pablo, señor Presidente.

El señor JULIET (Presidente).— Con la venia de Su Señoría, tiene la palabra el Honorable señor Pablo.

El señor PABLO.— Señor Presidente, hoy he recibido un oficio del señor Ministro de Obras Públicas, en el que me informa que se consulta en el Presupuesto de este año la suma de un millón de escudos, con el propósito de hacer las expropiaciones de terrenos necesarias para la ubicación de aeródromos.

Debo expresar que, desde hace dos y medio o tres años, prácticamente desde que llegué a este hemiciclo, he estado solicitando que se determine, en definitiva, la ubicación del futuro aeropuerto de Concepción. Es más, oportunamente presenté un proyecto de ley, que pende de la consideración de la Comisión de Vías y Obras Públicas, referente a este problema, el cual fue estudiado en numerosas sesiones, a las que también asistió el señor Ministro de Obras Públicas. Sin embargo, el proyecto quedó detenido en su tramitación en la legislatura ordinaria, por falta de financiamiento.

La falta de este aeropuerto en Concepción impide que pueda llegar material DC-6 de la Línea Aérea Nacional, que está utilizando actualmente aviones DC-3, lo que es extraordinariamente gravoso para el Presupuesto de la Empresa, porque no se financian estos viajes.

Hasta el momento, no hemos podido darle una solución definitiva a este problema, no obstante que el año pasado fue una comisión de más de veinticinco funcionarios a determinar la ubicación del aeródromo. En esa oportunidad, se estableció que éste debería quedar ubicado en Carriel Sur, cerca de la isla de Rocuant, en el Departamento de Talcahuano.

Las vacilaciones del señor Ministro de Obras Públicas respecto a la ubicación del aeropuerto de la zona, han producido extraordinario malestar en la provincia de Concepción. A esto se agrega que la semana pasada, un grupo de personas representativas de la comuna de Talcahuano, visitó al Jefe del Estado, quien les manifestó que ya estaba resuelto el problema de la ubicación del futuro aeródromo de Concepción, y que se haría en Carriel Sur, lo que parece ignorar el señor Ministro, que nos ha estado diciendo otras cosas. No sabe aún si quedará situado en el lugar que ya indiqué o en San Pedro, o en otro sector de la provincia. Y es indispensable que esto se solucione, pues el aeropuerto dará el impulso que necesitan las actividades de Concepción, provincia que requiere de una vía expedita y de fácil y rápido acceso a la capital, como otorga la aeronavegación, que en invierno se resiente extraordinariamente.

Esta indecisión del señor Ministro está provocando graves daños. Es muy posible que lleguemos a fines de año, sin que se invierta este millón de escudos con esta finalidad, sin que el señor Ministro de Obras Públicas haga uso de esa suma.

Por lo tanto, quiero aprovechar el tiempo de que dispongo para recordarle a ese Secretario de Estado, que, ya que existen esos fondos, arbitre las medidas necesarias para que se usen con prontitud, para evitar así que, una vez más, tengamos que ver pasar esos recursos a Rentas Generales de la Nación.

Ruego, señor Presidente, se sirva enviar oficio en ese sentido al señor Ministro de Obras Públicas.

El señor JULIET (Presidente).— Se dirigirá el oficio al señor Ministro de Obras Públicas, en nombre de Su Señoría.

El señor MONTES.— Y en mi nombre, señor Presidente.

El señor JULIET (Presidente).— ... y también en nombre del Honorable señor Montes.

26.—CONSTRUCCION DEL CAMINO DE CONCEPCION A LOS ANGELES, POR HUALQUI Y RERE, PROVINCIAS DE CONCEPCION Y BIO-BIO.— PETICION DE OFICIO.

El señor PABLO.— Por otro lado, quiero pedir que también se envíe oficio al señor Ministro de Obras Públicas, haciéndole presente que, en virtud del artículo 5.o de la Ley sobre el camino de Arica a Quellón, se dispuso la inversión de determinada suma para la construcción del camino de Concepción a Los Angeles por Hualqui y Rere. Sin embargo, esta inversión no se ha realizado. Y el año pasado hemos perdido setecientos millones de pesos que debieron haberse destinado a esa finalidad.

Quiero advertir que, si este año las obras no se realizan por lenidad de la Dirección de Vialidad o del Ministerio de Obras Públicas, perseguiremos la responsabilidad del señor Ministro por el incumplimiento de una clara y terminante disposición legal, que lo obliga a efectuar la inversión del caso en la construcción del camino en referencia.

Los estudios están detenidos desde hace bastante tiempo y el señor Ministro tiene que responder de que se lleve a la práctica una iniciativa que ha costado bastante hacer prosperar en el seno del Parlamento. No es aceptable que lo que se ha conseguido en favor de una zona, pueda quedar entregado a la buena voluntad de un Ministro de Estado, quien no da cumplimiento, en forma oportuna, a obligaciones impuestas por la ley.

El año pasado, repito, se perdieron setecientos millones de pesos. Y es posible que este año suceda una cosa semejante.

Por estas consideraciones, pido que se dirija el oficio a que he hecho referencia, al señor Ministro de Obras Públicas, en mi nombre.

El señor JULIET (Presidente).— Se dirigirá el oficio al señor Ministro de Obras Públicas, en nombre de Su Señoría...

El señor MONTES.— Y en mi nombre, señor Presidente.

El señor JULIET (Presidente).— ...y en nombre del Honorable señor Montes.

Ha terminado el turno del Comité Demócrata-Cristiano.

27.—DESFINANCIAMIENTO DE LA CAJA NACIONAL DE EMPLEADOS PUBLICOS Y PERIODISTAS.— PETICION DE OFICIO.

El señor JULIET (Presidente).— El turno siguiente corresponde al Comité Democrático.

El señor LAVANDERO.— Pido la palabra, señor Presidente.

El señor JULIET (Presidente).— Tiene la palabra, Su Señoría.

El señor LAVANDERO. — Señor Presidente, en mi calidad de Consejero parlamentario ante una institución de previsión, he intervenido en diversas oportunidades en la discusión de algunos proyectos de ley que se han debatido últimamente en esta Honorable Cámara. En una sesión anterior, señalé que en breve plazo entregaría al conocimiento de mis Honorables colegas una moción sobre reforma de la ley N.o 10.621, que creó el Departamento de Periodistas de la Caja Nacional de Empleados Públicos y Periodistas.

Durante mi desempeño como miembro del Consejo de la citada Caja, he podido anotar dos graves problemas en esa institución: uno, relacionado con el funcionamiento de la Sección Empleados Públicos, y el otro, con la administración del Departamento de Periodistas. Las dificultades en la primera Sección se deben a que el Fisco adeuda a este organismo previsional enormes sumas por concepto de imposiciones no entregadas, lo que ha provocado problemas insalvables y de extraordinaria angustia para los imponentes que requieren los préstamos o beneficios que la Caja contempla en su Ley Orgánica. Destaqué en otra oportunidad que cientos de afiliados de esta Sección perderían la opción a casas —dentro de las exigencias que hace la Corporación de la Vivienda— porque no podrían aplicar como cuota al contado los préstamos, artículo 47.o del Reglamento de la institución, que la Caja les había prometido y que ya estaban aprobados por el Consejo, debido al desfinanciamiento que afecta a esta institución. A todo esto debe sumarse la desesperación inmensa que sienten los imponentes radicados en la zona devastada por los sismos, frente a la carencia absoluta de ayuda. A mi propia oficina han llegado tres o cuatro profesoras que, con lágrimas en los ojos, me han contado las condiciones de vida que deben soportar; cómo, después de diecisiete años de servicio en el Magisterio, tienen que estar allegadas en casas de personas conocidas, sin que ellas ni ningún familiar hayan logrado obtener ayuda efectivas a través de las distintas Cajas de Previsión a que pertenecen o mediante la Corporación de la Vivienda.

Señor Presidente, yo declaro enfáticamente que continuaré en la línea de oposición más tenaz mientras se mantenga esta absurda política administrativa que perjudica a los imponentes de la Caja Nacional de Empleados Públicos y Periodistas, y a los afiliados a todas las instituciones previsionales, que los tiene al borde de la miseria. Este estado de cosas, verdaderamente angustioso, se debe al absoluto egoísmo con que se enfocan los problemas de los empleados; a la ceguera de los actuales gobernantes, que no quieren apreciar los hechos ni ver dónde está la miseria y menos cumplir con la obligación de pagar las deudas que el Fisco tiene con la Caja Nacional de Empleados Públicos. Este es el momento preciso para pagar dicha deuda, a fin de permitir que se pueda otorgar algunos beneficios a todas estas personas damnificadas.

Quiero señalar, además, otra causa gravísima, fuera de la que han tenido que soportar los profesores y empleados públicos de la zona damnificada, a pesar de todos los planes y promesas del actual Gobierno, que no se han cumplido. Ella se refiere al desfinanciamiento del Departamento de Periodistas, que no ha podido ir en ayuda de sus imponentes damnificados, los cuales, como muy bien lo ratificara el Ministro del Trabajo y Previsión Social, señor Gomien, han sufrido los mismos perjuicios que los demás imponentes de la Caja de Empleados Públicos, que tampoco han tenido ayuda por falta de financiamiento de este organismo.

Después de mi indicación sobre préstamos a los damnificados periodistas, que primero contó con la unanimidad de esta Honorable Cámara y, después, con los dos tercios de ella, he presentado un proyecto de ley tendiente a solucionar en forma definitiva el problema de fondos del Departamento de Periodistas. En efecto, con el fin de estudiar una reforma a la ley N.o 10.621 y el desfinanciamiento de dicho Departamento, se formó una comisión integrada por Juan Emilio Pacull, como presidente, en representación del Colegio y del Círculo de Periodistas; don Juan Honorato, en representación de los periodistas jubilados; don Carlos Espejo, en representación del Comando Gráfico de Defensa de la Previsión; don Domingo Vallejos, en representación de la Asociación Nacional de Jubilados de la Prensa; don Guillermo Martínez, en representación de la Federación Nacional de Trabajadores de la Prensa; don Enrique Medina, en representación de los Obreros de Imprenta de Chile; don Vladimiro Paniagua, en representación de la Central de Trabajadores Gráficos de Obras; don Rolando Santana, en representación de los Fotograbadores, y don Fernando Varas, Jefe del Departamento de Periodistas, en calidad de asesor técnico. Como secretario se designó a don José Sáez Catalán. Todas estas personas fueron las que elaboraron el memorándum que fuera enviado al señor Ministro del Trabajo y Previsión Social.

El objeto de dicha Comisión fue doble. En primer término, solucionar el desfinanciamiento del Departamento de Periodistas, que se originó a raíz de la dictación de las leyes N.os 12.861 y 13.305, que otorgaron reajustes totalmente desfinanciados y de los cuales tuvo que hacerse cargo el Departamento indicado, sin contar con recursos para ello.

El otro objetivo de la Comisión fue estudiar la modificación que debe introducirse a la Ley N.o 10.621, para evitar que en el futuro vuelva a caerse en los mismos vicios que produjeron el desfinanciamiento de un mil cuatrocientos millones a que se encuentra abocado el Departamento de Periodistas.

Señor Presidente, he elaborado el referido proyecto de ley sobre la base de dicho informe y de las observaciones que he podido captar como miembro de la Comisión de Periodistas en la Caja Nacional de Empleados Públicos.

Creo que este proyecto va a resolver, sino totalmente, en forma parcial, el problema a que se encuentra abocado el Departamento de Periodistas, ya que la solución total se obtendría mediante el pago de parte de los mil cuatrocientos millones de pesos en que está desfinanciado y que el Ejecutivo se comprometió a cancelar. En virtud de este compromiso, los periodistas imponentes de este Departamento renunciaron a diversas prerrogativas, a diversas conquistas sociales, a fin de resolver el problema en orden general.

Frente a esta actitud de los imponentes de este Departamento de Periodistas, de tanta altura de miras, el Gobierno debe buscar el financiamiento y entregarle los fondos necesarios para solucionar su problema.

Señor Presidente, me permito solicitar que se envíe, en mi nombre, un oficio al Ministerio del Trabajo y Previsión Social, con todas estas observaciones y se acompañe el proyecto de ley que he presentado en la Honorable Cámara, a fin de que dentro de las posibilidades que tenga, el señor Ministro haga presente la urgencia necesaria para que sea despachado cuanto antes por la Cámara de Diputados, y a fin de que solucione los problemas inmensos que aquejan a todos los imponentes del Departamento de Periodistas de todo el país.

El señor JULIET (Presidente).— Se dirigirá el oficio en la forma solicitada por Su Señoría.

El señor LAVANDERO.— He cedido el resto del tiempo al Honorable señor Oyarzún.

28.—PROBLEMA CAMINERO DEL PAIS.— NECESIDAD DE DOTAR DE REDES DE AGUA POTABLE Y ALCANTARILLADO A LAS POBLACIONES QUE CARECEN DE ESTOS SERVICIOS. — PETICION DE OFICIOS.

El señor JULIET (Presidente).— Con la venia del Honorable señor Lavandero, tiene la palabra Su Señoría.

El señor OYARZUN.— Señor Presidente, en muchas oportunidades se ha estado representando en esta Honorable Cámara, por diferentes parlamentarios, la necesidad de que el Gobierno encare con decisión, energía y medios económicos la terrible realidad que vive el país por la falta de buenos caminos que unan a las diferentes ciudades, como asimismo la necesidad de dotar de agua potable y alcantarillado a los pueblos, especialmente a los sectores populares, poblaciones y barrios donde vive mucha gente modesta y de clase media.

Sin embargo, debo reconocer que el señor Director de Vialidad y especialmente el diligente Director General de Obras Sanitarias, don Ramón del Valle, han estado permanentemente preocupados por dar una solución adecuada, eficiente, a todos aquellos problemas que se le llevan a sus respectivos departamentos. Sin embargo, el Ministerio de Hacienda, en vez de aumentar la cuota de recursos que ambas Direcciones Generales necesitan para encarar sus problemas, se han visto disminuidas en estos últimos tiempos —sobre todo ahora, debido al sismo que azotó a la zona sur del país— los recursos ordinarios de que disponían, se han visto mermados con grave daño para las provincias restantes, pues estos dineros, por orden del Gobierno, han sido girados para la zona sur del país.

En lo que respecta a la provincia de Valparaíso, debo decir que cada día sus caminos se deterioran aún más de lo que están, debido a la falta de medios económicos.

A la Dirección General de Obras Sanitarias le ocurre otro tanto, debido a que el señor Ministro de Hacienda no ha suplementado los recursos necesarios para encarar sus compromisos y muchas obras que se encontraban en estudio y otras por ejecutar en la zona de Valparaíso, han debido ser paralizadas por falta de recursos indispensables para el normal desenvolvimiento en tan importante servicio de utilidad pública.

Debo decir a la Honorable Cámara que el Ministerio de Hacienda había prometido suplementar el Presupuesto de Obras Públicas en 10 millones de escudos, antes del terremoto que asoló a una parte del país. Posteriormente, el Ministro de Obras Públicas comunicó al de Hacienda que los perjuicios del terremoto requerían un suplemento especial de 14 millones de escudos, o sea, diez millones para atender las necesidades de las zonas central y norte, y 4 millones de escudos para dedicarlos de inmediato a la zona sur.

A pesar de todo esto, el señor Ministro de Hacienda recién resolvió suplementar esta partida, como única cantidad, en cinco millones de escudos. En buenas cuentas, cinco y medio millones para las zonas central y norte del país y el saldo de cinco y medio millones para la zona del terremoto.

Esto, que a primera vista parecería como una acertada medida, significa, en el fondo, dejar sin recursos a las zonas central y norte de nuestro país, dando un insignificante saldo de medios económicos para la parte afectada por los sismos. Significa también, señores Diputados, que la Dirección de Obras Sanitarias, en un mes más, no

(PASA A LA PAG. 23)

CAMARA DE DIPUTADOS... (De la página 23)

tendrá nada que hacer por falta de fondos. Sus estudios, trabajos por ejecutar, y los que se estén haciendo, quedarán sin financiamiento, con el consiguiente desmedro para el país y para quienes tienen puestas sus esperanzas en tan importante servicio.

En esto debo dejar establecido que ocurre igual cosa con la Dirección de Vialidad, por lo que me permito solicitar de la Honorable Cámara, por intermedio del señor Presidente, se sirva enviar oficios al señor Ministro de Hacienda, para que, en forma urgente, estudie estos casos y se proceda a entregar los suplementos que permitan desarrollar un trabajo permanente durante los seis meses que restan del año, como asimismo al señor Ministro de Obras Públicas, transcribiéndole estas observaciones para que recabe de Su Excelencia el Presidente de la República la atención que tales problemas merecen, tanto por su importancia como por el hecho de que una gran parte de nuestro territorio quedará abandonada de toda ejecución de obras por falta de fondos.

Señor Presidente, ruego que los oficios se envíen separadamente a cada señor Ministro de Estado.

El señor JULIET (Presidente).— Se enviarán los oficios en la forma solicitada por Su Señoría.

El señor ZAMORANO.— Y en mi nombre también, señor Presidente.

El señor JULIET (Presidente).— Y se agregará el nombre del Honorable señor Zamorano.

29.—TITULOS DE DOMINIO PARA OCUPANTES DE SITIOS DE PROPIEDAD DEL BANCO DEL ESTADO EN ALGUNAS POBLACIONES DE LA CIUDAD DE VALPARAISO.— PETICION DE OFICIO.

El señor OYARZUN.— Señor Presidente, voy a hacer algunas observaciones sobre un problema que se arrastra por espacio de muchos años en Valparaíso. Estuve recorriendo el barrio de Santa Elena y Cuesta Colorada de Ramaditas, de Valparaíso, y otro sector que se llama La Cantera, en donde vive gente muy modesta, en compañía del presidente del Comité de Adelanto del barrio Santa Elena, don Miguel Guerrero; del Secretario del Comité de La Cantera, señor Lautaro Castillo, y Carlos Ruz, dirigente de Cuesta Colorada.

Observamos que hay gente modesta que ha estado edificando pequeñas chozas y casitas, algunas de buena calidad, con sus propios medios económicos y sacrificio personal. Han construido estas viviendas en terrenos que pertenecen al Banco del Estado de Chile. Dicha institución ha enviado técnicos a ese lugar, se han hecho los estudios del caso y se ha prometido entregarles sus respectivos títulos de dominio. Estos estudios se están efectuando con diferencia de parte del Banco.

Pero ocurre que hay personas inescrupulosas que han estado negociando con estos predios y tienen cuatro, cinco o diez lotes que subarriendan a personas de escasos recursos. En buenas cuentas, estafan a otras personas. Por este motivo, en la actualidad se están ventilando en los Tribunales de Justicia de Valparaíso una serie de juicios contra esta gente modesta, a fin de desalojarlos de dichos terrenos que, en realidad, pertenecen al Banco del Estado. Muchos de estos arrendatarios tienen mejoras que hay que respetar. Pido que se dirija oficio al señor Ministro de Hacienda para que arbitre las medidas del caso, a fin de que el presidente del Banco del Estado de Chile ordene que se envíe un funcionario técnico a Valparaíso con la misión de impedir que se lleven a cabo estos lanzamientos. Al mismo tiempo, es preciso que, a la brevedad posible, se otorguen títulos de dominio a esta gente modesta, que tanto lo merece, y que se consideren las solicitudes que en forma individual han hecho llegar al Banco del Estado.

El señor JULIET (Presidente).— Se enviará el oficio en nombre de Su Señoría.

El señor ZAMORANO.— Y en mi nombre, señor Presidente.

El señor JULIET (Presidente).— Se enviará también en nombre del Honorable señor Zamorano.

30.—VENTA DE LAS CASAS DE EMERGENCIA COSTRUIDAS EN VALPARAISO A SUS ACTUALES OCUPANTES. — PETICION DE OFICIO.

El señor ZAMORANO.— Pido la palabra, señor Presidente.

El señor JULIET (Presidente).— Resta un minuto a su Comité, Honorable Diputado.

Tiene la palabra Su Señoría.

El señor ZAMORANO.— Durante la discusión de un proyecto que trató esta tarde la Honorable Cámara, conseguí que esta Corporación, bondadosamente, aprobara una indicación mediante la cual pedí que se vendieran a los actuales ocupantes las casas de emergencia.

Por esta razón, pido que se dirija oficio al señor Ministro del Interior, y por su intermedio al señor Intendente de la provincia de Valparaíso, para que informe a esta Corporación cuáles y cuántas son las poblaciones de emergencia y el número de personas que viven en ellas. Al mismo tiempo, deseo que la Dirección de Estadística dé a conocer el número de personas que a través del territorio nacional resultarían beneficiadas con esta indicación de que soy autor.

El señor JULIET (Presidente).— Se dirigirá el oficio solicitado por Su Señoría al señor Ministro del Interior.

Ha llegado la hora, se levanta la sesión.

—Se levantó la sesión a las 20 horas y 50 minutos.

CRISOLOGO VENEGAS SALAS,

Jefe de la Redacción de Sesiones.

MARCAS COMERCIALES

Marcas comerciales solicitadas desde el 25 de Junio al 11 de Julio, inclusive.

Santiago, 15 de Julio de 1960

Clase 4.—Metales, cerrajería, ferretería. — "TERMOSECO", "TERMOPANEL", "UNISECO", "PRESECO", "FLEXSPURT", "ALAM SOLDER", "DAPO".

Clase 5.—Substancias minerales elaboradas, etc. — "TERMOSECO", "TERMOPANEL", "UNISECO", "PRESECO".

Clase 7.—Piedras elaboradas, cementos, cales, yeso. — "TERMOSECO", "TERMOPANEL", "TRIPANEL", "UNISECO", "PRESECO", "MODULEX", "MULTIPANEL", "UNIVERSAL", "BRILLASOL", "VULCO - TEMP", "DERMALIT", "SANTIAGO PECCHINI CALCAGNO".

Clase 10.—Maderas en bruto, trozadas, canteadas, etc.— "TERMOSECO", "TERMOPANEL", "UNISECO", "PRESECO".

Clase 12.—Caucho, gutapercha, corcho. — "FLEXSPOUT", "MATSUSHITA", "KADOMAX etiqueta".

Clase 15.—Pieles y cueros curtidos, sedas, lanas, crines, etc. — "CHAMOIS".

Clase 20.—Adhesivos, pinturas, barnices, pastas. — "TERMOSECO", "TERMOPANEL", "UNISECO", "PRESECO", "UNIVERSAL", "BRILLASOL", "VULCO - TEMP", "DERMALIT", "URBIN", "PERGUT", "RE-VECO", "TIOXIDE", "B.T.P. etq.", "MATSUSHITA", "KADOMAX etq."

Clase 21.—Jabón común y preparaciones para lavar y limpiar. — "JABOLIN", "ORIENTE", "POINT", "BRASILIA", "XIMA", "LIDO", "REX".

Clase 22.—Vidrios para construcciones.—"TERMOSECO", "TERMOPANEL", "UNISECO", "PRESECO", "BRILLASOL".

Clase 23.—Cartón piedra, papeles y cartones embetunados, etc. — "TERMOSECO", "TERMOPANEL", "UNISECO", "PRESECO", "CORALIA".

Clase 24.—Papeles decorativos. — "TERMOSECO", "TERMOPANEL", "UNISECO", "PRESECO", "CORALIA".

Clase 26.—Escobas, plumeros, brochas y pinceles. — "DUROYO", "LUSTR-DUROYO".

Clase 28.—Herramientas, cuchillería, armas blancas, cubiertos y lijas. — "BELCO", "UBER", "MATSUSHITA", "KADOMAX etq.".

Clase 29.—Máquinas de coser, tejer, hilar, etc. — "MATSUSHITA", "KADOMAX etq.".

Clase 30.—Aparatos de servicio higiénico y aseo, planchas.—"ATMA", "SPLENDID etq.", "ROYAL SPHINK etq.", "MATSUSHITA", "KADOMAX etq."

Clase 31.—Máquinas y aparatos para imprimir, escribir y copiar. — "ATMA".

Clase 32.—Aparatos de calefacción, alumbrado y ventilación. — "SPLENDID etq.", "DOLOBLOC", "BELCO", "UBER", "MATSUSHITA", "KADOMAX etq."

Clase 34.—Refrigeradores, filtros, extinguidores de incendio.— "MATSUSHITA", "KADOMAX etq.".

Clase 36.—Maquinaria y vehículos. — "ATMA", "SAF-T-BOOM", "OLBA", "DOLOBLOC", "CRAFT", "J.R.C.", "BELCO", "WIDIA", "PEACE", "DIN-DON", "UBER".

Clase 37.—Telégrafos, teléfonos, radio y señales.— "ATMA", "GRAWOR", "SANYO etiqueta", "YAECON", "RAINBOW".

Clase 39.—Receptáculos metálicos, fierro enlozado. — "MATSUSHITA", "KADOMAX etiqueta".

Clase 40.—Recipientes de madera, cartón, papel, etc. — "CORALIA".

Clase 41.—Recipientes de vidrio, porcelana, loza, etc.— "FLEXSPOUT", "ROYAL SPHINK etq.".

Clase 42.—Muebles metálicos y de madera. — "TERMOSECO", "TERMOPANEL", "TRIPANEL", "UNISECO", "PRESECO", "MODULEX", "MULTIPANEL", "LAUTARO", "INDOSOL", "PLASTIC LUME etq.", "PLASTIC LUME etq."

Clase 43.—Hilos, hilados, cordeles.—"LINDALAN", "SANFORLANA", "LINDALAN", "DIOLEN", "LORENA".

Clase 45.—Telas y tejidos. — "SANFORLANA", "FABULASTIC".

Clase 46.—Ropa de cama, colchones, cortinas. — "CHENTEX", "DIOLEN".

Clase 47.—Ropa de vestir. — "BOBBIE BROOKS", "WELLS FARGO", "SANFORLANA", "FABULASTIC", "NIVEA", "NATIONAL", "LINDALAN", "CRYTAL D'OR", "VON RALSTON", "SCHIAPARELLI", "DIOLEN", "OSO", "ADAM'S etq.", "MINERVA etq.", "CHECHO", "CHOCHE".

Clase 48.—Artículos de pasamanería, botonería, etc. — "ALILUZ".

Clase 50.—Calzado. — "REGINA", "PATRICIA", "CHONA etq.", "BENEDICTA etq.", "LEONOR etq.", "SIESTA etq.".

Clase 53.—Papel de fumar y artículos para fumadores, menos tabacos y enciende fuegos. — "BELCO".

Clase 56.—Instrumentos de tocador. — "MAGNETIC", "UBER", "MATSUSHITA", "KADOMAX etq."

Clase 57.—Productos de perfumería y para el tocador. — "DERMASSAGE", "CROWNING COLOR", "PERFRILAN", "VICEBAL", "CENTURY", "LUKU-LYN", "YOUKI", "SUNNY", "DORLY", "LYS", "DAUPHIN", "BOURBON", "NOBLE", "TRES ESCUDOS DE ARMAS etq.", "3-F etq.", "CEFIROL BATA etq.", "JUVENODERM", "CUTIEMBRION", "CRILLON", "LENCLOS", "DORSAN", "CASWELL - MASSEY", "NEWPORT", "JOCKEY CLUB", "CASMA", "DURA GLOSS".

Clase 60.—Leche y productos de lechería.— "PEPIN CASCARON", "KREMAPAC", "CHOCOPAC", "POLOLIN", "TORROLATE", "YAM-YAM", "YOLLY-PAC", "YO-YO".

Clase 61.—Aliños y condimentos. — "AJITAL", "MIO", "MIA", "TEX", "LA PRINCESA", "COMENSAL".

Clase 65.—Té, café, yerba mate y productos similares. — "MIO", "MIA", "TEX", "TRES MONTES etq.", "POCILLO etq.", "GOLDEN CLUB".

Clase 66.—Galletería, pastelería, confitería, postres, jarabes.—"MIEL DE MALTA LAREX", "PEPIN CASCARON".

Clase 68.—Bebidas analcohólicas, helados. — "POLOLIN", "NATURITA", "PEPIN CASCARON", "CANADA DRY etq.", "KREMAPAC", "CHOCOPAC", "POLOLIN", "TORROLATE", "YAM-YAM", "YOLLY-PAC", "YO-YO".

Clase 69.—Vinos y bebidas alcohólicas. —"ANCIENT AGE".

Clase 70.—Alimentos especiales para animales y aves. — "PONEDORA".

Clase 71.—Cigarros, cigarrillos y tabacos. — "VICEROY etq.".

Clase 72.—Aparatos y artículos deportivos, juegos y juguetes. — "AG", "PEPIN CASCARON".

Clase 73.—Talabartería, maletería y artículos para viajes, pesca y caza. — "DIOLEN".

Clase 74.—Telas y ropa impermeables, zapatillas de goma. — "TERMOSECO", "TERMOPANEL", "UNISECO", "PRESECO", "QUEEN", "DIOLEN".

Clase 75.—Medicinas y productos químicos y farmacéuticos. — "ZARONTIN", "SUPLEDAD", "BAGOVIT H. 3", "VESIPAC", "ABBOKAL", "EQUINOL", "YOFOR", "STREPTOR", "CICLON", "COBAGEL", "CYCOBAL", "MADRON", "ETIQUETA", "DIMECRONA", "BENZETAMICIN", "PHOSPHOLINE IODIDE", "ANIMERT V 101", "HAMERAN", "NOGURAN", "VARIOGEN", "TOL TOTAL", "TOL PLEX", "DERMOSONA", "NEODERMOSA", "PENVAL", "PENIVAL", "ANTIAX", "PROTENVAL", "BALAS", "LYOCORTEX", "FRENAMO", "MICOCLORINA", "ELEPARON", "MOBILAT", "FUREAL", "FURANTEROL", "SYNTEX", "ABBOLEXIN", "B.T.P. etq.".

Clase 77.—Instrumentos y útiles médicos, etc. — "CLIMAMASKE-HICO", "MATSUSHITA", "KADOMAX etq."

Clase 78.—Relojes y cronómetros.— "DANSI", "ORTON", "KONIG", "KOENIG", "MATSUSHITA", "KADOMAX etq."

Clase 79.—Aparatos y útiles cinematográficos y fotográficos. — "ATMA", "TENAX", "MATSUSHITA", "KADOMAX etq.".

Clase 80.—Instrumentos acústicos y musicales. — "MATSUSHITA", "KADOMAX etq.".

Clase 81.—Artículos de escritorio, papeles, impresos no periódicos. — "SANFORLANA", "CADENA".

Clase 82.—Publicaciones periódicas. — "NUEVOS RUMBOS", "RAINBOW", "TOQUI", "BIS", "REVISTA MENSAJE", "PEPIN CASCARON".

Clase 84.—Artículos no comprendidos en las demás clases. — "CASAS EMPART".

Nombres de establecimientos industriales y comerciales

"SANTAMAR", empresa productora de películas cinematográficas, de programas radiales y de televisión; editora de publicaciones periódicas; "SODIPEMA", establecimiento comercial de distribución de pescado y mariscos, en las provincias de Santiago, Aconcagua y Valparaíso; "LA UNICA", bazar, en la provincia de Santiago; "BAGO", laboratorios de productos químicos y farmacéuticos; "UNISECO", "TERMOSECO", establecimiento industrial de materiales de construcción; "WILLSON", establecimiento industrial de tintorería; "RECORD", tintorerías; lavanderías, en las provincias de Santiago, Valparaíso y Concepción; "REGINA", establecimiento comercial de venta de calzado, en la provincia de Santiago; "LAUTARO", fábrica de muebles; establecimiento comercial de venta de artículos de la clase 42, en la provincia de Concepción; "GIGANTE-PUBLICIDAD Y MERCADOTECNICA", empresa publicitaria; "EVA", establecimiento educacional de corte y confección, en las provincias de Santiago y Valparaíso; "HOLANDA", establecimiento comercial de autoservicio de comestibles, en la provincia de Santiago; "ASTOR", establecimiento de hotel, en la provincia de Santiago; "HUERFANOS", establecimiento comercial de venta de boletos de lotería y polla, y tabacalería, en la provincia de Santiago; "SANTIAGO", establecimiento comercial de distribución de productos de la clase 21, en la provincia de Santiago; "CASAS EMPART", empresa constructora, en todas las provincias de Chile; "CHARM SCHOOL", escuela de enseñanza de modales para niñas, en la provincia de Santiago; escuela de modelos, en la provincia de Santiago; "S.N.A.", estación de radiodifusión; "COVETRA", establecimiento comercial de compraventa de tractores, maquinaria agrícola y reacondicionamiento, en la provincia de Santiago; "FRANKFORT", un circo; "LA MASCOTTA", establecimiento de bazar y compra-venta de mercaderías, en la provincia de Santiago; zapatería, en la provincia de Santiago; "VINEX", un establecimiento industrial vitivinícola, toda clase de establecimientos comerciales para la venta de bebidas alcohólicas en general, en la provincia de Santiago; "IVECH", instituto para la organización racional de la venta en los establecimientos comerciales, en la provincia de Santiago; "SANTA FE", "CUMBRE", cine, teatro, en la provincia de Santiago; "SANTIAGO PECCHINI CALCAGNO", fábrica de mosaicos y baldosas y mármol reconstituído; "PLANSA etq.", establecimiento industrial de fabricación de artículos de las clases 1 al 84, excepto las clases 57 y 75; "DIALCO", establecimiento comercial de distribución de abarrotes, corretajes y frutos del país, en la provincia de Santiago; "AMBAR", establecimiento comercial de venta de lanas, sedas y algodones, en las provincias de Santiago y Valparaíso; "VALERIE", establecimiento comercial para la venta de artículos de las clases 47 y 48, en la provincia de Santiago; "SUN VALLEY", hilandería; fábrica de frazadas de lana; "ASTRI", oficina de asesoría tributaria, auditoría, contabilidades, leyes tributarias, en las provincias de Santiago, Valparaíso y Concepción; "ATACAMA LTDA.", establecimientos de representaciones comerciales, en las provincias de Santiago y Atacama; "CHENTEX", establecimiento industrial de fabricación de artículos de las clases 45 y 46; "NORTE", fábrica de helados; fuente de soda, en la provincia de Santiago; "STELA", establecimiento comercial de venta de discos, en la provincia de Santiago; librería, en la provincia de Santiago; "FERROCRET", fábrica de estructuras metálicas;; "SYNTEX", laboratorios de productos medicinales, químicos, farmacéuticos y veterinarios y demás ramos similares; "CARAVANA CHILENA", un conjunto folklórico; "STANLEY", ferretería y mercería, en la provincia de Santiago; "PEPIN CASCARON", establecimiento comercial para la distribución y venta de toda clase de productos, en la provincia de Santiago; "INTERCONTINENTAL", radiodifusora.

Se da este aviso para las oposiciones a que haya lugar, las cuales deberán presentarse en la Oficina de Marcas, Teatinos 50, en el plazo de 30 días, a contar desde la última publicación.

Las etiquetas que acompañan a estas marcas se exhiben en las vitrinas de este Departamento.

Jefe del Departamento de Industrias

15, 16 y 17 julio 1960

CORPORACION DE LA VIVIENDA

PROPUESTAS PUBLICAS

PAVIMENTACION ACERAS EN POBLACION "LA PALMA", SANTIAGO

Solicítanse propuestas públicas a suma alzada para la pavimentación de aceras en Población "LA PALMA", de Santiago.

Podrán optar a la presente licitación los contratistas inscritos en 4a. Categoría y Obras Menores de los nuevos registros de la institución, inscritos, además, en la Dirección de Pavimentación correspondiente.

Las propuestas se abrirán el día 26 de julio de 1960, a las 16.30 horas, en la oficina del jefe del Departamento de Construcción, Arturo Prat 48, 4.o piso.

Bases, planos, especificaciones y demás antecedentes podrán solicitarse en la secretaría de la Sección Zona Central, de esta Corporación, 4.o piso, a contar del día 13 de julio de 1960.

Se hace presente a los señores interesados en esta propuesta, que podrán retirar los antecedentes oficiales anteriormente indicados y formular observaciones a los mismos, hasta las 17 horas del día 20 de julio de 1960.

SANTIAGO, julio de 1960.

EL VICEPRESIDENTE EJECUTIVO

CORPORACION DE LA VIVIENDA

PROPUESTAS PUBLICAS

AMPLIACION RED DE ALCANTARILLADO Y AGUA POTABLE EN POBLACION "ROOSEVELT", DE SANTIAGO

Solicítanse propuestas públicas a suma alzada para ejecutar la ampliación de la red de alcantarillado y agua potable en la Población "ROOSEVELT", Ampliación, de Santiago.

Podrán optar a la presente licitación los contratistas inscritos en el Registro Especial de Obras Sanitarias de la Corporación de la Vivienda.

Las propuestas se abrirán el día 3 de agosto de 1960, a las 16 horas, en la oficina del jefe del Departamento de Construcción, Arturo Prat 48, 4.o piso.

Bases, planos, especificaciones y demás antecedentes podrán solicitarse en la secretaría de la Sección Zona Central, de esta Corporación, 4.o piso, a contar del día 13 de julio de 1960.

Se hace presente a los señores interesados en estas propuestas, que podrán retirar los antecedentes oficiales anteriormente indicados y formular observaciones a los mismos, hasta las 17 horas del día 20 de julio de 1960.

SANTIAGO, julio de 1960.

EL VICEPRESIDENTE EJECUTIVO

CORPORACION DE LA VIVIENDA

PROPUESTAS PUBLICAS

PARA LA ADQUISICION DEL LOCAL COMERCIAL CON DEPARTAMENTO ANEXO EN LA POBLACION "PRESIDENTE RIOS 2, 3er. GRUPO", DE SANTIAGO.

Solicítanse propuestas públicas para la adquisición del local comercial con departamento anexo ubicado en calle Longitudinal Tres N.o 621, de la Población "Presidente Ríos 2, 3er. grupo", de Santiago.

Las propuestas se abrirán el día lunes 1.o de agosto, a las 10 horas, en la oficina del jefe del Subdepartamento de Propiedades, ubicado en calle Serrano N.o 53 (primer piso).

El mínimo para las propuestas será el fijado por el H. Consejo de la Corporación de la Vivienda. Las ofertas deberán acompañarse de una Boleta Bancaria o vale vista por un valor correspondiente al 5% del respectivo precio mínimo. Estas boletas o vale vista estarán destinados a responder de la seriedad de la oferta y del cumplimiento de ella en caso de que el proponente se adjudicare la respectiva propuesta.

Cada proponente deberá indicar el giro comercial a que destinará el local. El precio de venta de este local se enterará con un 20% al contado y el saldo en 5 años plazo, con un interés del 5% anual y del 12% en caso de mora, siendo reajustable dicho saldo de precio, de conformidad con lo dispuesto en el Art. 77 del D. F. L. N.o 2.

La Corporación de la Vivienda se reserva el derecho de rechazar las ofertas si así lo estimare conveniente para sus intereses. Bases y antecedentes, en las oficinas del Subdepartamento de Propiedades, Serrano N.o 53, hall principal, todos los días, de 14.30 a 17 horas.

SANTIAGO, julio de 1960.

EL VICEPRESIDENTE EJECUTIVO



Gran éxito chileno estreno de "Parejas de trapo": 19 horas



Una creación digna de los más entusiastas aplausos ha sido la de Rubén Sotoconil, actor del Instituto del Teatro de la Universidad de Chile, que en "PAREJAS DE TRAPO" interpreta el papel del emigrante checoslovaco Jan Balik. Esta obra, del laureado Egon Wolff, ha sido uno de los más recientes éxitos del ITUCH. Diariamente se presenta en el Antonio Varas, en función vermut, a las 19 horas. El elenco está integrado, además, por Rafael Frontaura, Fanny Fischer, María Victoria Salinas, Raquel Neves, Héctor Maglio, Fernando Bordeu, Luis Poirot. Dirigió, Eugenio Guzmán. Escenografía y vestuario, de Sergio Zapata Brunet.

Murió jefe ejecutivo de 20th Century Fox

El cable trajo la noticia de la muerte del activo realizador cinematográfico Buddy Adler, jefe ejecutivo de los estudios de la 20th Century Fox. Su deceso ocurrió en Hollywood, debido a una afección pulmonar. Era casado con la actriz Anita Louise.

Debido a su empeño y sus inversiones, esta empresa pudo producir filmes tan recordados como "De aquí a la eternidad", "South Pacific", "El Diario de Ana Frank", "La Adorable Pecadora" (con Marilyn Monroe e Yves Montand), "Can Can" (con Shirley MacLaine, Frank Sinatra y Maurice Chevalier), etc.

INSTALACION DEL CINERAMA EN CHILE

A las 19 horas, en el hotel Carrera, se efectuará una reunión durante la cual el señor Dante Bettes ofrecerá un coctel en honor del señor Jack Mindis, quien ha llegado al país en relación con la instalación del "CINERAMA".

En esta reunión se cambiarán ideas y se expondrán las proyecciones de la iniciativa tendiente a dotar a Chile del nuevo invento cinematográfico, que ha tenido resonante éxito en naciones de Europa y otros países.



INSTITUTO DE EXTENSION MUSICAL
Orquesta Sinfónica de Chile

TEATRO ASTOR

HOY VIERNES 15 DE JULIO DE 1960

11.o Concierto de la XIX Temporada Oficial

PROGRAMA:

SPISAK, Concierto Giocoso.
MOZART, Concierto para Piano y Orquesta en Do menor.
BERLIOZ, Sinfonía Fantástica.

Director: Stanislav Skrowaczewski.
Solista: Flora Guerra.
ENTRADAS EN VENTA:
Preferencia: E° 2,90.

No se permitirá el acceso a la sala una vez iniciado el concierto.

Publicidad Cóndor

BENEFICIO DEL SUR SERA "LA NOCHE DE LOS MUSICOS"

Para el jueves 21 ha sido fijada la fecha de la tradicional "Noche de los Músicos", que este año tendrá como finalidad recolectar fondos para los músicos y artistas de la zona sur.

La Noche de los Músicos", festival artístico con que los músicos celebran la fecha aniversaria de su sindicato, se unirá este año en colaboración con la popular audición radial "Hogar, Dulce Hogar", que dirige Eduardo de Calixto. Todos los fondos recolectados serán destinados a la ayuda de los músicos, artistas y gente de radio damnificada por los terremotos y maremotos del sur.

En este festival, que tendrá lugar desde las 21 horas en el Teatro Caupolicán, actuarán todas las orquestas que trabajan en Santiago, delegaciones de los cuatro teatros de revistas y los más afamados conjuntos y artistas —nacionales y extranjeros— del cine, el teatro y la radio.

ITUCH inicia hoy jira por el Norte Grande con "La Casa de Bernarda Alba", esfuerzo

Consecuente con su posición de fomentar y difundir al máximo el arte dramático, el Instituto del Teatro de la Universidad de Chile inicia hoy en Antofagasta su gran jira por el Norte Grande, ofreciendo la avant premiere de "LA CASA DE BERNARDA ALBA", en el Teatro Latorre. La obra, del poeta español Federico García Lorca, es un orgullo del teatro contemporáneo. La producción del Instituto del Teatro fue dirigida por Jorge Lillo y en su elenco intervienen 22 actrices, de entre las cuales destacamos los nombres de Carmen Bunster (la protagonista), Bélgica Castro, Claudia Paz, María Teresa Fricke, Alicia Quiroga, María Cánepa, Elga Cristina, Eliana Vidal, Malú Aldunate, Marés González y otras. La escenografía es de Héctor del Campo. El diseño del vestuario, de Bruna Contreras. La música de las canciones es de Jorge Lillo. El coro que interviene en la obra lo integran actores del ITUCH y alumnos de la Escuela del Teatro, bajo la dirección de Héctor Carvajal.



FEDERICO GARCIA LORCA

DETALLES DE LA JIRA

Haciendo un gran esfuerzo, el Instituto del Teatro ha trasladado todo su equipo técnico de maquinaria e iluminación, con el objeto de llevar a cada punto que se visite durante la jira, un acabado espectáculo, tal cual como es ofrecido en las modernas salas de la capital.

Después de cumplidas las presentaciones en Antofagasta, "La Casa de Bernarda Alba" tendrá su estreno oficial en Arica el sábado 23 y domingo 24, con motivo de cumplirse en esa ciudad norteña el programa del convenio entre la Junta de Adelanto de Arica y el Departamento de Extensión Cultural de la Universidad de Chile, que establece en forma permanente la realización de manifestaciones culturales.

ITINERARIO

"La Casa de Bernarda Alba" se presentará el domingo 17 en Chuquicamata, en el nuevo teatro del Sindicato, que cuenta con 2.600 butacas. El lunes 18, en Calama, ocupando el Teatro Nacional. El miércoles 20, en el Teatro Municipal de Iquique.

EXPOSICION

Junto con las presentaciones de la obra garcíalorquiana, viaja una exposición que destaca los 19 años de labor teatral cumplidos por el ITUCH y que se inaugurara ayer en el Centro Universitario de la Zona Norte.

VIAJEROS

Hoy viajan por vía aérea a Antofagasta, junto al elenco de actrices, el director del Instituto del Teatro, Sr. Agustín Siré, quien asistirá a la avant premiere de la obra mencionada.

"La Casa de Bernarda Alba" será recién estrenada en esta capital en el próximo mes de septiembre.

OTRAS OBRAS DE DIFUSION

Simultáneamente con cumplirse esta labor se está ensayando el próximo estreno de Extensión Teatral: "MI HERMANO CRISTIAN", del joven dramaturgo chileno Alejandro Sieveking, bajo la dirección de Pedro Mortheiru.

El repertorio de Extensión consulta, además, las siguientes obras nacionales: "CON EL HOMBRO EN EL CRISTAL", de Renán Rojas, que dirige Teresa Orrego, y "EL CARACOL", de Juan Guzmán A., bajo la dirección del propio autor.

A través de esta labor, que se complementa con una muy variada actividad que no es del caso señalar, el Instituto del Teatro de la Universidad de Chile está contribuyendo a descentralizar la actividad artística y a contribuir positivamente a la superación cultural y espiritual de nuestro pueblo.

MIRILLA INDISCRETA

■ Cuando se encontraba en París últimamente, Alfred Hitchkock, ha hablado de su próxima película "Le Village aux Etoiles". Se trata de una tragedia del aire, en el que un avión militar, cargado con bombas atómicas, se encuentra en la imposibilidad de volver a su base. El aviador busca un lugar donde pueda descargar sin provocar un cataclismo: pero la tierra es hoy día demasiado pequeña...

■ Al acabarse la función de beneficencia organizada cada año por "Share", Cantinflas se levantó y dijo tranquilamente: "Quisiera dar 10.000 dólares para esta magnífica causa". Milton Berle reconoció al artista mexicano y le llevó entonces al escenario, pidiéndole cantar "Granada". Cantinflas no había nunca cantado en Estados Unidos. Pidió a la orquesta: "Deme una nota, por favor". La nota era demasiado baja. "No voy a cantar", decidió Cantinflas, y volvió a sentarse.

¡¡LA PERGOLA DE LAS FLORES!!



ARCHIBALDO LARENAS, actúa con gran simpatía en "La Pérgola de las Flores", la comedia musical de Pancho Flores e Isidora Aguirre, que el TEATRO DE ENSAYO presenta con creciente éxito diariamente en la sala Camilo Henríquez. Hoy viernes, dos funciones, vermut a las 7 y noche a las 10 P.M. Mañana sábado, funciones dobles. Domingo, matinée familias, a las 3.30 P.M., y vermut a las 7. Las entradas se agotan con mucha anticipación. Reserve la suya con tiempo.

GUIA DEL ESPECTADOR

TEATROS

ANTONIO VARAS (Morandé 25, teléfono 61200).— Instituto del Teatro, V.: Parejas de trapo.
CAMILO HENRIQUEZ (Amunátegui 31, teléfono 88959).— Teatro de Ensayo. V.: La pérgola de las flores.
ASTOR (Estado y Huérfanos, teléfono 392112).— Orquesta Sinfónica de Chile. V.: 11.o Concierto de la temporada oficial.
MUNICIPAL (Agustinas esquina San Antonio, teléfono 31407).— Orquesta Filármonica de Chile).— V.: Décimo concierto de abono.
MONEDA (Estado 82, teléfono 31477).— Compañía Américo Vargas-Pury Durante. V. y N.: La dama del alba.
SATCH (San Diego 242 fono 89350) — Compañía Leguía-Córdoba. V. y N.: El lustrador de manzanas.
TALIA (San Diego 242, teléfono 89350).— Compañía Arlequín. V.: Rancagua 1814..

REVISTAS

COUSIÑO (San Ignacio 1249, teléfono 50657).— Compañía de Revistas Humoresque. V. y N.: Coléricos al abordaje.
IMPERIAL (San Diego 1344, teléfono 51112).— Compañía de Revistas Broadway. V. y N.: Memorias de un sommier.
OPERA (Huérfanos 837, teléfono 30176).— Compañía de Revistas Bim Bam Bum V. y N.: Apergolados y sin flores.
PRINCESA (Avenida Recoleta 348, teléfono 372606).— Compañía de Revistas Picaresque.— V. y N.: El placer de aquél minuto.

CINES

(HORARIO FIJO)

ASTOR (Estado y Huérfanos, teléfono 392112).— M. V. y N.: La bella durmiente.
ALCAZAR (Avda. Brasil 373, teléfono 80122).— M. V. N.: Rugido de ratón.
BANDERA (Bandera 76, teléfono 89111-87953).— M. S. V. N.: Camarotes indiscretos.
CALIFORNIA (Irarrázaval 1564, teléfono 498061).— M. V. y N.: La camarera y el millonario.
CAPRI (Monjitas 825, teléfono 392414).— M. S. V. y N.: Ciske, el rata.
CENTRAL (Huérfanos 930, teléfono 33555).— M. V. y N.: Memorias de una adolescente.
DANTE (J. Washington 26, teléfono 494359).— M. V. N.: Ciske, el rata.
DUCAL (Agustinas 777, teléfono 33713).— M. V. y N.: La bella durmiente.
GOLF (Avda. Apoquindo 614, teléfono 480046).— M. V. y N.: La bella durmiente.
HUELEN (Huérfanos 979, teléfono 31603).— M. V. y N.: Hundan al Bismarck.
HUERFANOS (Huérfanos 930). — M. V. y N.: Siete ladrones.
IMPERIO (Estado 235, teléfono 397960).— M. V. y N.: Los maleantes.
KING (Huérfanos 840, teléfono 32838).— M. V. y N.: Siete ladrones.
LAS LILAS (Eliodoro Yáñez esq. J. de Dios, teléfono 43116). — M. V. N.: Infierno bajo el sol.
LIDO (Huérfanos 680, teléfono 34366).— M. V. y N.: El Emperador y la panadera.
LO CASTILLO (Vitacura y Goyenechea, teléfono 481981).— V. y N.: Ana de Brooklyn.
LAS CONDES (Avda. Apoquindo esquina de Noruega, teléfono 484067).— V. y N.: El moralista.
METRO (Bandera-Unión Central, teléfono 83361).— M. y V.: Ben-Hur.
NILO (Monjitas 879, teléfono 392078).— M. V. y N.: La camarera y el millonario.
ORIENTE (Avda. Pedro de Valdivia 099, teléfono 41345).— V. y N.: Siete ladrones.
PACIFICO (Huérfanos 1147, teléfono 62921).— M. S. V. N.: Hiroshima, mi amor.
PLAZA (Compañía 1068, teléfono 84714).— M. S. V. y N.: Hiroshima, mi amor.
PEDRO DE VALDIVIA (P. de Valdivia con Fco. Bilbao, teléfono 43948).— V. y N.: La guerra y la paz.
REAL (Compañía 1040, teléfono 65555).— M. V. y N.: El moralista.
REX (Huérfanos 735, teléfonos 31143-31144).— M. V. y N.: Las cinco monedas.
SANTA LUCIA (Avda. B. O'Higgins esquina de San Isidro, teléfono 34718).— M. V. y N.: Infierno bajo el agua.
WINDSOR (Moneda 1025, teléfono 89761).— M. V. y N.: Los maleantes.

ROTATIVOS

ALAMEDA (Avda. B. O'Higgins 2987, teléfono 91254).— El perro humano. Zorro, el vengador.
ALMAGRO (Plaza Almagro, teléfono 83425).— La historia de una monja. La escuadrilla Lafayette.
APOLO (Victoria 753).— Pesadilla. Pueblo de promisión. El diario de una madre.
AUDITORIUM (Bandera 236, teléfono 84688).— Kitty.
AMERICA (Ñuble 390, teléfono 52443).— El barco infernal. El hombre fantasma. El perro indomable.
ANDES (Avda. Irarrázaval 435, teléfono 43811).— Buenos días tristeza. Cowboy.
AVENIDA MATTA (Avda. Matta 618, teléfono 51455).— Alas rebeldes. El cohete lunático. El desafío de Rintintín.
BALMACEDA (Balmaceda 841, teléfono 373779).— La espada de Robin Hood. El capitán maravilla.
BAQUEDANO (Plaza Baquedano, teléfono 31787).— Escucha mi canción. Las aventuras de Tom Sawyer.
BLANCO ENCALADA (Avda. Blanco Encalada 2820, teléfono 91787) Alas rebeldes. El cohete lunático. Sissi.
CERVANTES (Matías Cousiño 134, teléfono 381894).— El tesoro de Tarzán.
CAPITOL (Avda. Independencia 224, teléfono 372406).— Las aventuras de Julio Vernes. El perro indomable. El barco infernal.
CARRERA (Avda. B. O'Higgins 2151, teléfono 86685).— La mujer de quince metros. La última traición.
CINELANDIA (Puente 540, teléfono 67532).— Del cuplé al tango.
CINE RIO (Monjitas 743, teléfono 33550).— Operación faldas.
CITY (Agustinas 1022, teléfono 66687).— Unión Pacífico.
CINE SUR (San Diego 935, teléfono 61524).— El perro humano. Zorro, el vengador.
COLON (San Pablo esquina Maipú, teléfono 90577).— Invasores de marte. El valle de las mil colinas. La verdad desnudísima.
CONTINENTAL (Plaza Bulnes 41, teléfono 60735). — Un viaje a Santiago.
EGAÑA (Los Guindos 3368, teléfono 471026).— El delincuente. Tormenta bajo el sol.
CHILE (Recoleta 2104, teléfono 372566).— El vengador de su padre. El niño de las monjas. A la sombra de la guillotina.
EL SALTO (Avda. El Salto 3130, teléfono 373334).— Furia homicida. Viva la juventud. Regreso imposible. El gato sin botas.
ESMERALDA (San Diego 1035, teléfono 64303).— El guardián enmascarado. Presa del terror. Fiesta de guerra.
FLORIDA (Estado 226, teléfono 34289).— Goliath contra los bárbaros.
GRAN AVENIDA (Gran Avenida 4830, teléfono 52163).— Fiesta de guerra. El guardián enmascarado. Presa del terror.
HOLLYWOOD (Avda. Irarrázaval 2900, teléfono 42389).— Tonka. Festival de Walt Disney.
IDEAL CINEMA (Mapocho 4117, teléfono 92188).— El monstruo que retó al mundo. Atentado. Una virgen moderna.
ITALIA (Avda. Bilbao esquina Avda. Italia, teléfono 41883).— Dos Evas tiene Adán. Horizontes de grandeza.
LAUTARO (Plaza Recreo, Carmen Mena 602).— Conquistando a Marte. La irresistible. Duelo sangriento.
LIBERTAD (Avda. Fermín Vivaceta 1564, teléfono 371627).— Flor de Mayo. Del suelo no paso.
LIRA (Pintor Ciccarelli 293, teléfono 52181).— El caso de la estrangulada. Carretera infernal. Murallas de sangre.
LO FRANCO (Carrascal 4604, teléfono 92705).— El diario de Ana Frank. A tiro limpio. Contigo en la distancia.
MAIPO (San Pablo 4251, teléfono 95050).— Su última lucha. El lobo solitario.
MAYO (Monjitas 879, teléfono 391201).— Rendez Vous en Viena.
MARCONI (Manuel Montt 032, teléfono 42867).— Jugándose la vida. La bestia de otro planeta. Mohawk.
MARU (Huérfanos 786, teléfono 397907).— Tierra de Audaces.
MADRID (Chacabuco 32). — El llanero solitario. Fuga en cadenas. Imitación de la vida.
MINERVA (San Pablo esquina Chacabuco, teléfono 91464).— Música, piernas y amor. El circo más grande del mundo.
MIRAFLORES (Miraflores 378, teléfono 30909).— Dios sabe cuánto amé. Alias Jesse James.
MISTRAL (San Diego 279, teléfono 63994).— Música, piernas y amor. El circo más grande del mundo.
MONACO (10 de Julio esquina Arturo Prat, teléfono 81027).— Fuga en cadenas. La leyenda de los perdidos. Ratas del desierto.
MONUMENTAL (Avda. B. O'Higgins 3943, teléfono 91555).— Invasores de Marte. El hombre fantasma. El desafío de Rintintín.
MODERNO (Gran Avenida 6544, teléfono 253 (La Cisterna).— Con quién andan nuestras hijas. La cama de piedra. Tal para cual.
NACIONAL (Avda. Independencia 801, teléfono 370594).— El que con niños se acuesta. La paloma y el gavilán. Timbuktú.
NAVIA (Avda. Izquierdo 287, teléfono 93422).— El valor de Azabache. El oasis maldito. Cómo pescar un marido.
NORMANDIE (Avda. B. O'Higgins 139, teléfono 39249).— Los miserables (primera y segunda partes).
NOVEDADES (Cueto 257, teléfono 94594).— Yo y ellas en París. Canción del Sur. Plaga de pistoleros.
O'HIGGINS (San Pablo esquina de Cumming, teléfono 86929).— Del suelo no paso. Flor de Mayo.
PALACE OVALLE (José Ureta, esquina de Iquique).— Conquistando a Marte. Duelo sangriento. La irresistible.
PRAT (San Diego 2117, teléfono 50754).— A la sombra de la guillotina. La irresistible. Timbuktú.
PALMILLA (Pedro Fontova 5021). — La venganza. El prisionero de la astilla. No soy monedita de oro.
PORTUGAL (Avda. Diez de Julio 252, teléfono 34816).— Escucha mi canción. Luna de miel.
RECOLETA (Avda. Recoleta 597, teléfono 373133).— Los tigres del ring (1a., 2a. y 3a. parte).
REPUBLICA (Avda. República 239, teléfono 93613).— Fuga en cadenas. El llanero solitario. Trágica fascinación.
REGINA (V. Mackenna 624, teléfono 36097).— El delincuente. Tormenta bajo el sol.
RITZ (San Antonio 50, teléfono 380613).— Su más fiel amigo. Los valientes también huyen.
RIVIERA (San Antonio esquina I. Vergara, teléfono 36093).— Pregúntale a ella. Comisario a la fuerza.
ROMA (San Diego 236, teléfono 67258).— La mujer de quince metros. La última traición.
ROXI (Huérfanos 1055, teléfono 80809).— Crimen y castigo.
SAN ANTONIO (San Antonio-Huérfanos, teléfono 33605).— Furia de amor.
SANTIAGO (Merced 829, teléfono 32888).— Vagabundo y millonario.
SAN MIGUEL (Avda. Euclides 1202, teléfono 51262).— Antro de pecadoras. Lluvia de balas. El paso maldito.
SAN MARTIN (Avda. B. O'Higgins esquina San Francisco, teléfono 35357).— El derecho de nacer.
SANTA ROSA (Santa Rosa 3890, teléfono 53940).— El caso de la estrangulada. Carretera infernal. Murallas de sangre.
SAO PAULO (Merced 772, teléfono 397946).— Viaje al centro de la tierra.
SEPTIEMBRE (San Dionisio 2565, teléfono 94321).— El lobo solitario. Su última lucha.
SAN DIEGO (San Diego 612, teléfono 81093).— La marcha de los valientes. La pandilla maldita.
TIVOLI (Huérfanos 757, teléfono 30611).— Festival de Walt Disney.
TOESCA (Huérfanos 1313, teléfono 63289).— Problemas de alcoba.
VALENCIA (Plaza Chacabuco esquina Santa Laura, teléfono 370288).— Los tigres del ring (1a., 2a., y 3a. parte).
VERDI (P. de Valdivia 5273, teléfono 499704).— La historia de una monja. La escuadrilla Lafayette.
VENECIA (Castro 130, teléfono 80336).— Los desnudos y los muertos. Parche negro. Milagro de amor.
VICTORIA (Huérfanos 827, teléfono 30021).— El bucanero.
VIENA (Vivaceta 3410).— Juzgado por el mundo. El silencioso. Fronteras de dos razas. Furia de pasiones.
YORK (Ahumada 166, teléfono 66687).— Europa de noche.

CINES COMUNALES

CERVANTES (San Antonio).— La selva humana. El cerebro atómico.
CINE SANTIAGO (San Bernardo). Diez segundos al infierno. Sed de matar.
MAIPU (Maipú).— Danzig, corredor de sangre. La posada de la sexta felicidad.
MUNICIPAL (San Bernardo).— Carabina 30-30. Lucha de valientes. Historia de un amor.
NACIONAL (Puente Alto).— Héroes de barro. La ciudad pecadora. Mujeres sin hombres.
PLAZA (Puente Alto).— Escucha mi canción. Brindis para un espía.
TALAGANTE (Talagante).— M. V. S.: Sube y baja.

Películas del Momento

"LA BELLA DURMIENTE" (Rank).— Versión en tecnicolor del divulgado cuento para niños, realizada por Walt Disney. (Astor y Ducal).

"SIETE LADRONES". (Fox).— Espectacular robo en Monte Carlo. Edward G. Robinson, Rod Steiger, Joan Collins. (Huérfanos, King, Oriente).

"LOS MALEANTES" (Select Films).— Incidencias que provocan un grupo de simpáticos timadores. Alberto Sordi, Belinda Lee, Renato Salvatori. (Windsor, Imperio).

"LA PANADERA Y EL EMPERADOR".— (Filmunión).— Comedia musical. Romance en Viena, de principios de siglo. Tecnicolor. Romy Schpeider, Siegfried Breur. (Lido).

"VAGABUNDO Y MILLONARIO". (Pel Mex).— Mexicana. Tin Tán, Sonia Furio. (Santiago).

"LAS CINCO MONEDAS" (Paramount).— Aparición del Jazz en Broadway. Danny Kaye, Bel Geddes y las mejores orquestas. Tecnicolor. (Rex).

"INFIERNO BAJO EL AGUA".— (Warner Bros).— Peripecias de marinos en misión de estrategia en el fondo del mar. Tecnicolor. James Garder, Andra Martin, Alan Hale. (Santa Lucía).

"EL MORALISTA". (Selman).— Italiana. Sátira a la falsa virtud. Alberto Sordi, Francisco Valery, Vittorio de Sica. (Real).

"CISKE, EL RATA". (Alo Films).— Drama de un niño carente de afectos. Alemana, con Heli Finkenzeller. Berta Drews. (Capri).

"MEMORIAS DE UNA ADOLESCENTE". (Europa Films). — Inquietudes y picardías de una jovencita. Rommy Schneider, Carlos Thompson. (Central).

"BEN HUR". (M. G. M.).— Drama de los tiempos de Cristo. Tecnicolor. Charles Heston, Jack Harwins, Haya Harareet. (Metro).

"LA CAMARERA Y EL MILLONARIO". (Contifilms).— Comedia musical alemana en tecnicolor. Peter Alexander, Germaine Damar. (Nilo).

"UN VIAJE A SANTIAGO". (Atlas Films). — Película chilena. Vicisitudes de un grupo de campesinos que viaja a la capital. Chela Bon, Justo Ugarte, Raúl Montenegro, Silvia Villalaz. (Continental).

"HIROSHIMA, MI AMOR".— (Leo Films). — Canto al amor. Emmanuele Riva, Eijo Okada. (Pacífico, Plaza).

"CAMAROTES INDISCRETOS".— (Rank) Aventuras y picardías en un transatlántico. Tecnicolor. John Gregson. Peggy Cummins, Nadia Gray. (Bandera).

"HUNDAN AL BISMARCK". (Fox).— Hazañas del barco alemán en la última Guerra Mundial, Kenneth More, Dana Winter. (Huelén).

Próximos Estrenos

"LAS MIL Y UNA NOCHE ARABES".— El sello Columbia anuncia para el martes en los cines Real y Las Condes el dibujo animado de largo metraje "Las mil y una noche árabes". Conjuntamente con esta cinta irá el "Pez rojo", film que obtuvo el Oscar de la Academia de Hollywood, como el mejor corto.

"NO SOY PARA TI".— Comedia del sello Paramount que será estrenada próximamente por el cine Rex. Con Clark Gable, Carroll Baker, Lilli Palmer y J. Lee Cobb.

"UNA NOCHE DE PREMIER".— Una comedia musical alemana en tecnicolor ocupará próximamente el ecrán del Rex. "Una Noche de Premiere", dirigida por George Jacoby reúne en su reparto a Marika Rokk con Helmut Sacharias y la participación del famoso trompetista Louis Armstrong.

"DIANA LA MODELO" (Pel-Mex).— El lunes próximo renovará su cartelera el rotativo Santiago, con el estreno de la producción azteca "Diana la Modelo", protagonizada por Ana Luisa Peluffo con Armando Calvo.

"ASESINATO EN LA CALLE DEL DANTE".— El sello Atlas Film, dará a conocer próximamente en el cine Capri el film soviético "Asesinato en la calle del Dante", con Kozireva, Kozakov y Komissarov, en los papeles protagónicos.

"EL ESPEJO TIENE DOS CARAS".— Simultáneamente en los cines King y Oriente será estrenada el martes la producción del epígrafe, distribuída por la Metro Goldwyn Mayer.

Se trata de una comedia dramática, de hondo contenido humano, cuyos figuras estelares son Michele Morgan y Bourvil.

LA NACION

VIERNES 15 DE JULIO DE 1960
SANTIAGO DE CHILE

PAUL LEVERKUEHN, EL ESPIA A QUIEN YO FACILITABA INFORMACION FALSA

- Dirigió el espionaje alemán en Medio Oriente
- Disponía de sumas fabulosas de dinero
- Trabajaba con él la estupenda Paula Koch
- Hitler se enfurece y destituye a Canaris

Por el coronel JOHN BAKER, del Servicio Secreto Inglés
Exclusiva de EUROPA PRESS para LA NACION



Un día, hacia finales de 1916 un oficial del Servicio Secreto inglés escribió una nota de dos palabras y la colocó en un archivo bajo el título "Expedición Scheuber-Richter". La nota decía: "Asunto terminado".

En el archivo se registraban las actividades de una expedición militar alemana que marchó al norte de Persia para espiar el camino que habrían de utilizar los alemanes en el Oriente Medio cuando fueran derrotados los rusos. Entre los nombres de los miembros de la expedición figuraba el de **Paul Leverkuehn.**

Mientras escribía las palabras "asunto terminado" en el archivo de la Operación Paul, tenía la sensación de despedirme de un viejo amigo. Mi trabajo había consistido en facilitar información falsa a uno de los espías más exquisitos y honorables que ha habido y que trabajaba al servicio del almirante Canaris. Había llegado a encariñarme con él y a admirar su habilidad.

AMIGO DE CANARIS

Al estallar la Segunda Guerra Mundial, Paul Leverkuehn ejercía con provecho su carrera de abogado en Hamburgo. Era además amigo de Canaris, el jefe del Servicio Secreto alemán. El almirante había estudiado los informes sobre su amigo, que guardaba el famoso coronel Nicolai, jefe del espionaje alemán durante la Primera Guerra Mundial, y se dio cuenta de que Leverkuehn era el único superviviente de la expedición al norte de Persia. La labor que se pretendía realizar en 1939 era la misma que en 1915: estudiar las carreteras que había de utilizar la Wehrmacht en Oriente Medio.

El coronel Warlimont, Jefe de Operaciones del Cuartel General alemán, envió a Canaris una petición urgente de socorro, y en marzo de 1940 se nombró a Leverkuehn, Cónsul en Tabriz. Viajando constantemente por aquella zona, el agente alemán levantó rápidamente un plano que incluía una carretera a través de las montañas de Kara Dagh, y cuando el Ejército alemán llegó al Cáucaso, en 1942, sus jefes estaban en posesión de los mapas de Leverkuehn. Sin embargo, había más trabajos importantes para Leverkuehn, y en 1941 le llamaron de nuevo.

En el mes de julio se le puso al frente de la Estación de Guerra de Estambul, dependiente del Servicio Secreto alemán. Su llegada a la capital turca no pasó inadvertida para el Servicio Secreto inglés, que ya tenía oficina en esta importantísima encrucijada de Oriente Medio.

REFUERZOS: UNA MUJER

Pronto se le reunió uno de los más formidables agentes secretos del servicio de espionaje alemán: Paula Koch, la mujer que durante la Primera Guerra Mundial había prestado ya servicios notabilísimos a la causa de su país. Católica ferviente y dotada de extraordinaria audacia, se había educado en Aleppo y tenía un perfecto conocimiento del Oriente Medio.

Paula Koch puso a su jefe en contacto con varios árabes enemigos de Inglaterra, que tenían contacto con la monarquía egipcia. Como quiera que Turquía era neutral y Egipto también —al menos en parte—, podían viajar libremente entre ambos países. Paula hizo también la presentación de Leverkuehn a Musa Husseini, inteligente sobrina del Mufti de Jerusalén, enemiga acérrima de los ingleses, y al famoso Rashid Ali, una espina clavada en las entrañas de los Aliados.

ESPIA EN EL CONSULADO

Leverkuehn conocía los secretos de la corte de Faruk. Tenía un agente en el Consulado Británico, de Estambul. También eran agentes suyos, entre otros, un barman del famoso hotel de El Cairo, el director de un cabaret, dos prácticos del Canal de Suez, una cabaretera húngara, y un militar francés, destinado en Aleppo. Sabía muchísimo sobre los movimientos de las tropas aliadas en Oriente Medio y pasaba su información a Rommel a través del Servicio Secreto del Ejército de Occidente.

Se enteró del hundimiento del "H. M. S. Barham" antes de que transcurrieran 48 horas, a pesar de que la pérdida se consideró "un secreto rigurosísimo" por el Almirantazgo inglés durante más de tres meses.

Era un jefe de espionaje formidable y distinguido, que disponía de gran cantidad de dinero... y de los servicios valiosísimos de Paula Koch.

Pero, poco a poco, el servicio secreto de los aliados fue ganando terreno. Uno a uno se fueron tapando los resquicios por los que se filtraban informaciones vitales. Uno a uno, los agentes de Leverkuehn fueron identificados.

Entre los miembros afectos a la oficina de Leverkuehn estaba el Dr. Enrich Vermehren, cuya esposa tenía el título de Condesa de Plantenberg. Ambos profesaban la religión católica y eran, además, anti-nacis convencidos. La Condesa tenía un lejano parentesco con Von Papen, a la sazón, Embajador de Alemania en Ankara. Un día, poco después de su llegada a Turquía, recibí la noticia —través de un enlace de absoluta confianza— de que la joven pareja deseaba colaborar con el Servicio Secreto británico.

HITLER, SE ENFURECE

Naturalmente, explotamos la defección de la pareja alemana hasta la última gota, a efectos propagandísticos, sobre todo teniendo en cuenta el parentesco de la Condesa con Von Papen. Los resultados fueron mucho mejores aún de lo que a primera vista se podía prever. Porque todo esto sucedió precisamente en el momento en que Himmler trataba por todos los medios de convencer a Hitler de que destituyera a Canaris y pusiera el Servicio Secreto alemán bajo el control de la Gestapo.

Cuando Hitler se enteró de la defección de los Wermehren, montó en cólera. Destituyó a Canaris, ordenó el cierre de la Estación de Guerra de Estambul y ordenó a Leverkuehn que volviera a Alemania.

En agosto de 1944, Turquía rompió las relaciones diplomáticas con Alemania y todo el sistema alemán de espionaje en Oriente Medio quedó deshecho.

Leverkuehn no compartió la mala suerte de Canaris, porque se mantuvo al margen de todos los complots contra el régimen naci. En el juicio de Nüremberg actuó como defensor del general Joll y otros miembros del Alto Estado Mayor Alemán. Posteriormente, defendió al Mariscal Von Manstein, cuando éste fue juzgado por los Aliados en Hamburgo.

Hoy día, Leverkuehn es uno de los abogados más notables de Hamburgo, miembro del Parlamento Federal y del Comité de Orientación, que organiza los intercambios entre parlamentarios alemanes e ingleses.

EL LUNES: NIKOLAI ZABOTIN, EL CORONEL RUSO QUE ORGANIZO UNA FORMIDABLE RED DE ESPIONAJE EN EL CANADA

Así Atendemos al Público

"La Exposición resulta hoy más necesaria que nunca"

Señala la Sociedad Nacional de Agricultura

En respuesta a la nota que nos envió el señor Hernán Menéndez Rojas, el **presidente de la Sociedad Nacional de Agricultura, señor Guillermo Noguera P.**, nos remitió la siguiente comunicación:

"En la edición del día 7 del presente, se publicó en la sección "Cartas al Director" la que le dirigiera el señor Hernán Menéndez Rojas, de esta ciudad, para expresarle su opinión contraria a la celebración de la 90a. Exposición de Animales que se desarrollaría en el próximo mes de octubre en la Quinta Normal.

"El señor Menéndez estima que "no es éste el momento de gastar millones de pesos en exhibiciones, cuando gran parte de nuestro país sufre los dolores de las muertes y destrucción que sembró el terremoto."

"El país entero, sin exclusión alguna, ha acudido con abnegada solidaridad a socorrer y ayudar a las víctimas de los desgraciados sismos que devastaron la región sur del país. La Sociedad Nacional de Agricultura, por su parte, contribuyó, dentro de los límites que le son propios, a esta inmediata y urgente labor de auxilio a los damnificados.

"Hoy día, la responsabilidad de todos los chilenos es diversa: debemos sobreponernos con sacrificio y constancia, al dolor de los primeros momentos y emprender con decisión y eficiencia la enorme tarea de la reconstrucción.

"Para ello, no sólo es imperioso mantener, sino aumentar, la producción del país, único medio de reunir los recursos que tan enorme empresa requiere y de suplir las mermas experimentadas por las zonas afectadas. ¿Sería esto posible, si nos sumiésemos en "pasivo duelo"?

"La tradicional Exposición de la Quinta Normal que desde hace casi un siglo viene organizando la Sociedad Nacional de Agricultura, no es un acto de regocijo, sino una reunión destinada a enjuiciar y analizar, anualmente, la labor cumplida por la industria agropecuaria y a estimular el aprovechamiento de la producción

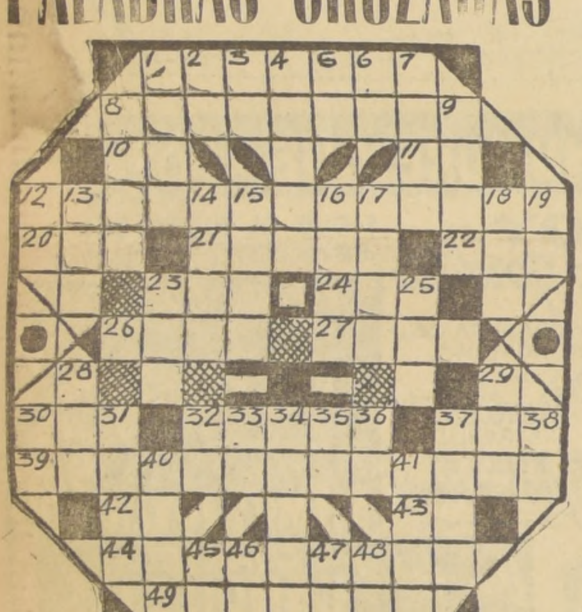
EXPOSICION DE ANIMALES

Con gran pesar me he impuesto que se desea este año celebrar la tradicional Exposición de Animales en la Quinta Normal, sin recordar que no es este el momento de gastar millones de pesos en exhibiciones, cuando en gran parte de nuestro país se sufren los dolores de las muertes y destrucción que sembró el terremoto.

Las autoridades respectivas deben tomar medidas al respecto y pedir a los organizadores de esta Exposición que se abstenga por este año. Sería mucho más propaganda para los importadores de maquinaria agrícola que destinarán una parte de lo que piensan gastar enviándolo al sur en vez de efectuar exhibicionismo que no será bien mirado por las naciones que nos han prestado su desinteresada colaboración ni menos por nuestros compatriotas que sufren. Hernán Menéndez Rojas. Stgo.

Esperamos que nuestro lector señor Menéndez apreciará del tenor de la carta que nos envió el presidente de la Sociedad Nacional de Agricultura, el espíritu que guía a esta entidad para dejar a firme, como es tradicional, el torneo que anuncia para el mes de octubre próximo.

PALABRAS CRUZADAS



HORIZONTALES:

1.— Esta bendita tierra donde vivimos.
8.— Dirigirá los debates entre los asociados.
10.— Lengua provenzal, en la Edad Media, se hablaba al sur del Loira, hoy es afirmación del dialecto provenzal.
11.— Prefijo privativo.
12.— Personas que han perdido el encanto.
20.— Parte lateral del avión.
21.— Recua de caballería.
22.— Aspiré el aroma.
23.— Prep. insep. que significa sobre.
24.— Prep. insep. que significa detrás.
26.— Se atreven.
27.— Suficiente.
30.— Que no admite división.
32.— Que tiene sabiduría.
37.— De mi propiedad, fem.
39.— Cabeza anormalmente grande, pl.
42.— Artículo.
43.— Terminación de verbo.
44.— Que tiene la condición de reiterarse.
49.— Que ha adquirido cordura.

VERTICALES:

1.— (Aniceto) político boliviano, Presidente de la República de 1888 a 1892.
2.— Dat. y acus. del pron. personal de primera persona de sing.
3.— Del verbo ser.
4.— Formar rizos en el cabello.
5.— 499.
6.— 101.
7.— Composición musical hecha para que la cante una sola voz.
8.— Clamor de las campanas por los difuntos.
9.— Camino, me muevo.
12.— Regala.
13.— Nombre de una consonante.
14.— Capa de agua subterránea.
15.— Conjunto de cerdas de algunos animales.
16.— Palma que abunda en las marismas de la Oceanía intertrópical.
17.— Insignia de la Orden de San Antonio Abad, pl.
18.— Cerveza ligera inglesa.
19.— Nota musical.
23.— Pron. demostrativo.
25.— Cloruro de sodio.
28.— Nombre de mujer.
29.— Hermana del padre.
30.— United Press.
31.— En este lugar.
32.— Afirmación.
33.— Antes de Cristo.
34.— Das un ósculo.
35.— Título original inglés de un poema de Rudyard Kipling. "Si...".
36.— Dos vocablos fuertes.
37.— Observó, fijó la mirada en una persona.
38.— Moneda de cobre de los romanos.
40.— Pone unto a una cosa.
41.— Quito la suciedad de una prenda con agua y jabón.
45.— Existe.
46.— Prop. inseparable.
47.— Interj. tate, poco a poco.
48.— Marchad, trasladaos.

SOLUCION DEL PUZZLE ANTERIOR

LOA SACA
ESTRAGOS
ENTE MARONITA
SOR CASAL LAS
VOTAS CAZ
CANAL MARATON
ATAS MAR FIJE
MORADAS SESEO
SEC LUNAR
COL BALAS NAO
ENAJENAR CASI
LAMINADA
ASIA SOS

Vuelve a dar escándalo una ópera-ballet

Por RENATO VALENZUELA

Es incontestable que la mayoría de los escándalos y pleitos que se suscitan en el teatro, son provocados, casi siempre, por caprichos o intransigencias de las divas del ballet, o la ópera. Es rara la oportunidad en que se propalan rumores de litigios promovidos por intérpretes del drama o la comedia. Estos últimos son, por lo general, más serenos y más equilibrados cuando se trata de salir en defensa de sus intereses artísticos. Pero, ¡Dios nos libre de los estallidos de amor propio de una "prima-donna", de una "ballerina", o de un tenor!



El plato del día, servido últimamente en Italia a las personas que prestan atención a los entretelones de los escenarios, ha sido la disputa entablada entre la bailarina Ludmila Tcherina (a quien el público chileno conoce a través del cine) y el Cardenal Arzobispo de Nápoles, Alfonso Castaldo, con motivo del estreno de "El martirio de San Sebastián", la ópera-ballet escrita por Gabriel d'Annunzio y musicada por Claude Debussy.

Aunque el suceso ha ocurrido a bastante distancia de nuestro sufrido territorio, vale la pena comentarlo, porque viene a constituir un nuevo testimonio de la falta de tacto con que algunos artistas se lanzan al trabajo; y, por otra parte, porque nos muestra que no somos, en el ancho mundo, el único país con rígida censura en materia de espectáculos públicos.

Ludmila Tcherina llegó meses atrás a Italia, dispuesta a presentar en Nápoles la citada ópera-ballet, olvidando que esta producción del poeta italiano y del músico francés, ha provocado siempre incidentes en cada una de las oportunidades en que ha sido llevada a escena. La Tcherina (36 años de edad) nacida en París, de padres rusos blancos y casada actualmente con el rico industrial francés Raymond Roy, había planeado cuidadosamente, pero sin detenerse a estudiar la idiosincrasia del público italiano, la presentación de "El martirio de San Sebastián", en el Teatro San Carlos de Nápoles. Dirigiría la orquesta y los coros, el maestro Lovro von Matacic. Tres cantantes de encumbrado cartel desempeñarían las partes solistas; y ella misma —secundada por algunos artistas de la Comedie Francaise— tendría a su cargo la interpretación del santificado efebo que luchó por la causa de Cristo, y que en el siglo XVI había de inmortalizarse a los ojos del mundo por el pincel de Mantegna.

En vísperas del estreno, apareció en un diario de la Curia napolitana, un artículo, en el cual se hacía público el pensamiento del Cardenal y Arzobispo de la Diócesis, seguido de una exhortación a los fieles, para que se abstuvieran de asistir a las representaciones de la anunciada pieza teatral, cuyo texto era considerado inconveniente, y agravado por la particularidad visual de que el santo que inmoló su vida, traspasado por las flechas de los enemigos del Salvador, aparecía en el proscenio con los antojadizos movimientos de las desnudas y bien torneadas piernas de Ludmila Tcherina.

Tal veto de las esferas religiosas, tuvo el poder de una bomba arrojada sobre la piadosa clase media de la población napolitana. Y tanto el Prefecto de Policía como las autoridades municipales y los dirigentes del teatro provincial, se apresuraron a celebrar reuniones para dilucidar al respecto, y tomar una rápida decisión que contemporizara con las aspiraciones de los artistas y los reparos del clero.

Salomónicamente se acordó que "El martirio de San Sebastián" fuera representado en forma de oratorio; vale decir, solamente con la música de Debussy, pero sin la menor acción escénica, reduciendo el texto de D'Annunzio a los pocos versos incluidos en la partitura del compositor francés, los que podrían ser cantados por los solistas y el coro.

Naturalmente, el fallo fue rechazado por moros y cristianos. Estos últimos insistieron en argumentar que, aun salvadas las inconveniencias de la dramatización escénica de la obra, de todas maneras los restantes trozos del poema d'annunziano, aunque cubiertos por el ropaje de los instrumentos orquestales y de las voces cantantes, resultaba indecoroso e impío. Por su parte, Ludmila Tcherina, que debía encarnar al héroe de esta ópera-ballet, para la cual ella misma había ideado y dirigido la coreografía, manifestó sin eufemismos su rotunda negativa a modificar la estructura de la pieza teatral. Y, luego de hacer declaraciones a la prensa, con airadas palabras a las observaciones eclesiásticas, entabló un pleito, cobrando ciento veinte millones de liras (más o menos 200 millones de pesos chilenos) por concepto de daños y perjuicios.

Ignoramos el resultado del litigio; pero es presumible que la parte verdaderamente perdedora en esta querella, sea la obra misma, aunque haya terminado por imponerse el parecer de la curia napolitana, o bien el de la bailarina ruso-francesa. Porque después de tan bullada contienda, no sería raro que el público asistente al estreno de la discutida pieza lírico-danzante, emita su dictamen, al salir del teatro, con la frase que sirvió a Shakespeare para título de una de sus comedias festivas: **"Too much noise about nothing"**. ("Mucho ruido para nada").

Si vislumbramos este resultado es porque "El martirio de San Sebastián" ha tenido muy poca suerte en los teatros del mundo. Su estreno absoluto tuvo lugar en París, en 1911, en el Teatro Chatelet. Y su anuncio despertó justo interés, porque D'Annunzio —que hablaba la lengua de Moliére como la propia— había escrito la obra en francés antiguo, a lo que se añadía el incentivo de la colaboración musical de Debussy. Artísticamente, fue un éxito entre la "élite". Pero el triunfo no trascendió al grueso público, porque el Arzobispo de París, en un comunicado episcopal, dictó anatema sobre esta obra, donde, a juicio suyo, los elementos cristianos y paganos se confundían en símbolos sobrecargados de erotismo, y en la que la persona del joven mártir era encarnada por una bailarina que se presentaba semidesnuda.

En Italia, la apología operática del santo nacido en Narbona y educado en Milán, se conoció por primera vez, precisamente en esta última ciudad, en 1926, y en el Teatro de la Scala, dirigiendo Toscanini la partitura debussiana. También en esta ocasión, el clero se mostró hostil, y, además de prohibir a los feligreses de las parroquias la asistencia al espectáculo, realizó en la Iglesia de San Rafael una ceremonia "reparadora". En 1951, volvió a representarse en el mismo coliseo, bajo la batuta del maestro De Sábata, con la intervención de Vera Korene, de la Comedie Francaise, en el papel del protagonista. Y de nuevo, el diario católico de Milán lanzó una furiosa protesta.

Ahora bien, cabe reconocer que, sin parar mientes en las graves objeciones de orden religioso, de que ha sido y sigue siendo objeto este "Martirio", su vigencia artística ha concluido. En París mismo, no ha vuelto a las carteleras, porque su lirismo resulta hoy añejo y de mal gusto, volviéndose ostensible el afán con que el poeta de los Abruzzos quiso hacer un arte escuetamente cristiano, aspirando a una forma de misticismo que, a juicio de Ricardo Baeza —el mejor comentarista de D'Annunzio— no pudo conseguir, pese a todas sus veleidades religiosas.

Cartas al Director

$ 120.— por una taza de café

Casi estaba seguro de que la campaña iniciada por el Comité de Defensa del Consumidor, de bajar los precios, estaba dando todos los resultados previstos. Pero me he convencido de que no es así, en reciente visita, como consumidor y cliente de los locales "Cachás Grandes".

En efecto, concurrí la otra noche al local de la Avenida 10 de Julio, donde me cobraron 96 pesos por una taza chica de café puro. Pues bien, noches después fui al de la calle Franklin, en el que me obligaron a pagar la suma de 120 pesos por la misma taza. A mi reclamación, me contestaron: "Ahí está la lista con los nuevos precios". ¿Es justo que hayan subido un 25 por ciento?— **Un cliente.**

Abusos de los comerciantes de Quilpué

Sin justificaciones de ninguna especie, el comercio en general ha alzado los precios día por día de todos los artículos de primera necesidad y otros, sin importarle un ardite del justo clamor consumidor. Se hace sentir más este estado de cosas en los almacenes de abarrotes, carnicerías, etc. Lo único que no han podido alzar, no por falta de deseos, son los diarios y revistas, pues si pudiesen hacerlo, seguramente estaríamos los vecinos de Quilpué y otros pueblos cercanos, pagando el doble de su valor.

Lamentablemente, los quilpueinos nos hemos dado cuenta que las autoridades locales, no se han preocupado de esta insólita y arbitraria gestión de los comerciantes de Quilpué. Hasta hoy, a nadie se le ha ocurrido formar un Comité de Defensa del Consumidor, en la misma forma que existen en otras ciudades y pueblos del país, donde se sanciona a los que se empeñan en hacerse millonarios en cortísimo tiempo. Da la impresión que este pueblo sirve de refugio de "millonarios" y la cuestión es sacar el dinero en forma abusiva y desleal, a los consumidores. La especulación campea en este pueblo, en tanto que la población ya no tiene "cuero que estirar".

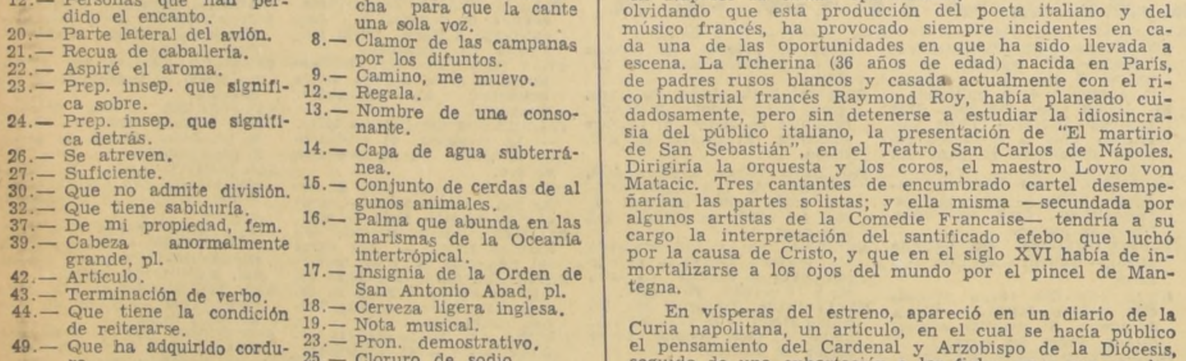
Bueno sería que las autoridades tanto nacionales como locales, se preocuparan de poner atajo a este desmán que surge a través de la especulación seguida por los comerciantes, a quienes, de una vez por todas, se debe sancionar rígida y severamente. Hay que aplicarles todo el rigor de las leyes.— **Carnet 174410, de Santiago.**

Sobre la muerte de un cernícalo

Con profunda extrañeza me he enterado de que en el paraíso un funcionario del puerto mató, de un disparo, un cernícalo, porque se estaba alimentando de palomas…

TARZAN

Por Edgard Rice Burroughs



RAMONA

POR JORGE PALACIO

